



Jelle Zijlstra, de president van de Nederlandse Bank, heeft in positieve zin weer toegeslagen. Al leest hij dan niet in een toekomstig kabinet een belangrijke rol te spelen, toch bepaalt hij als president van de Nederlandse Bank mede door zijn grote deskundigheid voor een belangrijk deel de armlag, die welk kabinet dan ook heeft. Door een niet onbelangrijke reutelverlaging wil de Nederlandse Bank ondanks een sterke groei van de binnenlandse kredieten op het internationale schip van avontuur bijsturen. Het is meer een slippertje op het gebied van de financiën. Bekijken we de zaak zónder vanuit de binnenlandse geldbehoefte dan zou een verhoging van het zogenaamde disconto niet misplaatst zijn, maar aangezien onze gulden als een satelliët meedraait met vele andere internationale munteenheden, moeten wij ook de positie van de gulden in het buitenland in de gaten houden. De lichte correctie, die voor het buitenland nodig is, betekent voor het eigen land een lichte vermindering van de mogelijkheden. Je zou kunnen zeggen dat de riem een beetje breder wordt afgesteld zodat het ademhalen wat gemakkelijker gaat. Zo'n reutelverlaging, die toch wel doorwerkt in het totale gebeuren van de bankwereld, kan van belang zijn. Mogelijk profiteert het bedrijfsleven hiervan. Het is niet die maatregel, die nodig is om een stuk beheerste deskundigheid ten toon te spreiden. Als je volgens buitenlandse maatstaven omlaag moet met de rente en volgens de binnenlandse gegevens omhoog, dan neem je een wijziging door met op die ene of een half procent te gaan zitten. Goede morgen, Jelle Zijlstra, met deze verlaging is uw gezag omhooggeklukt.

## Amsterdams politiekorps zwaar aangeslagen: Vermoeden van meer corruptie

AMSTERDAM - De sfeer bij de Amsterdamse politie is zeer gedeprimeerd nadat berichten in de pers zijn verschenen dat 20 agenten van het korps betrokken zouden zijn bij gevallen van omkoping.

Zeker is wel, dat op dit moment nog een onderzoek door de rijksrecherche bezig is. Als gevolg van dit onderzoek werden onlangs twee agenten gearresteerd, de 52-jarige brigadier Anne B. en de 31-jarige hoofdagent Theun V. Het „ernstige vermoeden“ bestaat in ieder geval dat nog meer agenten worden aangehouden dan deze twee. Dat heeft de Amsterdamse hoofdofficier van justitie mr. A. Messchaert vanmorgen tenminste gezegd. Hij wilde verder geen commentaar geven over het onderzoek. Anne B. en Theun V. zijn inmiddels aan de officier van justitie voorgeleid.

Dit tweetal vormde een koppel. Zij worden verdacht van handel in heroïne. Dit roesmiddel zouden zij bij arrestaties hebben achtergehouden, en het vervolgens hebben verkocht aan verslaafden. Prostituees zouden over Anne B. bovendien geklaagd hebben, dat hij gratis van hun diensten gebruik maakte en met maatregelen dreigde als zij zouden weigeren. De arrestatie van een derde agent, de 28-jarige hoofdagent Willem van O., staat geheel los van de voorgaande arrestaties. Van O. is ook niet bij het onderzoek door de rijksrecherche door de mand gevallen, maar min of meer door toeval. Twee maanden geleden werd ingebroken in het huis van van O. Daarbij verdwenen zijn dienstpistool. Toen de dieven enkele weken geleden werden geprepareerd, kwam aan het licht dat van O. nog twee vuurwapens moest hebben gehad, want ook die waren gestolen.

Hierop volgde een huiszoeking in het huis van van O. Daar werden nog eens een aantal vuurwapens en een hoeveelheid verdovende middelen gevonden. Volgens de politie had van O. slechts als verzamelaar belangstelling voor de wapens. Van O. heeft gezegd, dat hij de verdovende middelen „voor voorlichtingsdoeleinden binnen de familie“ gebruikte.

### Schipper verdronken

NEDERWEERT - De 32-jarige schipper Adrianus Hoek uit St. Philipsland is donderdagavond in Nederweert verdronken. Het slachtoffer, wiens schip lag gemeerd in de Zuid-Willemsvaart, wilde zich over de loopplank naar zijn schip begeven maar stapte in het donker naast de plank en raakte te water.

(ADVERTENTIE)

**weekend tip**

VANDAAG: D.J. LEX NELISSEN  
MORGEN: ORKEST „ANNONU“

**'t piepke**  
Willemsstraat 19 - Heerlen

GELOOFG EIKEN BANKSTEL	WOLLEN BERBER 109,-
ECHT LEREN BANKSTEL	NYLON TAPIJT 39,-
EIKEN SLaAPKAMER	TRAP KANT EN KLAAR 195,-
HET MOOISTE MODERN	VELOURS GORDIJNEN 16,75
EEN GOEDE SLAAPBANK	EN BIJ UW WONINGINRICHTING
EEN COMPLETE SLAAPKAMER GRATIS	
Dat vindt u in de zaken van	
<b>THEO STIKKELBROEK</b>	
<b>MOOI EUBELLAND</b> JULIANAstraat 11 BRUNSSUM	<b>DE TAPIJTKONING</b> Rumpenerstraat 104 BRUNSSUM
<b>DE KEUKENPRINS</b>	<b>HET GORDIJNENPALEIS</b>



## Ongeremde hartelijkheid

### Sprakeloos

ELBURG - De politie heeft vrijdag in het Gelderse plaatsje Elburg in een klap 35 geheime zenders ontmaskerd. De inval op verschillende plaatsen in het stadje was al weken in voorbereiding. De politie verwacht met deze slag ongeveer eenderde van de piraten op de Noordwest-Veluwe te hebben opgespoord. In de omgeving van Epe bevindt zich eveneens een concentratie geheime zenders.

„Nu, tot zons dan maar...“ Het was een joviale klap op haar schouder nam de 13-jarige Erwin Bloem afscheid van prinses Beatrix. Het ontroerend spontane tafereeltje deed zich gisteren voor in Alphen aan den Rijn waar het prinselijk paar het christelijk centrum voor geestelijk gehandicapten „de Hooge Burch“ bezocht.

### Muurkranten

KOPENHAGEN - Een van de grootste Deense dagbladen, het onafhankelijke Politiken, heeft een Chinese oplossing gevonden om onder de staking van de zettters uit te komen, de muurkrant. Op 5000 plaatsen over het hele land worden vrijdag muurkranten aangeplakt met een pagina nieuws en verscheidene andere pagina's met advertenties, officiële bekendmakingen en personeelsadvertenties.

### Nieuw leven

LYON - Franse dokters hebben gisteren bekendgemaakt dat zij met succes een afleesklier en een lever van twee verschillende donors hebben ingeplant in een 41-jarige vader van drie kinderen. De in Italië geboren Leonardo Fressi is hoogstwaarschijnlijk de eerste man in de wereld die leeft met twee vitale organen van twee verschillende donors. De dubbele transplantatie werd in twee fasen in het ziekenhuis „Edouard Herriot“ in Lyon, verricht door een groep chirurgen onder leiding van dr. Jean-Michel Dubernard.

### Veroordeeld

ROME - Zeven jonge Italianen die samen met elf andere, onbekend gebleven mannen in Rome de indertijd 17-jarige Claudia Caputi hebben verkracht, zijn gisteren veroordeeld tot gevangenisstraffen van tussen de twee en een half en vier jaar. Tijdens het proces was Claudia Caputi door de niet gepakte daders ontvoerd, opnieuw verkracht en bewerkt met een scheermesje. Duizenden vrouwen betoogden toen de officier van justitie had gezegd dat hij Claudia Caputi ervan verdacht, dat zij de tweede reeks aanrandingen had verzonnen.

## Franse soldaten gedood

KINSHASA/BRUSSEL - Het Kongolese nationale bevrijdingsfront heeft vrijdag in Parijs gemeld dat in hevige gevechten ten westen van de koperstad Kolwezi in het zuiden van Zaïre twee Franse soldaten zijn gedood. Het FNLA, dat beweert dat haar troepen in Shaba (het voormalige Katanga) strijd leveren tegen de Zairese regeringstroepen, waarschuwt Frankrijk zich niet te bemoeien met de binnenlandse aangelegenheden van Zaïre. Het FNLC zegt dat zijn troepen een zware nederlaag hebben toegebracht aan Mobutu's troepen op 25 km ten westen van Kolwezi. Bij de Zairese troepen waren volgens deze bekendmaking ook Franse militairen. Het Franse ministerie van buitenlandse zaken liet weten dat er geen Franse troepen in Zaïre zijn, en dat het dus niet mogelijk is dat er soldaten met de Franse nationaliteit zijn gedood.

### Acten-akkoord

DEN HAAG - De ministerraad is op voorstel van de minister van justitie gisteren tot de conclusie gekomen dat de behandeling van het wetsontwerp voor een noodregeling betreffende de overlijdensacten voor slachtoffers van de vliegcramp op Tenerife niet behoeft te worden voortgezet. De Spaanse autoriteiten hebben namelijk voor alle slachtoffers, ook voor de niet-geïdentificeerden, acten van overlijden opgemaakt en de uitreiksel daarvan naar Nederland gestuurd. Thans kunnen op grond van de bestaande Nederlandse wetgeving ten aanzien van alle Nederlandse slachtoffers van de vliegcramp de Spaanse overlijdensacten worden ingeschreven in de registers van de burgerlijke stand in Den Haag.

## VANDAAG in deze krant

- Na een matte campagne gaan morgen in België bijna zes miljoen mensen naar de stembus. Ingevoerd verwachten wederom een verkiezingszege van de huidige premier Leo Tindemans. pag. 4



- Frans Andriessen samen met zijn vriend Wim Aantjes

- Ton Lensink stopt met het toneel en gaat in Italië wonen, en Joop den Uyl en zijn zoon zijn vanavond samen te zien in de show van Sonja Barrend. Meer hierover op onze showpagina. pag. 5



- Ton Lensink

- Pinkpop-nieuws op onze jongerenpagina Druit, Vrijuit II. pag. 22

- Gehandicapte mensen kunnen doorzetters zijn: vechters tegen medelijden en betuttelarij pag. 23

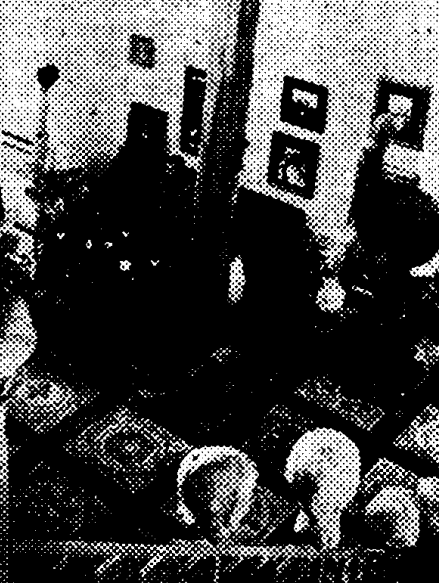
- Foto, auto, medische rubriek en vrouw: pag. 25

- en natuurlijk Limburgs Woonblad pag. 29, 31 en 33

- Wim Aantjes, ging gisteren als voorzitter van de huidige ARP-fractie in de Tweede Kamer en belangrijk man in het CDA, waarvan hij ook wel de bruggebouwer wordt genoemd, officieel de verkiezingscampagne in. „Ik zal er geen traan om laten, als ik straks geen CDA-fractievoorzitter wordt“, zegt hij op de Vrijuit I. pag. 21

- Eddy Merckx mogelijk in monsterrace Bordeaux-Parijs pag. 17

- Leo Degens opvolger van John Pfeiffer pag. 18



- Arthur Sproncken en echtgenote in hun uiterst „individuele“ woning.

## TOTAAL 40 PAGINA'S

### Margarine duurder

DEN HAAG - De Nederlandse margarinefabrikanten hebben besloten met ingang van maandag hun prijzen voor margarine per eenheid van 250 gram met vier cent te verhogen. De prijzen van halvarine worden met ingang van dezelfde datum verhoogd met twee cent. De bond van Nederlandse margarinefabrikanten heeft dit gisteravond meegedeeld. Volgens de margarinefabrikanten is de prijsstijging noodzakelijk in verband met de sterke stijging van de grondstoffenprijzen op de wereldmarkt.

### Vluchtelingen

BEIROET - Gedurende de Libanese burgeroorlog zijn ruim 600.000 Libanezen hun land ontvlucht. Het was ongeveer 20 procent van de bevolking, zo heeft de Libanese wereldliga meegedeeld in een rapport. Bijna de helft der vluchtelingen - 272.500 - is blijvend naar het buitenland gegaan, van wie 14.515 zich in de Verenigde Staten hebben gevestigd, aldus het rapport. Ongeveer 56 procent is weer naar huis teruggekeerd.

### liberalisme is meer...



is meer dan een gezonde economie. is meer dan welvaart alleen. is meer dan bewegingsvrijheid voor ieder. Liberalen willen bovenal geestelijke vrijheid, willen elkaars meningen en gevoelens eerbiedigen, willen goed en eerlijk onderwijs. Zo kan ieder zich verder ontwikkelen, en daardoor vrij en dus gelukkiger worden.

kies een vrijere maatschappij, kies

VVD, Koninginnegracht 57, Den Haag, tel. 070-614121

## FIRMA MOONEN-VONDENHOFF

meubelfabriek en woninginrichting  
houtstraat 24 - klimmen - telefoon 04405-1204

## houdt INRUILKAMPAGNE

uw gebruikte meubelen zijn goud waard. u wordt vrijblijvend gehaald. eventueel gemakkelijke betalingsvoorwaarden.



## GRASMAAND 1977



## „RECHTSPRAAK IS VOLKSZAAK”

EN BROKJE alledaags proza uit de schrijfmachine van Vrouwe Justitia: „...dat hij tezamen en in vereniging met een of meer anderen, althans alleen, in of omstreken het tijdvak van 1 januari 1974 tot 1 januari 1977 in het rechter-

lijk arrondissement Maastricht, in elk geval in Nederland een gewoonte heeft gemaakt van het opzettelijk kopen en/of inruilen en/of in pand nemen en/of verbergen van door diefstal, in elk geval door enig misdrijf, verkregen personenauto's, hebbende hij daar tezamen en in vereniging met een of meer anderen, althans alleen...

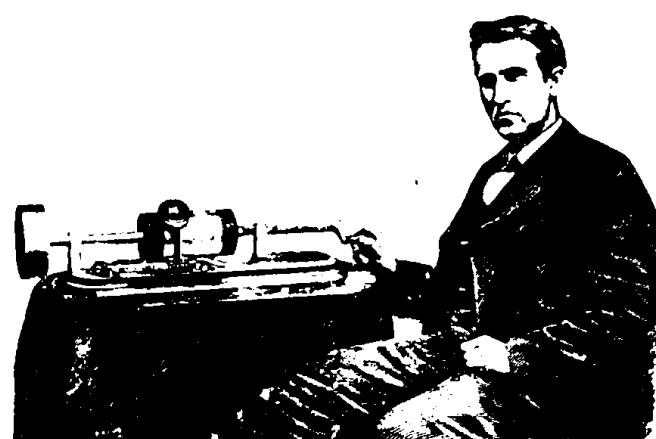
Als je een op deze manier geconstrueerde aanklacht in je brievenbus vindt en inderdaad in de jaren zeventig binnen het Koninkrijk ongeoorloofde manipulaties met auto's hebt uitgevoerd, ja dan hoef je de tekst geen tweemaal over te lezen om er zeker van te zijn dat Justitie bepaald niet van plan is je te laten glippen. Door het gecompliceerde schrijven dan niet in een stuk uit te lezen, spaart men op zijn minst een hoofdpijntabletje!

De paladinen van Vrouwe Justitia kunnen echter ook leesen onmiddellijk begrip-bare taal schrijven. Wellicht om de burger die door de terminologie van een dagvaarding aan het duizelen komt, toch de indruk te geven dat er doodgevone mensen schuil gaan achter de in toga gestoken rechtsdienaren en hun helpers. De hier bedoelde vlot geschreven teksten zijn voor iedere burger kosteloos verkrijgbaar mits hij zich de moeite getroost een der gerechtgebouwen binnen te stappen. „Voor het publiek: om mee te nemen” staat bijvoorbeeld op twee plaatsen in het Paleis van Justitie te Maastricht boven een uitstapkastje dat boordevol zit met brochures, die afkomstig zijn van het Ministerie van Justitie „op initiatief van de Adviescommissie Voorlichtingsmateriaal Rechtspleging”. Aan deze voorlichtingsstands kan men vrijwel alle – rechtelijke – kanten uit, getuige de titels: „U bent gedaagd voor de Kantonrechter...”, „U bent in voorlopige hechtenis gesteld...”, „U bent getuige...”, „Kostenloze rechtsbijstand”, „U werd veroordeeld...”, „U wordt toeziend voogd”, „Beroep tegen overheidsbeschikkingen”, „Het nieuwe verenigingsrecht”, „Schadeloos geweldsmisdrijven”, „Echtscheidingsrecht”, „Alimentatie” en „Wat is strafrecht?”. Laatstgenoemde bro-

chure vooral is erg populair van toon en vrij algemeen van informatie. Zij eindigt aldus: „Uit de aard der zaak kon op de heel ingewikkelde problemen die het strafrecht nu eenmaal meebrengt en waarover vakmensen blijvend denken en studeren, maar kort worden ingegaan. Maar rechtspraak is volkszaak en daarom is het goed, dat zoveel mogelijk mensen tenminste iets ervan weten”. Het is een aardig bibliotheekje dat Justitie op de markt heeft gebracht. Toch blijven advocaten en rechtswinkels hun bestaansrecht behouden.

## TAALSTRIJD

MORGEN GAAN de Belgen naar de stembus. Op zondag. Wij doen dat op 25 mei. Op een doordeweekse dag. Bij ons nooit op zondag. Bij ons ook nooit verkiezingspartijen op straat vlak voor de verkiezingen. Maar wij kennen dan ook geen taalstrijd. Wat is er gebeurd? Militante Walen en Vlamingen zijn elkaar in het Belgische Overijse van de week te lijf gegaan omdat er verkiezingsbiljetten werden opgeplakt die op voorschrift van de burgemeester van het dorp in het Nederlands waren gesteld. Er raakten enkele mensen gewond. Naam van de burgemeester: Brankaer.



• Edison en zijn fonograaf

## 100 JAAR FONOGRAAF

OP DE VRAAG wie de uitvinder is geweest van de grammofoon, antwoordt vrijwel iedereen met de naam van Edison. Toch vermeldt de uitvinderskroniek nog een naam die aanspraak op deze titel zou kunnen maken: de Franse dichter en geleerde Charles Cros.

Inderdaad vroeg de Amerikaan Thomas Alva Edison op 10 december 1877 patent aan op de door hem ontworpen en met cilindres uitgeruste „fonograaf” zoals hij zijn geluidopnemend en -weergevend apparaat noemde. Op 11 maart 1878 stelde hij zijn vinding voor aan de Academie van Wetenschappen in Parijs. Luid applaus en kreten van bewondering oogstte hij toen zijn stem op de „plaat” het destijds bekende kinderrijmpje sprak: „Marry went, the lamb was sute to go...”. En daarmee was de grammofoon een feit geworden.

Er was echter een samenloop van omstandigheden aan voorafgegaan. Op 30 april 1877 – deze maand een eeuw geleden! – deponerde genoemde Charles Cros bij de Academie van Wetenschappen een envelop in waarin zich een verhandeling bevond over een door hem ontworpen procedé „tot opnemng en wedervortbrenging van de verschijselen die door het gehoor worden waargenomen”. Cros had een toestel ontworpen dat hij „paleophone” noemde.

Op 10 oktober van dat jaar schreef priester Leblanc aan een interview met Cros in het blad La Vie Religieuse over diens uitvinding in welk artikel over „fonograaf” werd gesproken. Op 3 december 1877 opende de Academie – op verzoek van Cros zelf – de gesloten omslag. Een week later – op 10 december – diende Edison zijn patentaanvraag in...

## TUINIER VAAK TE HAASTIG...

WILT U EEN DAG gelukkig zijn neem dan een fles wijn. Wilt u een maand gelukkig zijn neem een vrouw. Wilt u uw verdere leven gelukkig zijn neem een tuin”. Zo luidt een Chinese spreuk die het bezit van een eigen tuintje boven alles stelt. Vanzelfsprekend moet de tuin ook onderhouden worden, anders wordt de lap grond „vane nstelskroam” en komt er van zaaien, planten en oogsten weinig terecht. Een beginneling of hobbyist dient de aarde van een jonge tuin te laten onderzoeken om te weten of de grond geschikt is of geschikt gemaakt kan worden. Bestaat de tuin uit zware grond dan dient hij voor de winter te worden omgespit zodat de dikke „kluten” in het koude jaargetijde kunnen uitvriezen. De structuur wordt dan beter en schadelijke planten hebben zeer te lijden onder de koude. In het voorjaar behoelt de grond slechts „opgeboteld” om hem geschikt te maken voor de inzaai.

Wanneer dient de tuinier in het voorjaar te beginnen? Een vuistregel is: „Zolang de grond aan de klompen blijft plakken laat de spade in de „slop”. De grond is dan nog te koud en de structuur deugt niet. „Begin altijd in het voorjaar 14 dagen na uw buurman” werd ons door een ervaren tuinier gezegd. Want men is altijd te haastig. Men dient rustig te wachten tot de natuur tekenen van nieuw leven begint te vertonen. Het bed voor zaad en plant is dan voldoende warm en het zaad ontkiemt reeds na korte tijd.

Welke groenten zijn „vroegelingen”? Men kan beginnen met erwten. Als deze plantjes ook met de kop in het ijs staan hindert niet. De erwten kan er tegen. Een tweede groente is raapstelen die tegenwoordig een tikje uit de mode is. Een groente die zeer vitaminerijk is. Rauw wordt de raapsteel vermengd in aardappelpuree en men zal verbaasd staan over dit gerecht. (In Limburg zegt men „sijtelmoos”). Voorts is de beurt aan dikke bonen (wolle bonen of kniebonen). Een spreekwoord zegt: „Wie dikke bonen wil eten moet maar niet vergeten”. Men kan de bonen vooraf laten kiemen in kistjes. Voorts zaait men spinazie. Niet te dik. Want hiervan zei men vroeger „Wie lochter dat ’t sijt, wie baeter het geit”.

Nog eens. Men dient bij het spitten, het zaaien en planten niet te letten op de kalender maar wel op de stand in de natuur. Vooral bij een vroege Pasen wordt hietegen vaak gruwelijk gezondigd omdat de tuin voor Pasen in orde moet zijn. Dit moet de „aanspender” zeker niet doen. Hij dient te wachten tot hij een uitnodiging krijgt van de natuur. Van de zon die van boven werkt terwijl het water van onder de behulpzame hand biedt. En wat een genot zal het zijn als de eerste groenten uit eigen tuin op tafel komen. Men mag gerust de vlag uitsteken...

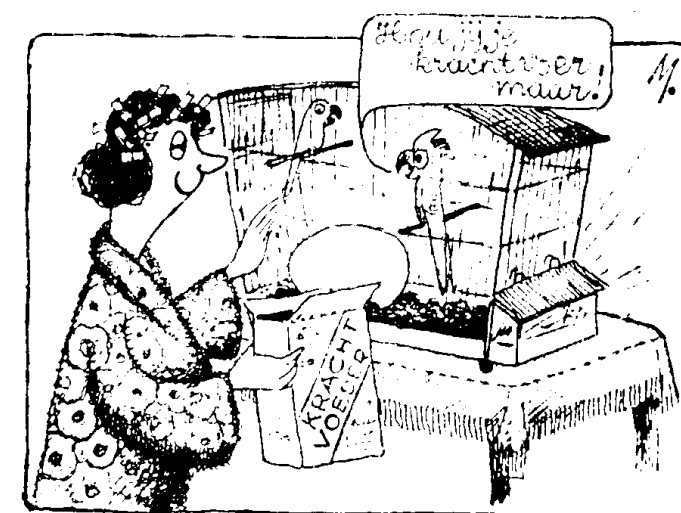
WILL LEBENS



• Spitten, als de natuur daartoe uitnodigt...

## ALMANAK

onder redactie van pierre rousseau en servé overhof



## EIEREN NA PASEN

AL IS DE PAASTIJD voorbij, met de eierenleveranties van kippen en vogels is dat nog lang niet het geval. Als we op de volkspreuken afgaan, moet de grote eierproductie – algezien natuurlijk van die in de legbatterijen – nog komen, want pas in mei legt ieder vogeltje zijn ei!

Het is een wonderlijk gebeuren dat uit zo'n ogenschijnlijk dood ei een heel nieuw leven aan den dag treedt en het is voor de sterk met de natuur verbonden mens een van de vele mysteries waarop zijn geloof in onsterfelijkheid is gebaseerd. Vele van in een nabij verleden nog populaire maar thans in onbruik geraakte offerandes, zeden, gewoonten en zelfs volksleesten, vonden als gevolg hiervan reeds in de oudste tijden van onze beschaving hun oorsprong in het ei. Uit opgravingen en schrifturen is gebleken dat bij de oude volken het ei het zinnebeeld was van de opstanding, zoals het voor de eerste predikers van het Christendom het symbool van Christus' Opstanding was.

Bij de Joden werden eieren gegeten bij een begrafenismaaltijd, omdat het ei als een symbool van de wedergeboorte gold. De Germanen aien eieren bij de offermaaltijden aan de lentegodin Ostera, welke naam teruggevonden kan worden in het Duitse „Ostern”.

Het kleuren van eieren vond al in de oertijd van het mensdom plaats. In de christelijke landen kleurde men de eieren met de kleuren die het altaar droeg. Met Pasen bracht men ze dan naar de kerk om ze te laten wijden en te offeren. Van akkers waarin eieren begraven werden, verwachtte men een rijkere oogst. Het is niet ondenkbaar dat de kerstening aan dit bijgeloof een eind heeft gemaakt. De traditie van het eieren verstoppjen is immers nog altijd in zwang.

AUG. MOOK

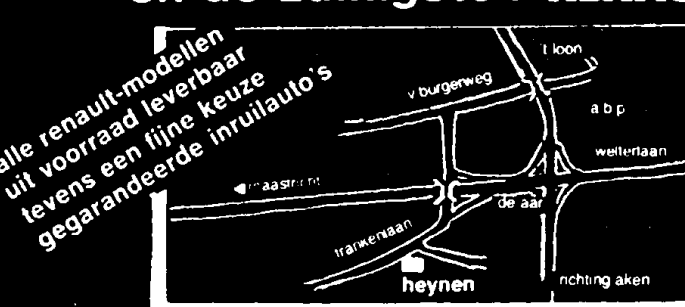
## „KNAPPE” KLEUTERS

EN NIEUWTJE uit het land van aap-noot-mies. „Knappe” kleuters kunnen eerder naar de lagere school. Kinderen die nog niet geen zes jaar zijn en door een „uitzonderlijke geestelijke of lichamelijke ontwikkeling geschaad worden met het volgen van kleuteronderwijs” mogen overstappen naar het lager onderwijs. Normaal kan de overstap pas gemaakt worden als kinderen voor 1 oktober zes jaar worden.

Om het kind niet de dupe te laten worden van al te ambitieuze ouders, heeft de minister een aantal voorwaarden gesteld. De vervroegde toelating zal op zeer beperkte schaal gebeuren: het kind moet tenminste één jaar op de kleuterschool hebben gezeten en bovendien moet de kleuterleidster advies uitbrengen. Vooral op kinderen die tussen 1 en 15 oktober zes jaar worden moet de vervroegde toelating betrekking hebben, vindt de minister, die wikt en weegt over het lot van onze jonge „Weegschaaltjes”.

(ADVERTENTIE)

de kortste weg naar de beste auto  
en de zuinigste: RENAULT



heijnen heerlen

frankenlaan 1, tel. 045-713600

(ADVERTENTIE)

holland markiezen  
zonweringen

Akerstraat 16, Heerlen - 045-711615

ZONNESCHERMEN - ROLLUIKEN - MARKIEZEN...

van topkwaliteit - Korte levertijden.



There is a difference!

Zoek het verschil en u zult vaststellen dat H.M.-zonweringen alles in de schaduw stelt.

## de SPUTTERENDE - SPUIER - SUSKE EN WISKE



## recept

Groene erwten in pikante

## saus

300 g erwten, 10 g zout, 2 preien, 1 winterwortel, 1 knolselderij, basilicum, 40 g boter, 1 ui, 40 g bloem, 1 eetlepel azijn, zout, knoflookpoeder. Week de erwten in ruim water en kook ze 1 uur in het weekwater met zout.

Voeg daarna de fijngehakten preien, de in plakjes gesneden winterwortel, knolselderij en basilicum toe en kook alles tezamen in 20 minuten gaar. Fruit in de boter het fijngehakte uitje, voeg droog de bloem toe, laat deze op een laag vuur onder voortdurend om-

scheppen mee bruen worden en voeg daarna scheutje voor scheutje al roerend 1/2 liter kooknat toe. Maak de gladgebonden saus met azijn, zout en knoflookpoeder op smaak af. Laat het erwtenmengsel afkoelen en roer het door de bruine saus.

(ADVERTENTIE)  
RECREATIEPARK  
ForellenKwekerij  
foreldorado



forellenvangst:  
ga daar 'ns aan staan!  
een dag van avontuur, van spannend hengelplesier, met nagenoeg steeds tastbaar resultaat voor 's avonds, in de pan... op forellenvangst, sport, en dat stuk jachtgevoel de forellenkwekerij, dichterbij dan u denkt, heet u welkom.

en neem gerust uw gezin mee.

ForellenKwekerij  
„FORELDORADO” GULPEN  
TEL. 04450-1235



VANDAAG  
de dag

## Losgeld geëist

NAPELS - De ontvoerders van Giulio de Martino, zoon van de Italiaanse oud vice-premier, hebben een losgeld geëist van 5 miljard lire (15 miljoen gulden), zo heeft de officier van justitie in Napels die met het onderzoek belast is bevestigd. De familie heeft de berichten tot nog toe tegengesproken volgens welke een losgeld is geëist. De Martino werd tien dagen geleden in Napels ontvoerd.

## „Amicales”

EINDHOVEN - De Werkgroep Buitenlandse Arbeiders Eindhoven, de Stichting Welzijn Buitenlandse Werknemers Oost-Brabant en het Komitee Marokkaanse Arbeiders Nederland hebben gisteren hun grote zorg uitgesproken over de vestiging van een kantoor van de vereniging „Amicales” in Eindhoven. Volgens de genoemde organisaties is het duidelijk dat deze vereniging een verlegstuk is van „het fascistisch regime van koning Hassan de tweede van Marokko”.

## Tanks

CAIRO - Het semi-officiële dagblad Al-Ahram heeft gisteren gemeld dat Ethiopië kort geleden uit de Sovjet-unie 40 tanks heeft ontvangen. Volgens de correspondent in Addis Abeba voert de Sovjetunie op het ogenblik met Ethiopische autoriteiten geheime besprekingen om faciliteiten voor de vloot in Massawa aan de Eritrese kust te krijgen als onderdeel van een Russisch plan om de Rode Zee te beheersen.

## Kritiek

BOEDAPEST - De Hongaarse communistische partij heeft tijdens een zitting van het centrale comité, indirect kritiek uitgeoefend op westerse landen voor hun steun aan activisten voor de mensenrechten. „Tegenstanders van ontspanning laten in hun propaganda geluiden horen die doen denken aan de tijden van de koude oorlog”. De kritiek was vervat in een resolutie die na de zitting van het comité werd aangenomen.

## Executie

BANGKOK - Op last van de Thailandse premier Thanin Kraivitsjien is gisteren in Bangkok een Laotiaanse handelaar in verdovende middelen geëxecuteerd. De executie, in de Bang Kwang gevangenis van Bangkok, werd uitgevoerd door een man met een machinegeweer. De Laotiaan was vorige maand gearresteerd toen in zijn auto 14,5 kg heroïne werd aangetroffen.

## Staking

TOKIO - In Japan stakten gisteren ruim 4 miljoen werknemers voor perioden die variëren van 2 uur tot de hele dag. Het is de tweede eendrachtige staking om hoger loon sinds 8 april. Door de actie worden de spoorwegen en veel andere openbare diensten getroffen. Vandaag en morgen volgen ernstiger stakingen, waaronder een van het hele week-einde door de werknemers van de grote particuliere spoorwegondernemingen.

## „Nieuwe vrienden”

KAAPSTAD - Een Zuidafrikaanse minister heeft voor het eerst in het openbaar gezinspeeld op de mogelijkheid dat Zuid-Afrika zich van het westen afkeert en „nieuwe vrienden” elders in de wereld zoekt. In Kaapstad verklaarde minister van Verlichting Connie Mulder dat in het licht van de houding van de Verenigde Staten, men zich eens zou moeten afvragen of de republiek niet zou moeten zoeken naar nieuwe vrienden aan „politiek andere horizons”. Waar het voortbestaan in het geding is, zei de minister, verzet men de bakens.

## Kinderzegels

AMSTERDAM - De kinderpostzegellactie 1976, de vijftigste, heeft 8,75 miljoen gulden opgebracht, 1,25 miljoen gulden meer dan het jaar ervoor. Het Nederlands Comité voor Kinderpostzegels heeft dit bedrag een nieuw record genoemd. Het totaalbedrag aan toeslagen dat het comité heeft overgehouden uit de actie is 5.840.265,30 gulden. Het best zijn de „velletjes” kinderzegels verkocht, in totaal ruim 3,35 miljoen stuks.

## Hondsdolheid

DAR ES SALAAM - Veterinaire autoriteiten zijn in centraal Tanzania, waar hondsdolheid heerst, een huis-aan-huis onderzoek begonnen naar verborgen honden. De gezondheidsdienst in het gebied van Shinyanga, waar in het laatste half jaar twintig personen aan de ziekte zijn overleden, heeft bekend gemaakt dat de dorpelingen een inentingsactie ondernemen door hun honden te verbergen. In het hele land zijn de laatste paar maanden meer dan 50 mensen gestorven aan de rabies. Ondanks alle pogingen de epidemie in te perken breidt deze zich steeds uit.

## Vrij reizen

WASHINGTON - President Carter heeft meegedeeld dat de reisbeperkingen voor buitenlanders, die permanent in de Verenigde Staten wonen, opgeheven zijn. De beslissing, die hij bekend maakte tijdens een rede voor de Organisatie van Amerikaanse Staten houdt in dat het in de Verenigde Staten wonende buitenlanders nu toegestaan is naar Cuba, Noord-Korea en Noord-Vietnam te reizen.



● De Westduitse Günther Joerg uit Gross-Bieberau maakt hier zijn eerste „vlucht” met zijn zelf gebouwde Airfoil-vliegboot op de Main in de buurt van Aschaffenburg. Dertien jaar heeft Joerg nodig gehad om zijn boot te ontwerpen, maar nu „vliegt” ze dan ook als de beste. Een 52 pk motor drukt de ingenieuze constructie bij een snelheid van 60 kilometer per uur de lucht in en vanaf dat moment beweegt het geval zich met een snelheid tot 125 kilometer per uur voort over de golven zonder ze te raken.

Owen: optimisme  
over regeling  
in Rhodesië

LOESAKA - De Britse minister van Buitenlandse Zaken Owen hoopt op een spoedige hervatting van de Geneefse conferentie over de toekomst van Rhodesië, waar volgens hem steeds meer mensen beseffen dat er een overgang van een blank minderheids-eind zwart meerderheids-eind noodzakelijk is.

Owen, die een rondreis maakt langs de straten in Zuidelijk Afrika, verklaarde in Loesaka, de hoofdstad van Zambia, dat vreedzame overdracht van de macht in Rhodesië mogelijk is en zei te hopen dat een meerderheidsbewind het volgende jaar een feit zal zijn.

„In Rhodesië beseft men steeds meer dat er een overgang naar een meer-

CNV en Unie BLHP

Laatste overleg  
met VMF-bestuur

UTRECHT - De industriebond CNV en Unie BLHP hebben zich tegenover de raad van bestuur van het VMF-concern bereid verklaard het overleg te hervatten over alle problemen, die zich bij het bedrijf voordoen.

Als voorwaarde vooraf stellen de twee bonden, dat bij SPPM in Hengelo een „zo groot mogelijke werkgelegenheid” in stand wordt gehouden. De raad van bestuur staat op het standpunt, dat het VMF-onderdeel SPPM moet sluiten.

(ADVERTENTIE)

Gratis boekje  
„De kunst van het wandbekleden”  
van Rath & Doodeheefver.

Een boekje vol met informatie over behang en wandbekleding en de kunst om wanden zo fraai mogelijk en helemaal naar uw inzicht te decoreren!

Bij uw R&amp;D adviseur:

Wiel Hendriks

Streeperstraat 55 Schaesberg Tel. 313212

## Nederlandse Bank verlaagt disconto

AMSTERDAM - De verlaging van de basisrente door de Nederlandse Bank, de zogenaamde discontoverlaging, is door geldmarktkringen nogal laconiek ontvangen. Men had er eenvoudig op gerekend dat dit zou gebeuren. De voorscho-trente werd met 1 procent verlaagd tot 5 procent. Het wissel-disconto ging met een half procent naar beneden tot 4,5 procent en het promessedisconto kwam met een half procent verlaging op 5,5 procent. Vooral de wijziging van het promessedisconto is van groot belang omdat de banken gewoonlijk hun rentetarieven voor kortlopende kredieten en leningen aan het bedrijfsleven hier aan vastkoppelen.

De verlaging van de voorschotrente houdt verband met de positie van de gulden in de valutamarkt, die een lager niveau van de binnenlandse geldmarkt wenselijk maakte. Feitelijk was er sprake van een tegenstrijdige bewering in binnen- en buitenland.

Tegen de achtergrond van de aanhoudende sterke groei van de binnenlandse kredieten, zou een lichte verhoging van de rente normaal zijn geweest. Maar gezien de verhouding van de internationale munteenheden ten opzichte van de gulden was een verlaging van de rentevoet op zijn plaats.

De Nederlandse Bank, heeft rekening houdend met deze twee bewegingen gekozen voor een minimale verlaging van de tarieven, waarbij zowel aan de ene kant de expansiedrift van de kredietverlening niet te sterk aan banden werd gelegd en aan de andere kant de positie van de Nederlandse gulden ten opzichte van het buitenland niet teveel schade werd berokkend.

In geldmarktkringen sprak men dan ook van een Salomonsoordeel van de Nederlandse Bank, die mogelijk ook van invloed kan zijn op een lichte investeringsverbetering voor het Nederlandse bedrijfsleven.

Groot aantal  
arrestaties  
in Spanje

MADRID - Ten minste tachtig personen, verspreid over verschillende steden, zijn gearresteerd in verband met het houden van republikeinse betogingen of het aanbrengen van republikeinse leuzen op de straatmuren. Donderdag was het precies 46 jaar geleden dat de tweede Spaanse republiek werd uitgeroepen. In Madrid hebben zich tal van incidenten voorgedaan, waarbij een republikeinse betogers en vijf politieagenten gewond raakten.

Volgens het ministerie van Binnenlandse Zaken behoort de meerderheid van de gearresteerden tot de „FRAP”, het revolutionaire anti-fascistische en vaderlandse front. In een van de hoofdstraten van Madrid werden molotov-cocktails gooid in de verschillende brandjes te blussen. Ongeveer twintig manifestanten gooiden stenen en een molotov-cocktail in een patrouillerende politie-jeep. De vijf inzettende politiemannen zijn met zware brandwonden in een ziekenhuis opgenomen.

ANWB: 7  
mei  
fietsdag

DEN HAAG - Op zaterdag 7 mei zal de ANWB voor de vierde maal de landelijke fietsdag organiseren. Gezien de ontwikkeling van dit evenement de laatste jaren, worden dit jaar 100.000 deelnemers verwacht. Er zijn 74 routes in wat genoemd wordt de recreatieve sfeer met een lengte variërend van 30 tot 40 km. Er zijn 74 plaatsen, waar men zich op 7 mei tussen 09.00 en 13 uur kan laten inschrijven. Zaterdag 7 mei is ook molen-dag. De fietsroutes leiden zoveel mogelijk langs molens. Die dag zullen er 400 draaien. Voor het eerst is het ook mogelijk voor de fietsdag een rijwiel te huren bij de ns-stationsstallingen, die over 6.000 fietsen beschikken.

Frans Andriessen KVP:

„Collectieve  
voorzieningen  
aan banden”

ZEIST - Beperking van de groei der collectieve voorzieningen is met het oog op de werkgelegenheid onontkoombaar. Mr. F. Andriessen, voorzitter van de KVP-fractie in de Tweede Kamer, heeft dit gisteravond gezegd tijdens een verkiezingsbijeenkomst in Zeist.

„Aan de beperking doen de socialisten maar schoorvoetend mee. Ze maakten ook ernstige bezwaren tegen de beleidsomkeringen in de sociale sector, die het kabinet Den Uyl wilde doorvoeren”, aldus Andriessen. Hij vond dat minister Duisenberg (financien) wel erg gemakkelijk praat over vier jaar geleide loonpolitiek als uitvloeisel van het CDA-program of over in zijn ogen onaanvaardbare aantastingen van de sociale uitkeringen. „Te gemakkelijk”, aldus de fractievoorzitter, „na een kabinetsperiode waarin drie keer in de lonen werd ingegrepen en vervolgens, toen het kabinet afzijdig bleef, een arbeidsconflict ontstond en het kabinet er zelf niet in geslaagd is zijn eigen beleidsvoornemens bij de ombuigingen door te voeren.

Werk drugbestrijder  
gewaardeerd: toch  
100 gulden boete

UTRECHT - Hoewel de president zei waardering te hebben voor het werk dat de radio-medewerker Koos Zwart doet in het kader van de stichting Drugs Informatie in Amsterdam, veroordeelde de rechtbank Zwart gisteren voor het in bezit hebben van hard drugs

tot 125 gulden boete of een dag hechtenis. Omdat hij ook softdrugs bij zich had werd hij tevens veroordeeld tot een boete van 25 gulden. Koos Zwart werd 16 november vorig jaar op het verkeersplein Oudenrijn na een verkeerscontrole aangehouden. In zijn auto lag een de-

monstratiekoffertje met hard en soft drugs, waarmee hij in het land jongeren voorlichting geeft over het ‘druggebruik en de daarmee gepaard gaande gevaren. De officier had verbeurdverklaring van het koffertje geëist. De rechtbank ging daar niet op in. Het is onder de hui-

dige en vroegere opiumwet mogelijk een verlof te ontvangen van het ministerie voor Volksgezondheid om drugs te bezitten voor voorlichtingsgebruik.

Zwart had die vergunning niet aangevraagd. De rechter adviseerde hem dat wel te doen.

COMPROMIS TUSSEN  
EXPANSIE-BEPERKINGVondeling:  
moeite om  
Van Agt te  
beëdigen

Van onze correspondent

LEEUWARDEN - Dr. Anne Vondeling van de PvdA heeft op een verkiezingsbijeenkomst in het Friese Jorwerd gezegd dat hij na 25 mei als Kamerlid met het grootste aantal dienstjaren, ongeveer dertig, de andere Kamerleden wel zal moeten beëdigen. In een geval zal hem dat moeite opleveren, bij Van Agt. Die heeft namelijk gezegd wat tegengesteld te hebben in de politiek. Dr. Vondeling vertelde dat hij daarop zou willen zeggen: ach lieve jongen wat doe je hier dan.

Iemand die aan politiek doet en die zo iets zegt, daar kan ik niet bij. Ik denk dat hij het niet in de vinger-toppen heeft. Ik weet, ik ben er zelfs zeker van, dat heel wat CDA-kandidaten er net zo over denken als ik dat doe. Het is een teken van grote onvolwassenheid. Ik heb er geen andere woorden voor.

Tegenspraak Defensie:

Nederland  
heeft geen  
tankmunitie  
uit Amerika

DEN HAAG - Het ministerie van Defensie heeft gisterochtend het bericht, als zou Nederland tot de veertien landen behoren die slechte munitie uit de Verenigde Staten hebben ontvangen, nadrukkelijk tegengesproken. Een woordvoerder van Defensie zei het een „onbegrijpelijk verhaal” te vinden.

Het zou gaan om defecte 105 mm antitankgranaten voor de M-60 tank, die de voorgeschreven baan niet volgen en soms al direct na het verlaten van de loop ontploffen. Het Nederlandse leger gebruikt geen M-60 tank en de 105 mm antitankgranaten in Nederland zijn evenmin van Amerikaanse makelij. Voor de AMX-tank wordt Franse munitie gebruikt en voor de Leopard- en Centuriontanks Duitse 105 mm antitankgranaten.

Een woordvoerder van het ministerie van Defensie zei, dat men zal trachten uit te zoeken wat er precies aan de hand is. Tot nu toe zijn er nooit klachten geweest bij legeroefeningen van Nederlandse eenheden over slechte munitie.

## Prijs...

NEW YORK - Een aantal pistool- en geweschuttersverenigingen in New York looft een beloning van 200 dollar uit aan het slachtoffer van een overval dat zijn belager doodschiet. De betrokken federatie voor New York en omstreken, die zegt 135 clubs met in totaal 5.000 leden te overkoepelen, zal het slachtoffer dat zijn belager doodschiet ook een oorkonde aanbieden. Burgemeester Abraham Beame en hoofdcommissaris van politie Michael Codd keuren het besluit ten strengste af.

(ADVERTENTIE)



Nilfisk b.v. - Diemen. Tel. 020 - 99 43 01. toestel 134

Staatssecretaris Hendriks:

DOOR VAL KABINET  
VERTRAGING IN  
WETGEVING VOOR  
ZIEKENHUIZEN

DEN HAAG - Staatssecretaris Hendriks betreurt het zeer dat de val van het kabinet oorzaak is van vertraging in de wetgeving. Vooral is dit het geval met de wijziging van de Wet Ziekenhuisvoorzieningen, die nu niet in de Eerste Kamer zal worden behandeld. „Dit betekent een geweldige vertraging”, aldus de bewindsman in het artsenvetblad „Medisch Contact”.

Aanname van de wijziging zou betekenen dat de planning van de ziekenhuisvoorzieningen voor een zeer belangrijk deel naar de provincies wordt verschoven. De taak van het college voor de Ziekenhuisvoorzieningen wordt anders; dat geeft een advies op de provinciale plannen, waarna de bewindsman de eindbeslissing neemt.

## Bevoegdheid

In de tweede plaats krijgt de bewindsman de formele bevoegdheid om vergunningen uit te geven voor ziekenhuizen (en ook om die in te trekken). Dat betekent dat er een wet-telijke basis komt om een ziekenhuis te kunnen sluiten. Die is er nu niet, maar met de komende mogelijkheid wordt het gemakkelijker om tot fusie van instellingen te komen. „Reeds nu zie je dat een aantal fusies op stapel staat met inlevering van bedden”, aldus Hendriks. „De wet werpt haar schaduw vooruit. Langer uittstel zou de animo tot vrijwillige fusies misschien nadelig kunnen beïnvloeden”.

Verder betreurt Hendriks het dat de Tweede Kamer niet voor de verkie-

zingen komt met een voorlopig verslag over de ingediende wetsontwerpen. Daaronder bevinden zich de belangrijke (hervormde) maatregelen op het gebied van de totale gezondheidsopbouw en de tarieven voor de gezondheidszorg. „Het is duidelijk dat deze belangrijke wetgeving met enige vertraging zal verlopen. Jammer, maar niets aan te doen”, zegt de bewindsman.

Krachtiger  
aanpak van  
dissidenten  
in Polen

WARSAU - Het centrale comité van de Poolse communistische partij heeft een straffere ideologische koers aangekondigd. Partijleider Edward Gierek verklaarde voor het forum van het centrale comité, dat de partij „van alle noodzakelijke middelen” gebruik zou maken om de activiteit van haar tegenstanders de kop in te drukken en hen bij het volk aan de kaak te stellen.

Het Poolse volk heeft volgens Gierek geen lessen over vrijheid nodig. Polen geniet „authentieke democratie en burgerlijke vrijheid voor allen die van goede wil zijn en voor alle patriotten”. De partijleider zei dat men niet kon toestaan dat met het recht een loopje genomen zou worden, de socialistische democratie zou worden misbruikt en de burgerlijke vrijheden uitgetrukt door een uitheemse klasse die tegen de staat en tegen de eenheid van Polen ageert.



## commentaar

### Werkloos

Voor het eerst sedert maanden is de werkloosheid in Limburg gedaald, althans volgens de officiële cijfers. Deze tendens is zoals gewoonlijk in tegenstelling met de ontwikkeling elders in Nederland. Nam overal de werkloosheid toe, in Limburg daalde het aantal werklozen mannen met bijna 1600.

Deze daling geeft echter nog geen aanleiding tot optimisme. Het zijn namelijk seizoensinvloeden die het beeld van de arbeidsmarkt bepalen en de pendel naar Duitsland en België die het cijfer beïnvloedt.

Loopt de pendel terug dan groeit de officiële werkloosheid in Limburg. Neemt de pendel toe dan wordt het beeld van de Limburgse arbeidsmarkt gunstiger. Het is een zeer onzekere factor derhalve: die invloed van de pendel op de arbeidsmarkt. Het is daarom ook niet getuigen van een wijs beleid om de pendel als een gedeeltelijke oplossing voor de werkloosheid aan te dragen zoals de conceptperspectievennota dat doet.

Pendel is namelijk in wezen een verkapt vorm van werkloosheid. De 12.000 mannen uit de mijnstreek vinden geen werk in eigen gebied en worden daarom gedwongen over de grens te trekken. Pendel is derhalve geen oplossing maar een versluiering van de werkloosheid. In plaats van het officiële cijfer van 17.493 werkloze mannen in Limburg zou een cijfer van 39.493 gehanteerd moeten worden. Dan ontstaat een heel ander beeld en dan is de perspectievennota niet meer dan een fors pak papier.

H. TH.

### Zuiver

Gedeputeerde Staten hebben laten weten, dat zij het plan tot gemeentelijke herindeling van Zuid-Limburg pas na de verkiezingen voor de Tweede Kamer op 25 mei naar de gemeenten zullen rondsturen. Op zichzelf hoeft dat geen probleem te zijn; de kwestie van de herindeling speelt al sinds 1969 en is al zo vaak verhaagd, dat de paar maanden er ook nog wel bij kunnen. Vreemd zijn wel de argumenten, die GS voor dit nieuwe uitsel hebben aangebracht.

Even lijkt het, alsof slechts tijdgebrek de oorzaak van het uitstel is. „De afronding van het plan vergt meer tijd dan aanvankelijk was voorzien”, zo heet het. Was het bij deze simpele verklaring gebleven, dan zou iedereen daar vrede mee kunnen hebben. Immers, de zaak speelt al sinds 1969 – enzovoort.

Komt evenwel het plan „eind deze of begin volgende maand” klaar, dan willen GS het toch nog niet de deur uitdoen. „In verband met de voorbereiding van de verkiezingen”. Bedoelen GS daarmee, dat de gemeentelijke politici en ambtenaren, die het plan voor de herindelingen moeten gaan beoordelen, het de komende tijd door de landelijke verkiezingen te druk zullen hebben om zich nog met andere zaken bezig te houden? Alsof die politici en gemeentelijke overheden niet in staat zijn dat zelf te beoordelen.

De verklaring voor het uitstel moet eerder gezocht worden in de laatste argumentatie van GS: „Het plan tot gemeentelijke herindeling is zo belangrijk, dat het in een rustige en zo zuiver mogelijke sfeer moet worden bestudeerd”. GS verwachten blijkbaar, en niet ten onrechte, dat hun plan niet door elke gemeente even enthousiast zal worden ontvangen en dat bij het lanceren ervan voor 25 mei de negatieve reacties wel eens in de landelijke stembusuitslag zouden kunnen doorklinken.

Met het aangekondigde uitstel spelen GS blijkens hun argumentatie dan ook meer in op partij-politieke belangen op landelijk niveau, dan op de belangen van de Zuidlimburgse gemeenten. En of dat nou zo zuiver is...

v. Ro

### Ook riskant

Het was te voorzien dat het besluit tot legalisering van de Spaanse communistische Partij, PCE, ter rechterzijde en met name in militaire kring op felle kritiek zou stuiten. Premier Suarez heeft zich dat vooraf wel degelijk gerealiseerd. Daarom is de Spaanse regeringsleider ook niet over een nacht ijs gegaan. In de maanden die aan de beslis-sing tot legalisering voorafgingen, was zijn politiek er met name op gericht, de publieke barometerstand ten aanzien van dit hachelijke onderwerp te meten – onder meer door de kwestie in alle openheid aan het hooggerichtshof voor te leggen – en er uiteindelijk de gepaste consequenties uit te trekken.

Bij de overwegingen om in het kader van het democratiseringsproces de PCE weer een wettige status te verlenen, heeft ongetwijfeld het besef meegespeeld, dat zo'n besluit door het overgrote deel van de democratische politieke partijen zou worden ondersteund. De stap van Suarez is een verstandige en realistische, maar houdt toch ook risico's in. De grote verontwaardiging op de rechterflank en met name het officiële protest van 17 generaals en het vrijwillige ontslag van de conservatieve admiraal Pita de Veiga, nopen de Spaanse premier thans tot grote voorzichtigheid.

Zo zal Suarez voorlopig zeker niet kunnen toegeven aan eventuele legaliseringswensen van andere – extreme – politieke groeperingen.

Het zijn deze stromingen en de talrijke aanvullende, tot op hun botten gekrenkte franquistische ultra's, die het Suarez toch nog erg lastig kunnen maken, door bijvoorbeeld de linkse van de PCE staande stromingen in hun woede over de „ongelijke behandeling”, de rechten in hun gramscap over het „verraad” van de minister-president. Dat is de mogelijke keerzijde van de legaliseringsmedaille.

F. S.



LEO TINDEMANS  
„meer dan ooit”

## Griekse premier bij Den Uyl

door Frits Schils

De Griekse minister-president Konstantin Karamanlis brengt volgende week een tweedaags bezoek aan Nederland. Op zijn reis zal de regeringsleider worden vergezeld door zijn minister van Buitenlandse Zaken, Dimitrios Bitsios. Het Griekse gezelschap wordt dinsdagsavond in ons land verwacht. Voor woensdag staan besprekingen met premier Den Uyl en minister Van der Stoep op het programma. Donderdagmorgen brengt de Griekse premier een bezoek aan koningin Juliana op paleis Soestdijk.

Voornaamste punt van de besprekingen tussen Karamanlis en Den Uyl wordt het uitdrukkelijke Griekse verlangen, zo spoedig mogelijk als volwaardig lid tot de EG te worden toegelaten. Andere kwesties die ter tafel zullen komen, zijn de nog steeds in een impasse verkerende affaire Cyprus en specifieke Grieks-Turkse geschillen, zoals het bij tijd en wijle explosieve geschil over de afbakening van het continentaal plat in de Egeïsche Zee.

### Politieke reden

Griekenland is met de EG verbonden door een zogenaamd associatieverdrag, dat van de vroege zestiger jaren dateert. Deze overeenkomst voorziet in een proces van 20 jaren uitbreidend proces van volledige integratie in de EG. De puitsch van Papadopoulos in april 1967 leidde ertoe dat Griekenland uit de Raad van Europa werd gestoten en ook in EG-verband gedurende bijna acht jaar op een zijspoor belandde. In juni 1975, elf maanden na de ontmanteling van de militaire dictatuur, c.q. triomfale come back van „landsredder” Karamanlis diende de Griekse regering een officieel verzoek in om in versneld tempo volwaardig in de EG-zelf te worden opgenomen. Zelflichtte Karamanlis toe, dat zijn land niet in de allerlaatste plaats aansluiting zocht om economische redenen, maar voornamelijk om politieke. De Griekse premier verwachtte van het lidmaatschap een consolidering van de democratie in het land.

In principe staan alle EG-lidstaten welwillend tegenover de Griekse aanvraag. Maar de praktische problemen zijn veleerlei en gecompliceerd van aard. Met name Italië en Frankrijk vrezen een geweldige concurrentie op agrarisch gebied, als de EG-poort voor Athene wordt opengesteld. Bovendien impliceert de noodzakelijke opvijzeling van de Griekse landbouw tot het acceptabele peil dat de EG met miljoenen aan ondersteuning moet bijspringen. Waarbij nog te bedenken valt, dat ook Portugal staat te dringen om snel in de EG-kring te worden opgenomen.

### Waarschuwing

In een recent interview met het Atheense blad To Vima heeft de Westduitse bondskanselier Schmidt op indringende wijze de onderhavige problematiek aangesneden. Het is evident, zei Schmidt, dat de interne moeilijkheden in de gemeenschap groter worden, naarmate meer landen tot de EG worden toegelaten. Wat het inkomen per hoofd van de bevolking betreft, aldus kanselier Schmidt, treden er nu binnen het EG-gebied al verschillen op, die zich in de meest extreme gevallen verhouden als 1:3. Schmidt legde er evenzeer de nadruk op, dat nieuwe gegadigden zich terdege moeten realiseren, dat toetreding neerkomt op ontsluiting van de landsgrenzen voor de gemeenschappelijke markt.

Ten aanzien van Griekenland lijkt het erop, dat de oplossing in het midden zal liggen. Dat wil zeggen: toetreding door middel van een overgangsregeling. Experts menen dat het ongetwijfeld stroef verloopende proces tegen 1985 afgerond zou kunnen zijn.

## Matte verkiezingscampagne - Veel thuisblijvers verwacht

# Leo Tindemans vertrouwt op reputatie CVP

Door Jan Gerritsen

In Vlaanderen zijn 5000 affiches (1000 van 20 vierkante meter en 4000 kleinere) aangeplakt: Leo Tindemans, eerste minister in de Belgische regering, staat erop afgebeeld met de handen in de schoot, de vingertoppen tegen elkaar gedrukt. De boodschap aan de Belgische kiezer, die morgen zijn parlementaire democratische plicht moet vervullen, staat er in cursief bij: Tindemans – meer dan ooit.

En voor wie nog niet wist dat Tindemans tot de katholieke CVP (Christelijke Volks Partij) behoort, staat er nog een leuze onder de ernstig gevouwen handen: „omdat mensen belangrijk zijn”. En dat heus niet alleen omdat ook in België het abortusvraagstuk nog steeds op een wettelijke regeling wacht.

Leo Tindemans zei onlangs voor de Westduitse televisie zichzelf te beschouwen als vermoedelijk de laatste Belgische politicus die in beide landsgedeelten, Vlaanderen zowel als Wallonië, nog wordt aanvaard. Niettemin zal men in het Franssprekende zuiden van België geen affiches met afbeeldingen van Tindemans aantreffen. In het land waar de belangrijkste Europese instellingen zijn gevestigd, is de christen-democratie ééntalig Frans of ééntalig Vlaams.

### Mat

En dat valt misschien wel het meest op in de strijd om de verovering van het straatbeeld met ontelbare aanplakbiljetten, een strijd die de Belgische verkiezingspropagandisten ditmaal met minder grote hartstocht dan in het verleden hebben gevoerd. Trouwens, de hele campagne was zo lauw, dat zondag op een hoog percentage thuisblijvers wordt gerekend. Stemberechtigde bij dezelfde naoorlogse verkiezingen zijn bijna zes miljoen Belgen ouder dan 21 jaar.

Toch zal de toekomstige Belgische regering de tanden kunnen stukbijten op vraagstukken als omvangrijke werkloosheid, sanering van overheidsfinancien (er is een flink begrotingstekort) en van de topzware burgerregerie en niet in de laatste plaats de crisis in de Waalse staalindustrie, waarbij duizenden arbeidsplassen op het spel staan. Sommige Belgische commentatoren houden het dan ook al op een terugkeer van Tindemans aan het hoofd van een rooms-rode coalitie. De liberalen, met wie hij nu in de regering zat, zouden dan aan de kant komen te staan.

Rooms, rood, Vlaams, Waals, Brussels – het palet van de Belgische politiek kent kleuren en nuances. De in de politiek onontkoombare vereenvoudiging van al deze schakeringen leidt ook tot vertekeningen, die in de strijd om de kiezersgunst centraal kwamen te staan. De belangrijkste daarvan luidde dat België de staat van de CVP (van Tindemans) is geworden. Zoals steeds is de inhoud die aan dit verwijf wordt gegeven, verschillend in Vlaanderen dan in Wallonië.

In het zuiden van België, waar de christen-democraten zijn verenigd in de PSC (Parti Social Chrétien) staat „CVP-staat” voor overheersing door het volkrijke Vlaanderen, dat anti-socialistisch is. Wallonië immers is „rood”. De socialisten vormen er de grootste partij en concurreren met kleine groeperingen als het Rassemblement Wallon (tot voor enkele weken partner in het kabinet-Tindemans) dat de PSB (Parti Socialiste Belge) links wil proberen in te halen.

De Vlaamse socialisten overigens meer sociaal-democraat dan hun Waalse broeders en in 1974 toch nog goed voor 22 procent van de stemmen

in Vlaanderen, zien in de „CVP-staat” het symbool voor de „restauratie” – een gevoel dat ook in België het getij mee heeft – en voorzetting van de gematigd-kapitalistische koers die de CVP in de regering-Tindemans vooral onder invloed van de liberale coalitie-partner PVV (Partij voor Vrijheid en Vooruitgang) volgde.

Voor de Vlaamse Volksunie, in de jaren '50 opgericht als echte taalpartij, maar inmiddels steeds meer een gewone politieke partij geworden, betekent de CVP-staat het volgen van een koers van het midden, die de door de VU gewenste federalisering van de Belgische eenheidsstaat in de weg staat. Voor Tindemans zelf tenslotte

betekent al dit laweit aandacht die de CVP zich gevleid kan laten aanleunen: een boemerangeffect lijkt heel goed mogelijk.

Terwijl Tindemans dus vertrouwt op de reputatie van zijn partij en van zijn persoon (samen met de Waalse PSC behaalde de CVP in 1974 ruim 32 procent van de stemmen) hopen de socialisten op hun sociaal-economisch programma, dat in verstrekkend overheids-ingrijpen voorziet. Maar vooral in Vlaanderen lijkt de socialistische propaganda, die Tindemans pleeg verantwoordelijk stelde voor alle economische omheilen die over het land kwamen, niet erg te zijn.

Behalve de liberalen die op een vast kiezerspubliek vertrouwen, zowel in Vlaanderen als in Wallonië, zijn er nog een hele reeks kleine groeperingen actief. De Partij van de Brusselaars die (verkiezingsleus) „baas in eigen huis” willen blijven, het FDF, bijvoorbeeld, is in Brussel met z'n één miljoen inwoners een van de zeventien partijen en groeperingen die naar de gunst van de kiezers dinging.

### „Sneeuw witje”

Behalve de vertrouwende splinter-groepen ter linkerzijde als daar zijn de Belgische communistische partij (één kamerzetel), de in Antwerpen operende AMADA (Alle Macht Aan de Arbeiders) en nog drie andere uiterst linkse formaties, zijn er nu ook lijsten van feministen en – onder invloed van Frankrijk – van milieuvrijwilligers. Een ecologische lijst in Charleroi heeft de mooiste naam van de verkiezingen van komende zondag: „Sneeuw witje en de zeven dwergen”.

## Versobering zou niet misplaatst zijn

# Schoolboeken vaak te duur

Van onze onderwijsmedewerker H. Kaldenhoven

Op de verschillende voorlichtingsavonden voor scholen voor de ouders van nieuwe leerlingen, die ik deze maand heb bezocht, werd al vrij snel iedere keer opnieuw de vraag gesteld wat de boeken op school zouden gaan kosten. Op de meeste scholen wist men dat alleen bij benadering, met uitzondering van scholen met een boekenfonds. Maar zulke kleine.

voerd. Voor sommige vakken vervielen gedeelten van de stof en kwamen er andere bij. Daarnaast waren er nog andere kostenverhogende factoren. Gespecialiseerd personeel op de uitgeverijen, stijgende kosten van materiaal en lonen. En als je dit alles bij elkaar telt, vallen de meeste prijsstijgingen wel te verklaren.

### Afweging

Ondanks alles blijft het bedrag dat per schooltype en per vak betaald moet worden aan de forse kant. Voor mavo-3 bedraagt het totale pakket ongeveer 650,-, voor mavo-4 850,-, voor havo en atheneum A 1350,-, voor atheneum B 1500,-, voor Gymnasium A 1600,-, voor Gymnasium B 1700,- gulden. Dit zijn gemiddelde bedragen gerekend over de hele schoolperiode.

## Verschillen in prijs van circa 300%

Hierbij komen nog de sommen die voor andere leermiddelen neergegeld moeten worden (zoals atlanten en woordenboeken) die variëren ook van 300 tot 500,- gulden.

Veel geld dus en is het dat allemaal wel waard? Uit de mond van een uitgever teken ik het volgende op: „Als je bedenkt wat er allemaal voor komt kijken voordat een bepaalde methode op de markt verschijnt... Bovendien:

wat wordt er niet zonder blikken of blozen uitgegeven voor tal van andere zaken? Bromfiets, auto, kleurentelevisie...” En van de hand van Jos Ahlers lees ik in het blad „School”: „Voor bier en sigaretten geven we in dit land tien keer zoveel uit als voor schoolboeken.” En dan zitten we natuurlijk wel voor de keus. Ons consumptiepatroon belangrijk vinden of een bepaalde uitgave voor schoolboeken als een goede investering beschouwen.

### Luxe

Een tendens die de laatste jaren duidelijk waarneembaar was op de boekenmarkt, was het grote aanbod van cursussen voor eenzelfde vak. En vaak wordt er dan ook geroepen om wat meer doelmatigheid in deze, zodat de prijs wat lager kan worden. Het marktmechanisme en de kwaliteit zullen de wal het schip hier wel keren. Wel zou het goed zijn dat er voor ieder vak een soort kema-keur ontworpen wordt, zodat regulering wat kwaliteit en prijs betreft kan ontstaan.

Een ander verschijnsel is dat de schoolboeken de laatste jaren steeds luxer uitgevoerd worden; luxer dan nodig is voor het geven van goed onderwijs. Duur papier, foto's in kleur of in zwart wit is heel normaal. De ene uitgever biedt wat uiterlijke vormgeving op tegen de ander, de prijzen stijgen navenant. Een zekere versobering zou helemaal niet misplaatst zijn. Het is dan ook volkomen terecht dat de werkgroep van het Genootschap tot de aanbeveling komt dat bij het samenstellen van de boekenlijst veel meer rekening moet worden gehouden met de prijzen van de boeken. Ik zou daar nog aan willen toevoegen dat in iedere oudercommissie op elke school iemand zou moeten zitten, die dit speciaal in de gaten gaat houden.



onder redactie van FRITS SCHILS

## Perspiegel

### Zaire

„Alsof hij nog niet met genoeg problemen en moeilijkheden worstelt en alsof hij het er op aanlegt zich nog meer aan kritiek bloot te stellen, is president Giscard d'Estaing een gevaarlijke weg ingeslagen, door te besluiten Zaire logistieke steun te verlenen in de strijd tegen vroegere Katanga-gendarmen uit Angola. Aldus constateert het linksgerichte Franse dagblad QUOTIDIEN DE PARIS.”

Het blad noemt de handelwijze van de president gevaarlijk. Zij zal immers grote onrust veroorzaken in Frankrijks politieke kringen, en wel op een moment dat de reputatie van het staatshoofd al wat „ingedeukt” is. Quotidiens de Paris legt er vervolgens de nadruk op, dat de Franse tussenkomst, zelfs als zij in haar omvang van beperkte aard is en niet als een buitengewone gebeurtenis kan worden aangemerkt, nadien maar al te gemakkelijk politieke en psychologische gevolgen kan hebben, waarvan de draagwijdte in geen verhouding staat, tot datgene, waar het momenteel om gaat.

### Zaire (II)

Blijkbaar zonder enig overleg met zijn Europese partners is Frankrijk in het Afrikaanse avontuur gestapt, stelt NRC/HANDELSBLAD ten aanzien van de kwestie Zaire.

Parijs voegt zo een nieuw element toe aan de Europees-Arabische samenwerking, door te handelen waar Amerika zich tot dusver zorgvuldig afzijdig heeft gehouden. Washington, aldus het blad, wil niet in een nieuwe Vietnam-achtige situatie verstrikt raken, en het is voorts van mening, dat de Afrikaanse landen zelf in de eerste plaats de Afrikaanse problemen moeten regelen. Daarom, zo meent NRC/Handelsblad, is het tot nu toe terughoudend gebleven, hoewel bijvoorbeeld president Sadat van Egypte in de Amerikaanse hoofdstad van zijn ongerustheid over de gang van zaken in het voormalige Katanga blijk heeft gegeven.

Parijs hoopt kennelijk, meent de commentator, dat het vuur, dat nu in Zaire woedt, nog in de eerste fase kan worden gedoofd. De vraag is wat het gaat doen als dat niet lukt en als de Amerikanen afzijdig blijven. Want dan zou een interventie op vrij grote schaal tot de mogelijkheden behoren. En dat zou een zeer kostbare aangelegenheid worden. Van fundamentele betekenis is derhalve van Frankrijk de militaire en economische kracht heeft, deze eerste stap door nieuwe te laten volgen indien het vuur blijft branden en indien de Amerikanen blijven toekijken. Tot zover NRC/HANDELSBLAD.

**PIANO'S-ORGELS- BLAASINSTRUMENTEN- ORKESTRAPPARATUUR- STRIJK-TOKKELEN- SLAGINSTRUMENTEN**

Meer dan 100 orgels en piano's voorraad in Limburg grootste muziekzaak.

*Altijd speciale aanbiedingen en occasions*

**Jolly Music**

KERKSTR. 111A BRUNSSUM 045-75615

**ALLES OP MUZIEKGEBIED**

maandag gesloten

## Verkiezingsprogramma's VVD en PPR taalkundig geanalyseerd

Door Frits Schils

„Het zijn niet alleen de damesromans, die je naar droomland voeren; ook verkiezingsprogramma's kunnen dat. Het zijn wonderspiegels, waarin je kunt lezen, wat je altijd al gedacht had”. Tot deze conclusie komen Herman Meddens en Arie Sturm, redacteurs van MOER, Tijdschrift voor het Onderwijs in het Nederlands, in een taalkundige analyse van twee verkiezingsprogramma's. Meddens en Sturm hebben in het zojuist verschenen maart-aprilnummer hun licht laten schijnen over de politieke marsroute van een linkse partij, de PPR en een rechtse, de VVD. Zij kozen voor een vergelijking van de hoofdstukken buitenlandse zaken, ontwikkelingssamenwerking en defensie.

De onderzoekers hebben achterhaald dat het programma van de PPR ongeveer 23.000 woorden telt. De VVD drukt zich wat beknopter uit; in 17.500 woorden. In tegenstelling tot de gemiddelde zinslengte van 14,3 woorden voor de liberalen, hebben de PPR'ers in doorsnee 19,6 woorden per zin nodig.

Wat Meddens en Sturm in het bijzonder opgevallen is, is dat beide partijen zich consequent bedienen van de onvoltooid tegenwoordige tijd, een typisch tijdsverschijnsel in de reclamewereld wel te verstaan. Het resultaat van de hardnekkige aanpak van der o.t.t. is – zo lezen wij – „een dooreenhaspel van beschrijvingen van feiten en toe-

komstmuziek”. Zoals uit de navolgende PPR-constructie wel blijkt: „het militair veiligheidsbeleid is gericht op ontplooiing en ontwikkeling met als doel het tot stand brengen binnen Europa van een collectief veiligheidsstelsel, waarin alle Europese landen kunnen deelnemen...”

### Droomwensen

Grote eensgezindheid tussen VVD en PPR constateren Meddens en Sturm, waar het de „vage droomwensen” betreft. In beide teksten tezamen registreerden zij er 34. Twee verhelderende voorbeelden: „het buitenlands beleid moet doortrokken zijn van het idee der Rechten van de Mens” en „de middelen die men hanteert in de ontwikkelingssamenwerking, dienen te worden afgestemd op de situatie ginds...”. In het PPR-credo ontwaarde de onderzoekers 37 concrete doelstellingen, in dat van de liberalen „slechts” 17. De radi-

calen hadden overal doelen, waar de VVD ze had, maar – aldus de ontleders – niet omgekeerd en uiteraard niet overeenkomstig.

### Tegenstellingen

Meddens en Sturm vinden dat de opvallendste tegenstellingen tussen de twee partijprogramma's in kwesties als NAVO en Europese eenwording aan het daglicht treden.

Nederland dient in de NAVO te blijven en de alliantie moet versterkt worden, want – zo voeren de liberalen aan – „het Atlantisch bondgenootschap” is onmisbaar voor het behoud van vrede en veiligheid en onmisbaar voor het bevorderen van werkelijke ontspanning in de wereld”. De PPR wil onverwijld uit de NAVO-stappen, „want de NAVO verdekt en bestendigt het kapitalistisch economische systeem en de daarmee gepaard gaande onrechtvaardigheid in het westen en ten

opzichte van de overige landen. Bovendien, zo menen de radicalen, staan leger en wapens een echte duurzame vrede in de weg.

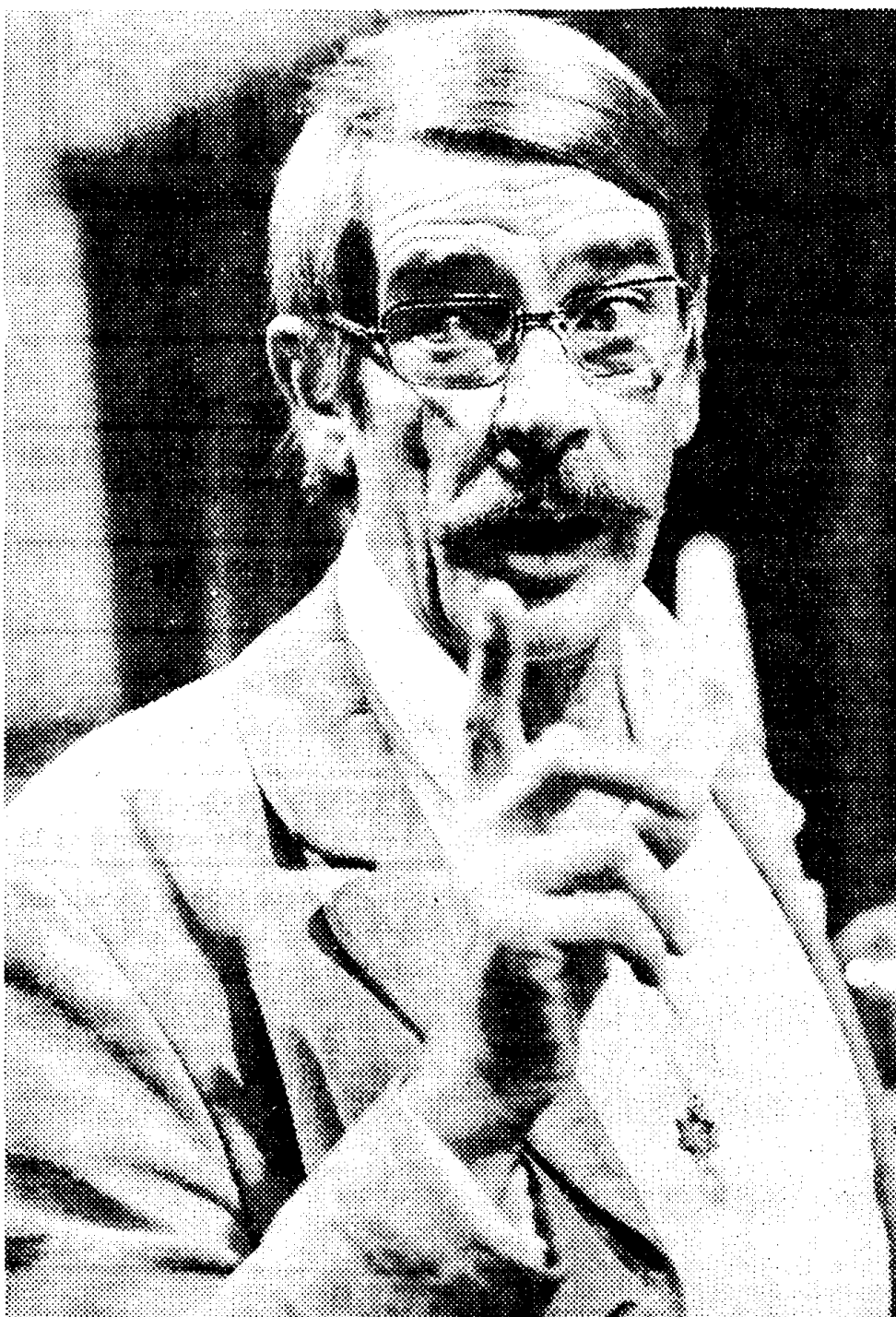
En dan de Europese eenwording! Die moet doorgaan, zegt men bij de VVD, anders komt het voortbestaan van onze op vrijheid gebaseerde economische en staatkundige orde in gevaar. Ook de PPR wil steun geven aan de idee van de eenwording, zij het dat de Europese Gemeenschap in dat geval aan een aantal voorwaarden voldoet, „kortom”, zo analyseren Meddens en Sturm, „als de EG zich ontwikkelt tot een soort PPR-EG. Wel heldhaftig geschreven maar nooit wat te maken”. En zij concluderen: „in de concrete tegenstellingen komt de oppervlakkigheid der argumentatie naar voren: bij de VVD gaat het voornamelijk om angst en vrees, bij de PPR om een radicalisme in het afwijzen of het stellen van niet-haaltbare voorwaarden, waarbij een tegenstrijdige stellingname voorkomt. De onderzoekers vermoeden

dat aan deze partij, de PPR dus, een duidelijke ideologie ontbreekt.

### Conclusies

Onder de paragraaf „signalen” merken Meddens en Sturm op dat die „seinen” voorzover ze betrekking hebben op de VVD een „Jongens-van-Stavast-de-Wit-beeld” voor de geest roepen. Daarentegen appeleren de radicalen aan een „lieflijk, wat romantisch maar ook zorgzaam beeld”. Vergelijk u zelf: VVD: de plicht om zijn of haar studie in een zo kort mogelijke tijd af te ronden... „betrejdung van de inflatie is voor een gezond zelfstandig ondernemerschap essentieel”, „het eigen woningbezit wordt krachtig bevorderd...”; PPR: „de voortgang van algehele integratie en emancipatie van gehandicapten...”, „er moeten meer wijkgangen komen („oom age-nt”)...”, „om een kleinschalig distributiepatroon te kunnen handhaven, wordt massaverkoop door weidewinkels e.d. tegengegaan...”. En het zou de vooruitstrevende PPR niet zijn, als die progressiviteit ook in de spelling niet tot uiting kwam. Terwijl de VVD het braaf bij export, commissaris en conventioneel houdt, hebben de radicalen het over eksport, nivo, arabies, biezonder en boykot. Algemene conclusies in MOER: de PPR-tekst is uitgebreider en moeilijker te lezen dan de VVD-tekst; beide partijen uitken zich hardnekkig in de tegenwoordige tijd in plaats van de toekomst, en karakteristiek voor beide programma's is, dat de dromen er zeer veel plaats in opeisen.





● TON LENSINK

....„Het eerste jaar doe ik niks en daarna dingen die ik altijd al gewild heb. Schrijven, schilderen“...

## Joop met zoon in Sonja's show

DEN HAAG - De popformatie Andromeda, waarvan een van de zonen van den Uyl deel uitmaakt, is met Liesbeth List, Jasperina de Jong, Ton van Duinhoven, Simon Carmiggelt, Gilbert Becaud en Willem van Hanegem gast in het programma van Sonja Barend rond minister-president den Uyl. De show van Sonja en Joop wordt vanavond via Nederland 1 van 21.50 tot 23.20 uur uitgezonden. Liesbeth List zingt een van de Mauthausenliederen van Theodorakis. Jasperina de Jong vertolkt een speciaal door Ivo de Wijs geschreven den Uyl-lied. Ton van Duinhoven kruipt in de huid van een 7e-rangs conferencier. Carmiggelt legt uit hoe de beroemde, door hem geschreven act van Wim Kan tot stand kwam. Een orkest van Herman Schoonderwalt zorgt voor de algehele muzikale begeleiding.



● Sonja Barend



● Joop den Uyl

## ACTEUR TON LENSINK TREKT ZICH TERUG IN ITALIË

# „God zij geloofd, geen toneel meer“

Van onze showpaginaredactie

GROOT SCHERMER/HILVERSUM - Hij heeft zijn uitgebreide verzameling stoommachines al van de hand gedaan. Hij is bezig zijn woonboerderij in Groot Schermer te verkopen. Over twee maanden vertrekt de acteur Ton Lensink (55) met vrouw en kind naar Italië. Voorgoed. „God zij geloofd. Geen toneel meer. Ik zal het nooit missen. Niets hoeft meer gelukkig“. Nog twee maanden. Nog een paar keer speelt hij de rol van Baron Ripafatta in „Mirandolina“ van Carlo Goldoni bij de Noorder Compagnie. Daarmee komt een einde aan zijn toneelloopbaan van meer dan dertig jaar.

„De laatste maanden zijn zwaar hoor, als je eenmaal besloten hebt om ermee uit te scheiden. Ik speel echt met tegenzip. De laatste tijd rook ik ook erg veel vanwege de spanning. Iedere dag is er een te veel. En als je nou nog met iets boeiends bezig bent...“

Halverwege april werkt hij nog mee aan een televisiefilm voor de TROS, van Ton Dekker, geregisseerd door Hank Onrust. Werktitel: „Oh ja. Yvonne heeft nog voor je gebeld“. Als die produktie erop zit, pakt hij de boel in en vertrekt naar een dorpie in Noord-Italië, schuin tegen een berg opgebouwd op 400 meter hoogte. In een huis met dikke muren van rivierklei begint hij een ander leven.

### Schrijven

„Ik stel me voor dat ik eerst eens ga uitstralen van het toneelspele. Het eerste jaar doe ik niks, maar ik weet van tevoren dat ik dat geen jaar volhou. Ik ga dingen doen die ik altijd al gewild heb. Schrijven, schilderen. In elk geval iets creatiefs. En in de tuin werken. Ik zal er wijvenranken inzetten, olijven. Ik weet het allemaal nog niet precies. Ik zie wel“.

„Wat voor beeld de mensen van je hebben? Ik weet het eerlijk gezegd niet. Ik weet wel dat er mensen bang voor me zijn. Waarom weet ik niet. Ik maak een hooghartige indruk zeggen ze. Hooghartig. Wat ze wel veel tegen me zeggen is dat ik een Engels type ben, wat dat ook in moge houden. En er wordt ook vaak gezegd dat ik eigenaardig loop. Dan zeg ik: Doe het eens voor. Maar dat heeft nog nooit iemand gedaan. Wat me wel duidelijk geworden is, steeds duidelijker, is dat het introvertie te maken heeft. Vroeger was ik heel erg verlegen. Een van de redenen om aan het toneel te gaan was geloof ik - als ik eraan terugdenk - om mijn verlegenheid te overwinnen. Om ermee te leren leven. Ik ben die verlegenheid gaan gebruiken. Ja ik geloof dat het eerder een gebruik is, dan dat ik het overwonnen heb“.

„Ik was vroeger ook heel houterig van bewegen. En ik dacht: aan het toneel wordt je zoveel elegantie bijgebracht dat je dat ook in het dagelijks leven gebruiken kunt. Toen ik begon, vlak na de oorlog bij Cor Ruys, kreeg ik al wonderlijk goede recensies. Ik had toen steeds rollen waarbij ik moe stoepjes moest struikelen en over En dan stond er in een blad als Cinema Theater. Ton Lensink was weer een meester in het uithalen van een stuntelige weet ik wat“.

„Ik moet zeggen... dat is toch wat uit de hand gelopen. In het begin was ik wel enthousiast. Ik wou een goed acteur worden. Dat is pas begonnen toen ik bij de televisie kwam. Een aantal gegevens, onder andere die verlegenheid, die introvertie, waren heel bruikbaar voor dat medium. Het is me een beetje over het hoofd gegroeid“.

### Sumatra

Zijn jeugd in Koninklijk Nederlands Indië. Geboren in Djakarta. Toen hij vijf was naar Padang op Sumatra. „Het was de gewoonte elk jaar te verhuizen, in plaats van het huis

hammen voor krijgen, voor f 2.50 het stuk, dun besmeerd met suikerbieststroop. Ze vonden dat ik willens en wetens niks meer aan het geloof deed en dus werd ik behandeld als een heiden“.

Op de dag van de bevrijding was ieder echt krankzinnig van vreugde. Het eerste wat ik deed, was naar het ouderlijk huis lopen. Ik dacht: nou is het gesedemeter afgelopen. Maar mijn moeder zei alleen maar koel: „Je kan weer thuiskomen als je weer naar de kerk gaat“. Ik ben toen, rechtsomkeert, het feest ingelopen. Daar zal ik mijn koppigheid wel aan te danken hebben. Maar ik heb toch het gevoel dat die roomse opvoeding weinig schadelijke gevolgen heeft gehad. Ik heb de schade later wel ingehaald. Ik heb bewust met de taboes gebroken. En nu neem ik het de wijsheid van de ouderdom van mijn ouders ook niet kwalijk meer. Gevoelsmatig is er niks meer blijven hangen. Ik heb wel bewust geprobeerd mijn kinderen een heel andere opvoeding te geven. Mijn ouders hadden ook niet zo'n best huwelijk. Altijd hooglopende ruzies. Er was nooit een liefderlijke band tussen ouders en kinderen“.

Voor de oorlog werkte hij als enige bediende een paar maanden bij een handelsmaatschappij, een sisalonderneming. Hij kon toen hij het katholieke dagblad De Tijd komen op de omroepredactie. Toen de oorlog uitgebroken was, werd hij als laatstaankomende ontslagen. Na een paar maanden weer aangenomen. Correctie. Berichtendienst. Binnenland. Buitenland. Kunstredactie. Tot de razzia's op de redactiekantoren begonnen. Onderduiken. Het salaris werd doorbetaald. Ton Lensink ging naar de toneelschool. „Het was een gezellige, maar niet zo boeiende tijd“. Hij leerde er Henny Orri kennen, zijn eerste vrouw.

„Ik wou naar de toneelschool, nadat ik op het toneel - ik ging niet zoveel - een actrice gezien had waar ik verliefd op werd. En ik dacht, als ik naar de toneelschool ga, kan ik nog wel eens naast haar komen te staan. Dat is later ook gebeurd. Nee, zet er maar niet bij wie zij was; ik denk dat zij erg schrikte als zij het hoort“.

Ik vind het leven een complexe zaak. Het is best moeilijk als je oprecht wilt blijven en toch niet te veel in conflict met je omgeving wilt komen. Ik geloof dat humor daarbij een

enorm hulpmiddel is. Sommige mensen hebben de flair een ingewikkeld probleem met een grap erg te vereenvoudigen. Ik niet. Ik ben helaas gezegend met een soort humor, die in het algemeen niet aanslaat. Het is te bedacht, te intellectueel om die uitwerking te hebben.

Het kapitalisme met zijn hele technologie heeft allerlei voorvorenheden opgeleverd, die je niet meer kunt terugschreeven. Je kunt niet zeggen: maar een beetje minder loon, ijskast weg, televisie weg. Daarmee ontketen je enorme weerstanden. Je kunt pas teruggaan als je ervan overtuigd bent, dat dat uiteindelijk de enige manier van overleven is. De enige manier om eraan te ontkomen is dan radicalisme, een ramp, een ongewilde wereldoorlog, noem maar op. Maar dat langzaam terugschreeven, dat PPR en PvdA willen, daar komt geen donder van terecht. Als je wilt ophouden met roken, heeft het geen zin terug te gaan van 19, naar 18 en dan 17 sigaretten per dag. Je moet radicaal zeggen: ik rook niet meer.

Het moeilijke van deze maatschappij is dat we zo volgestopt zijn met dingen die gevaarlijk blijken te zijn: boter is gevaarlijk, de pil ook, limonade, meer dan twee eieren per dag. Je weet langzamerhand niet meer waar je aan toe bent met al je geneugten. En dat heeft het effect: als ik het een laat, moet ik het andere ook laten. Maar als je het bos ingaat om wild te schieten, ondervind je wel weer gauw dat je vlees in tien dagen rot is en dat je daar kapot aan gaat.

Ik probeer het op een paar vlakken terug te schrijven. Het lijkt me prima een leven te leiden zonder televisie, wasmachine en telefoon. Zo word je gedwongen puur te leven. En ik denk dat het ook op mijn denkwijze een gezonde invloed zal hebben. Dat gaan naar Italië ligt ook meer op het vlak van mentaliteitsverbetering. Ik wil bewust minder drinken en roken. Meer van de natuur leven. Nu trek je een blik met rotzooi open, omdat je geen tijd hebt om je sla te poten. Maar ga je ook eerder dood. Ik heb angst om dood te gaan. Ik wil daarmee weten waar ik sta, waar ik ben. Ik wil willens en wetens kunnen zeggen: de dood hoort bij het leven. Dan zul je er nog niet zo'n zin in hebben, maar nu heb ik het gevoel dat het te vroeg zou zijn. Dat het nu komt vanwege het werken, roken, drinken en al die andere slechte dingen, die ik doe“.



● Eddie Fisher



● Elvis Presley

### ● Eddie Fisher

De 48-jarige Eddie Fisher, echtgenoot nummer 3 van Liz Taylor, gaat zijn memoires schrijven. Hij doet daarin onder meer een boekje open over zijn drie huwelijkspartners. „Van mijn eerste vrouw, de actrice Debbie Reynolds, heb ik nooit gehouden, ik mocht haar eigenlijk helemaal niet. De publiciteit rond onze trouwpartij was eigenlijk het belangrijkste voor ons. Voor Liz kon ik wel waardering opbrengen, maar ik verloor mijn

### ★ in het nieuws

respect voor haar toen ze Richard Burton achterna liep. Burton heeft nooit echt geprobeerd iets van zijn huwelijk te maken; hij hoopte dat een verbintenis met Liz zijn carrière ten goede zou komen“. Alleen over zijn derde eega, Connie Stevens, laat de zanger zich lovend uit: „Connie was mijn enige echte grote liefde. Dat ons huwelijk een flop werd, kwam doordat we te hard werkten en daardoor niet genoeg tijd voor elkaar hadden“.

### ● Amy Carter

De 9-jarige Amy Carter is sinds Archibald Roosevelt het eerste kind van een Amerikaanse president dat in Washington een openbare school bezoekt. Archibald, de 82-jarige zoon van Teddy Roosevelt, die van 1901 tot 1909 president van de V.S. was, vindt Carters bestelling onverstandig. „Amy is op die manier aan alle mogelijke gevaren blootgesteld! Er wordt tegenwoordig zo vaak iemand ontvoerd, dat ze haar leven niet zeker zal zijn“. Jimmy Carter wil zijn dochter echter niet naar een privéschool sturen, omdat ze „zo natuurlijk mogelijk“ moet opgroeien.

### ● Steve

Zo zelfvoorzekerd en onverschrokken Steve McQueen zich doorgaans op het filmdeek in allerlei oeruitingen voortbeweegt, zo onzeker doet hij dat in het dagelijks leven. De laatste weken is hij al twee keer met zijn snelle motor bij een ongeval betrokken geweest. Beide keren werd Steve uit het zadel geslingerd en kwam hij er met de schrik en een hoge reparatiekosten vanaf. McQueen: „Voortaan rijdt ik alleen nog maar in een auto. Dan zit je toch wel steviger in het zadel“.

### ● Elvis Presley

Rockkoning Elvis Presley kan de jaren die hij met ex-chigene Priscilla heeft doorgebracht niet zo gemakkelijk uit zijn gedachten bannen. Elvis ontmoette Priscilla onlangs in een Frans restaurant, waar ze dinerde met Ellie Ezmeret, die de laatste tijd niet van haar zijde wijkt. Elvis toonde zijn grote hart door een dure fles wijn aan hun tafel te laten bezorgen. Na het diner mochten Priscilla en haar vriend zelfs in de privéjet van Elvis meevliegen naar Las Vegas, waar The King in een nachtclub moest optreden. Priscilla had volgens omstanders tranen in haar ogen toen zij het vliegtuig betrad.

Eindredactie

**Harrie Cremers**

telefoon 718100 toestel 239



## disk-gokkie

## Hotel California The Eagles

WE HADDEN AL even gememoreerd dat we iets dieper zouden ingaan op de laatste single van een groep die binnenkort te gast is in het Ahoy Sportpaleis in Rotterdam. Don Henley, die de leadvocal zingt op Hotel California. Glen Frey, Don Felder, Joe Walsh, die in de plaats kwam van Bernie Leadon en die bij het laatste concert van de Eagles in ons land nog in het voorprogramma zat en last but not least het vijfde lid van deze Amerikaanse formatie Randy Meisner, zijn gezien het peil van hun vorige concerten in ons land in staat om hun publiek op deze drie avonden in Nederland te laten genieten van muziek van de hoogste plank. MUZIEK, ZOWEL de zang als het instrumentale, van optimale kwaliteit, die eigenlijk de zang en de instrumentale zou mogen ontbreken. Hun laatste gereleasede single - Hotel California - is een track van de gelijknamige elpee die in ons land de verkoopcijfers van honderdduizend al heeft overschreden en die nu al meer dan zeventien weken in de elpee top vijftig staat. DE BEDOELING VAN deze rubriek is uiteraard niet om uitgebreid in te gaan op de muzikale kwaliteiten van een tot Disk-gokkie gekozen single maar meer het geven van de meest nodige informatie voor de heren diskjockeys en andere geïnteresseerden. Mocht u - lezer van deze rubriek - enkele suggesties en of tips hierover hebben, schrijf dan gerust naar het Limburgs Dagblad RTV Show pagina Nobelstraat 21, Heerlen. Schrijf ook gerust als u vragen heeft over groepen of artiesten. De groeten en tot de volgende week.

Lex Nelissen

## LD TOP 20

- |   |                            |
|---|----------------------------|
| 1. (2) my broken souvenirs                | : Pussycat                 |
| 2. (1) Go your own way                    | : Fleetwood Mac            |
| 3. (9) Voici les cles                     | : Gerard Lenorman          |
| 4. (5) Auf dem Mond da blühen keine Rosen | : Vicky Leandros           |
| 5. (6) Save the last dance for me         | : The Cats                 |
| 6. (11) It's me                           | : Shirley                  |
| 7. (12) C'est la vie                      | : Emmylou Harris           |
| 8. (3) Fairy Tale                         | : Dana                     |
| 9. (4) It takes all night long            | : Gary Glitter             |
| 10. (-) Tie your mother down              | : Queen                    |
| 11. (15) Anita                            | : Costa Cordalis           |
| 12. (20) Good times                       | : Frank en Mirella         |
| 13. (-) I'm your boogie man               | : KC and the Sunshine Band |
| 14. (14) Jans Pommerans                   | : Ria Valk                 |
| 15. (-) Life                              | : Jimmy James              |
| 16. (18) Lady Maria                       | : Bobby Green              |
| 17. (13) My kinda life                    | : Cliff Richard            |
| 18. (-) Sound and vision                  | : David Bowie              |
| 19. (-) Lay back in the arms of someone   | : Smokie                   |
| 20. (7) Dance the music                   | : Boozey                   |



● JÜRGEN MARCUS

... vanwege zijn val (twee meter diep van een podium) vanavond waarschijnlijk alléén maar met foto in beeld tijdens de ZDF-hitparade ...

## ZDF-hitparade: alléén foto van Jürgen Marcus

Van onze showpaginaredactie

MAINZ/HEERLEN - Ook vanavond presenteert Dieter Thomas Heck bij het tweede Duitse televisienet weer zijn maandelijkse ZDF-hitparade. In verband met de in ons land ingevoerde zomertijd begint de hitparade ditmaal om 20.30 uur. Wie zijn er teruggekozen, welke zijn de nieuwe sterren met hun nummers? Jürgen Marcus behoort tot degenen die werden teruggekozen, maar zoals wij al eerder via deze pagina lieten weten heeft Jürgen nog niet zo lang geleden een ongelukkige val gemaakt waarmee hij in het ziekenhuis terecht kwam. Dat betekent dat het ZDF waarschijnlijk - omdat het om een "live"-programma gaat - alleen een foto van Jürgen Marcus zal laten zien terwijl men daarbij de muziek draait. De stand van zaken is deze:

### TERUGGEKOZEN

- Jürgen Marcus - Die Uhr geht vor, du kannst noch bleiben
- Wolfgang Petry - Jeder Freund ist auch ein Mann
- Freddy Breck - Die Sterne steh'n gut
- Siw Inger - San Diego train

### NIEUW

- Christian Anders - Denn ich liebe dich so sehr
- Dörthe - Mein Gott das dauert
- Heino - Schönes Mädchen
- Michael Holm - Deeporado
- Tina Rainford - Charly boy
- Chris Roberts - Liebe ist gar nicht so schwer
- Sabrina - Und du willst geh'n

## „Licht Limburgs“ met de Circus Square Jazzband

Van onze showpaginaredactie

GELEEN - In het voorprogramma „Licht Limburgs“, vanavond vanaf 19.10 uur bij de Regionale Omroep Zuid, valt een optreden te beluisteren van de Circus Square Jazzband, ditmaal versterkt door zijn vroegere banjost Joop Dings uit Geleen. De Circus Square Jazzband, binnenkort ook te horen in een uitgebreider ROZ-programma, laat twee authentieke jazznummers horen: Yama Yama Man en Chimes blues. Verder vertellen Roel Zwieters en Paul Zelders iets over deze populaire formatie. Voor volgende week zaterdag heeft de Circus Square Jazzband de eervolle uitnodiging om in hotel Floriade te Boskoop op te treden tijdens de Dr. Jazzmanifestatie. Landelijk zijn eren jazzbands gevraagd om oude en klassieke jazz te horen te brengen. Onder deze orkesten is ook de Storyville Jazzband. Van het geheel wordt binnenkort een grammofoonplaat in omloop gebracht.

● Circus Square Jazzband





## Radio en televisie dit weekend

## ZATERDAG



## NEDERLAND I

Kanalen 5, 51, 53 en 57

10.00 Gesprekken met hulpverleners. Les 7. Consultatiebureau voor alcohol en drugs. Teleac.

10.30 - 11.00 Inleiding tot de ontwikkelingsproblematiek. Les C. Discussie.

15.30 Journaal.

15.32 ■ De boefjes. Een ritje voor de gezondheid. T.V.-serie.

15.50 Scapa. Een programma met de tekenaar Scapa die gastheer is van zijn vriend Toon Hermans.

16.05 Ren je rot. Spelprogramma met basisscholen. Presentatie: Martin Brozius en Lars Boom. Speciale gasten: Lucille Mac Donald, The Great Frederico en de Nederlandse turnkampioen Cor Smulders.

16.35 Gevaar ondiep zeewater. Reportage over het gevaar in ondiep water te duiken en de gevolgen daarvan.

16.45 Tros Penalty Bokaal.

17.00 Wijn en onze huisdieren. "Pony's verzorging en voedsel". T.V.-serie.

17.15 - 17.20 Lied van de week. Godsdienstige uitzending.

18.15 Parlement en politiek. Les 8. Tweede Kamer in debat. Teleac.

18.45 De bereboot. Voor de kinderen.

18.55 Journaal.

19.05 McClood. "De dag dat New York blauw werd". T.V.-serie. McClood moet een bende ontmaskeren die aanslagen pleegt. Hun doel is Hefferman en zijn vriendin. Hefferman wordt voor de veiligheid, alsof hij een verdachte is, opgesloten in een politiebureau. Ook hier wordt weer een aanslag op hem gepleegd en McClood staat voor een raadsel.

20.40 Hoe bestaat het. Neerland op zijn smalst.

21.35 Journaal.

21.50 De show van Sonja Barend en Joop den Uyl. De demissionaire president drs. J. M. den Uyl is de gast van Sonja Barend. Verdere medevertenken: Gilbert Becaad, Ton van Duinhoven, Robert Long, Liesbeth List en anderen.

23.20 Simon Carmiggelt. Deze auteur leest uit eigen werk zijn verhaal "Bonnen" uit de bundel "We leven nog".

23.30 Journaal.

## NEDERLAND II

Kanalen 31, 54, 56, EN 60

18.45 Informatie voor Marokkanen.

18.55 Journaal.

19.04 Bolke de beer. Voor de kinderen.

19.14 Tweekamp. Spel voor middelbare scholieren. Tegen elkaar komen uit: het Bisschoppelijk College uit Roermond - Rijks-scholengemeenschap Leeuwarden. Spellegend Judith Bosch en Dick Passchier.

20.00 Journaal.

20.25 Kwistig met muziek. Muzikaal spelprogramma onder leiding van Eddy Becker. Gasten: Astrid Nijgh, The Dutch Rhythm Steel and Show Band, de Blue Diamonds en Rex Gildo.

21.30 Michel Strogoff. T.V.-serie. Eerste aflevering. Met Raimund Harmstorf in de hoofdrol. Rusland 1875. Michel Strogoff krijgt van de tsaar de opdracht zesduizend kilometer af te leggen, door vijandelijk gebied. Hij moet de broer van de tsaar geheim instructies ter hand stellen. In de trein leert hij Nadia Fedor kennen, de dochter van een naar Siberia verbannen geleerde. Strogoff wilt haar verlossen.

22.25 Hier en nu. Actualiteitenrubriek.

23.05 Hier en Nu/Studio Sport. Sportrubriek.

23.30 Orgelbespeeling Feike Asma. Orgelspel door Feike Asma in de St. Bavokerk te Haarlem.

23.45 Journaal.

## DUITSLAND I

Kanalen 9, 24 en 46

14.10 Programmaoverzicht.

14.40 Journaal.

14.45 MWM 77. Een blik achter de schermen van de damesconfé-tie. Presentatie: Lotti Ohnesorge.

15.30 Het programma met de muis. Voor de kinderen.

16.00 Schnickschnack. Raadselquiz met punten en points. Spelheld: Klaus Wildbolz.

16.15 Spel zonder grenzen. Selectiewedstrijd voor het internationale stedentoernooi 1977.

17.30 ARD-adviser: techniek.

18.15 Gezichtsveid.

18.45 Journaal.

18.48 Sportjournaal.

19.30 Intermezzo.

19.35 Met bas en strijkkok. Immobiel verplicht.

20.15 Hier en Heute. Actualiteiten. Bij achten. Plezier met Mordilfo.

20.50 Journaal.

21.15 Auf los geht's los. Programma met Joachim Fuchsberger uit de Jachthalle in Pforzheim. Twee turnverenigingen bekam-



● CATERINA VALENTE

(Deze zangeres verzorgt het muzikale gedeelte van "Auf los geht's los". 21.15 uur Duitsland I)

pen elkaar in Fuchsbergers A-tot-Z-spel. Caterina Valente zal drie liedjes zingen, die door de kijkers per telefoon in de loop van de uitzending worden uitgekozen.

22.45 Lottotrekking. Journaal.

23.05 The man hunter. Amerikaanse speelfilm uit 1968. Bij een bankroof wordt de zoon van de bankdirecteur gedood. De dader weet te ontsnappen en zich in een moerasgebied te verschuilen. Een van de beste jagers uit Afrika krijgt de opdracht de dader op te sporen.

0.40 Journaal.

## DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

14.00 Programmaoverzicht.

14.30 Voor Italiaanse gastarbeiders.

15.15 Voor Turkse gastarbeiders.

15.58 Journaal.

16.00 Lassie. "Bezoek uit Engeland". T.V.-jeugdserie.

16.20 ■ De boefjes. "De kinderbrandweer". T.V.-jeugdserie.

16.35 Mijn vriend Taffidi. "Een zoon voor Frank Murphy". Nieuwe tv-serie over de politiemann Frank Murphy in Los Angeles, die de twaalfjarige negerjongen als pleegzoon krijgt.

17.00 Larry's showtime. Amusementfragmenten uit een Dean Martin en Jerry Lewis show.

17.59 De grote prijs. Bekendmaking van de winnaars van de week.

18.00 Journaal.

18.05 Spiegel der deelstaten. Informatie en meningen uit de Bondsrepubliek.

19.00 Direct. Jeugdprogramma.

20.00 Journaal.

20.30 Hitparade. Presentatie: Dieter Thomas Heck.

21.15 Lo Sàcopone Scientifico. Italiaanse speelfilm uit 1972 met Alberto Sordi, Silvia Mangano, Bette Davis en anderen. Een rijke Amerikaanse brengt ieder jaar een aantal weken in Rome door. Het kaartspel trekt haar bijzonder en met een onbemiddeld echtpaar speelt zij een gemeen spelletje.

23.05 Journaal.

23.10 De actuele sportstudio.

0.25 Der junge Roth. T.V.-film. Deze film gaat over een twintigjarige man die door de zelfmoord van zijn vriendin Eva totaal uit balans geraakt. Op weg naar zijn jeugdliefde ontmoet hij Gerd, een animermeisje. Het rollenspel dat zij op verzoek van Roth speelt, leidt uiteindelijk tot een catastrofe.

1.55 Journaal.

## DUITSLAND III

Kanalen 48, 50, 55 en 58

10.30 - 11.00 De bedrijfsraad.

17.30 Telecolleges.

18.30 Weekmagazine voor slechthorenden.

19.00 Praten en laten praten. T.V.-serie.

19.30 Typecurus.

20.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.

20.05 Economie en maatschappij.

20.45 Nieuws en commentaar uit de regio.

21.00 Journaal.

21.15 Die Mutter. TV-spel met Theresie Giehse in de hoofdrol. De arbeidster Pelageja Wlasowa maakt tijdens de revolutionaire gebeurtenissen van 1906-1917 in Rusland een ontwikkelingsproces door.

23.35 Het verhaal van de voetbal. Chinese documentaire over een scholier die in opdracht van de onderwijzers met voetballen moet ophouden. Dit leidt tot een discussie tussen scholieren en de onderwijzers.

23.50 Interview met Joris Ivens en Marceline Loridan de makers van "Het verhaal van de voetbal".

0.20 Journaal.

## BELGIË (Nederlands)

Kanalen 25, 44 en 62

14.00 Doe mee. Tips voor een gezond leven.

14.30 Burt Lancaster Festival. "Dardo, de onbevreesde". Speelfilm uit 1950.

16.00 Open school.

18.00 Flic, de eekhoorn. Voor de kinderen.

18.05 Het matrozengraf. Jeugdfilm.

19.00 Boeket. Boekenieuws.

19.45 Journaal.

20.15 Wies Andersen show. Spelpro-

gramma onder leiding van Wies Andersen.

21.15 Hallo, met Henk. Amusementprogramma door Henk van Montfoort. Met The Brotherhood of Man, The Strangers en Ivan Heylen.

22.00 De Jordaches. T.V.-serie. Ramona verwacht een kind van Billy Abbott. Ze heeft het moeilijk en om Wesley de waarheid te vertellen is heel wat moed nodig. Het ziet er naar uit dat de zaak van Charles Estep in het nadeel van Rudy zal uitvallen.

22.50 Journaal.



● IVAN HEYLEN

(Een van de gasten in Hallo met Henk. 21.15 uur België Nederland)

## BELGIË (Frans)

Kanalen 28 en 42

13.45 Videographie.

14.30 Television femme. Programma voor de vrouw. Koud schotels.

15.00 L'Cheque du cat. TV-spel door de Waalse toneelgroep Moeskroen.

17.15 Trois noisettes pour Cendrillon. Spreekjesfilm.

18.40 Gédéon. Voor de kinderen.

18.45 Spectacles. Toncelagenda.

19.15 Antennesoir. Regionaal magazine.

19.30 Journaal.

19.50 Le jardin extraordinaire. De Simpsonwoestijn werd door tropische regens omgetoverd in een aards paradijs.

20.20 Guns in the afternoon. Western uit 1963 met Randolph Scott, Joel McCrea, Mariette Hartley en anderen. Steve Judd krijgt de opdracht een lading goud veilig over te brengen.

21.55 Journaal.

22.10 De mémoire d'homme. Interview met Alfred Renard, vliegtuigbouwer.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

7.02 ● Z.O. Zaterdagochtendshow.

7.42 Dingen van de dag. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 10.33 ● Z.I.

12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● In de Rooie Haan.

14.30 ● Orkest Malando. Met zang van Ditty Casoli, Frans Wanders en Wim v.d. Beek. 15.00 ● Het zout in de pap.

Programma over kunst en cultuur. 17.00 ● Zing zomaar simpel een melodie. 17.32 ● Dingen van de dag. Actualiteiten. 18.41 ● Proeflokaal. Stemmingen en koersen in de samenleving.

19.30 ● De Vara feliciteert. Verzoekplatenprogramma. 21.00-23.55 ● Voor te niet kijken wil met om 21.06 Bericht van een buitenlandse correspondent.

21.20 Rijnen met woorden. 21.30 Jolanneke Claassen. 22.500 Contacten. 23.00 Lui luisteren met Herman Stok.

## HILVERSUM II

402 en 201 m

(na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55.

7.00-7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Rustig bijkomen. 8.11 Aktua. 8.45 Konden. 10.00 Tien om kindershow.

10.30 Aktua-sportcafé. 11.30 Hartje Stadskaal. Gevarieerd muziekprogramma. 12.49 Exportiviteiten. 13.11 Aktua. 13.30 Familie-Snipperdag; kwis. 14.30 Met een knipgoed naar het theater. 15.10 De een ziet het zus en de ander zo. 15.30 Orgelmuziek op verzoek. 16.03 De Europarade, vanaf 17.00 ● 17.55 Mededelingen. 18.11 Aktua. 18.20, Zentijd PSP. 18.30 Toeraktua. 19.00 ● Tross-Country. 20.25 Meer dan een omroep; klankbeeld. 21.00 ● Meer zendtijd voor het evangelie; gewijde muziek. 22.30 Reflector; informatie met het oog op de gemeente. 23.00 ● Postludium; klassieke muziek. 23.50 ● Leest u mee; in de bijbel.

19.30 Journaal.

19.50 Le jardin extraordinaire. De Simpsonwoestijn werd door tropische regens omgetoverd in een aards paradijs.

20.20 Guns in the afternoon. Western uit 1963 met Randolph Scott, Joel McCrea, Mariette Hartley en anderen. Steve Judd krijgt de opdracht een lading goud veilig over te brengen.

21.55 Journaal.

22.10 De mémoire d'homme. Interview met Alfred Renard, vliegtuigbouwer.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.

23.00 Journaal.



## Economie vandaag

### Gelatine

DELFT - De nettowinst na belastingen van Gelatine Delft heeft vorig jaar ruim 1,9 miljoen bedragen tegen 2,3 miljoen in 1975. Voorgesteld wordt dividend vast te stellen op 5 pct in contanten en 10 pct in aandelen.

### Van Lanschot

DEN BOSCH - Het balanstotaal van bankiers van Lanschot bedroeg vorig jaar 2.854 miljoen, een groei met 372 miljoen. De geconsolideerde winst voor belastingen steeg van 12,6 tot 13,1 miljoen, zo blijkt uit het jaarverslag. De totale kredietverlening steeg met ruim 18 pct.

### Van Naarden

NAARDEN - Naarden International heeft vorig jaar een duidelijk herstel in haar resultatenontwikkeling bereikt. De geconsolideerde omzet steeg met 42,7 procent van 268,2 tot 382,6 miljoen. De nettowinst bedroeg 5,2 miljoen tegen een verlies in 1975 van 1,9 miljoen.

### KBB

AMSTERDAM - De gang van zaken in de eerste maanden van het op 1 februari begonnen boekjaar heeft de door Koninklijke Bijenkorf Beheer KBB in het jaarverslag uitgesproken prognose van een mogelijke verdere stijging van het resultaat redelijk bevestigd.

### Appels

DEN HAAG - Tot 1 april van dit jaar zijn acht miljoen kilo's Nederlandse appels van de oogst 1976 doorgevoerd, een miljoen kilo meer dan een jaar tevoren.

### Bouw

UTRECHT - Volgens de bedrijfsgezondheidsdienst voor de bouwverhouding neemt het aantal rugklachten onder de bouwvakkers de laatste jaren toe. In de bouw waren er in 1973 ruim 50.000 ziekmeldingen wegens rugklachten en in 1975 waren dat er 68.000.

### Hinderwet

DEN HAAG - Het Landbouwschap wil met spoed een vergoedingsregeling voor bepaalde landbouwbedrijven die geen hinderwetvergunning kunnen krijgen. Het heeft de betrokken ministers gevraagd deze zaak nog in het demissionaire kabinet af te doen.

### Kaas

DEN HAAG - De kaasindustrie zal proberen in de vierweekse periode 17 april tot en met 14 mei de Nederlandse kaasproductie beperkt te houden tot gemiddeld 7.400 ton per week of 29.600 ton in totaal.

### Vihamij

ARNHEM - Vihamij-Buttinger heeft vorig jaar na verrekening van een incidentele bate van 940.000 uit de verkoop van onroerend goed een verlies geleden van 155.000. Het dividend zal worden gepasseerd.

### Volkswagen

WOLFSBURG - Volkswagenfabriek heeft voorgesteld over 1976 een dividend uit te keren van vijf mark per aandeel over een kapitaal van 900 miljoen mark. Het vorig jaar werd het dividend gepasseerd. De winst van de moedermaatschappij bedroeg vorig jaar 784 miljoen.

### Lenen

WASHINGTON - Volgens berekeningen van de Amerikaanse Export-Import Bank in Washington zullen de ontwikkelingslanden dit jaar minder op de internationale kapitaalmarkt lenen dan verleden jaar.

### Bank

ZÜRICH - Credit Suisse heeft bekend gemaakt dat zij aanzienlijk 250 miljoen frank bij niet-gemachtigde transacties tussen haar kantoor in Chiasso en een belangrijke buitenlandse klant.

### Volvo

GÖTENBURG - Volvo, de Zweedse autobouwfabriek, bestaat vijftig jaar. Ter gelegenheid van het jubileum bouwt de fabriek dit jaar een speciale jubileumauto: een 244 dl met een aantal extra's. Voor Nederland zijn er 150 bestemd. De levering zal medio april beginnen.

### Gevaar

UTRECHT - Door een volstrekt falende bedrijfsvoorzichting kennen bijzonder veel werknemers de gevaaren niet die ze in het dagelijks werk ontmoeten. Die conclusie trekt de Industriebond NVV uit een enquête onder een groot aantal werknemers bij Zeewuise bedrijven waar veel gewerkt wordt met elektriciteit, chemische stoffen en brandgevaarlijk en explosief materiaal.

Gaat DSM als staatsbedrijf opnieuw in de kolen?

# Steenkool onmisbaar voor Nederlandse energiepoot

HEERLEN - Nederland lijkt de kolenboot te missen. Terwijl de Verenigde Staten en Japan met name hard werken aan methoden om kolen te vergassen en geschikt te maken voor elektriciteitscentrales, moet het ministerie van Economische Zaken nog beginnen aan het opnieuw samenstellen van het hoofdstuk over de energievoorziening. In de begroting voor 1978 moet de regering een duidelijke uitspraak doen over de rol van aardgas, kolen en kernenergie in de Nederlandse energievoorziening. Die wens is een jaar geleden al op tafel gelegd door enkele leden van de Tweede Kamer.



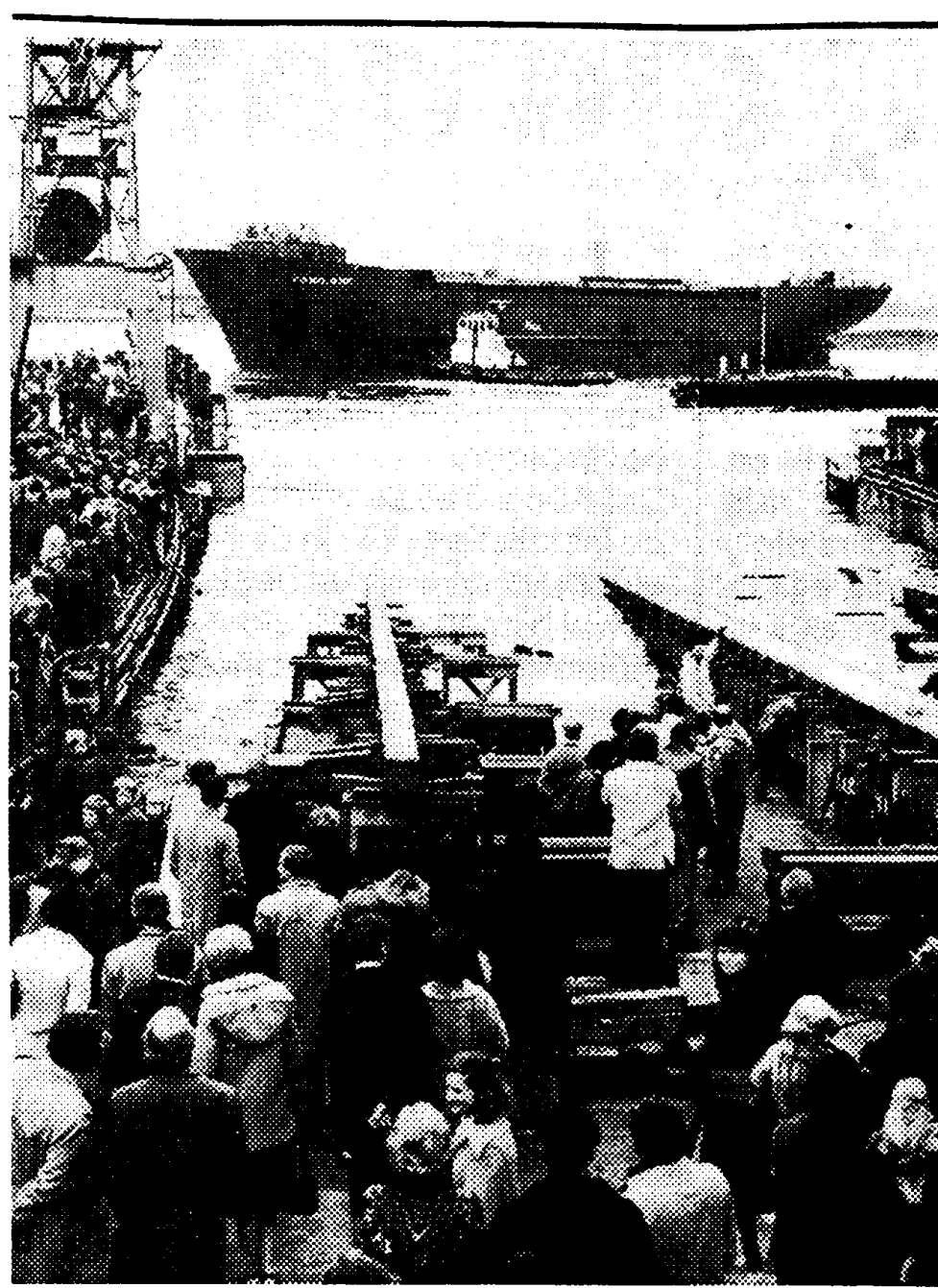
## AAN DE KAR

De run op voorjaars-primeurs als asperges, aardbeien en tomaten is vrijwel voorbij. Deze "fijne" groenten zijn in korte tijd belangrijk in prijs gedaald. Uit koelhuisen in Zuid-Limburg wordt witte kool vooral vervoerd voor Frankrijk, terwijl elders in Nederland grote partijen - tot 1000 ton per week - naar Engeland worden geëxporteerd. Naast rond 2000 ton kool gaan wekelijks 23.000 ton andere groenten naar het buitenland. Dit dankt de hoge prijzen die op de Nederlandse veiling momenteel betaald worden. Enkele groentesoorten zoals tomaten, komkommers en rode kool braken de tendens tot prijsstijging en liggen beterkoop in de markt. De grootste prijsstijging maakte de radijs die "stervenduur" is, zoals de uitdrukking op de veiling gebruikelijk is. Hier volgen de prijzen van de eerste veiling na Pasen in Grubbenvorst: Asperges f 12,- tot f 14,-, aardbeien f 1,20 tot f 1,50 (per doosje van 1 1/2 ons), koolrabi f 0,85 tot f 1,-, rode kool f 0,60 tot f 0,80, witte kool f 0,70 tot f 1,40, KOMKOMMERS 7 0,40 tot f 1,10, tomaten f 1,80 - tot f 2,13, rabarber f 1,50 tot f 1,60, prei f 1,70 tot f 2,-, witlof f 3,80 tot f 4,20, andijvie f 2,20 tot f 2,70, knolselderij f 1,50 tot f 1,60, wortelen f 1,50 tot f 1,60, radijs f 1,25 tot f 1,50, Veense snibonen f 6,- tot f 8,-. Bij het fruit stegen de prijzen voor beste Golden Delicious tot 70 cent terwijl voor behoorlijke Boscoop tot f 1,40 onder de klok werd betaald....

In enkele landen is de rol van steenkool in de elektriciteitsproductie al zeer vergroot. In Engeland 70 procent, in West-Duitsland 65, in Frankrijk 25. Nederland stond in 1975 onderaan de lijst met een één procent. Dat percentage is inmiddels opgelopen tot vijf, aldus het Financieel Economisch Magazine (FEM). In de laatste energienota werd een aandeel van 6,9 procent toebedeeld aan steenkool. De Tweede Kamer wil dit percentage echter verhoogd zien tot 15 procent in 1980. De kolen kunnen niet in Nederland zelf gehaald worden. Ofschoon enkele onvervoerbare optimisten nog steeds blijven ijveren voor een heropening van de staatsmijn Emma. Zelfs in de commissie Martens, die de conservatie van de Emma bestudeert, is een kleine minderheid voor weer winnen van steenkool in de Limburgse bodem. DSM noemt echter de exploratie in Limburg economisch onverantwoord. Maar als de regering het wil, dan doen wij het. Voorlopig lijkt het meer reëel om aan te nemen dat de steenkool gehaald zal moeten worden uit Afrikaanse landen, Indonesië, Australië, Canada en mogelijk de Verenigde Staten. De winningskosten in Duitsland zijn ongeveer zes keer zo hoog als in Amerika. In België zelfs tien keer zo hoog. In Sittard werkt ir. Hamm van de Nederlandse Energie Ontwikkelings Maatschappij (NEOM) echter met zijn DSM medewerkers verder aan plannen om kolenvergassingsfabrieken in Nederland te bouwen. Het gas uit deze installatie zou twintig tot dertig cent per kubieke meter moeten kosten. Of deze installaties er komen hangt in laatste instantie van de regering af. Het ministerie van Economische Zaken moet toestemming geven voor de bouw van de installaties en mogelijk via DSM deelnemen in het project. Bij EZ wordt in deze richting gedacht.

## Voorlopig geen vloeibare steenkool

DEN HAAG - Voorlopig tekenen men er in West-Europa niet op te rekenen dat het op grote schaal vloeibaar maken van steenkool lonend is. Hydrering, synthese en extractie vindt op laboratoriumschaal plaats en verkeert nog in het stadium van kleine proefinstallaties. Dit zegt de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de gemeenschappen, in antwoord op vragen van een West-Duitse lid van het Europees parlement, de christen-democraat Hans-Edgar John. Een beperkt gedeelte van het onderzoek naar het vloeibaar maken van steenkool wordt uit de begroting van de Europese Kolen en staalgemeenschap gefinancierd. Grotere projecten worden in de gemeenschap uitsluitend met nationale middelen gestimuleerd. De commissie gaat wel na of op het gebied van het vergassen van steenkool, dat het industriële stadium dichtert is genaderd dan het vloeibaar maken, nieuwe voorstellen moeten worden gedaan.



● Bij de werf De Groot en Van Vliet in Slikkerveer is het m.d. Fairlane te water gelaten. Op haar maidentrip zal het schip grote delen van een nieuw te bouwen kunstmestfabriek vanuit Nederland, Engeland en Duitsland naar Iran vervoeren.

CNV-bestuurder Grasman over werkgelegenheid:

## LIMBURG MOET INTERNATIONALE LIGGING BETER UITBUITEN

HEERLEN - Limburg moet zijn internationale ligging meer uitbuiten. Er zou een gerichte campagne gevoerd kunnen worden bij bedrijven in West-Duitsland om zich in Limburg te vestigen. Langs deze weg zou een deel van de werkgelegenheidsproblematiek wellicht opgelost kunnen worden. Dit zei verbondsbestuurder D. Grasman van het CNV tijdens een bijeenkomst in Roermond. Ook de dienstensector biedt volgens de heer Grasman mogelijkheden voor Limburg. De automobilindustrie wordt te weinig uitgeput.

Lagere overheden zouden meer aandacht kunnen zijn bij het aanschaffen van auto's. Politiecorpsen zouden bijvoorbeeld uitgerust kunnen worden met in eigen streek geproduceerde auto's, aldus de heer Grasman.

„Limburg is rijk aan oud papier”, zegt districtsbestuurder Piet Booy van het CNV. Er is een massa nota's geproduceerd, die als ze er eenmaal waren door tal van instanties werden gekraakt. Iedere instantie, instelling, vakbond en politieke partij vecht op eigen manier voor verbetering van de situatie in Limburg. Piet Booy bevestigd dat uit de nood situatie, waarin Limburg dreigt te raken, propagandistische munten worden geslagen, zowel door het FNV als door politieke partijen zoals de PvdA. Kretologie biedt voor Limburg geen enkel soelaas, aldus Piet Booy. „Het wordt tijd dat er velen van de individualistische toer afstappen en dat er meer respect voor elkaars zienswijze wordt opgebracht. Als hiernaar wordt gestreefd door iedereen, kunnen we samen Limburg proberen te redden van een economische ramp”.

## Shell is tevreden

DEN HAAG - De Koninklijke Shell-Groep verwacht dat de resultaten in 1977 niet slechter zullen zijn dan in 1976, een jaar waarvoor de directie erg tevreden is. Men hoopt zelfs op meer.

Over het eerste kwartaal zijn nog geen cijfers beschikbaar. Het was een vrij moeilijk kwartaal in een aarzeld stadium van de wereld economie, die in het tweede halfjaar 1976 al inzette. Toch noemde president-directeur mr. G. A. Wagner in een toelichting op het jaarverslag de tendensen in de economie vrij goed.

## Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,41	2,51
Engelse pond	4,13	4,43
Belgische fr (100)	6,63	6,93
Duitse mark (100)	102,50	105,50
Italië (10.000)	26,25	29,25
Potugese esc. (100)	5,80	7,30
Canadese dollar	2,29	2,39
Frans fr. (100)	48,50	51,50
Zwitserse fr (100)	96,75	99,75
Zweedse kroon (100)	55,25	58,25
Noorse kroon (100)	45,00	48,00
Deense kroon (100)	39,75	42,75
Oostenr. sch. (100)	14,56	14,86
Spaanse pes. (100)	3,40	3,70
Griekse drachme (100)	6,30	7,55
Fine mark (100)	60,00	63,00
Joegosl. dinar (100)	12,00	14,25

## beurs van amsterdam

### Binnenlandse Aandelen

AKZO	34,00f	33,30e
ABN	323,00	323,50
AmR 20	70,50f	70,10f
Del-Mij	115,90	116,00
Dordtsche	172,50	173,40
Dordtsche Pr.	172,00	172,50
Heineken	125,00	125,00
Heineken H.	120,10	120,00
HAL Hold	96,50	96,50
Hoogovens	40,00e	41,20
HVA-Mijen	53,30	52,60
KNSM	111,80	111,80
KLM	89,00	88,80
Kon. Olie	138,40	138,70e
Nat. Ned.	99,40	98,90
Ommeren	161,50	161,00e
Philips	28,90f	29,40f
Philips 77	28,30	28,50
Robeco	181,00	182,00
Rolincor	134,00	134,50
Scheepv. U.	123,60	123,80
Unilever	128,60	128,90

### Binnenlandse Obligaties

10,50 Ned. 74	109,80	109,90
9,75 id 74	110,00	109,40
9,50 id 76-1	106,10	106,10
9,50 id 76-2	107,40	107,20
9,00 id 75	105,50	105,20
8,75 id 75	105,00	104,80
8,75 id 75-2	103,80	103,60
8,75 id 76-8	104,40	104,20
8,50 id 75	103,00	102,80
8,50 id 75-2	103,00	102,80
8,25 id 76-8	102,00	101,80
8,00 id 69	101,80	101,70
8,00 id 70-95	100,60	100,40
8,00 id 70-1	100,60	100,50
8,00 id 70-11	102,20	102,20
8,00 id 70-111	102,00	102,00
8,00 id 76-91	102,00	102,00
8,25 id 77-92	100,90	100,70
7,75 id 71-96	99,40	99,10
7,75 id 73-98	99,40	99,10
7,75 id 70-78	100,70	100,60
7,50 id 69-94	98,00	97,70
7,50 id 71-96	98,00	97,70
7,50 id 72-97	97,50	97,20

### Converteerbare Obligaties

4,75 AKZO	78,20	78,60
8,75 ABN	118,50b	118,00
6,00 ABN	121,00	121,00
6,75 AmR 20	96,75	96,70
5,50 AmR 20	194,50	194,00
8,25 Ball Ned.	103,10	104,00
8,50 Bos Kal.	112,00	113,00e
6,25 Buhr T.	102,70	102,80
7,25 Fum. 73	91,80	91,80
4,75 Gelder	97,80	97,80
4,75 Gist-Br.	91,20	92,00
6,50 Grinten	105,60	106,00
7,25 Hoyer	97,80	97,80
5,25 Hoogov.	-	-
7,50 IHC-Holl	85,00e	83,50
7,25 Kappa 73	91,20	91,30
6,50 Kluwer	123,80	125,50
8,75 KNSM	102,50	103,00
8,75 KBB	107,30	106,00

### Binnenlandse Aandelen

5,75 KLM	87,50	87,75
7,25 K.N.Pap.	118,50	117,80
7,25 KSH 73	72,10	72,80
10,00 Lyons N	72,50	72,50
7,25 Mintosh	86,90	87,10
9,00 Meneba	99,50	99,50
7,00 NBM-B	82,60	82,60
7,25 NBM	2,80	2,80
6,50 NBM	250,00	250,00
7,75 Nutricia	96,50	96,50
8,00 Nijverd.	86,00	86,00
4,75 Philips	95,50	96,50e
10,00 Pont	110,00	109,30
7,50 Proost-B.	95,50	95,50
6,50 Rolincor	74,00	73,80
6,50 id 1000	73,50	74,60
8,00 Sanders	92,00	92,00
7,00 Skol Br.	90,50	90,50
7,00 Sval. Bk.	99,40	99,80
8,75 Stev. Gr.	109,90	109,90
9,00 VMP-St.	-	94,00
8,25 Vih. But.	95,00	95,00
7,00 W'sanen	93,50	93,20
8,75 W.U.Hyp	117,00	116,00e

### Binnenlandse Aandelen

ACF	212,50	211,00
Ahog-BOB	40,20	40,20
Ahmad	89,20	88,90
AMOS	7,40	7,40
AMEV	61,70e	61,20e
Amfas	90,20	90,50e
Asd. Droogd.	79,30	79,20e
Asd. Rijkvut	188,00	188,00e
Aniem Nat.	22,50	22,30
Ant. Brouw.	-	-
Ant. Verf	145,00b	146,00
Amh. Schbw.	78,00	77,00
Asselberg	692,00	692,00
Ass St.R'dam	95,00	95,20
AUDET	354,50	350,00
Aut. Ind. R't.	1450,00e	1450,00b
Ballant-N.	84,70	84,20
BAM	77,00e	75,50
Batenburg	269,50	269,50
Beek van	68,00	70,00
Beers	74,50	74,90
Begemann	102,50	97,00
Bergoss	81,00	80,10
Berkel P.	125,00	125,00
Blydenst.	252,00	250,00
Boer Druk	181,00e	182,00e
Bois	79,60e	80,00

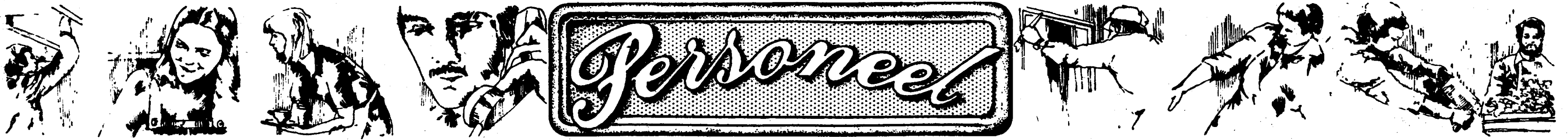
### Binnenlandse Aandelen

Borsumij W.	125,50	124,00e
Bos Kalis	122,20	123,70
Bratow	231,00	233,00
Broeder VG	-	-
id. cert.	1340,00	1330,00
Broeder VB	300,50	303,50
id. cert.	292,00	295,00
Buhrm. Tett.	74,20	74,40
Calvé-D. cert.	172,50	174,50
id. 6 pct. cert.	1320,00	-
Centr. Suik.	87,10	86,50
id. cert.	87,10	86,50
Ceteco	219,00	218,00
id. cert.	219,50	218,00
Chamotte	29,80	28,00
Cindu-Key	48,80	48,10
Crane Ned.	95,00	95,00
Desseaux	56,00e	56,00e
Dikkers	65,00	64,00
Dorp en Co	135,50	136,30
Dr. Ov. Hout	122,20	123,70
Droge	1400,00e	-
Duiker App.	130,00	128,00
Econosto	37,10	38,00
Elsevier	252,00e	243,00
id. cert.	251,80e	242,20
EMBA	151,50	154,50
Ennia	121,80	122,00
Fokker	26,40	26,60
Ford Auto	421,00	422,00
Fr.Gr.Hyp.	108,50	106,50
Furness	67,20	66,70

### Binnenlandse Aandelen

kker	121,80	122,00
rd Auto	26,40	26,60
Gr.Hypt.	421,00	422,00
mma	108,50	106,50
	67,20	66,70
mma H.	45,70	44,40
5 pct.	17,60e	17,70
id. Delt. c.	274,00	261,00
lder cert.	35,50	34,00
id. Trám	-	400,00e
rofabr.	30,20	30,20
essen	144,00	145,00
st Broc.	56,00	55,70
cert.	56,00	55,50
oudmit	118,00	115,50
asso	101,00e	102,00
nten	166,00	164,00e
osfomed.	110,00	109,00
gemeijer	92,50	93,00
ro Conc.	105,00e	105,00e
eybroek	190,50	190,50
Hoek's Mach.	74,50	73,00
lek	150,00	162,00
oll. Bet. c.	86,50	86,90
oll. Bet. c.	86,50	86,50
nter D. D.	31,50	31,80
U	91,50	90,30





# Proces-operators of zij die dat willen worden

Voor de chemische bedrijven in Geleen en Beek zoekt DSM bekwaame medewerkers die behalve zekerheid ook een baan met verantwoordelijkheid wensen. De belangstelling gaat in de eerste plaats uit naar

## Proces-operators

De proces-operator heeft tot taak de goede gang van zaken van het productieproces te bevorderen. Daartoe zal hij de werking van de installaties - die in de regel automatisch worden bestuurd - zowel binnen de fabrieken als buiten in de open lucht moeten observeren en afhankelijk van de situatie de juiste maatregelen moeten treffen. In verband met de continu-dienst geldt een minimum leeftijd van 18 jaar.

Om als proces-operator te kunnen worden geplaatst dient men in het bezit te zijn van een van de navolgende diploma's: MTS procestechniek, VAPRO (chemiciën), PBNA (chemisch vakman), scheepsmachinist VD, landmachinist of een daaraan gelijkwaardig diploma.

Voor degene die niet in het bezit is van het vereiste diploma maar wel voor deze vakrichting gemotiveerd is en hiervoor voortgezet onderwijs heeft gevolgd, kan tot proces-operator worden opgeleid of omgeschoold. Als voortgezet onderwijs geldt b.v. LTS-T stroom of een al dan niet met succes beëindigde Mavo-Havo studie. De scholing gebeurt in dienstverband met DSM tijdens werktijd in samenwerking met het Arbeidsbureau. De deelnemers worden opgeleid voor het landelijk erkende diploma VAPRO (chemiciën).

Wie belangstelling heeft voor een van bovengenoemde mogelijkheden wordt verzocht de coupon in te zenden aan de Chef van de afdeling Personeelsvoorziening DSM. (Antwoordnummer 20 - U hoeft geen postzegel te plakken - Mauritspark 1 te Geleen.) Men kan ook telefonisch een afspraak maken: (04494) 9 11 11, toestel 237.

## coupon

Naam: \_\_\_\_\_  
Straat: \_\_\_\_\_  
Plaats: \_\_\_\_\_  
Geb.datum: \_\_\_\_\_  
Opleiding: \_\_\_\_\_  
heeft belangstelling voor de functie van operator \_\_\_\_\_  
opleiding tot operator bij DSM  
(doorhalen wat niet van toepassing is).

LD 19



Voor de sectie Beveiliging van de afdeling TELECOMMUNICATIE EN BEVEILIGING vragen wij een

## instrumentmaker

De NV Provinciale Limburgse Elektriciteits-Maatschappij te Maastricht is een openbaar nutsbedrijf met ruim 1400 personeelsleden, dat de elektriciteitsvoorziening in Limburg tot taak heeft.

De aan te stellen medewerker zal tot taak krijgen het verrichten van fijnmechanische werkzaamheden zoals o.a. onderhoud, revisies, metingen, instellingen etc. aan beveiligingsapparatuur. Als standplaats zal voor hem Maastricht gelden.

Aan de nieuwe medewerker stellen wij de volgende eisen:

- opleiding: LTS (T-stroom) en Bemetel-instrumentmaker of gelijkwaardig;
  - leeftijd: 20 - 25 jaar.
- Belangstelling voor elektronica strekt tot aanbeveling.

Sollicitatiebrieven met de gebruikelijke gegevens, vergezeld van een recente pasfoto en in de rechterbovenhoek voorzien van het kenmerk TB-V, kunnen worden gericht aan het Hoofd van de afdeling Personeelszaken.



NV Provinciale Limburgse  
Elektriciteits-Maatschappij

postbus 1220 Maastricht

Gevraagd: alleen ervaren en deskundige medewerkers voor de verkoop en behandeling van de specialzaak in lijne lederwaren, lederkleding, hand-schoenen, koffers, reisartikelen.

## Hans Schins

Oranje Nassaustr. 4 Heerlen.

Inlichtingen en afspraak gaarne voormiddags 045 - 712460.

Voor ons bedrijf vragen wij een

## VERTEGENWOORDIGER

De aan te stellen vertegenwoordiger zal verantwoordelijk zijn voor de begeleiding van afnemers, het onderhouden van goede relaties en acquisitie. Kandidaten, niet ouder dan ± 30 jaar, zullen moeten beschikken over ruime ervaring in de levensmiddelenbranche. Vereist: minimaal Mavo of gelijkwaardige opleiding. Het salaris en de arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met de belangrijkheid van deze functie. Sollicitaties uitsluitend na telefonische afspraak.

## Erkens Bakkerij,

Bouwbergstraat 5, Brunssum.  
Tel. 045-252272.

Als u op een serieuze manier  
wat extra's wilt verdienen.

En toch uw zelfstandigheid bewaren, dan moet u bestel eens bellen of schrijven naar Mevrouw Engin, Geulstraat 18, Heerlen (L), tel.: 045/72.16.13. Zij zorgt ervoor dat u zeer binnenkort uw eigen zaakje kunt openen.

Naam: \_\_\_\_\_  
Adres: \_\_\_\_\_  
Tel.: \_\_\_\_\_

## GEBIT GEBROKEN met NAGTEGAAL gesproken

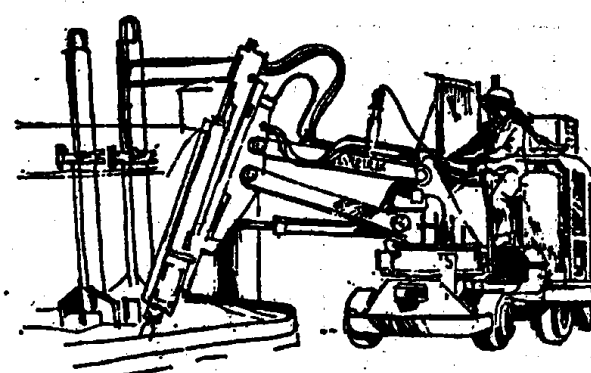
Reparatie in 1 uur klaar  
St. Filomenastraat no. 94  
HEERLEN  
telefoon 045-711504

welke  
BOEK- en OFFSETDRUKKER  
heeft genoeg pioniersgeest om ons  
allround team te versterken?

schriftelijke sollicitaties aan:

**atelier ernes**  
ZEEFDRUK - BOEKDRUK - OFFSET  
POSTBUS 116 UBACH O. WORMS TEL. 045-314061

# Bij Aldel krijgt u een opleiding tot smelter. En u verdient meteen een goed salaris.



Een moderne woning  
Ook over uw huisvesting hoeft u zich geen zorgen te maken, wij verzorgen voor u een moderne woning in Delfzijl of omgeving.

Belangstelling? Gebruik de bon.  
De ingevulde bon kunt u in een gesloten envelop naar Aldel, Postbus 133, Delfzijl sturen. U ontvangt dan snel een uitnodiging voor een gesprek. Buiten werktijd en dicht bij uw woonplaats.

Voor de productie van aluminium zoeken wij mannen (tussen de 21 en 45 jaar) om opgeleid te worden tot smelter. Het vak leert u bij ons. Deels in de praktijk, deels op onze bedrijfscursussen. Smelters spelen een verantwoordelijke rol bij het proces om aluminium uit aluinaarde te winnen. Hun werk vindt plaats in 4-ploegendienst.

Goed salaris  
Wie 22 jaar of ouder is ontvangt in het begin f 2.368,— bruto per maand. Dat is ca. f 546,— bruto per week. In deze bedragen is o.a. de toeslag voor 4-ploegendienst opgenomen. Uw bruto jaarinkomen wordt incl. vaste jaartoeslagen meer dan f 33.600,—.

Ja, ik wil meer weten hoe ik bij Aldel smelter kan worden.

Naam: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Woonplaats: \_\_\_\_\_

SLM 1

Holland Drink Service is een moderne verkoop-organisatie die een uitgebreid programma warme en koude dranken-automaten/dispensers met de daarbij behorende ingrediënten en bekertjes op de markt brengt. Een landelijk net van servicewagens zorgt voor technisch onderhoud en maandelijks bezorging van ingrediënten en bekertjes. • Voor onze ingrediënten-routediens zoek ik een

## ROUTE-VERTEGENWOORDIGER

Rayon Limburg

Liefst wonend in Roermond

Zijn taak zal bestaan uit het maandelijks bezoeken van onze relaties en het geven van adviezen, de verkoop van onze ingrediënten en het begeleiden van ons assortiment.

### Wij vragen:

- een jonge zelfstandige verkoper
- leeftijd 22 - 28 jaar
- behoorlijke algemene ontwikkeling
- met rijbewijs BE

### Wij bieden:

- zelfstandige job met eigen verantwoordelijkheid
- vast salaris en aantrekkelijke bonusregeling
- ontplooiingsmogelijkheden in een jonge organisatie

Richt Uw schriftelijke sollicitatie aan de Directie van

**HOLLAND DRINK SERVICE B.V.**

postbus 70, Dordrecht.



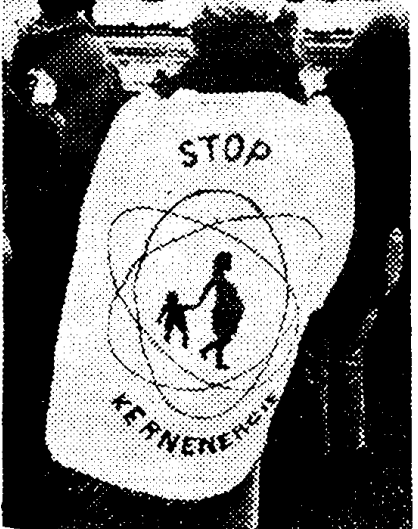
## ALUMINIUM DELFZIJL B.V.





## Scheiden

Wat God heeft samengevoegd dat zal de mens niet scheiden



● Affiche-ontwerper Peter Bisschop heeft het tucede in een reeks van 12 affiches uitgebracht met als onderwerp een kritische kijk op het welzijn. Bijgaand affiche is voorzien van de tekst 'Wat God heeft samengevoegd, dat zal de mens niet scheiden'. Daaronder een bekend symbool van de protestbeweging tegen de ontwikkeling en toepassing van kernenergie met in het midden een zogenoemde jonge vrouw met kind. De affiches zijn zeer goedkoop (een gulden) omdat het volgens Peter Bisschop gaat om de verspreiding en niet om de winst. Via telefoonnummer 04497-1669 kan men het affiche bestellen.

## Gekapt

● Maandag 25 april viert de Limburgse kappersacademie zijn tuintigjarige bestaan. Om 20.00 uur wordt er in het HKB-gebouw in Heerlen flink gefeest door de kappers in spe. Namens de kappers willen we de heren en dames feestvierders verzoeken niet gekapt te verschijnen want 'deskundigen' zien op u neer. Als u die raad in de wind slaat dan loopt u de kans het HKB-gebouw geknipt en geschorst te moeten verlaten.

## Rommel

● In het kader van de feestviering rond de restauratie van de Annakerk in Heerlen wordt vandaag een grootse rommelmarkt gehouden vanaf elf uur op het terrein rond de kerk. Heerlens harmonie-orkest om 18.30 uur de mis opluisteren en morgen zal om 11.30 uur het mannenkoor Sint Pancratius de mis luister bijzetten.

## Vossen



● Ad Severiens is jachttopziener in de buurt van Hillensberg. Hij is 50 lentes jong en woont in de Schoutstraat 43 in Brunssum. In zijn dagelijkse bezigheid levert Ad zijn bijdrage aan het SBB in Geleen als bankwerker. Allemaal niets bijzonders zou je zeggen, maar er is toch wel iets te vertellen over de jachttopziener. Sinds hij namelijk in 1961 jachttopziener van een 300 hectare groot terrein in de Zelfkant is heeft hij 50 vossen geschoten. Dat is niet niks. Maar bovendien wordt over Ad Severiens verteld dat hij dag en nacht op stap is om zijn jachtgebied uit te vlooiën. De zwaarte vos die hij geschoten heeft woog elf kilo en zelfs heeft hij een keer 38 uur achter een vos aangejagd. Op de foto toont Ad Severiens een van de vijftig geschoten vossen die zoals bekend nogal wat schade aanrichten in het Zelfkantgebied.

# BIJENKORVEN MOETEN WEG UIT ZIJN TUIN Imker voelt zich gestoken

HEERLEN - „Gedurende de maanden mei en juni word ik soms wel drie keer per dag door de brandweer of de politie gevraagd om ergens een bijenzwerm weg te halen en nu krijg ik ineens een verzoek van de gemeente Heerlen mijn bijenkorven ergens anders te plaatsen”, aldus de heer J. Bressers, wonende aan de Schaesbergerweg 133 te Heerlen, die reeds tien jaren imker is en ook reeds tien jaren achter in zijn tuin zes bijenkasten heeft.

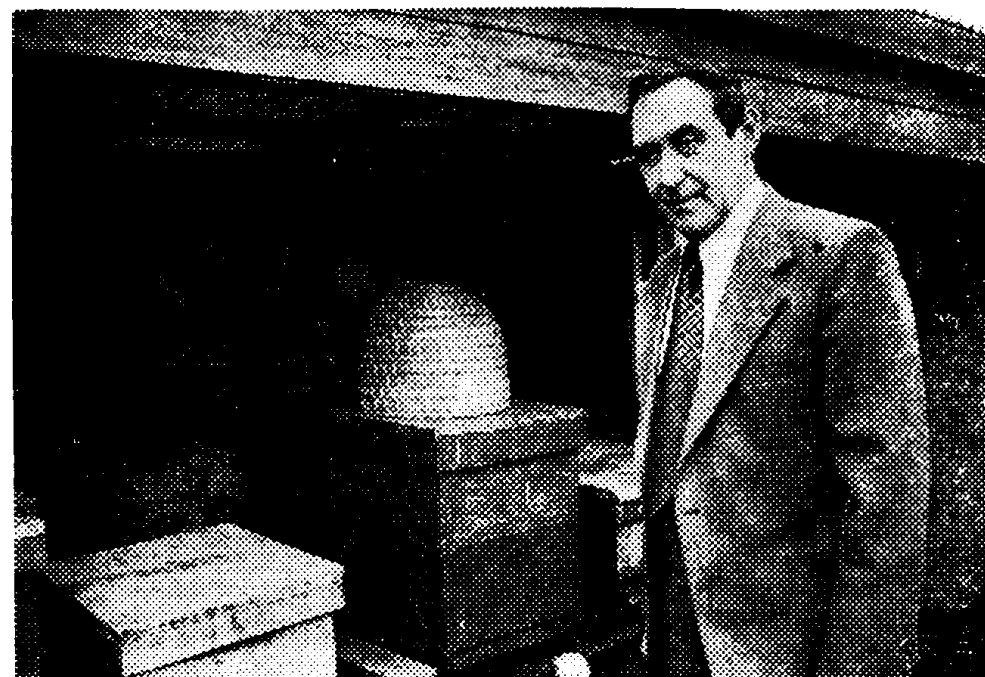
„Tot voor kort wisten de mensen in de omgeving niet eens dat ik bijen hield. Ongeveer een jaar geleden kwam de eerste klacht. Mijn achterbuurman

werd door een bij gestoken. De man is allergisch voor bijen, en als hij gestoken wordt, ondervindt hij daar veel hinder van. Daar zijn echter een paar kanten aan. Ten eerste was de man toen hij, naar zijn zeggen door een bij van mij, gestoken werd op verboden grondgebied. Ten tweede is het zo dat bijvoorbeeld bij het ziekenhuis te Heerlen een stel cotoneasten staan. Dat is een plant waar bijen altijd op af gaan. Daar is de kans groter dat hij gestoken wordt dan hier in de buurt van mijn tuin. Bijen hebben namelijk de gewoonte om voor ze weg gaan eerst zes tot zeven meter kaarsrecht omhoog te vliegen, en dan pas richting te kiezen”, aldus de heer J. Bressers.

## Donderslag

De brief, getekend door de burgemeester van Heerlen, de heer J. Reijnen, kwam voor de imker dan ook als een donderslag bij heldere hemel. „Een jaar geleden hebben een paar agenten bij mijn tuin gestaan om te kijken hoe groot de overlast was. Ze hebben zelf kunnen ontdekken, dat er helemaal geen overlast van de bijen was. Ik vraag me werkelijk af welk onderzoek er gedaan is, en ik zou graag met de mensen, die dat onderzoek verricht hebben, eens praten”. J. Bressers wenst zich in elk geval bij deze gang van zaken niet neer te leggen.

Hij heeft reeds rapport uitgebracht aan de LLTB afdeling Heerlen en aan de heer J. van Oot uit Bunde, Rijksbijenconsulent te Limburg. Een woordvoerder van de gemeente Heerlen kon gistermiddag niet zeggen waaruit het onderzoek bestaat heeft. „We hebben de man trouwens alleen maar een verzoek gedaan om ergens anders zijn hobby uit te oefenen en geen verplichting”, aldus de voorlichter van de gemeente Heerlen. De brief vermeldt: „Wij verzoeken U Uw bijenkorven binnen niet al te lange tijd doch uiterlijk binnen zes weken na heden naar elders te verplaatsen”. „En dat komt wel degelijk neer op een verplichting”, aldus J. Bressers.



● DE HEER BRESSERS  
...wel degelijk verplicht...

## Molenberg weigert huurverhoging

HEERLEN - Ruim 70% van de bewoners van de Jan Camperstraat, Kerkaderweg en Staringstraat in de wijk Molenberg in Heerlen zullen de huurverhoging (april 1977) niet betalen. In een vergadering donderdagavond eisten de 60 aanwezigen dat de woningvereniging eerst het achterstallig onderhoud uitvoert. Al eerder schreef de Bond van Huurders en Woningzoekenden (BHW) namens de huurders brieven aan gemeente en woningvereniging waarin werd geëist dat het achterstallig onderhoud snel ter hand zou worden genomen. Mocht dat niet op korte termijn gebeuren dan willen de huurders van de Molenberg naar „Den Haag” gaan en „hardere acties” organiseren.

## Voor Convict en andere delen

# Ruim miljoen voor restaurant Rolduc

KERKRADE - B. en W. van Kerkrade zijn van plan voor de restauratie van het seminarie Rolduc een bedrag van 1.089.000 gulden ter beschikking te stellen. In de jaren 1972 tot en met 1976 trok de gemeenteraad al 1.573.897 gulden uit voor restauratiewerkzaamheden aan het gymnasium, de noord- en de oostvleugel. Het woestel van B. en W. aan de raad die woensdag 20 april om 18 uur bijeenkomt behelst de restauratie van Klein Rolduc, de grote Cour, ketelhuis, „Zusterhuis”, gymnastiekzaal, Convict alsmede verwarming van een deel van de kerk. De rijksoverheid heeft inmiddels laten weten dat van de totale kosten een bedrag van 3.630.000 gulden „subsidiebaar” is. Verder zal de gemeenteraad zich moeten uitspreken over een krediet van

25.000 gulden voor het definitieve ontwerp van een voetgangersdoorn in een deel van het stadscentrum. Intertijd heeft de gemeente na inspraak van bevolking en winkeliers het voorontwerp aangepast. Nu is het nodig het plan in gedetailleerde vorm klaar te maken omdat men in augustus 1977 wil beginnen. Medio 1978 moet de laatste hand gelegd worden aan het voetgangersdoorn. B. en W. stellen de raadsleden voor 6.152.177 gulden ter beschikking te stellen voor een lening aan de woningvereniging Spekholzerheide die in het bestemmingsplan Kaalheideveld 1-68 woningwetwoningen wil bouwen. De huur gaat gemiddeld 438 gulden per maand bedragen, exclusief meerwerkkosten, risicoverzekering en stookkosten.

## Alle bezwaren van hand gewezen Sub-woonwagenkamp in Terwinselen

SCHAESBERG - B. en W. van Schaesberg zijn vast van plan een sub-woonwagenkamp te vestigen in Terwinselen. Een drietal bezwaarschriften van DSM, het samenwerkingscomité Terwinselen en een buurtbewoner zijn alle ongegrond verklaard. In de raadsvergadering op dinsdag 19 april om 19.00 uur zal het college de raad dan ook voorstellen in samenwerking met Kerkrade op de grens van beide gemeenten in Terwinselen plaats te reserveren voor een woonwagenkamp. Over het aantal wagens dat er gestationeerd wordt is nog niets bekend behalve dan dat er sprake is van een groot aantal omdat het kamp een samenwerkingsproduct van Kerkrade en Schaesberg is.

DSM BV maakte vooral bezwaar tegen de waardevermindering van hun onroerend goed en de splitsing

van hun gronden die na realisering van het woonwagenkamp gedeeltelijk in Kerkrade en gedeeltelijk in Schaesberg liggen. De gemeente Schaesberg is echter van mening dat waardevermindering van de grond niet aan de orde is omdat zij zelf de totale bezittingen van DSM zal kopen. Over de splitsing van de grond zegt het college dat dat onvermijdelijk is gezien het feit dat er twee gemeenten in het spel zijn. Ten aanzien van de bezwaren van het saneringscomité (dat vreest dat het woonwagenkamp de sociale verbetering door renovatie van 83 huizen zal aantasten) zeggen B. en W. dat de afstand woonwagenkamp-woonwijk 95 meter is en dat het kamp van „voldoende hoge en voldoende dichte beplanting” wordt voorzien. Het bezwaarschrift van een particulier („stof, rommel en lawaai”) wordt met een idem argumentatie van de hand gewezen.

(ADVERTENTIE)

## Bewaarmap Limburgs Woonblad en Vrij-uit

Vanaf as. woensdag 20/4-77  
verkrijgbaar op al onze kantoren

à f 1,75

Gemakkelijk per rubriek bewaren van uw uit 4 delen bestaande speciale informatiepagina's die u elke zaterdag vindt in Vrij-uit en het Limburgs Woonblad.

Antiek  
Auto  
Boek  
Elektronica  
Diversen  
Foto  
Gereedschap  
Hobby  
Huis  
Huren/verhuren  
Hypotheek  
Interieur  
Klantenrubriek  
Med. rubriek  
Muziek  
Onderhoud  
Postzegel  
Toerisme  
Tuin  
Vrouw

## Mevrouw Hoefsmit overleden

HEERLEN - Op 86-jarige leeftijd overleed mevrouw M.J. Hoefsmit-Jacobs, echtgenote van wijlen de heer A. Hoefsmit, directeur van het Limburgs Dagblad. Zij bemoeide zich weinig of niet met de krant zelf en fungeerde meer als de zorgzame echtgenote en moeder op de achtergrond. Wat niet wil zeggen, dat zij zich niet voor het wel en wee van het Limburgs Dagblad, waarvoor wijlen de heer Hoefsmit zijn enorme verdiensten heeft verworven, interesseerde.

Zij is dat tot op het einde van het welgevuld leven blijven doen. De kerk, dat de medewerkers van de krant met haar in contact kwamen tijdens officiële gelegenheden of bedrijfsfeesten - waarop zij graag verscheen - leerden zij haar kennen als een charmante, beminlijke vrouw, die ook belangstelling had voor de persoonlijke zorgen van het personeel. Vooral de ouderen in het bedrijf, die haar goed hebben gekend, beseffen, hoe groot het verlies door haar heengaan voor haar kinderen is. De plechtige uitvaartdienst wordt maandagmorgen om 11 uur gehouden in de Pancratiuskerk, waarna de begrafenis plaats vindt op de begraafplaats aan de Akerstraat.

## Ds. J. Knot in Eikske

SCHAESBERG - Vandaag, zaterdag, zal het lid van de Tweede Kamer ds. J. Knot, om 19.30 uur in het gemeenschapshuis van de Streekparochie het Eikske, het standpunt van de PvdA vertolken ten overstaan van de economische zwakkeren en verdrukten in onze samenleving en in de Derde Wereld.

Deze bijeenkomst is een onderdeel van een serie bijeenkomsten welke het bestuur van de Streekparochie voor alle belangstellenden gaat houden. Over het zelfde onderwerp spreekt zaterdag 23 april namens de CDA de heer L. de Jong voorzitter van het CDA in de ENSU-gemeenten.

HEERLEN - De storm over de vleeswereld, waarvan we gisteren melding maakten, is weer gaan liggen. De economische officieren van justitie zijn landelijk overeengekomen om niet meer rechtstreeks op te treden tegen overtreders van artikel 8 van de Vleeskeuringswet. Dat betekent, dat de vleesgrossiers hun zin gekregen hebben. De heer M. Maessen, hoofd van de vleeskeuringskring Heerlen, heeft zich bij dit besluit neergelegd. Ook hij zal in het vervolg afzien van het opmaken van proces-verbaal. Ook de dreiging met in beslag nemen van vlees, dat niet nader gekend is, hoeft niet uitgevoerd te worden.

Borghans: „Brunssum goedkoper en beter”

## Klimmen wisselt van keuringskring

KLIMMEN - De gemeente Klimmen doet niet meer mee aan de gemeenschappelijke keuringsdienst van vee en vlees in de kring Heerlen. De koningin heeft het goed gevonden, dat Klimmen per 1 januari 1978 deze gemeenschappelijke regeling vaarwel zegt. Deze gemeente zal nu een verzoek doen om opgenomen te worden in de kring Brunssum.

Gangmaker achter dit uittreden is het Klimmense raadslid Borghans geweest. Hij is mededirecteur van het vleesgrossiersbedrijf Borghans en Zn. B.V. in Nuth en vanuit die functie erg goed op de hoogte van de gang van zaken in de verschillende keuringskringen. „In de kring Brunssum wordt veel rendabeler en efficiënter gewerkt dan in Heerlen. Daarom is het daar goedkoper en beter. Het keuringstarief in Brunssum bedraagt slechts 7 cent en in Heerlen meer dan het dubbele, 16 cent”, aldus de heer Borghans.

De kring Heerlen wordt door dit besluit beperkt tot de gemeente Heerlen, Voerendaal en de ENSU-gemeenten. Hun bijdragen aan de regeling zal waarschijnlijk hoger moeten gaan worden. Voor dit jaar zijn de kosten van de keuringsdienst geraamd op



● Borghans  
...rendabeler...

ongeveer 450.000 gulden. De helft daarvan wordt bijgedragen naar rato van het aantal inwoners en de andere helft naar rato van het aantal keuringen, dat er per gemeente wordt uitgevoerd.

## Over LD-publicatie

## Raadslid Bocholtz

## „stomverbaasd”

BOCHOLTZ - „Ik was stomverbaasd. Ik viel om toen ik in het Limburgs Dagblad las dat wij wat de brandweer betreft bij Kerkrade zouden komen. Hoe is het mogelijk? Ik begrijp er niets van”, aldus raadslid Kaspar Schrijvers in de raadsvergadering van vrijdagavond te Bocholtz.

De heer Schrijvers had drie weken geleden tijdens de begrotingsvergadering de plaatselijke vrijwillige brandweer nog een pluimpje op de hoed gestoken voor het voortreffelijke werk in het afgelopen jaar verricht. „Ik neem het het college zeer kwalijk, dat ze toen hierover niets gezegd hebben”, aldus de grijze nestor.

Burgemeester Persoon deed uit de doeken, dat de LD-journalist hem gebeld had tijdens de B. en W. vergadering. Hierbij bleek dat deze van de achtergronden goed op de hoogte was. Er was een vergadering van brandweercommandanten geweest en nadien had de commandant van Kerkrade om een gesprek gevraagd. Dit was er ook geweest. En heel prettig verlopen. Informatie kan nooit schaden vond de burgemeester. Er waren echter totaal geen toezeggingen gedaan. Wilde het college de aansluiting van de brandweer bij Kerkrade was heel zeker eerst de raad gevraagd.

## Dronken achter het stuur

NUTH - De 48-jarige K. werd door de politie van Nuth aangehouden omdat hij te veel aan Bacchus had geofferd en dronken achter het stuur zat van zijn personenauto. Voor het zover was had hij eerst een lantaarnpaal geramd en was daarna rustig doorgereden. Na zijn roes op het bureau te hebben uitgeslapen deed de politie hem met een proces-verbaal uitgeleide. Zijn rijbewijs werd in beslag genomen.

## Buitengewone raadsvergadering

HEERLEN - De gemeenteraad van Heerlen komt vrijdag 22 april om 17.30 uur in een buitengewone vergadering bijeen. Op de agenda staat de verkiezing van een nieuwe wethouder, dit in verband met het neerleggen van het wethouderschap van Wiel Jansen.

(ADVERTENTIE)

WILCO  
SITTARD

Ook al uw betere kleding



## EXPOSITIE

## HEERLEN

## Kunsthandel Westkamp

Schilderijen en pentekeningen van Wim Beek. Dag. open van 10-18 uur; za. zo. en ma. gesloten. Tot en met 23 april.

## Caumermolen

Beeldhouwwerk van Joost van der Velden, tot en met 17 april. Open: dagelijks van 14.00-18.00 uur, behalve op maandag.

## De Doom

Tuinbeeldenproject van zeven kunstenaars. Gedurende de maand april. Open di. t/m zo. 14-17 uur.

## HULSBERG

## Galerie Wanda Reiff

Werken van leerlingen van Jan van Eyck- en Rietveldacademie. Tot en met 27 april. Open dag. 14-21 uur. Op woensdag gesloten.

## MAASTRICHT

## Kunsthandel De Jong-Bergers

Tekeningen en reïssimpressies van Joop Bruns. Tot en met 7 mei. Open dag. 9 - 18 uur. Op zon- en feestdagen gesloten.

## Galerie 't Lemken

Wandkleden van Marij Meys. Gedurende de maand april. Open ma. 14 - 17 uur; di. t/m zo. 10 - 17 uur.

## In de Fortuyn

Wandkleden, naald- en weefkunst Lubo, Breda. Tot en met 16 april. Open ma. t/m zo. 10 - 15 en 17 - 19 uur.

## Bonnefontenmuseum

Schilderijen van André Dieteren. Tot en met 15 mei. Open dag. 10-17 uur; za. en zo. 14-17 uur.

## VALKENBURG

## Fransche Molen

Schilderijen van Frits Kraat. Gedurende de maand april. Open wo. tot en met zo. 10-14 en 19-22 uur.

Oud Stadhoe: Overzichtstentoonstelling van Jos Frissen. Tot en met 25 april. Open dag. 14 - 18 uur.

## BIOSCOPEN

## HEERLEN

Royal "Battle of midway". 14 jr. Dag. 14.30 en 20.30 uur. Vr. za. en zo. 14.30, 19.00 en 21.30 uur.

## Rivoli

"Novencento, deel 1", 18 jr. Dag. 15.30 uur en 20 uur.

"De avonturen van Pietje Bell", a.l. dag. 13.30 uur.

"De brug bij Ren. en", 14 jr. nachtvoorstelling vr. en za. 24 uur.

Passage "Bedfeest", 18 jr. Dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

## H 5

"Terg nooit 'n killer", 18 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur.

"Assepoester", jeugdvoorstelling, dag. 13.45 en 15.45 uur.

"In Tirol gaat de ontucht vrolijk verder", 2e week, 18 jr. dag. 15.30, 17.30, 19.30 en 21.30 uur.

"Explosion of the dragon", 18 jr. dag. 18.45 en 20.45 uur.

"Paniek in het warenhuis", dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.

"Sex O'Clock USA", jr. dag. 14, 16, 19 en 21 uur.

"Peppi en Kokki bij de Marine", a.l. dag. 13.30 uur.

"The best of the New York Erotic Film Festival", 18 jr. nachtvoorstelling do t/m zo 22.30 uur.

## UBACH O. WORMS

## Grand Theater

"Explosion of the dragon", za. 20 uur en zo. 19 en 21 uur.

## HOENSBROEK

## Royal

"Exit the dragon enter the tiger", vr. en za. 20.30 uur, zo. 17 en 20.30 uur.

## BRUNSSUM

## Astoria

"Meisjes achter tralies", do. za. en zo. 20.30 uur.

"De lachende wreker", vr. 20.30 uur en zo. 16 en 18.15 uur.

"Crime Story", di. 20.30 uur.

"Robin Hood en zijn schelmen", zo. 14 uur.

## MAASTRICHT

## Festival

"Silent movie", a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.

## Palace 1

"Drie Tirolers in heet Bangkok", 18 jr. dag. 14, 16, 18 en 20 en 22 uur.

## Palace 2

"20.000 mijlen onder zee", a.l. dag. 13.40, 16.05, 19.35 en 21.45 uur.

## Studio

"Assepoester", dag. 14 en 16 uur.

"Le chaud lapin", 14 jr. dag. 17 en 19 uur.

## Royal I

"Meisjes intermaa(k)t", 18 jr. dag. 14.15, 16.30, 18.45 en 21 uur.

## Royal II

"The scarlet buccaneer", 3de week, 14 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.

"Horror Express", 18 jr. nachtvoorstelling za. en zo. 22.30 uur.

"Peppi en Kokki bij de Marine", a.l. zo en wo. 14 uur.

## Mabi

"Novencento", deel 2, 2e week 18 jr. dag. 16 en 20 uur.

"Een vuist vol karate" 14 jr. nachtvoorstelling za. en zo. 23.15 uur.

## Midi

"Novencento", deel 1, 4e week, 18 jr. dag. 16.15 en 20.15 uur.

"Lenny", 18 jr. nachtvoorstelling za. en zo. 23.30 uur.

## Mabi

"Schots en scheef", a.l. za. zo. ma. en wo. 13.45 uur.

## „Culturele Raad niet aangewezen weg”

# Gemeente Brunssum wil stichting voor beheer van ontmoetingscentrum

BRUNSSUM - Burgemeester en Wethouders van Brunssum zijn van plan voor het beheer en de exploitatie van het ontmoetingscentrum D'r Brikke-Oave aan het Lindeplein een 'Stichting Ontmoetingscentrum' op te richten. In de raadsvergadering van dinsdag 19 april (18.30 uur) wordt de gemeenteraad gevraagd met het voorstel in te stemmen. Volgens B. en W. is na gesprekken met de Culturele Raad die op dit moment het centrum beheert en exploiteert, gebleken dat deze beheersvorm "niet de aangewezen weg" is. De Stichting zal zo snelle mogelijk geïnstalleerd worden.

## Lauradorp klaagt over duisternis

UBACH OVER WORMS - De bewoners van het Lauradorp zijn erg ontevreden over de slechte verlichting in bepaalde gedeelten van hun buurt. Zij hebben herhaaldelijk geklaagd bij de gemeente. Vooral de bejaarden durven 's avonds het huis niet meer uit en de heer Hermans (81) zegt, dat hij gewapend met zaklamp de straat op gaat" en dat is toch niet zoals het zijn moet."

"We weten het en het heeft onze volle aandacht want het komt binnenkort aan de orde," aldus wethouder Oldenburger, die volkomen van de situatie op de hoogte is. "Flauwekul", zegt de heer Franken van het Julianaplein. "Anderhalf jaar geleden is hierover een hearing geweest waarop beloofd is dat er verlichting zou worden bijgezet. Wel op de weg naar de mangle, waar geen mens woont, is zoveel verlichting dat je een boek kunt lezen. Misschien hebben ze dat voor de Duitsers gedaan die er komen. Het gemeentehuis is wel verlicht met vijf lampen van duizend watt. Laat ons dan ook wat meegenieten van de welvaart door een paar lantaarnpalen te plaatsen". In de gemeenteraad is er vaker over gesproken maar de resultaten zijn nog steeds nihil. Zeer lastig vinden de bewoners de verzakkingen in de trottoirs vooral bij avond, maar dat wordt door de wethouder verschoven op het konto van de PTT die het niet goed verzorgd heeft. De maat is vol in deze buurt en zij hopen dat de gemeente met spoed maatregelen gaat nemen.

Op 13 september 1976 besloot het college van B. en W. het beheer van het centrum weer aan de Culturele Raad te ontnemen. Op 28 april 1975 kreeg die raad de opdracht van B. en W. Omdat het bestuur van de Culturele Raad meende dat de hoeveelheid werk inzake beheer en exploitatie andere doelstellingen nadelig beïnvloedde, namen B. en W. de opdracht terug. In afwachting van een definitieve beheersvorm werd de "werkgroep ontmoetingscentrum" in het leven geroepen. Van officieel zijde wordt meegedeeld dat de verandering van de beheersvorm niets van doen

heeft met de in onze krant eind vorig jaar omschreven moeilijkheden binnen de Culturele Raad. Men verschilde toen van mening over de manier waarop het ontmoetingscentrum zou moeten functioneren.

## Consequenties

In de Stichting Ontmoetingscentrum Brunssum hebben behalve twee leden van de gemeenteraad en een lid van het college van B. en W. ook vertegenwoordigers zitting uit de sociaal-maatschappelijk-culturele sector en het bedrijfsleven. Minimaal moet de Stichting zeven en maximaal kan de Stichting elf leden benoemen. De nieuwe beheersvorm heeft voor de directeur van het ontmoetingscentrum, de heer J. Cuypers alsmede voor de beheerder de heer J. van Zandvoort geen consequenties, aldus een woordvoerder van de gemeente.

## Open middag zusters Simpelveld

SIMPELVELD - De zusters uit het Moederhuis van het Arme Kind Jezus te Simpelveld houden zondag een open middag. Dit ter gelegenheid van de verbouwing van Huize Gabriël en de bouw van een nieuwe school voor minder lerende kinderen aan de Kloosterstraat. De zusters nodigen u allen uit om eens te komen kennis maken met een stukje gezondheidszorg in Simpelveld.

Bij de gelegenheid kan men ook de nieuwe mooie gemeenschapssaal bezichtigen. Hier kan men dan om 14.15 en 16 uur kijken naar een klankbeeld over het kinderhuis van de zusters. Dit programma duurt telkens 20 minuten. Ook kan men de MLK-school en de VBO huishoudafdeling bezichtigen. Deze middag duurt van 14 tot 16 uur en ieder die interesse heeft voor het werk van de zusters en de prachtige nieuwe gebouwen is van harte welkom.

## Wielersdaagse in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN - Van zondag 17 tot en met vrijdag 22 april is er te Nieuwenhagen in de fanfarezaal (Auk de Jager) Hoogstraat 191 een wielersdaagse op hometrainers. De wielersdaagse, georganiseerd door de beide plaatselijke voetbalclubs Sylvia en SVN, zal dagelijks om 20.00 uur beginnen. Er zijn iedere avond sensatie- en uitdagingsritten, waarvoor zich nu reeds vele prominenten hebben opgegeven. Cor van der Hart (trainer van FSC) en George Knobel (trainer van MVV) naast Bert Jacobs (Roda JC-trainer) en René Baan (trainer van VVV) zullen het "stalen ros" bestigen om punten in de wacht te slepen ten bate van de beide voetbalclubs. Zeer zeker zullen er nog meer prominenten verschijnen, ook de plaatselijke gezagsdragers en hoogwaardigheidsbekleders, zullen het rijwiel niet schuwen, dat staat zonder meer vast. Zondag 24 april, tijdens een denderende feestavond met muziek van het orkest "Music Mail", zullen de prijzen worden uitgereikt.



• Pianist Daniël Wayenberg geeft een recital.

## Pianist Daniël Wayenberg in kasteel Hoensbroek

HOENSBROEK - Vrijdag 22 april om 20.00 uur is niemand minder dan de wereldberoemde pianist Daniël Wayenberg te gast in Hoensbroek. De in 1929 in Parijs geboren musicus geeft een pianorecital in kasteel Hoensbroek. De entree bedraagt f 7,50 en voor mensen die een CJP of een Pas 65+ hebben geldt een entreprijs van f 5,50. Voorverkoopadressen zijn onder andere kasteel Hoensbroek (21182) en gemeentehuis Hoensbroek afdeling Culturele Zaken (213330 toestel 120).

Daniël Wayenberg was 20 jaar toen hij de prijs „Grand Prix de la Ville de Paris" behaalde en enkele jaren later maakte hij grote toernees in Amerika en Canada. Ook op het Holland Festival en de Berliner Festwochen was hij zeer succesvol. Zijn grammofonopnamen werden vijfmaal gehonoreerd met de „Grand Prix du Disque". In Nederland kreeg hij de onderscheiding „Ridder in de Orde van Oranje Nassau" en in Frankrijk vereerd met „Chevalier der arts et des Lettres". In Hoensbroek brengt Daniël Wayenberg twee sonates van Beethoven en de Etudes op. 10 van Frederic Chopin ten gehore.

## Voorjaarsconcert Orpheus Nuth

NUTH - Zondag 17 april organiseert de zangvereniging Orpheus in Nuth het jaarlijkse voorjaarsconcert in het cultureel trefcentrum. Vanaf 20.00 uur zullen het mannenkoor Sint David uit Simpelveld onder leiding van Aloys Frings, zangvereniging

Orpheus uit Nuth onder leiding van Harry Dieteren, bas Ton Thissen en pianist Arno Dieteren diverse werken ten gehore brengen. De „gastheer" brengt onder andere werken van Gershwin, Beek, Francis Lai en Rodgers ten gehore. De gastvereniging voert werken uit van onder meer Da Palestrina en Saint-Saëns.

De entree bedraagt vijf gulden inclusief het programmaboekje.

# KLEIN JOURNAAL

redactie  
wiel lankes  
tel. 045-718100

## ALGEMEEN

## STEUNKARTEN

VOERENDAAL - In de komende weken tot Pinksteren zullen de leden van het bejaarden- en ziekencomité afdeling Voerendaal en Kunrade de verkoop houden van de jaarlijkse steunkaartenactie. De kaarten zullen huis aan huis worden aangeboden. Met de opbrengst zal het comité in de loop van het jaar activiteiten houden voor de zieken, bejaarden en gepensioneerden.

## BIJENKOMST

KERKRADE - In het kader van het verkiesingsproject „Stem gerust bewust" wordt maandag 18 april om 20 uur de tweede bijeenkomst gehouden in het lokaal van het vormingswerk voor jonge volwassenen, „Sjoes". Hoofdstraat 64. Op deze avond zal nog nader gesproken worden over de vraag, wie er in de landspolitiek de beslissingen neemt. Het verkiesingsproject is door het V.V.V. opgezet voor iedereen in de leeftijd van 17 tot 27 jaar. Voor nadere informatie kan men terecht bij mev. Lieke van Wieringen, telefoon 453791.

## KAMPIOENSCHAPPEN

SCHAEBSBERG - Zondag 17 april zal Marian van Zijl lid van de gymnastiekvereniging Prins Hendrik uit Schaebsberg, deelnemen aan de halve finale van de kampioenschappen van Nederland. Marian is als Limburgse turnkampioene een van de weinige gerechtigden om in Vught voor Limburg uit te komen. Zij is voor deze strijd getraind door de heer Ger Bos, hoofdtrainer van de vereniging.

## INFORMATIEAVOND

HEERLEN - Dinsdag 19 april wordt in het vormingscentrum „Inpoet" aan de Klompstraat te Heerlen, in samenwerking met wereldwinkler Heerlen, een informatieavond gehouden over „waarom de koffie zo duur is". Als spreker zal aanwezig zijn de heer Wim Vanheekken, van de landelijke vereniging van wereldwinkels. Deze begint om 20 uur en de entree bedraagt een gulden, koffie inbegrepen.

## ZONNEBLOEM

VAESRADE - Degene die vandaag, zaterdag, met de Zonnebloem meegaan naar de Rodahal worden om 13.30 uur opgehaald. De opstapplaatsen zijn: Maanhofsweg, Vaesraderweg, Tulpstraat, Rozenstraat en de Provincialeweg.

## VERGADERING

VAESRADE - Maandag 18 april om 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuisje door het stichtingsbestuur.

VAESRADE - Maandag 18 april om 20.30 uur in de basisschool aan de Vijf Bunders door de oudervereniging.

## RECEPTIE

SCHAEBSBERG - Ter gelegenheid van het behaalde kampioenschap houdt het damesteam en de meisjes-pupillen van de handbalvereniging Break Out een feestreceptie. Deze zal plaatsvinden van 11 tot 13 uur in het verenigingslokaal Oud Schaebsberg.

## ONTSPANNING

## KARATE

HEERLEN - Vandaag, zaterdag, houdt de karatevereniging „Mokuso" om 19.30 uur in het De Weverziekenhuis te Heerlen de clubkampioenschappen. Bovendien zullen de leden van de vereniging enkele demonstraties geven. De toegang is voor iedereen gratis.

## LUIKSE MARKT

UBACH OVER WORMS - Zondag 17 april wordt er op de speelweide achter de Don Boscoschool aan de Sloterstraat door het damescomité van v.v. Waubachse Boys een Luikse markt gehouden. Er zullen ongeveer zestig standhouders aanwezig zijn die antiek, munten, grintoestanden, spullen, koper en tin te koop aanbieden. Tijdens de markt zijn er verschillende attracties waaronder een goochelaar, jongleur, koorddansers, kunstrijder en clowns. Dit alles is verpakt in veel muziek. De markt is geopend van 13 tot 19 uur.

## WANDELEN

BRUNSSUM - De ouderen van Brunssum gaan gedurende zes achtereenvolgende maanden van 14 tot 16 uur weer wandelen. Dit gebeurt onder deskundige leiding van gidsen van het I.V.N. Aan deze wandelingen kunnen zowel heren als dames deelnemen en er zijn geen kosten aan verbonden. De eerste wandeling vindt plaats op maandag 18 april om 14 uur met als startplaats het dienstencentrum aan het Lindeplein te Brunssum.

## OPERETTE

UBACH OVER WORMS - In de stadschouwburg te Heerlen zal op maandag 18 april een matineevoorstelling voor ouderen worden gehouden. Door het Landestheater uit Detmold (Dld) wordt de operette „Ein Walzertraum" van Oscar Strauss uitgevoerd. De middag begint om 14.15 uur. Belangstellenden kunnen kaarten afhalen bij het Dienstencentrum De Troef, Kennedystraat 2 (tel. 312218). De entree en buskosten bedragen f 5,50. Aangezien slechts een beperkt aantal kaarten verkrijgbaar is wordt geadviseerd de kaarten met spoed te bestellen.

## GYMNASTIEKLESSEN

SIMPELVELD - Maandag beginnen na een vakantieperiode weer de lessen voor bejaardengymnastiek onder leiding van mevrouw Claessens. De lessen worden gegeven in de basisschool

De Heipaal en beginnen om 16.30 uur.

## TRIMMEN

UBACH OVER WORMS - De atletiekvereniging Achilles Top houdt vanaf zondag 17 april iedere zondagmorgen trimmen voor het gehele gezin in het recreatiegebied bij Rimburch. Onder leiding van de trainers van de atletiekvereniging kunnen vaders, moeders en hun kinderen door middel van spelletjes, lopen, wandelen en lichaams oefeningen een uurtje rustig en gezond ontspannen in een mooie omgeving. Vertrokken wordt om 10.00 uur vanaf de grote parkeerplaats bij de trimbaan. Als kleding wordt aanbevolen lange broek, jack of trainingspak en stevige gym schoenen. De deelname is geheel gratis.

## FRÜHSCHOPPEN

SIMPELVELD - Zondag houdt het CDA te Simpelveld vanaf 11.30 uur in de harmoniezaal Frans frühschoppen. Men wil op die manier buitenstaanders meer inzicht geven in de politiek. Tweede Kamerkandidaat René van der Linden is ook aanwezig.

## DAGEXCURSIE

KERKRADE - Het IVN afdeling Kerkrade-Egelsloven houdt zondag 17 april een dagexcursie door het Zuidlimburgse Mergelland. Men vertrekt om 9.30 uur aan het NS-station te Schin op Geul en men is tegen 16 uur terug bij het NS-station te Wijlre. De tocht staat onder leiding van eigen natuurgidsen. Lunchpakket en drinkwaar meenemen. Stevig schoeisel is aan te bevelen. Iedereen is van harte welkom.

## BAL

SIMPELVELD - De KPJ houdt zondag vanaf 19.30 uur in Mopulin Rouge een balavond. Men vertrekt om 18.45 uur bij zaal Jo Jorissen en de muziek wordt verzorgd door The Blue Five.

## BUSREIS

BRUNSSUM - De Limburgiasporters en andere belangstellenden kunnen zondag 17 april meegaan met de bus naar Kaatsheuvel voor het bijwonen van de wedstrijd tegen RKC. De bus vertrekt om 11 uur vanaf het Limburgiaterrein en de kosten zijn voor de leden 6 gulden en voor niet-leden tien gulden. Voor jeugdige personen worden in de bus prijzen beschikbaar gesteld voor de bestgetooide blauwwitter. Kaarten zijn verkrijgbaar in de zaken van Theo Stikkelbroek, bij Els Schoonhoven, Hoofdbroekerweg en bij J. Huntjes, Carel Fabritiusstraat 21.

## MUZIEK

## JAARVERGADERING

TREEBEEK - Zondag 17 april houdt de showband Antonius om 10.30 uur in het verenigingslokaal Odeon de jaarvergadering. Buiten de jaarlijkse overzichten staat ook een bestuurs-

verkiezing op de agenda. Aftredend is de heer P. Kroes die zich weer herkiesbaar stelt terwijl de heer H. Hamers, penningmeester, zich niet meer herkiesbaar stelt. Door het bestuur worden als nieuwe bestuursleden voorgesteld de heren Th. Koort en C. van Zijl.

## REPETITIE

UBACH OVER WORMS - Vandaag, zaterdag, houdt Willy Schobben met zijn Big Band in het gemeenschapshuis „t Straotje" een repetitie die belangstelling ideoere belangstellenden gratis toegankelijk is. Tijdens deze repetitie die van 16 tot 18 uur duurt zal Els Wichman uit Ubach over Worms met haar trompet medewerking verlenen.

## DISCOAVOND

WIJNANDSRADE - Vandaag, zaterdag, wordt er om 20 uur in zaal Dams een discoavond gehouden. De opbrengst is bestemd voor de buurtvereniging Swier.

## CONCERT

SIMPELVELD - Het Mannenkoor David verzorgt zondag 17 april om 20 uur in het gemeenschapshuis te Nuth onder leiding van Aloys Frings een galacconcert. Als Nederlandse Premiere worden de Slavische volksliederen Wniz po Matschkie po Wolgie, Spaziebozie Goede twee en Radoenka uitgevoerd. Ton Thissen, bas, verleent hieraan zijn medewerking.

## PAROCHIE

## EUCHARISTIEVIERING

HEERLEN - Zondag 17 april zal het Heerlens Dameskoor onder leiding van de heer E. Krause, om 10.45 uur in de verpleegkliniek te Heerlen een eucharistieviering opsluisteren. Het koor kan ook nieuwe leden gebruiken. Deze kunnen zich opgeven bij mevrouw N. Caffee, Aambosveld 17, tel. 710970 of iedere maandag van 20 tot 22 uur in het Pancratiusshoes tijdens de repetitie.

## SPEL

## KIENEN

## VANDAAG

KERKRADE - 20 uur in het Volkshuis door de vier verenigingen.

WIJNANDSRADE - 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.

BRUNSSUM - 20 uur in het Unitasgebouw door RKSV.

HOENSBROEK - 20 uur in de Raads-kelder door de huurdersbond.

SPEKHOLZERHEIDE - 20 uur in Club 208 door de scheidsrechtvereniging Kerkrade en omstreken.

BRUNSSUM - 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.

UBACH OVER WORMS - 20 uur in

zaal Eggen door de zangvereniging Eendracht.

HEILUST - 19.45 uur in het gemeenschapshuis ten bate van het kerkelijk zangkoor.

EYGELSHOVEN - 20 uur in het Sociaal- en gezondheidscentrum Corioval.

SPEKHOLZERHEIDE - 19.45 uur in zaal Krings door de duivenvereniging De Duif.

## ZONDAG

HOENSBROEK - 20 uur in de Raads-kelder door de huurdersbond.

UBACH OVER WORMS - 20 uur in zaal Eggen door de supportersvereniging v.v. Waubach.

SCHAEBSBERG - 20 uur in het verenigingsgebouw het Eikse door de bejaardenvereniging.

BRUNSSUM - 20 uur in hotel Kerkeveld door het harmonieorkest.

HEERLEN - 20 uur in zaal Hermans door de spaarclub De Drie Hoefijzers.

NIEUW-EINDE - 20 uur in de Varenbeuk door Juliana '27.

BRUNSSUM - 20 uur in het gemeenschapsh



door Rob Peters

SITTARD - Korpschef E. Nicoll van de Sittardse gemeentepolitie vindt dat het korps reserve-politie ook in vredetijd makkelijk inzetbaar moet zijn. Bovendien moet de beslissing over het al of niet inzetten van reservisten naar zijn mening plaatselijk beslissend kunnen worden omdat de plaatselijke autoriteiten het best de situatie in eigen gemeente kunnen beoordelen. De Sittardse korpschef deed zijn uitspraken gisteren tijdens de bijeenkomst van de eerste groep van 15 reservepolitieleden door burgemeester Jac. Tonnaer van Sittard.

Officieel is het geformuleerd 1948 in het leven geroepen instituut reserve-politie bedoeld voor tijden van oorlog, oorlogsgevaar en bij grote rampen. In bepaalde gevallen kan de minister van Binnenlandse Zaken toestemming verlenen om de reservisten in werkelijke dienst te roepen. Hoofdspecteur Nicoll brak gisteren een lans voor een wijziging van de doelstellingen. "Primair moet de taak van het reservekorps het verlenen van bijstand in geval van ernstige ordeverstoring.

grote Diëtistenopleiding of andere buitengewone omstandigheden worden. De reservisten moeten echter naar mijn mening niet rechtstreeks ingezet worden bij de betoelgeling van de ongeregelde, maar de andere taken van het beroepspersoneel zoals bureauadministratie, verkeersregeling, verzorging van afzettingen e.d. overnemen zodat het beroepspersoneel zoveel mogelijk vrij gemaakt kan worden. Voor al die werkzaamheden kunnen de reservisten mijns inziens redelijk opgeleid worden op de oefendagen. Een strenge selectie en goede opleiding zal de reservepolitie instaat

te stellen zodanig deze taken te vervullen", aldus de hoofdspecteur.

### Minimaal

Sittard dat momenteel 35 reservisten telt, zet de mensen al in bij evenementen en de regeling van het verkeer, maar in feite is dit tegen de doelstellingen. "Alom bekend is dat de sterkte van de Nederlandse beroepskorpsen duidelijk is afgestemd op tijden waarin de rechtsorde niet ernstig wordt verstoord. Een minimale sterkte dus! Dat heeft de ook wel uit

de regelmatig terugkerende noodzakelijkheid om personeelsbijstand te verlenen wanneer zich ernstige ordeverstoringen of grote evenementen voordoen. Naar mijn mening ligt in die gevallen een duidelijke taak voor de reservepolitie", zo stelde hoofdspecteur

### Verheugd

Ook burgemeester Tonnaer toonde zich verheugd over het reservekorps dat sinds 1953 in Sittard opgebouwd werd en opgeleid wordt door adjudant



E. NICOLL  
...bijstand voor beroepskorps...

Frans van Mulken. Onder de eerste groep die gisteren na lange training beëdigd kon worden, is ook hoofdspecteur Meels die sinds 1953 lid is van het reservekorps.

Korpschef E. Nicoll van Sittardse politie

## Reservepolitie meer direct inschakelen

## Uniek project Hoensbroekse jongeren

# Vacature-ontmoetingsmarkt voor (jeugdige) werklozen

HOENSBROEK - Woensdagmorgen 20 april om 9 uur gaat in het buurthuis 't Demhölfe in de Demstraat in Hoensbroek (045-213587) de "Vacaturebank-ontmoetingsmarkt voor (jeugdige) werklozen" van start. Het project is door een aantal jonge werklozen in Hoensbroek van de grond getild om op alternatieve wijze zo uitgebreid mogelijk service, bemiddeling en informatie te kunnen verstrekken aan werklozen in en buiten de gemeente.

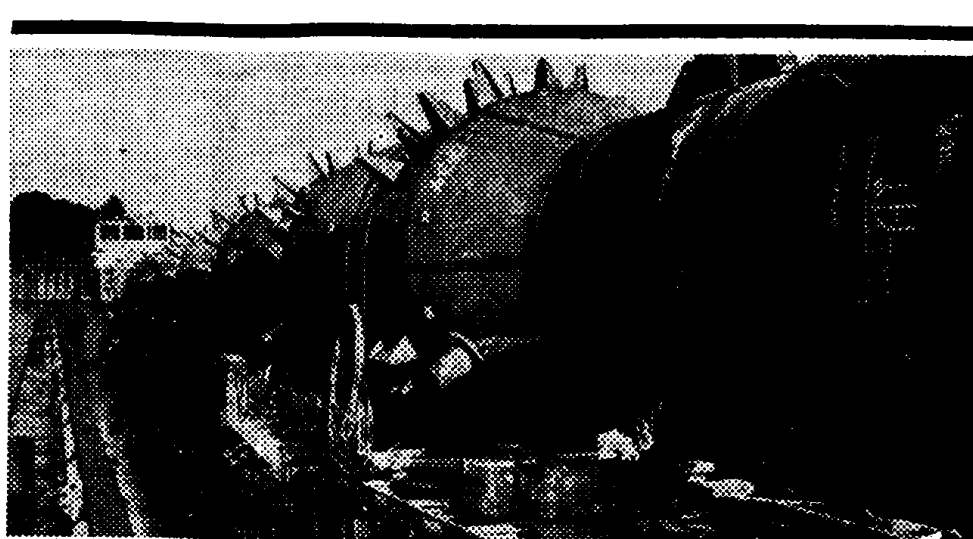
Men wil proberen om via bepaalde maatregelen van de rijksoverheid jeugdige werklozen tijdelijk in dienst te nemen om het unieke project te realiseren. "Het is een project voor en door werkloze jongeren. Bovendien

kunnen de jongeren die we in het kader van bepaalde maatregelen tijdelijk in dienst kunnen nemen hun positie op de arbeidsmarkt nog eens verstevigen. Zo snijdt het mes aan twee kanten", aldus Toon Cox, beroeps-

kracht van de Hoensbroekse stuurgroep jeugdwerkloosheid die samen met Luc Walschot en Jos van den Bosch het project een eerste stoot geeft.

In een niet ambtelijke sfeer willen de initiatiefnemers de jongeren de kans bieden met werknemers in direct contact te komen op woensdagmorgen. Verder verzamelt men de vacatures die er bij bedrijven zijn en stelt die informatie ter beschikking van de werklozen. De inschrijving van werkloze mensen bij de vacaturebank geschiedt zonder te vragen naar gegevens over zaken als burgerlijke staat, termijn van inschrijving bij het GAB, aanraking met justitie. Men vindt dat dergelijke gegevens ten onrechte de klemtoon leggen op zaken die niets van doen hebben met werkverschaffing. Verder bemiddelt men inzake werk voor partitimers, het schrijven van sollicitatiebrieven en andere dingen waarmee werkloze jongeren vaak niet uit de voeten kunnen.

Op woensdag, maandag en vrijdag van 9 tot 13 uur nodigt men vertegenwoordigers van vakbonden en andere instellingen uit om de werklozen te informeren over beroepskeuzemogelijkheden. Er is een mogelijkheid voor politieke partijen, vakbonden en andere instellingen om tijdens de openingsuren van de vacaturebank-ontmoetingsmarkt informatie te verspreiden te exposeren. Zowel werkgevers als werknemers kunnen schriftelijk of telefonisch gegevens doorgeven en opvragen. De initiatiefnemers hopen dat zij via hun originele bemiddeling de sollicitatieperiode kunnen verkorten en de kans op werk kunnen vergroten.



De kolom, nog aan boord in de haven van Stein, wordt naar de wal gereden.

## Langste vracht ooit op Limburgse wegen vervoerd

STEIN - De Westelijke Mijnstreek is de laatste tijd wel iets gewend om het gebied van zware transporten. De gewichten en afmetingen gaan in stijgende lijn. Gisteren en vannacht

was een transport van een distilleerkolom voor NAK-IV aan de beurt met een gewicht van maar liefst 215 ton en een lengte van 65 meter. Het langste transport ooit op Limburgse wegen vervoerd. De firma Big Lift uit Beek tekende voor dit transport van dit gevaarte van de gemeentehaven in Stein naar het bedrijfstreint van de NAK-IV.

Gistermorgen vond het uitladen plaats uit het schip, dat de mastodont van de NDSM in Amsterdam naar Stein had gebracht. Omdat het gevaarte reeds op wielen stond, moest het uit het schip worden gereden, een manoeuvre die in Limburg nog niet eerder was vertoond. De afgelopen nacht vond de tocht naar DSM plaats.

## Samenwerking aantal scholen Hogere opleiding in nieuwe stijl

HEERLEN - Een groep Limburgse hogere beroepsopleidingen reservepolitie samen bij de minister van Onderwijs en Wetenschappen een verzoek ingediend om te mogen beginnen met een Experiment Algemene Hogere Opleiding. Dit naar aanleiding van een rapport van een commissie van advies, die de betrokken opleidingen vorig jaar hadden ingesteld, welke commissie tot de conclusie was gekomen dat de vorming van een hogeschool nieuwe stijl niet geforceerd zal mogen worden maar dat de samenwerking wel geformuleerd moet worden in een stichting.

Zoals bekend heeft minister van Kernenade eind 1975 de "Nota Hoger Onderwijs in de Toekomst" gepubliceerd waarin scholen voor hoger beroeps onderwijs werden aangespoord in scholengemeenschappen samen te gaan ter voorbereiding van de vorming van hogere scholen nieuwe stijl op langere van Dit is voor de School voor Hoger Economisch en Administratief Onderwijs en de Zuidlimburgse Laboratoriumschool, beide in Sittard, de Diëtistopleiding van Wachten-donck, de HTS en de Limburgse Opleiding voor Fysiotherapie in Heerlen aanleiding geweest een commissie samen te stellen, die moest nagaan wat de mogelijkheden waren om in Zuid-Limburg te komen tot een Hogere Algemene Opleiding.

De commissie is tot de genoemde conclusies gekomen. Het samengaan zal door een procesmatige aanpak

## Ontslagen brigadier verliest beroepszaak

SITTARD - Het ambtenarengerecht in Roermond heeft het beroep van ex-brigadier van politie Fr. V. (45) uit Sittard tegen zijn ontslag uit de politiedienst ongegrond verklaard. De ex-brigadier werd in juli 1976 ontslagen nadat de Hoge Raad het beroep in cassatie tegen een vonnis van de rechtbank in Maastricht waarbij de politiemannet wegens onder invloed besturen van een auto was veroordeeld, had verworpen.

De Sittardse politiemannet kreeg tot in hoogste instantie voor dit misdrijf twee weken gevangenisstraf en 10 maanden ontzegging van de rijbewijsvoegdheid. Op 22 maart diende het beroep van Fr. Verhoeven tegen diens ontslag voor het ambtenarengerecht in Roermond en daarbij voerde de ontslagen brigadier aan dat er geen goede gronden waren om hem te ontslaan. Mr. F. Heuts die namens de gemeente Sittard optrad, kreeg van het Ambtenarengerecht gelijk dat er bij dit ontslag niet was gezondigd tegen algemene rechtsbeginselen. Ook de stelling van de ontslagen politiemannet dat hij ziek was op het moment van het ontslag, is door het Ambtenarengerecht niet van toepassing geacht op het besluit, dat is gebaseerd op het ambtenarenreglement voor de gemeentepolitie 1958 waarbij het onherroepelijk worden van een veroordeling tot een vrijheidsstraf wegens misdrijf als onslaggrond wordt geadeld.

### Felle uitspraken raad Beek

## Ministerie en GS reageren terughoudend

BEEK/MAASTRICHT - Zowel het College van Gedeputeerde Staten in Maastricht als het Ministerie van Binnenlandse Zaken in Den Haag zijn terughoudend met hun reactie op de verwijten die de gemeenteraad van Beek donderdagavond heeft uitgesproken. De gemeenteraad van Beek verweet beide overheden "politiek onfatsoen" en "politieke zwakte", nadat de gemeenten in Limburg te horen hadden gekregen dat de herindelingsplannen in Zuid-Limburg pas na de verkiezingen op 25 mei aan tafel komen.

Een woordvoerder van GS in Maastricht liet weten dat "GS zich misschien maandag over de zaak zal beraden" en een woordvoerder van het Ministerie van Binnenlandse Zaken zei zelfs dat er geen enkele reactie te verwachten is, zolang de Beekse gemeenteraad de verwijten niet officieel ter kennis van de minister heeft gesteld.

Door afwezigheid van de deputé's Horrmans en Van der Wouden, was er vrijdag geen enkele reactie te krijgen op de felle uitspraak van burgemeester mr. P. van Meeuwen en zijn Beekse gemeenteraad. "GS hebben in deze gewikt en gewogen; de argumenten voor en tegen zijn uitvoerig besproken en uiteindelijk is men tot de beslissing gekomen dat deze regionale aangelegenheid niet mag meespelen in de landelijke verkiezingen", aldus de voorlichtingsfunctionaris van GS in Maastricht. In de brief aan de Limburgse gemeenten zijn GS van mening dat de herindelingsplannen in een "rustige en zo zuiver mogelijke sfeer bestudeerd moeten worden". Het Ministerie wilde niet bevestigen dat het uitsluit van het lanceren van de herindelingsplannen om politieke redenen besloten is.

## PROVINCIE vandaag

### Ledental EHBO Limburg gedaald

NEDERWEERT - Voor het eerst sinds vele jaren is het ledental van het EHBO-district Limburg gedaald. Deze conclusie staat vermeld in het jaarverslag van het district. Op 1 januari 1976 telde Limburg 5240 leden tegenover 5036 per 31 december van het vorig jaar. De voornaamste oorzaak wordt gezocht in het feit dat er in 1976 veertien EHBO-cursussen minder zijn gegeven dan in het jaar daarvoor. Ondanks dat het ledental is teruggelopen kon men toch constateren dat het verloop 113 leden minder is geweest dan het verslagjaar eerder. Gebleken is dat de laatste tijd in bedrijven cursussen worden gegeven hetgeen leden zijn welke aan de groei van het district worden onttrokken. Limburg telde in 1976 77 afdelingen, vijf ziekenhuisafdelingen en twee bedrijfsafdelingen, maar het districtsbestuur is van mening dat het steeds moeilijker wordt om bij leden een blijvende belangstelling te kweken. Als mogelijke oorzaak wordt aangewezen de beperkte mogelijkheden om de leden een gevarieerd oefenprogramma aan te bieden. In 1976 verleenden EHBO'ers in Limburg hun aan 5925 slachtoffers, waarvan 1450 in het verkeer. Dit gegeven moet echter als minimaal worden beschouwd omdat diverse afdelingen geen registratie hebben bijgehouden. Door 70 afdelingen werd medewerking verleend aan 1540 evenementen. Momenteel beschikken 27 afdelingen over een of meer Lotusleden, terwijl 26 afdelingen 44 leden hiervoor in opleiding hebben. In 1976 begonnen 58 afdelingen met een cursus en 23 afdelingen beëindigden een cursus waarbij 509 leden het diploma verwierven. De algemene districtsjaargadering van de EHBO-afdeling Limburg wordt vandaag, zaterdag in de foyer van de stadsschouwburg in Sittard gehouden. Aanvang 10.30 uur.

### SGML wil meer „gewicht“

ROERMOND - Het Samenwerkingsverband Gezondheidszorg Midden-Limburg (SGML) wil door het ministerie van Volksgezondheid en Milieugezondheid op enigere wijze, bijvoorbeeld door aanwijzing als proefregio, erkend worden als adviesinstantie voor de gezondheidszorg in Midden-Limburg. Dit blijkt uit het verslag over 1976 van deze organisatie, die in zekere zin gezien kan worden als de Middenlimburgse tegenhanger van het Medisch Regionaal Centrum dat al enige tijd in Zuid-Limburg werkt en ook zijn gebied als eerste in het land als proefregio aangewezen heeft gezien. Het SGML bestaat sinds de problemen rond het verpleeghuis Hornheide ontstonden. Toen bleek dat samenwerking in regionaal verband noodzakelijk was. Aanvankelijk waren dan ook alleen de intramurale instellingen (dus instellingen waar men voor behandeling opgenomen wordt) erbij betrokken, en daarnaast ook de ziekenfondsen en de provinciale raad voor de Volksgezondheid. Van meet af aan is echter erkend dat het hiermee niet beperkt zou mogen blijven en momenteel zijn er dan ook 14 leden, te weten de ziekenhuizen in Roermond en Weert, de verpleeghuizen in Roermond en Horn, drie zwakzinnigeninrichtingen in Heel en Echt, de psychiatrische centra in Venray, de afdeling Midden-Limburg van de KNMG, de ambulante geestelijke gezondheidszorg, de kruisverenigingen en de ziekenfondsen. Inmiddels zijn ook een aantal projectgroepen ingesleed, zoals de projectgroep structuur, taak en werkwijze, de projectgroep psychiatrie, de projectgroep opleidingen, de projectgroep intramurale gezondheidszorg en de projectgroep financiering gezondheidszorg. Naast die activiteiten zijn er nog diverse andere, zoals aparte samenwerking van zwakzinnigeninrichtingen en diverse plannings.

### Pictura in mei in Eurohal

MAASTRICHT - De tentoonstelling van oude meesters "Pictura" in de Maastrichtse Eurohal wordt van 21 tot 30 mei gehouden. Dit in tegenstelling tot eerder berichtgeving waarin de maand april vermeld werd.

(ADVERTENTIE)



Klassiek KURNIG modern

Heerlen, Dr. Poelsstraat 19.  
tel. 045-716757

U weet 't: Kurnig heeft de collectie 'uitgebreid'! Het is sfeervol kijken en ideeën opdoen. Want de verlichtingsmode is compleet: van klassiek tot en met modern. In elke stijl en in elke prijsklasse. Loop 'ns binnen!

Witbrood = lekker  
Bruinbrood = gezond  
+ Tarvo  
Moutbrood = lekker gezond



En dat is nou precies waar het moeders om gaat. Dat gezonde boterhammen lekker zijn. Want dan eten ze goed. Duizenden bakkers in heel Nederland bakken het elke morgen. In alle vroegte. Voor ons allemaal. Dat lekker verse, lekker gezonde Tarvo Moutbrood.

TARVO MOUTBROOD



# Personeel

De uitgeverij Limburgs Dagblad B.V.  
BREIDT UIT.

Ervaring in het grafisch bedrijf  
of grote routine als typist(e)?

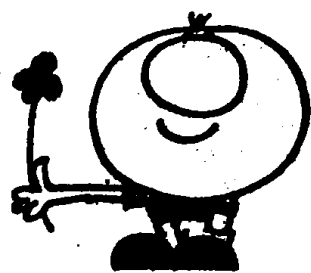
Geen bezwaar afwisselend in dag- en nacht-  
dienst te werken?

Omdat het orderpakket is uitgebreid, is er  
bij ons tijdelijk plaats voor een

## TYPIST(E)

Schrijf vlug een bondige sollicitatiebrief  
aan het Limburgs Dagblad, t.a.v. Mr. F. van  
Hellemond, Postbus 14, Heerlen.

Limburgs Dagblad  
'n fijne krant



gemeente heerlen

Bij de dienst van publieke werken bestaat plaatsingsmogelijkheid voor een

### ERVAREN CIVIELTECHNISCH CALCULATOR

De afdeling calculatie is, als onderdeel van de hoofdafdeling projectbureau onder meer

- a. het maken van civieltechnische calculaties, zowel bestekbepalingen als kredietramingen,
- b. het maken van opstellen van civieltechnische bestekken,
- c. het voeren van prijsonderhandelingen,
- d. het afhandelen van administratief-technische procedures t.b.v. de beleidsafdelingen bij de gemeente.

Voor de functie van calculator is een kandidaat vereist die een afgeronde technische opleiding heeft gevolgd en een aantal jaren ervaring heeft in een vergelijkbare functie, alsmede over een goede relatie met de werkdienst.

De functie van calculator is een functie van algemeen belang en wordt daarom overgenomen in de rang van technisch assistent in de gemeentelijke dienst. Het salaris is minimaal f 2.600,-, maximaal f 3.500,-, bruto per maand.

Een nadere en een op de functie gericht psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure.

Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatiebrief, waarin de opgedane kennis en ervaring wordt vermeld, binnen 10 dagen onder nummer 600, te zenden aan de directie personeelsdienst, passage 18, heerlen.

### H. J. RAATS ASSURANTIE B.V.

te Heerlen, Heerlenstraat 375 tel. 045-218455

vraagt voor spoedige indiensttreding

### ERVAREN ASSURANTIE-ADVISEUR

voor de buitendienst

Zijn taak zal zijn het verder uitbouwen van de bestaande kring van relaties. Ervaring in een soortgelijke functie elders wordt als een noodzakelijke voorwaarde gezien, alsmede een goede vooropleiding.

Wij bieden u een interessante functie met goede toekomstmogelijkheden, goede honorering, gunstige secundaire arbeidsvoorwaarden, prettige werksfeer.

Indien u geïnteresseerd bent in deze functie, nodigen wij u uit een sollicitatiebrief te richten aan de Directie van ons kantoor, of tel. contact op te nemen dan vragen naar de heer v. Leuken.

Uiteraard wordt elke reactie door ons discreet behandeld.



gemeente roermond

### ADSPIRANT BRANDWACHTEN (VRIJWILLIGER)

Geboden wordt:

- gevarieerd en verantwoordelijk werk op onregelmatige tijden
- financiële vergoeding gebaseerd op de „Rechtspositie-regeling Vrijwillige Brandweer“
- een dienstbetrekking op arbeidscontract

Vereist wordt:

- een goede gezondheid en een goede lichamelijke vaardigheid;
- niet brildragend; geen beard (b.v. persluchtmasker);
- woonachtig en werkzaam in Roermond;
- toestemming van de (eventuele) werkgever om in geval van oproep, onmiddellijk brandweerdienst te mogen verrichten;
- bereidheid de volgens rooster noodzakelijke opleiding en training te volgen en wachtdiensten te verrichten.

Voor belangstellenden wordt een voorlichtingsavond gehouden op vrijdag 22 april a.s. te 20.00 uur in de Brandweerkazerne, Lommerstraat 15, Roermond. Tot de selectieprocedure behoort mede een sport- en conditie-test. Sollicitaties met vermelding van de letters V.B. in de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te richten aan het college van burgemeester en wethouders van Roermond.

De Westland/Utrecht Hypotheekbank nv is een dynamisch, sterk groeiend bedrijf, dat zich bezighoudt met verkoop van o.a. pandbrieven en pandbriefjes, hypotheekverstrekking, projectontwikkeling, leasing en beheer en exploitatie van onroerend goed.

### kommercieel binnendienstmedewerk(st)er

Voor ons rayonkantoor te Maastricht zoeken wij een commercieel binnendienstmedewerk(st)er, die na een inwerkperiode, in samenspel met onze buitendienst, belast zal worden met de behandeling van hypotheekaanvragen, administratieve werkzaamheden en het geven van inlichtingen.

Onze voorkeur gaat uit naar een kandidaat(e) die enige ervaring heeft op het gebied van financiering van onroerend goed en die qua vooropleiding (HAVO-niveau) snel in staat zal zijn deze representatieve binnendienstfunctie te vervullen.

Wij bieden: een prettige werkring in klein teamverband, veel contact met makelaars, assurantie-tussenpersonen, notarissen en bestaande relaties; een goed salaris en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden, zoals u dat van een modern bedrijf mag verwachten.

Indien u belangstelling heeft voor deze functie, kunt u uw sollicitatie richten aan ons kantoor te Maastricht, Oranjestraat 97 of telefonisch contact opnemen met de heer G. M. J. H. v.d. Akker, districtsdirecteur, telefoon 043 - 62 73 37.

Westland/Utrecht  
Hypotheekbank nv

2530-359

### Bouwbedrijf Moonen-Lückers

TERLINDENWEG 22 HOENSBROEK

vraagt:

### TIMMERLIEDEN METSelaars OPPERLIEDEN

Tel. 045-217795 of na 18.00 uur dhr. Fox, Marshallstraat 14  
Brunsum, tel. 045-256763.

Binnen de Verplegingsdienst van ons ziekenhuis bestaat op een der kinder-afdelingen een plaatsingsmogelijkheid voor een

### Spelleidster/ observatrice

Voor deze functie is een diploma N XX of kinderbescherming A/B vereist.

Inlichtingen worden gaarne verstrekt door de algemeen hoofd verpleegkundige Mevr. J.W.C. Meurs (tel.: 045-766666 tst. 1145) of Mev. T. Bakker (tel.: 045-766666 tst. 2794) speelleidster - observatrice

Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Personeelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, Henri Dunantstraat 5 te Heerlen. Gaarne in de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief vermelden LD 16.04

de wever ziekenhuis  
heerlen

N.V. Randstad Uitzendbureau zoekt wegens uitbreiding van het vestigingsnet en verbreding van de dienstverlening contact met

### Managers

Wij verwachten van de kandidaten minimaal een middelbare schoolopleiding, bij voorkeur met voortgezette studie, goede contactuele eigenschappen, ervaring in een commerciële, organisatorische functie. Leeftijd 23-30 jaar.

Wij bieden een goed salaris, 8% vakantiegeld, gratificatie, een gerichte opleiding, een goede regeling voor autokosten, representatie- en studiekosten-regeling en uitstekende pensioen-voorzieningen.

Randstad nodigt geïnteresseerden uit tot sollicitatie. Bij voorkeur schriftelijk, met zo volledig mogelijke vermelding van personalia, opleiding en ervaring.

N.V. Randstad Uitzendbureau, t.a.v. de heer G. Groeneveld, Willemstraat 7, EINDHOVEN.

Firma CROMBEEN GmbH  
5135 Selfkant - Wbr, Hönigenerweg 1.  
Tel.: 09-492456-981/3.

Voor onze montageafdeling vragen wij met spoed:

### 8 CONSTRUCTIE- BANKWERKERS

Sollicitanten moeten genegen zijn de hele week van huis te gaan.

Aanmelden dagelijks van 9.00-17.00 uur.  
's Zaterdags van 10.00-12.00 uur.

GROOTHANDEL IN DAMESMODEARTIKELN  
KLEDINGFOURNITUREN, KLEINVAK, KNOPEN  
EN GESPEN ZOEKT EEN AKTIEVE

### VERTEGENWOORDIGER

Rayon provincie Zuid-Limburg en  
oostelijk Nrd.-Brabant

GEVRAAGD WORDT:

- leeftijd tussen 25 en 35 jaar
- goede algemene ontwikkeling
- energieke verkoopmentaliteit
- eigen initiatief en doorzettingsvermogen
- woonachtig in genoemd rayon

GEBOODEN WORDT:

- goed salaris plus provisie
- een rayon waar reeds een goede basisomzet is gerealiseerd
- auto wordt beschikbaar gesteld
- een baan met perspectief en toekomstmogelijkheden

Indien u denkt geschikt te zijn voor deze functie, nodigen wij u uit een schriftelijke sollicitatie met pasfoto te zenden aan:

HARTOG & CATS B.V. Postbus 16088 2500BB-Den Haag

### BV DE PLAATKNIPPERIJ ROERMOND

is een sterk gespecialiseerde onderneming, die in toenemende mate voorziet in de vraag naar bewerkt plaatstaal. Het bedrijf werkt met een personeelsbestand van ca. 250 medewerkers en realiseert een jaaromzet van ca. f 35.000.000,-.

Ter versterking van ons team verkoop-binnendienst zoeken wij een jonge, dynamische

### VERKOPER

welke na een ruime inwerkperiode zelfstandig via brief, telex of telefoon zaken doet met relaties in binnen- en buitenland.

Een middelbare opleiding en goede kennis van de moderne talen wordt verondersteld. Kandidaten welke reeds over ervaring beschikken in de technische verkoop genieten de voorkeur.

Wij bieden een goed salaris en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden (o.a. premievrij pensioen).

Een psychotechnisch onderzoek kan eventueel deel uitmaken van de selectieprocedure.

Sollicitaties te richten aan de directie, postbus 79, Roermond.

BV De Plaatknipperij Roermond  
is een deelneming van  
Hoogovens, IJmuiden BV.

### NOTARIS A. L. J. M. MURIS TE KERKRADE

Gruppelostraat 6 (postbus 38)  
vraagt voor zo spoedig mogelijk

### ADMINISTRATIEF MEDEWERKSTER

(geen part-time)

- Vereisten: - leeftijd min. 18 jaar  
- vooropleiding: minimaal MAVO-niveau  
- typevaardigheid  
- akkuratess

Sollicitaties graag schriftelijk vóór 24 april a.s.

Gevraagd per 1 juli '77

### RECEPTIONIST

voor de werkplaats

in een modern geoutilleerd autobedrijf.

Wij zijn dealer van:

FIAT - LANCIA en AUTOBIANCHI

- Jonge en energieke mannen met een
- Goede opleiding
  - Goede contactuele eigenschappen
  - Liefst met ervaring

worden uitgenodigd schriftelijke sollicitaties te richten aan de Directie.

KOLENBURG b.v.

Kruisstr. 12, Heerlen - Tel. 714524 - Postbus 322.

### PRINT SERVICE B.V.

HET ADRES VOOR PRINTED CIRCUITS

Voor spoedige indiensttreding zoeken wij een:

### HTS-er ELEKTRONIKA

of gelijkwaardige opleiding, voor het ontwerpen van gedrukte schakelingen, ervaring op dit speciale gebied is een noodzaak, waarvoor wij een aangepaste salariering toekennen.

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties met recente pasfoto richten aan: Personeelschef Print Service BV, Postbus 34, Echt (L.).







## AANGEBETREKK

METSALAARS gevr. v. dir. akkoordwerken. R.M.B. b.v. Palenbergstr. 39. Heerlen. Na 19 uur. Tel. 045-415952. 045-415988.

METSALAARS en handlangers gevr. J. Wautheers. Stationstraat 33. Sittard. 04490-2608.

Cafe-bar Sluiszicht vraagt leuke BARDAMES hoog loon en of provisie tel. 04490-2130 na 14 uur.

Weik leuk BARMEISJE, zoekt zeer hoge verdienste. Club 18 garandeert. Breunlingstr. 18 Maasticht. Haren en brengen wordt verzorgd. Tel. 045-16981.

Club Je t'aime, Haanrade, vraagt met spoed enige charm. BARDAMES voor middag- en avonduren. Tel. 045-415983.

Gevr. leuke BARDAMES van 14 tot 20 uur en van 20 tot 3 uur. Palomino-bar. Hommesteerweg 3. H'broek. Tel. 04446-1960.

Gevr. voor Fa. Pevaso 30 METSALAARS, 10 timmerlieden voor direct werk in België en Ned. Belg. verz. Goed loon. Aann. tel. 043-35511, b.g.g. 09-321245283.

Bekwame CHAUFFEURS gevr. in bezit van rijbewijs B C D E, enige ervaring met rijden met aanhangers is vereist. H. J. Coumans B.V., Havenstr. 23, Stein, tel. 04495-1641.

Hotel zoekt VROUW met kookkennis vanaf 18 uur. Tel. 04406-40905.

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werk van 5 dgn. Wassenij Karreman, Peschstraat 28 Geleen.

Gevr. v. 9 pers. zangorkest. TROMPETTIST en saxofonist, basgitarist en schuitrombone. Tel. 045-831647. Beilen tussen 18 en 19 uur.

BROODVERKOPER gevr. v. bestaande route. Actieve personen die zich vol. willen inzetten kunnen solliciteren. Bakkerij De Kroon. Kerkrade B.V. Hoofdstr. 10. Tel. 456767.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen. p. wk. Mevr. Nederveen, Katanjelaan 12. Sittard.

Zelfst. HUISHOUDSTER gevr. voor hele dagen. Tel. 045-217245.

't Poortje' zoekt nog een leuke BARMEISJE voor de middag- of avonduren. Tel. 045-217245.

KELNERS en leerli-kelners gevr. ook voor het seizoen. Tel. 04454-1589.

Gevraagd met spoed vlotte BARMEISJE voor beken- de bar-dancing in het centrum van Heerlen. Ervaring niet vereist, wordt door ons volledig ingewerkt. Bestel geen animerwerk. Tel. informatie na 12 uur tel. 045-117637, b.g.g. 712466.

Gevr. WERKSTER voor maandag de gehele dag en 4 halve dagen van 9-12 uur. Br. ond. no. N 6588 L.D. te Nieuwenhagen.

Modehuis Michelle vraagt part-time VERKOOPTERS m. env. in damesconfectie. Kouvendstr. 33, H'broek. Tel. 214966.

Gevr. MEDEWERKER voor winkel en magazijn, lft. tot 23 jaar; enige ervaring en rijbewijs B.E. gewenst. Spar Supermarkt. Postart. Zuid, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. MEDEWERKER voor winkel en magazijn, lft. tot 23 jaar; enige ervaring en rijbewijs B.E. gewenst. Spar Supermarkt. Postart. Zuid, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

Gevr. WINKELJUFFR. voor de hele week, part-time, cassiere voor vrijdag en zaterdag. Slagerij van Melick, Hoofdstr. 78 Hoensbroek, tel. 045-212651.

WERKSTERS of werkmisjes en aankom. kelners gevraagd voor het a.s. seizoen. H.C.R. Monument, Grondalplein 20, Valkenburg, tel. 04406-12054.

Met spoed gev. min. HULP en nonpbiedende. Tel. 045-313744.

PERSONEEL gev. ook voor halve dagen. Melden. Slachthuis Brunssum, tel. 252870.

Bekwame AUTOSPUITER gevr. Chris Meurs, Kloosleerwastraat 91, Kerkrade, tel. 453891.

Wij zoeken part-time CALULATOR in bouwbedrijf, lbfel met praktische ev. Bij sol. de opleiding en of de praktijkerv. vermelden. Br. ond. no. K 4614 L.D. te Kerkrade.

Charmante BARDAME vraagt. Bar L'etoile, Akerstraat 6, Kerkrade-W., tel. 045-415854.

Weekend TAXI-CHAUFFEURS gevr. Kempstraat 8 Brunssum, tel. 045-251220.

KEUKENHULP gevraagd part-time. Aannemen. Kengon. Sarssele. Heerlen, tel. 045-714873.

Gevr. de KAPSTER bek. m. moderne techniek v. d. g. p. wk. Tel. 045-213553.

Net MEISJE of vrouw gevr. voor zomermaanden in pension. Tel. 04489-1316.

Wie gaat er mee BESTEL-LINGEN OPNEMEN bij Belg. Vervoer aan ver- broek vanuit Stein-Elsoo. Hoge verd. event. bijverd. Tel. 043-624212. Zat. tussen 9 en 12 uur. Maand. en dinsd. 6-9 uur.

Met spoed gev. BUFFETJUFFROUW en leerling. Kelderev. 1 Eys gen. Witten, tel. 04451-707.

Bloemisterij J. Stoelinga B.V. KOPSTER voor verkoop op de markt, Leefdtij 18-24 jr. Melden tussen 16-18 uur op de kwekerij Landgraaf 14 Nieuwenhagen.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen p. wk. Parttimestr. 18 Hrl., tel. 045-413066.

Part-time VERKOOPTERS gevr. v. nieuw te openen handwerk specialzaak te Hrl. Enige kennis van zaken vereist. Br. o. nr. E 110 LD Hrl.

BIJVERDIENSTE aangeb. voor vrouw voor enkele uren per dag. Melden: Niersprinkstr. 103, Kerkrade.

In onze vestiging A.C. Restaurant te Amsterdam. A.C. Restaurant te Heerlen is plaats voor enkele eerste restaurant KOKS en een chefkok. Het is een vaste baan, 3-daagse werkweek. Inlichtingen bij de manager. L. Misk A.C. Rest. Homerspassage 8, Heerlen, tel. 045-714222.

Op kl. holl. camping met cafe-rest. in Luxemburg wordt een MEISJE gevr. voor alle voorkomende werkzaamheden v.a. nu tot medio okt. Goede behouding. Bel. of schrift. Campings Kohnhof-Roddershausen - Luxemburg. Tel. 09-35291794.

Jonge VROUW met talent. Jonge VROUW met talent. adm. werk part-time. Tel. 04442-2410.

Blauw-Coffeeshouse-Heerlen. Gaspiters vraagt v. direkt. JONGEN (tot 20 jaar) voor serveren (tot 20 jaar) voor serveren. Soli. na afspraak tussen 18 en 19 uur, tel. 718234, tel. 456936.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

KELNER gevraagd voor de weekends. Lotus-Bar. Nieuwstr. 140 Kerkrade.

Met spoed gev. kolonnen METSALAARS voor Eschweiler voor Blendwerk. zeer goede verdienste. F. Janssen Nijmegen, meld. n. Pleuger, Unescostraat 53, Vrieheide, tel. 045-212621 of tel. 080-560371.

Kasteel Witten te Witten. Tel. 04450-1208. Vraag voor direct mnl. of vrl. HULP voor de avondspeld. Werk- tijden in onderling overleg. goet loon; tevens leerling- kelners gev. max. loon en gelegenheid tot het volgen van dopopleiding aan vak- school.

CHAUFFEUR gevr. rijbew. B.C.D. vereist. Hele week van huis; ervaring m. aan- hangwagen strekt tot aan- beveling. Hoog loon. Joz. Kijlenlaan 535, Geleen, tel. 46144.

Gevraagd AUTOSPUITER. Hest met erv. Op gen. Hoes 6A, Brunssum, tel. 251872.

KEUKENHULP gevraagd part-time. Aannemen. Kengon. Sarssele. Heerlen, tel. 045-714873.

Gevr. de KAPSTER bek. m. moderne techniek v. d. g. p. wk. Tel. 045-213553.

Net MEISJE of vrouw gevr. voor zomermaanden in pension. Tel. 04489-1316.

Wie gaat er mee BESTEL-LINGEN OPNEMEN bij Belg. Vervoer aan ver- broek vanuit Stein-Elsoo. Hoge verd. event. bijverd. Tel. 043-624212. Zat. tussen 9 en 12 uur. Maand. en dinsd. 6-9 uur.

Met spoed gev. BUFFETJUFFROUW en leerling. Kelderev. 1 Eys gen. Witten, tel. 04451-707.

Bloemisterij J. Stoelinga B.V. KOPSTER voor verkoop op de markt, Leefdtij 18-24 jr. Melden tussen 16-18 uur op de kwekerij Landgraaf 14 Nieuwenhagen.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen p. wk. Parttimestr. 18 Hrl., tel. 045-413066.

Part-time VERKOOPTERS gevr. v. nieuw te openen handwerk specialzaak te Hrl. Enige kennis van zaken vereist. Br. o. nr. E 110 LD Hrl.

BIJVERDIENSTE aangeb. voor vrouw voor enkele uren per dag. Melden: Niersprinkstr. 103, Kerkrade.

In onze vestiging A.C. Restaurant te Amsterdam. A.C. Restaurant te Heerlen is plaats voor enkele eerste restaurant KOKS en een chefkok. Het is een vaste baan, 3-daagse werkweek. Inlichtingen bij de manager. L. Misk A.C. Rest. Homerspassage 8, Heerlen, tel. 045-714222.

Op kl. holl. camping met cafe-rest. in Luxemburg wordt een MEISJE gevr. voor alle voorkomende werkzaamheden v.a. nu tot medio okt. Goede behouding. Bel. of schrift. Campings Kohnhof-Roddershausen - Luxemburg. Tel. 09-35291794.

Jonge VROUW met talent. Jonge VROUW met talent. adm. werk part-time. Tel. 04442-2410.

Blauw-Coffeeshouse-Heerlen. Gaspiters vraagt v. direkt. JONGEN (tot 20 jaar) voor serveren (tot 20 jaar) voor serveren. Soli. na afspraak tussen 18 en 19 uur, tel. 718234, tel. 456936.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

DRUMMER zkt. aansluiting. Lotus-Bar. Nieuwstr. 140 Kerkrade.

Met spoed gev. kolonnen METSALAARS voor Eschweiler voor Blendwerk. zeer goede verdienste. F. Janssen Nijmegen, meld. n. Pleuger, Unescostraat 53, Vrieheide, tel. 045-212621 of tel. 080-560371.

Kasteel Witten te Witten. Tel. 04450-1208. Vraag voor direct mnl. of vrl. HULP voor de avondspeld. Werk- tijden in onderling overleg. goet loon; tevens leerling- kelners gev. max. loon en gelegenheid tot het volgen van dopopleiding aan vak- school.

CHAUFFEUR gevr. rijbew. B.C.D. vereist. Hele week van huis; ervaring m. aan- hangwagen strekt tot aan- beveling. Hoog loon. Joz. Kijlenlaan 535, Geleen, tel. 46144.

Gevraagd AUTOSPUITER. Hest met erv. Op gen. Hoes 6A, Brunssum, tel. 251872.

KEUKENHULP gevraagd part-time. Aannemen. Kengon. Sarssele. Heerlen, tel. 045-714873.

Gevr. de KAPSTER bek. m. moderne techniek v. d. g. p. wk. Tel. 045-213553.

Net MEISJE of vrouw gevr. voor zomermaanden in pension. Tel. 04489-1316.

Wie gaat er mee BESTEL-LINGEN OPNEMEN bij Belg. Vervoer aan ver- broek vanuit Stein-Elsoo. Hoge verd. event. bijverd. Tel. 043-624212. Zat. tussen 9 en 12 uur. Maand. en dinsd. 6-9 uur.

Met spoed gev. BUFFETJUFFROUW en leerling. Kelderev. 1 Eys gen. Witten, tel. 04451-707.

Bloemisterij J. Stoelinga B.V. KOPSTER voor verkoop op de markt, Leefdtij 18-24 jr. Melden tussen 16-18 uur op de kwekerij Landgraaf 14 Nieuwenhagen.

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen p. wk. Parttimestr. 18 Hrl., tel. 045-413066.

Part-time VERKOOPTERS gevr. v. nieuw te openen handwerk specialzaak te Hrl. Enige kennis van zaken vereist. Br. o. nr. E 110 LD Hrl.

BIJVERDIENSTE aangeb. voor vrouw voor enkele uren per dag. Melden: Niersprinkstr. 103, Kerkrade.

In onze vestiging A.C. Restaurant te Amsterdam. A.C. Restaurant te Heerlen is plaats voor enkele eerste restaurant KOKS en een chefkok. Het is een vaste baan, 3-daagse werkweek. Inlichtingen bij de manager. L. Misk A.C. Rest. Homerspassage 8, Heerlen, tel. 045-714222.

Op kl. holl. camping met cafe-rest. in Luxemburg wordt een MEISJE gevr. voor alle voorkomende werkzaamheden v.a. nu tot medio okt. Goede behouding. Bel. of schrift. Campings Kohnhof-Roddershausen - Luxemburg. Tel. 09-35291794.

Jonge VROUW met talent. Jonge VROUW met talent. adm. werk part-time. Tel. 04442-2410.

Blauw-Coffeeshouse-Heerlen. Gaspiters vraagt v. direkt. JONGEN (tot 20 jaar) voor serveren (tot 20 jaar) voor serveren. Soli. na afspraak tussen 18 en 19 uur, tel. 718234, tel. 456936.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

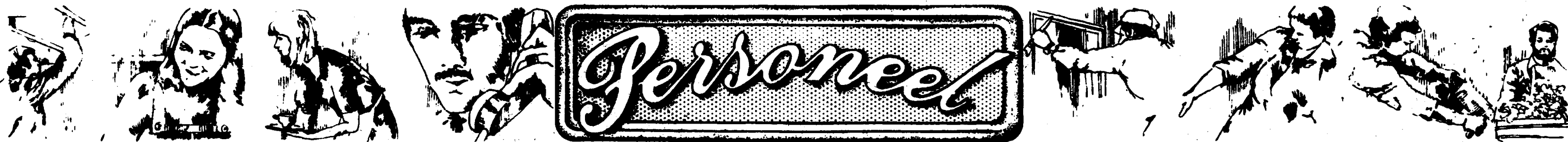
Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel. 0454-1297.

Salon John Jungblut heeft nog plaats voor een LEERLING KAPSTER en leerling kapsier te 2e jr. Kerkradestr. 31, Vaals, tel.









## WERK AAN DE WINKEL



Wij vragen met spoed voor enkele langdurige projecten in Maastricht, Geleen, Heerlen en omgeving.

**c.v.-monteurs  
loodgieters  
bankwerkers  
elektromonteurs  
diverse handige krachten**  
met technische kennis

Bel of kom even langs  
Stationsstraat 13-15 Raadhuisplein 14a  
Maastricht Heerlen  
043-50649 045-716300

**ASB uitzendbureau**



**gemeente heerlen**

De commissie openbare scholen van de gemeente Heerlen reept sollicitanten op voor onderwijsbetreftingen bij het openbaar lager onderwijs in de gemeente Heerlen. Per 1 augustus 1977 bestaat plaatsingsmogelijkheid voor:

### ONDERWIJZERS ONDERWIJZERESSEN

Vacatures zijn te verwachten aan:  
**OPENBARE LAGERE SCHOOL  
HEERLEBAAN,**  
Vrijdag 04 te Heerlen; en  
**OPENBARE LAGERE THEO  
THIJSSEN SCHOOL,**  
Vrijdag 04 te Heerlen.

De sollicitanten dienen een positieve instelling te hebben ten aanzien van openbaar onderwijs, onderwijsvernieuwing en samenwerking in het schoolbestuur.

Verlet wordt het bezit van de akte van bekwaamheid als volledig bevoegd onderwijzer(es). De aanmeldingen, i. k. en r. zijn gewenst en belangstelling voor het muziekonderwijs strekt tot aanbeveling.

Inlichtingen kunnen desgewenst worden ingewonnen bij de Afdeling onderwijs c.a. van de gemeentesecretarie Heerlen, tel. 045-78555, toestel 484.

Zij, die reeds naar een functie aan deze scholen hebben gesolliciteerd, hoeven niet meer op deze advertentie te reageren.

Sollicitaties met opgave van uitvoerige inlichtingen en referenties, binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad te zenden aan de Afdeling Onderwijs c.a. Geleenstraat 27, Heerlen.

Bouw- en Montagebedrijf zoekt voor Duitsland:

**INSCHALERS  
TIMMERLIEDEN  
FIJNTIMMERLIEDEN  
LOODGIETERS  
SANTAIROMONTEURS  
ISOLEERDERS**

Aasmolen 04740-2241; 077-22078; 080-55272;  
04120-33743.  
Zonder vakkennis onnodig te solliciteren. Goede soc. voorz.



**Stichting verpleegtehuizen  
en bejaardenzorg  
Kerkrade**

Voor de Hamboskliniek, een verpleeghuis voor 215 somatische patiënten is voor één van de 5 afdelingen plaatsingsmogelijkheid voor:

**waarnemend  
hoofdverpleegkundige  
(mnl. of vrl.)**

tevens ontstaat op korte termijn een voor een:

**nachthoofd (part-time)**

Gezien de te dragen verantwoordelijkheid zijn, naast diploma A of A en B,

- leidinggevende en organisatorische capaciteiten  
- belangstelling voor de chronische patiënt  
- een goede teamgeest  
- enige jaren ervaring noodzakelijk.

Inlichtingen over deze functies kunnen worden ingewonnen bij z. A. H. Spee, Hoofd Verplegingsdienst (tel. 045-457041).

Markt 52  
Tel. 045-455451

# Personeel

## INTERPOLIS

Voor onze moderne en dynamische buitendienstorganisatie zoeken wij contact met een enthousiaste man, die als

### commercieel medewerker

bij ons bedrijf een carrière wil beginnen

Na een opleidings- en inwerkperiode zal deze commerciële medewerker worden benoemd tot vertegenwoordiger van onze maatschappij.

In Limburg is binnenkort een plaats vrij voor het rayon Beek e.o.

Onze rayon-vertegenwoordiger werkt in een plaatselijk team, waarin van hem een belangrijke bijdrage wordt verwacht. Hij zal zowel op praktisch niveau als door inbreng in het beleid steeds initiatieven moeten ontwikkelen om de verzekerings-portefeuilles bij de bestaande klantenkring uit te breiden en nieuwe relaties aan te trekken.

Om succes te kunnen behalen is vereist:

- een enthousiaste, overtuigende persoonlijkheid;
- belangstelling voor en plezier in de omgang met mensen van allerlei aard;
- of bewezen ervaring in de verkoop en belangstelling voor het verzekeringsvak, of behoorlijke kennis van het verzekeringsvak; (tenminste B-diploma) en aanleg en belangstelling voor de verkoop;
- goede vooropleiding d.w.z. tenminste MULO, maar zo mogelijk middel-

- baar niveau,
- de bereidheid om deel te nemen aan opleidings- en trainingsbijeenkomsten.

Tegenover deze hoge verwachtingen stellen wij:

- een zeer goede honorering;
- uiterst aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder premievrij pensioen en een zeer gunstige autokosten- en kostenregeling;
- een plaats in een maatschappij met doorlooptermijnen voor mensen met capaciteiten;
- verhuiskostenregeling.

Herkent u zich in deze omschrijving? Zo ja, dan verzoeken wij u een brief met alle relevante gegevens te richten aan de heer J. v. Wijk, personeelsfunctionaris buitendienst, Conservatoriumlaan 15 te Tilburg, tel. (013) 62 91 11.

Om aan de snel stijgende vraag naar  
erfgoed te voldoen, zoeken wij contact met

### Productiemedewerkers

voor de broodproductie:  
Ploegdienst (1 week dag- - 1 week  
nachtdienst)

#### Machinist

voor de inpakafdeling.  
Nachtdienst.

U kunt telefonisch contact opnemen met  
mev. E. Hovens, toestel 2 voor het maken  
van een afspraak.  
Tel. 045-454040.



brood- en banketbakkerij  
**HET ANKER BV**  
Pannesheiderstraat 31, Kerkrade  
TEL. 045 454040

B.V. Muva v/h A. H. Muurmans  
Uitgeverijbedrijf,  
Gruenestraat 10 te Valkenburg (L.), tel. 04406-  
19836.

Wegens uitbreiding  
zoeken wij met spoed een  
**BOEKDRUKKER**  
voor H.D.A.

Sollicitaties schriftelijk of telefonisch te richten  
aan dhr. G. Koornstra.

## JONGE ADVERTENTIEVERKOPER

kan contact zoeken met de Orchidee om in een productief team zijn kansen te krijgen en te grijpen.

Feiten over het werk van een advertentieverkoper bij de Orchidee:

- zijn werk is afwisselend en dynamisch. Hij denkt op korte en lange termijn in het belang van zijn relaties. Hij adviseert een reklame- en/of mediaplan voor de Limburgse markt;
- hij is de gesprekspartner bij zakenmensen die hun reclamebudget efficiënt beheren;
- hij zal dan ook als gesprekspartner dagelijks de „thrill“ voelen van het motiveren van zijn relaties;
- hij werkt bij een modern, zakelijk en korrekt optredend huis aan huisblad. Dat is de Orchidee;
- hij wordt voorzien van hoog gekwalificeerde verkoop- en productgegevens;
- zijn dagelijks denken en handelen vereist HAVO-niveau;
- spoelge indiensttreding is gewenst. Zo is dat bij de Orchidee!

Zend bondige, schriftelijke sollicitatie aan de directie Orchidee.  
Stationsplein 12, Roermond, t.a.v. mr. F. van Hellemond.

# Orchidee

\*Onafhankelijk weekblad voor het stadsgebied Roermond

## L.D.S. - M.D.S. „St.-Maternus“, Maastricht

vraagt per 1 augustus 1977

<b>LERAAR</b> Nederlands	± 20 uur 2e of 3e graads
<b>LERAAR</b> Duits	± 7 uur 2e of 3e graads
<b>LERAAR</b> Frans	± 7 uur 2e of 3e graads
<b>LERAAR</b> A.V.O.	± 6 uur 3e graads
<b>LERAAR</b> Wiskunde	± 4 uur 3e graads
<b>LERAAR</b> Wiskunde	± 8 uur 2e graads
<b>LERAAR</b> Handelskennis I en II	± 18 uur 3e graads
<b>LERAAR(*)</b> Comm. Economie	± 18 uur 1e of 2e graads
<b>LERAAR(*)</b> Economie	± 18 uur 1e of 2e graads
<b>LERAAR</b> Maatschappijleer	± 6 uur 1e of 2e graads
<b>LERAAR(*)</b> Etaleren	± 7 uur

Het combineren van meerdere vakatures tot een volledige betrekking is mogelijk.

(\*)De voorkeur gaat uit naar kandidaten met ervaring in het bedrijfsleven, danwel kandidaten met een part-time functie in het bedrijfsleven.

Sollicitaties zenden aan het Bestuur van de L.D.S.-M.D.S. „St.-Maternus“ p/a Regentesselaan 1, Maastricht.

Inlichtingen worden verstrekt door de directeur de heer W. M. G. Aarts, tel. 043-626362.

## Het bestuur van de Stichting Katholiek Schoolbestuur Terwinselen-Kerkrade

vraagt per 1 augustus 1977 voor haar nieuwe geïntegreerde 11-klassige lagere school en 5-klassige kleuterschool in de wijk Terwinselen:

voor de kleuterschool:

- een hoofdleidster en
- een part-time leidster

voor tenminste 2 schooltijden per week

voor de lagere school:

- een part-time leerkracht
- voor tenminste 5 schooltijden per week en
- een vakleerkrachtmuziek

voor 5½ klokkur per week in de namiddaguren bevoegdheid bij voorkeur acte A.M.V.

De gedachten gaan uit naar enthousiaste kandidaten, die daadwerkelijk bereid zijn mede te werken aan de verdere uitbouw van onze geïntegreerde school.

Sollicitaties met inlichtingen en referenties binnen een week na verschijning van dit blad te richten aan de secretaris van bovengenoemd bestuur p/a Kerkradeweg 182, Kerkrade-West.

## KEPU zelfbedienings groothandel HEERLEN

Telefoon 045-216533-216536-216537-216538-216539

DOOR DE STEEDS TOENEMENDE GROEI, GEBASEERD OP

- ons breed assortiment A-kwaliteit
- onze messcherpe prijzen
- ons razendsnel afrekenstelsel
- ons deskundig personeel,

vragen wij

### ERVAREN MEDEWERKERS

- voor onze zb-groothandel
- afdeling FOOD
- afdeling NON-FOOD

- voor onze afdeling HORECA-UITBRENG vragen wij

## EEN HOOFDVERTEGENWOORDIGER UITBRENGVERTEGENWOORDIGERS

(rijbewijs BCDE)

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

**BV KEPU zb-GROOTHANDEL**  
GANZEWEIDE 175A, Heerlen.

## verpleegklinieken-heerlen

Henri Dunantstraat 3, Heerlen

In verband met ziekte van het huidige nachthoofd hebben wij momenteel voor enige maanden plaats voor een

### vervangend nachthoofd

(5 diensten per week)

Het diploma Ziektenverpleging A is vereist; mogelijke ervaring als zodanig strekt tot aanbeveling.

Indien u interesse hebt in deze tijdelijke functie, dan gelieve u schriftelijk te solliciteren bij het hoofd personeelszaken, onder nr. A 0504.

Daarna zullen wij graag in een mondeling onderhoud verder ingaan op functie, salaris e.d.

Onze Verpleegklinieken bestaan uit een A- en een B-kliniek. In de A-kliniek worden 265 somatisch zieken verpleegd, terwijl in de B-kliniek 150 psychisch zieken bejaard zijn ondergebracht.





Zaterdag 16 april 1977 • Pagina 17

## PSV'ers nog niet accoord

EINDHOVEN - De onderhandelingen bij PSV over de verlenging van de contracten, waarvan er 12 aflopen, blijven zeer moeilijk verlopen. Tot nu toe heeft alleen Jan Poortvliet mondeling ingestemd met hetgeen PSV hem te bieden heeft. In deze ongunstige sfeer ligt PSV in de slag met AZ '67 om de derde plaats in de rangschikking met recht op deelneming aan het UEFA-Cuptoernooi volgend seizoen. PSV mist morgen tegen Roda JC behalve Jan van Beveren, ook Ralf Edström en wellicht zelfs Willy v.d. Kerkhof en Ton Smits.

## UEFA straft

BERN - Vier spelers zijn door de Europese Voetbalunie geschorst voor de tweede halve finalewedstrijden van de Europese bekertoernooien. Atletico Bilbao zal zonder Daniel Ruiz tegen RWD Molenbeek moeten aantreden. De Belgen missen Alex Lafont, Napoli moet zonder Giuseppe Bruscolotti tegen Anderlecht spelen en Demetrios Nikolaidis van AEK Athene moet de wedstrijd tegen Juventus vanaf de tribune volgen. De vier spelers zijn voor een wedstrijd uitgesloten, omdat ze in de eerste halve finalewedstrijden tegen hun tweede gele kaart aanliepen.

## ALS HIJ NIET WINT IN PARIJS-ROUBAIX

# MERCKX WIL STARTEN IN MARATHON

door wiel verheesen



• Eddy Merckx, monsterrit

BRUSSEL/GOUDE - Eddy Merckx neemt morgen, na afloop van Parijs-Roubaix, de beslissing of hij dit jaar deelneemt aan Bordeaux-Parijs. Zijn starten op 22 mei in de „marathon van de weg” is vooral afhankelijk van het resultaat dat hij in Parijs-Roubaix behaalt. Wint hij deze klassieker namelijk niet, dan hoopt hij zich te kunnen revanche in Bordeaux-Parijs. In de twaalfjarige profcarrière van Merckx heeft hij nooit aan de marathon deelgenomen.

Indien Merckx van start gaat in Bordeaux-Parijs zal behalve Maurice Deboevere, ook Noppie Koch als gangmaker fungeren. De Utrechtse naar werd deze dagen hierover benaderd door Deboevere.

verdiend in verband met de voorbereiding voor korte tijd verhuisd naar de omgeving van den Briel, waar ook Zijlaard woont.

## Versterking

Niet alleen voor Bordeaux-Parijs van dit jaar heeft „de Onderneming” (waartoe de twee Limburgse Kerkels en Kelleners behoren) grote plannen. Ook wordt gewerkt aan versterking van de ploeg voor het volgende seizoen. Koos Rook: „De voorbije wedstrijden, met name de Amstel Gold Race, hebben duidelijk gemaakt dat je niet kunt wedijveren met de grote teams indien je niet vanaf het begin het grote werk in Zuid-Europa maakt. Wij hebben daarom reeds een oriënterend gesprek gevoerd met een medesponsor die belangen heeft in Frankrijk”.

Koos Rook koestert intussen grote verwachtingen van Bordeaux-Parijs. Hij: „Vooraf Tino Tabak moet het een en ander kunnen presteren. Hij traint al enkele keren per week achter de dery van Zijlaard. Tino is bo-



• Spitz Kohn, FC Twente of AZ '67.

## Nog geen gesprek tussen AZ en Kohn

ALKMAAR - Van het rijtje toptrainers, dat de spelers van AZ op hun verlanglijstje hadden gezet zijn er in elk geval twee afgevallen.

Zowel Kees Rijvers als Ernst Happel zullen bij hun huidige werkgever blijven. Twente-trainer Spitz Kohn en de in Zwitserland werkende Kurt Linder zijn nu nog over als kandidaten voor de opvolging van Hans Kraay bij AZ '67. Een beslissing over de nieuwe man is niet voor 1 mei te verwachten. Klaas Molenaar, de man in het AZ-bestuur, die zich met deze zaak bezighoudt, zal niet met Spitz Kohn onderhandelen voordat op 27 april de bekerwedstrijd tegen Twente is gespeeld.

Verhoog de waarde van uw huis

Laat uw huis schilderen door een vakman - schilder met Sikkens produkten. Dat betekent verfraaiing en bescherming voor jaren.



Sikkens en de vakman voor alle zekerheid

(ADVERTENTIE)

## Bougie

Perzische tapijten  
Oranje Nassaustraat 19 Heerlen  
Telefoon 045-713228

## Nieskens steelt show bij speerwerpen in Sittard

# Franssen groots

Door Jo Jeurissen

SITTARD - Michel Franssen (Swift) zorgde op de 10 kilometer voor een hoogtepunt tijdens de eerste (overigens natte en koude) atletiekavond op de nieuwe kunststofbaan in Sittard. Vanaf de eerste meter legde hij de niet geringe concurrentie zijn wil op. De Roermondenaar bouwde een voorsprong van 150 meter op en wist die tot het einde te behouden. Hij finishte voor de eerste maal binnen de 30 minuten en in de zeer sterke tijd van: 29.58,6 min. De snelste tijd verleden jaar was 30.17,8 min. Tweede werd Ad Buijs en derde Barry Kneppers.

Johan Nieskens (Unitas) stal de show bij het speerwerpen. Hij verbeterde zijn beste jaarprestatie van 1976 (78,76 meter) tot liefst 61,66 meter. Lies Hanssen (Achilles-Top) kende eveneens een goede seizoenstart door het persoonlijk rekord op de 1500 meter A-meisjes omlaag te schroeven tot 5.06,4 minuut (vorig jaar 5.20,0 minuut).

**De uitslagen:**  
800 meter heren: 1. C Ruyter AV Nop 1.54,2 min; 2. A Fenneman Cico 1.55,1 min; 3. J Paumen AC Neeroeter 1.58,4 min.

**Verspringen heren:** 1. H Lucassen Caesar 6,67 meter; 2. J Heynders Swift 6,46 meter; 3. H Levels Unitas 6,35 meter.

**800 meter jongens A:** 1. L Baert AVW 1.58,9 min; 2. A Houtveen Altis 1.59,4 min; 3. M Lievers Soest 2.00,4 min.

**800 meter meisjes B:** 1. E Scheuvers Gillrath 2.25,1 min; 2. K Dossing Gillrath 2.26,0 min; 3. P Körver Vulkanraat 2.27,0 min.

**1500 meter jongens B:** 1. A Bierens GVAC 4.26,0 min; 2. P Peeters HAC 4.38,1 min; 3. G Mollen GVAC 4.39,5 min.

**1500 meter meisjes A:** 1. L Hanssen Achilles-Top 5.06,4 min; 2. P Solberg Caesar 5.15,0 min; 3. A Brugmans Achilles-Top 5.28,5 min.

**Speerwerpen jongens B:** 1. H Nollé Caesar 45,30 meter; 2. E Richter Avon 37,78 meter; 3. P. Holthuijzen AVT 35,78 meter.

**3000 meter dames:** 1. Irma Zwartkruis Altis 10.51,0 min.; 2. van Kleef GAC

10.58,5 min.; 3. H. Vos Achilles-Top 11.01,4 min.

**100 meter jongens B:** 1. E. Peeters AC Bree 11,8 sec.; 2. C. Hollanders Caesar 11,9 sec.; 3. L. Zee Avon 12,2 sec.

**100 meter meisjes B:** 1. Berben AV Toekomst 13,4; 2. N. Reinders Swift 13,6 sec.; 3. M. Berben AV Toekomst 13,6 sec.

**100 meter heren:** 1. Schrijvers AC Bree 10,9 sec.; 2. J. Zee Avon 11,2 sec.; 3. Henczyk Achilles-Top 11,2 sec.

**Speerwerpen heren:** 1. J. Nieskens Unitas 61,66 meter; 2. Pepels Caesar 47,40 meter; 3. van de Loos Atos 46,44 meter.

**Verspringen jongens B:** 1. Hollanders Caesar 6,12 meter

**100 meter dames:** 1. W. Hendriks Achilles-Top 12,9 sec.; 2. A. Slooten Swift 13,3 sec.; 3. A. Ramackers Caesar 13,4 sec.

**Hoogspringen heren:** 1. A. Levels Unitas 1,95 meter; 2. Verspaget HAC 1,95 meter; 3. J. Zee Avon 1,85 mter.

**Hoogspringen dames:** 1. W. Hendriks Achilles-Top 1,65 meter; 2. J. de Jong AVL 1,40 meter.

## Roda JC hoopt eindelijk te winnen van PSV

# Fortuna SC staat voor een belangrijke opgave

SITTARD - „Een belangrijke wedstrijd. In dubbel opzicht zelfs”. Dat zegt manager Joop Boekhorst van Fortuna SC over de ontmoeting die vanavond om half acht in Sittard plaats vindt. Fortuna SC bindt de strijd aan tegen PEC Zwolle. Omdat beide ploegen nog méér dan anders, belang hebben bij de volledige winst kunnen de toeschouwers het een en ander verwachten. Fortuna SC immers probeert (na drie achtereenvolgende overwinningen) in de top van de vierde periode te blijven meedraaien. PEC Zwolle hoopt op een algemeen kampioenschap.

## Schneider en Schreurs één wedstrijd geschorst

ZEIST - Feyenoorder Dick Schneider is door de tuchtoverheids van de KNVB voor een bindende wedstrijd geschorst.

Schneider had in de uitwedstrijd tegen FC Den Haag zijn derde waarschuwing opgelopen nadat hij uit ergernis over de leiding van scheidsrechter Beck de bal had weggetrapt. Schneider kreeg tevens een boete van 150 gulden. Schreurs (FC VVV) werd één wedstrijd geschorst. Daarnaast kreeg hij 100 gulden boete en één wedstrijd voorwaardelijk.

(ADVERTENTIE)

3de klasser zoekt

## TRAINER

voor volgend seizoen.  
Liefst binnen 14 dg. reageren.  
Br. o. n. M 108 L.D. Hrl.

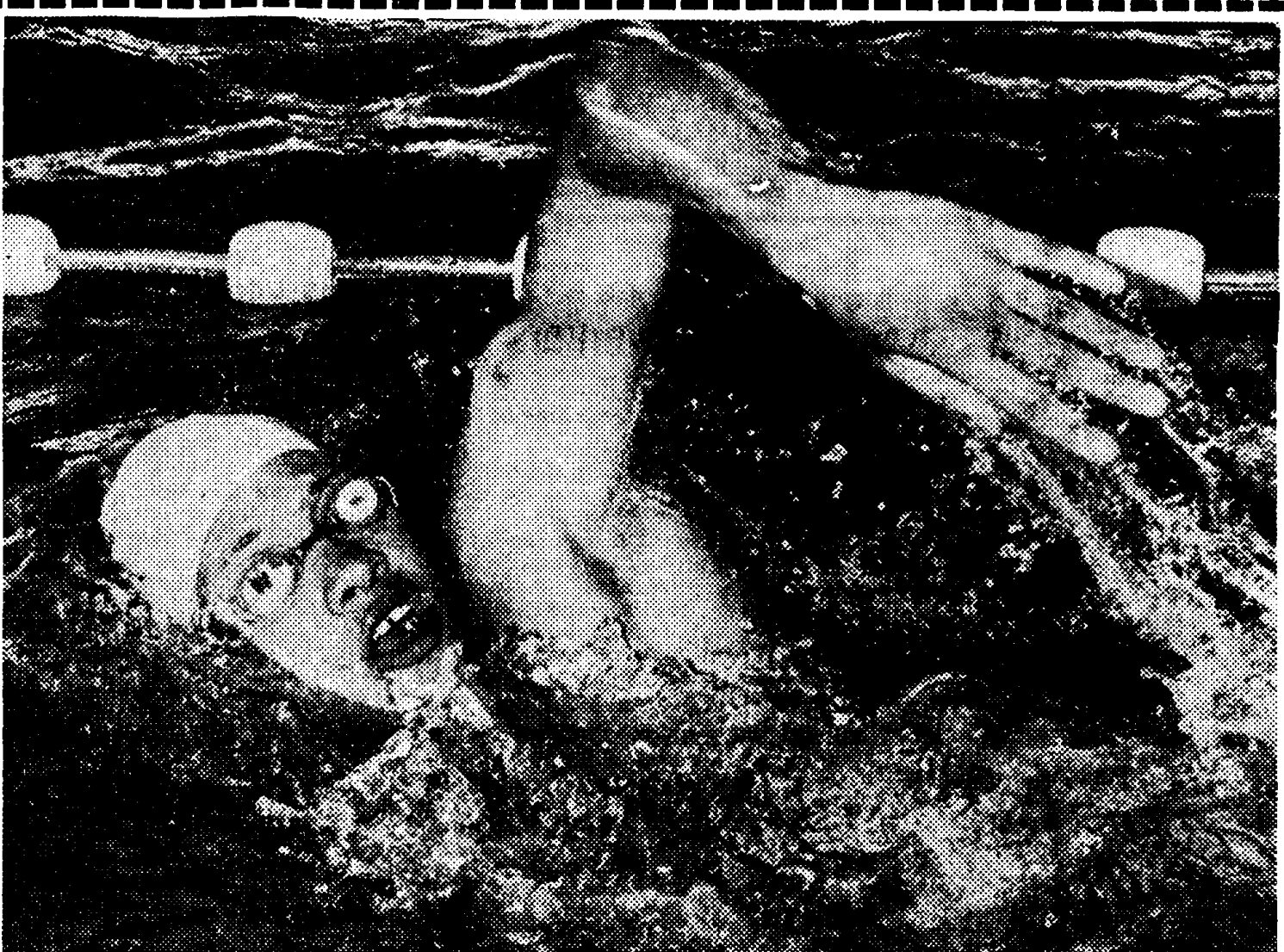
Problemen betreffende de samenstelling van de teams zijn er niet. Trainer Cor van der Hart van Fortuna SC kan in ieder geval op een volledig fit selectie rekenen. Die bestaat uit de doelverdedigers Smeets en van Sint- die, en de veldspelers Roemgens, Hendriks, Colombain, Merken, Benen, Zuidersma, Titaley, Hutting, Bux, Verstraeten, Engbersen, Prauser en Pennings.

## Image

KERKRADE - Roda JC speelt morgen voor zijn reputatie. Het image dat in Haarlem een lelijke knauw kreeg, moet nodig opgepoetst worden. Bovendien heeft Roda JC nog nooit van PSV gewonnen. Manager Hans Coerver vindt dat dit nu eindelijk zeker op eigen terrein maar eens moet gebeuren.

De selectie waarin Geilman, de Wit en Blatter wegens blessures ontbreken, luidt: Dacier, van der Mierden, Pfeifer, Ziegler, Broeks, Degens, Ehlen, Meuser, Kolding, van der Lem, Toonstra, Nanninga en Vermeulen. De kassa's gaan morgen om tien uur open. De wedstrijd wordt geleid door Jan Keizer. De Volendamse fluitist is overigens ook uitgenodigd voor het Uefa-jeugdtoernooi dat eind juni in België wordt gehouden.

## Toch kort geding Brigitha



• Enith Brigitha blijft vechten voor haar internationale carrière.

AMSTERDAM - Het is er dan toch van gekomen. Enith Brigitha heeft een kort geding aangespannen tegen de Koninklijke Nederlandse Zwembond, dat vrijdagmiddag 22 april zal dienen voor de president van de Utrechtse rechtbank. De Amsterdamse vrije-slagzwemster eist daarin een opname in de nationale ploeg die over twee weken in Coventry zal uitkomen in een drielandwedstrijd. Voorts eist zij een onbelemmerde voorbereiding op en deelneming aan de Europese zwemkampioenschappen deze zomer in Zweden.

Aanleiding tot de actie van Enith Brigitha is de handeling van de KNZB waardoor Enith vandaag en morgen niet kan starten in de zeslandwedstrijd in het Sportfondsenbad-West in Rotterdam. De KNZB trok die uitnodiging voor Rotterdam in, omdat Enith niet wenst te zwemmen in kleding van de officiële sponsor

een blessure. Knobel moet het doen zonder Kerstgens en Viteskie die beiden nog in de lappenmand zitten. Het elftal zal worden samengesteld uit de volgende spelers: Baeten, Derksen, Matthijssen, Braam, Derksen, Nieuwendijk, Dijkstra, Janssen, Schrijnemakers, de Koning, Dekker, Quaden, Hoebe, Brokamp, Bonfrere, Nelmans.

VENLO - FC VVV kan in de uitwedstrijd tegen FC Utrecht niet beschikken over de geschorste verdedigers Sjaak Hermans en Harrie Schreurs terwijl spits Jovanovic (dijbeenblessure) nog niet fit is. Twijfels heeft Rob Baan ook over Piet Pala die met een spierblessure sukkel.

## overigens

werd het Eijhagencollege uit Schaasberg Limburgs schoolvolleybalkampioen bij de jongens voor het Bernadinuscollege uit Heerlen en het BC uit Sittard • recipieert de handbalvereniging SV Heerlen vanavond van zes tot zeven uur in de sporthal Palemig ter gelegenheid van het door het eerste team behaalde kampioenschap

(ADVERTENTIE)

## HUIS VERKOPEN?

draai  
de Onroerend  
Goed lijn

04402-3636\*

**mesterom**  
MAKELAARDIJ OG.

Elsstraat 13 - Postbus 77 - Beek (L)



## Yvon Kuiten schitterde

GOTTINGEN - Yvon Kuiten schitterde in de vierlanden-kamp bowling in Göttingen. De kleine Heerlense pakte in haar eerste interland een vierde plaats in de persoonlijke all events-finale. Dat voor haar de Nederlandse meisjes Marian Heidenis (Zaandam) en Melinda Charité (Den Haag) zilver en brons veroverden maakte het Oranje-succes compleet. Want eerder hadden de Nederlandse meisjes goud veroverd in het team-event waarin Yvon Kuiten met o.a. games van 223 en 233 en haar plaatsgenote Ineke Adriaens met o.a. 199 en 203 voor waardevolle bijdragen hadden gezorgd.

Naast de formidabele successen van de meisjes, die gehoopt hadden Duitsland te kunnen weerstaan maar nooit hadden durven rekenen op een zege op de sterke Deense meisjes, staken de prestaties van de jongens teleurstellend af. Met name in de dubbels, waar een gouden plak niet verloren ging en in de finale all events, waar de als koploper gestarte Eric Kiek terugkwam naar de vierde plaats op Eddy Baalbergen slechts achtste werd. De Heerlense knipen Matty van Wynbergen en Eugene Driessen konden zich maar net bij de beste 20 handhaven. De persoonlijke gemiddelden van de Limburgers: Matty van Wynbergen en Eugene Driessen 173; Yvon Kuiten 167 en Ineke Adriaens 156.



# In overgangsklasse B Drie Limburgse tennischerby's

Van onze medewerker NAN WIJNEN

**HEERLEN** - Met een derby in de Westelijke Mijnstreek Keerweide (Geleen) tegen Sittard beleefde de tenniscampatie voor landelijke Mixedteams in de overgangsklasse B een beloftevolle start. Bij Keerweide waagt men zich niet aan voorstellingen. „Afwachten”, zegt secretaris Hardeveld. „Het verlies van Florence Rive en Yvonne Dreesen (Studie) speelt ons danig parten. Onze verwachtingen zijn dan ook niet hoog gespannen; handhaven is ons eerste doel en daar zie ik het team met Karolin Govaardt, Hetty Paumen, Katinka Houwen, Louis Guyaux, Max Paumen en Ton Meeuwissen toe in staat”.

Nadat we reeds eerder aandacht besteedden aan de Overgangsklasse A waarin zondag het Geleense GTR en het Maas-trichtse Ready op de banen in het Maastrichtse Geusselstadion elkaars krachten probeerden (Ron Smolders contra Marc Albert als een der hoofdpartijen) en Kimbria Maas-tricht naar Tilburg reist, hier een overzicht van de duels in de Overgangsklasse B.

Hans-Bernd Steffin bogt voor. Verder in deze afdeling Vianen en Vleuten Meern.

Afdeling 16 presenteert eveneens een Limburgs duels dat van belang is: Brunssum contra Venlo. Brunssum dat met 2 teams in de overgangsklasse B vertegenwoordigd is wil hogerop. Weloverwogen heeft het de sterkste troeven Margo Balg, Francis Raets, Joop Boekmeulen en René Aggenbach verdeeld over eerste en tweede team.

Competitieleider René Aggenbach hierover:

„Naar mijn mening zijn beide teams op die manier even sterk. De vraag rijst welke afdeling is de sterkste? Volgens mij zit er niet veel klasseverschil in. Natuurlijk kan in de opstelling tegen Venlo op het laatste moment nog verandering worden aangebracht, maar voorlopig hou ik het eerste team op Francis Raets, Ine Vroemen, Theo Drummen en Joop Boekmeulen. Venlo-secretaris Crayenveld zegt onomwonden: „Voor mij is Brunssum de grote kanshebber. Onze toekomst zit bij de jeugd; wij hebben een jong team dat de nodige ervaring mist. Het enige lichtpunt is de Limburgse kampioene Josette Dielen; daar zullen Heerlense Dielen, Peter Hendrix en Otto van Loevestijn zich aan moeten optrekken. Breda en ARRC Roosendaal maken de afdeling compleet.

## Derde

Een derde Limburgs gevecht leveren in afdeling 17 het Roermondse NIP

en de reserves van Brunssum. „Op papier lijkt deze afdeling het sterkste”, meent René Aggenbach, maar de praktijk zal dit moeten uitwijzen. NIP is met eigen veld onder de voeten een gerenommeerde tegenstander met kwaliteit. Een gelijkspel zie ik met Margo Balg, Caby Kribel, Piet Smeets en mijzelf wel zitten. NIP-secretaris Jo Swagten tilt zwaarder aan de Brabantse clubs, Volley en Philharmonie.

„Het is moeilijk bij twee Brabantse clubs. Ofschon ik uit het verleden de kwaliteit van het Tilburgse Philharmonie ken, zou dit nu wel eens anders kunnen uitpakken. Daarbij moeten we Volley uit Eindhoven met Trudy Steeg zeker niet uit het oog verliezen. Wij zullen ons nu beperken tot de wedstrijd tegen Brunssum 2. Met Monica Miciels, Nicole Eijssen, Goert Quaadvlieg, Hans Geurts en Paul Roomberg zitten we goed en kan Brunssum op een warm onthaal rekenen.



• Peter Driessen wil voor eigen publiek uitblinken.

# Motoren racen in Belfeld en Geulle

**BELFELD/GEULLE** - Op het „Broekstraat”circuit in Belfeld houdt de Tegelse motorclub „De Maasrijders” zondag vanaf 12 uur voor de vijfde maal internationale wegraces, nu in het teken van selectiewedstrijden voor de klassen: 20, 125, 250, 350 en 500 cc (groep 1 en 2).

De wedstrijd in de formule 750 cc telt voor de NMB-coureurs mee voor de bekercompetitie. Vanwege het groot aantal inschrijvingen zullen de dertig snelsten van de tijdtraining (zaterdag vanaf 10 uur) de A-groep vormen. De overigen rijden dan in groep B. Op dit snelle circuit van drie kilometer komen enkele Daytonarenners aan de start. Rob Ron en Jack Middelburg (KNMV) en de NMB-rijders Rinus van Kasteren en Louis Weterings. De bekendste KNMV-ers die in deze kwalificatiewedstrijden van start gaan zijn: 50 cc Cees van Dongen, Theo Timmer, Theo van Gerven, zij zullen het moeten opnemen tegen ondermeer het voltallig Heerlense Cycle-Shop racing team. 250 cc klasse: Bert Struijk, Kees van der Kruis, Jan Huberts. 350 cc: Piet van de Wall, Rob Bron, Jack Middelburg, Bert Struijk en Kees van der Kruis. 500 cc: Rob Bron, Piet van de Wal, Dick Alblas, Jack Middelburg en Albert Siegers. De aan de start verschijnende NMB-coureurs zijn: Peter Driessen, Nico Cremers, Toon van der Berg, Peter Nijsten, Henk Sanders, Arhim Zeh, Jan Twikler, Nol Twikler allen 500 cc, Hein Heijnen 750 cc.

De Limburgse rijders zijn door hun bekendheid van het circuit toch in het voordeel. Bij de „zwarte jongens” in de 750 cc. klasse maakt Hein Heijen zijn debuut met een gloednieuwe Yamaha TZA 750 cc. Hij zal het moeten opnemen tegen de stroekrijders: Henk Sanders en Peter Driessen die voor eigen publiek in deze klasse willen uitblinken. Nationaal kampioen Toon Hoes, Rudi Walraven en Arhin Zeh kunnen voor verrassingen zorgen.

GEULLE - Op het motorcross circuit „Oud Geulle” organiseert de Maas-trichtse motorclub MMC onder auspiciën van de M.O. Gelibba een nationale motorcross. In deze wedstrijd (begint eerste manche om 13.00 uur) wordt er gestart in de volgende klassen: 50 cc juni., 125 cc senioren (deze rijden hier voor hun kampioenschapspunten) 250 cc junioren, 250/500 cc promotieklasse en de zijspannen. Aan de start verschijnen meer dan 250 cc coureurs. Kanshebbers voor de zege zijn o.a.: Willy Paulissen (Stein), Ron Marshall Stein, Jos en Willy Wanten (Roermond), Boy Qeis (Oirsbeek) en Henk van Velum Stein. Deze debuteren in de klasse 250/500 cc.

(ADVERTENTIE)



**AUTOBEDRIJF  
A.C. MUYRES b.v.**

Kaalheidersteengweg 185  
KERKRADE-WEST  
tel. 045-413916

ALLE MODELLEN UIT  
VOORRAAD LEVERBAAR

Tevens uw adres voor alle moffel-,  
spuit- en plaatwerk.

## Schippers achtste

LENT - Maasbrachtenaar Theo Schippers is in de finale om het juniorenkampioenschap van Nederland op de achtste plaats geëindigd met een score van tien punten.

# Jacobs trekpleister

**HEERLEN** - Zondag worden in het Maastrichtse Wolder wielervedstrijden, voor nieuwelingen, junioren en amateurs gehouden door TWC Heer, samen met het wielercorité Wolder. Het parcours met start en finish in de Medoclaan loopt langs de Pietzerstraat, Vroenhoverweg, Pomarollaan waarin een klim is opgenomen terug naar de Medoclaan.

Het programma opent met de nieuwelingen om een uur voor 40 kilometer.

De meest bekenden zijn Walstock, reeds winnaar van vier wedstrijden. Daemen, Harings en De Mas. De junioren moeten 60 kilometer afleggen vanaf twee uur. Sven, Bouman, Gullikers, Peeters en Schroen zijn de voornaamste deelnemers. Tenslotte gaan om 15.30 uur de amateurs van start

voor een wedstrijd over 90 kilometer.

Onder de deelnemers veel bekende namen. Michel Jacobs voor het eerst aan de start in een Limburgs criterium, Martin de Vos, Louis Meyers, Eric Visschers, Win Wanders, de noorderlingen Jan van Houwelingen, Jan Bakker, Jos Lammertink en Joop Ribbers, onlangs nog winnaar van de Ster van Zwolle. Als gast werd de Belgische wielercorité Leopoldsborg met o.a. Bennie Alen, Daniel de Bie en Eddy Pepels uitgenodigd.

**TWC Maastricht neemt zondag met een amateurploeg deel aan de Belgische wegwedstrijd Antwerpen-Zonhoven. Het team bestaat uit Van de Borgh, Math Dohmen, Harrie Buckx, Jan Langen, Hugo Meertens, Jo Maas, Huub Oberje en gastrenner Martin Havik.**

gische wielercorité Leopoldsborg met o.a. Bennie Alen, Daniel de Bie en Eddy Pepels uitgenodigd.

**TWC Maastricht neemt zondag met een amateurploeg deel aan de Belgische wegwedstrijd Antwerpen-Zonhoven. Het team bestaat uit Van de Borgh, Math Dohmen, Harrie Buckx, Jan Langen, Hugo Meertens, Jo Maas, Huub Oberje en gastrenner Martin Havik.**

## BESCHIEDEN EXCELSIOR-ATLEET HEIN MAASSEN:

# Enige liefde de halter

**BRUNSSUM** - Hein Maassen (39) van de K.S.V. Excelsior Brunssum, de nieuwe nationale kampioen 2e klasse lichtzwaargewicht gewichtheffen, is een verstokte vrijgezel. Zijn enige liefde is de zware halter. Hij is een geboren sportman, die pas in zijn element is, als hij met zware gewichten kan spelen.

Na de dagtaak als metselaar in de bouw, vindt de bij z'n ouders inwonende goedlachse atleet steeds tijd om thuis enkele klusjes op te knappen. Daarna pakt hij driemaal per week z'n spulletjes bijeen en vertrekt naar de Brunna-sporthal waar hij een tiental

Verder zwemt hij iedere zaterdag een uur. Hij heeft eens in een DDR sportboek voor gewichtheffen gelezen dat zwemmen goed is voor de andere gewichtheffen van de kracht sportvereniging anderhalf uur intensief oefenen.

ruggegraat en de waarheid hiervan ondervonden.

Hein Maassen, na Jef Stessen van K.S.V. Eijsden, de oudste Limburgse gewichtheffer, maakte in Leiden het onmogelijke waar. In zijn nadagen als actieve sportman, werd hij nationaal kampioen en geniet hier van. Hij vertelt hoe het kwam. Hij was na z'n trekbeurten 5 kg. achter geraakt op de

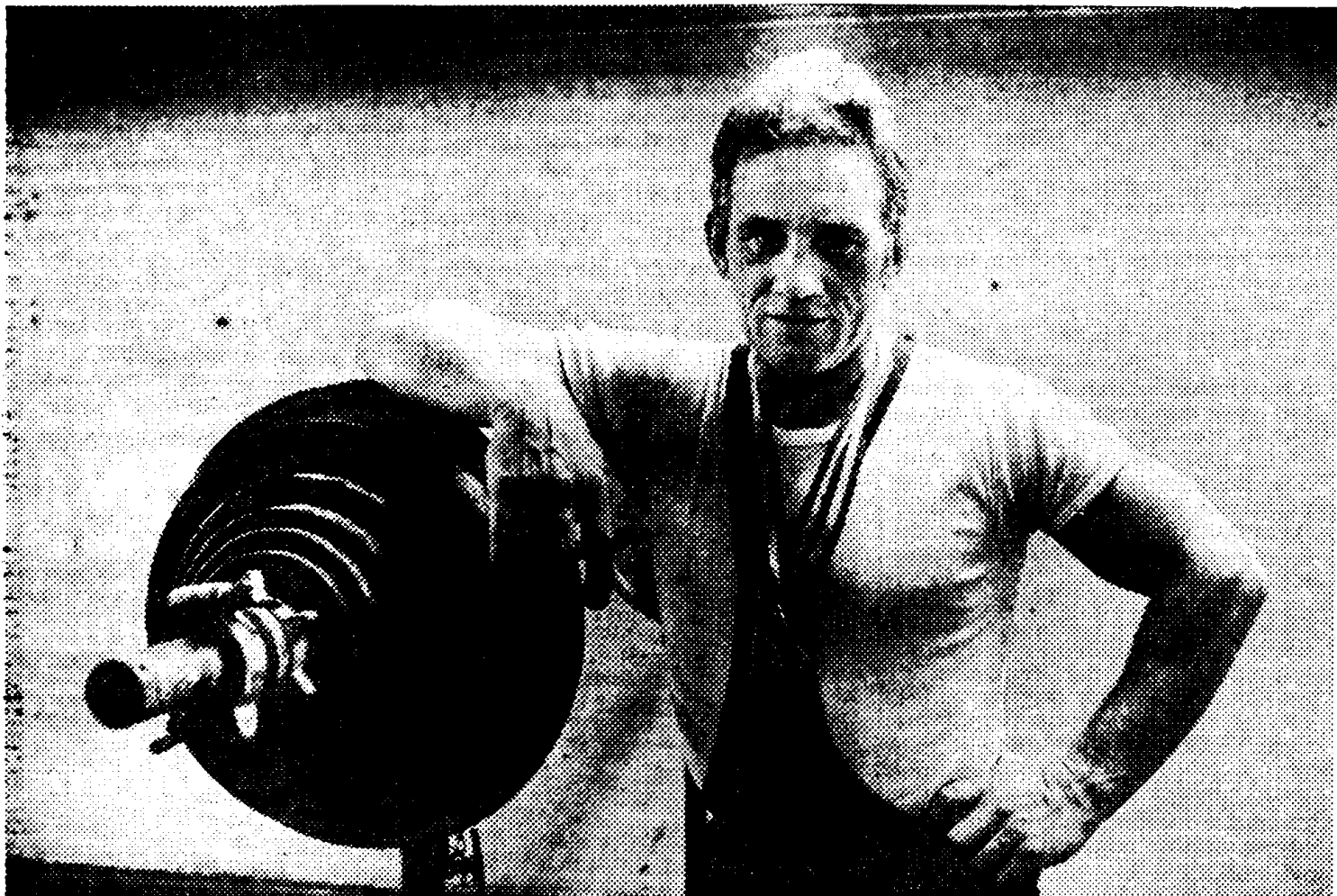
regerende kampioen. Bij de stoot beurtten nam Hein na de kampioen steeds hetzelfde aantal kilogrammen.

Na de 3e beurt van de kampioen met 127,5 kg., nam Hein plotseling 5 kg. meer. Voor de kampioen nog niets aan de hand, want Hein had in zijn leven nog nooit 132,5 kg. gestoten. Nu ging de beurt feilloos omhoog. Hein had hetzelfde aantal kilogrammen totaal als de kampioen en werd Nederlands kampioen omdat zijn lichaamsgewicht lager lag.

Hierna bleek hoe sympathiek Hein in de Nederlandse gewichtheffwereld overkomt. Alle verenigingen huldigden hem of hij een der hunnen was en Hein straalde. Dit was zijn grote dag. Voorheen kwam hij niet verder dan Limburgs kampioen, in 1974 (210 kg.) en in 1975 (227,5 kg.).

Hein: „Jammer dat ik zo laat met gewichtheffen begonnen ben. Vanaf m'n 19e jaar worstelde ik bij Excelsior. Was in de ploeg een middelmatige. Heb er nooit aan gedacht naar een andere vereniging te gaan. Toen Jacob Saley in oktober 1970 startte met een gewichtheffafdeling ben ik direct overgestapt en heb daar nooit spijt van gehad. Gewichtheffen is veel eerlijker dan worstelen. Hierbij is de scheidsrechter nooit de schuldige en worden nooit foefjes uitgehaald. Achter de halter ben je alleen. Toen Jacob twee jaar geleden de training moest neerleggen wegens tijdsgebrek heb ik hem vervangen. Ik ben geen grote technicus, ik doe mijn best”.

• Hein Maassen van de gewichtheffvereniging Excelsior Brunssum, de nieuwe nationale kampioen tweede klasse lichtzwaargewicht.



# Arbitrale visie PAASVREDE

Schijnbaar waren de spelers in de wedstrijd Voerendaal-Limburgia, anders dikwijls een keiharde derby, nog volledig vervuld van goede paasgedachten. Want de zeer sportieve en korrekte wijze, waarop beide ploegen elkaar tegemoet traden, deed toch wel bijzonder prettig aan in de „normale” sfeer van vaak niets ontziend competitievoetbal. Zeker als er zo veel op het spel staat voor beide ploegen als in deze wedstrijd toch het geval was.

Ook al kan men dan diverse spelers niet het compliment geven een goede wedstrijd gespeeld te hebben - vanuit speltechnisch en tactisch oogpunt gezien - wel wil ik graag alle spelers complimenten voor hun „menselijke” wijze van spelopvatting. Dit is

dus ook mogelijk, gelukkig! Jammer daarbij was - mijns inziens - dat de scheidsrechter de vriendschappelijke sfeer niet altijd juist aanvoelde, dat hij veel snelheid uit het spel haalde door erg veel te fluiten en weinig de voordeeltregel toe te passen en dat hij dikwijls erg ver van de situatie verwijderd was. Daartegenover kan men dan stellen dat hij een goede samenwerking had met beide grensrechters en dat hij zonder meer de „baas” bleef door zijn strakke leiding. In ieder geval had deze scheidsrechter, van de Tillaart uit Veghel, de verdienste dat hij de wedstrijd geheel in handen had en dat er niets onreglementair gebeurde. En dat is ook voor scheidsrechter en grensrechters een compliment.

JO EVERS

# AGENDA

**Maastricht:** zaterdag sporthal Belfort 14.00 uur VC Maastricht 2 - Karanoli (dames); 16.15 uur VC Maastricht - Advendo (dames); 18.00 uur VC Maastricht - Odolphus; sporthal Geusselt 18.30 uur Mulders/Rapid - Concordia

**Venlo:** zaterdag gemeentelijke sporthal 17.00 uur Valuas/VCT - Van Houten/VCH

**Tegelen:** zaterdag sporthal Gulick 14.30 uur Valuas/VCT 2 - Van Houten/VCH 3 (dames); 17.00 uur Valuas/VCT 2 - Apollo

**Roermond:** zaterdag gemeentelijke sporthal 17.00 uur Revoc - VC Veldren; 17.30 uur Oikos - Mulders/Rapid (dames)

**Nieuwenhagen:** zaterdag sporthal In de Bende 18.00 uur SDO - VC Rooy

**Schaesberg:** zaterdag sporthal Baneberg 16.00 uur Gevers/P&P - Gerard de Lange (dames)

**Helden:** zaterdag gemeentelijke sporthal 18.30 uur Concordia - Ovoco (dames)

**Linne:** zaterdag gemeentelijke sporthal 18.00 uur Linne - Nuvoc

**Heerlen:** zaterdag sporthal Varenbeuk 19.00 uur Taveno - Wewoc

**Brunssum:** zaterdag Microsporthal Noord 18.00 uur BSV - Van Houten/VCH 2

**Venray:** zaterdag sporthal St. Servatius 17.30 uur Lyceum '64 - Ledub

## Kota Radja vecht voor landstitel

**HEERLEN** - Zondag om 12.30 uur treden het Heerlense Kota Radja en Indonesia Scheveningen in bowlingcentrum Hoeve De Aar aan voor het eerste van de twee duels om het landskampioenschap bowling voor teams. De ontmoeting zou in eerste instantie zaterdag plaats vinden maar is verschoven in verband met de begrafenis van Ben van Dinther was bestuurder van Kota Radja.

## Moeilijke halve finale

**HEERLEN** - In Twello ontmoet vanmiddag in de halve finales om de Nationale Volleybeker voor dames van Houten/VCH het Dokkumse DVC.

Oefenmeester Ger Spijkers: „Wij zijn verzakt door het niet beschikbaar zijn van Margja Willemsen wegens studie. Wij zullen het erg moeilijk krijgen”. De andere halve finale spelen Orion en Chicopee/AEC.

# Damstrijd

**EINDHOVEN** - Vandaag beginnen in Eindhoven de rayonwedstrijden dammen voor groep vijf waaraan spelers uit de provincie Zeeland, Noord-Brabant en Limburg deelnemen. Limburg zal worden vertegenwoordigd door Juul Meesters van De Ridder-Brunssum en Werner Heunen van VOS-Kerkrade.

## Karate/free fight-kampioenschappen

**HEERLEN** - In het HKB-gebouw te Heerlen zijn vandaag 19 uur de open Heerlense kampioenschappen karate en free fight. Bekende Duitsers, Belgen en Nederlanders nemen deel. Zondag zijn onder de kerk in het Boshersveld te Maastricht vanaf 14 uur de open Maastrichtse jeugdkampioenschappen.

## Recepties

**BRUNSSUM** - De gymnastiekvereniging Fidelitas recipieert vandaag van 15 tot 16.30 uur in restaurant Brunnah, Raadhuisstraat 43 te Brunssum wegens behaalde successen bij nationale en provinciale kampioenschappen.

**VALKENBURG** - De tafeltennisvereniging Falco, die 25 jaar bestaat, recipieert op 24 april van 11.30 tot 13 uur en 23 april (voor de tafeltenniswereld) van 18.30 tot 19.30 uur in het feestpaviljoen aan de Jan Dekkerstraat, Casinoplein, Valkenburg.

**BROEKHEM** - De dameskegelsclub Hollandse banen ONA recipieert als kampioen A-klasse vandaag van 20.30 tot 22 uur in lokaal Spronck te Broekhem.

**HEERLEN** - In verband met het zilveren tafeltennistooernooi in het kader van Oranje- en bevrijdingsfeesten recipieert tafeltennisvereniging KEV Heerlen op 1 mei van 20 tot 21.30 uur in de kantine van de Varenbeuk, Hei,Carisborgweg, Heerleheide.

**HEERLEN** - Coriovallum, landskampioen ritmische gymnastiek klasse A, recipieert op 23 april in het HKB-gebouw, Paters Beatusstraat 3, Heerlen, van 20 tot 21 uur.

## Turnfinales

**BEVERWIJK** - In de sporthal te Beverwijk worden zondag vanaf 14 uur de nationale finales voor jongens junioren en aspiranten van de NKGB gehouden. Zeven Limburgse turners zijn in deze finales. Bij de aspiranten Ed Heynen (Eendracht Kerkrade), Gerard Senden (Olympia Schinveld), Harry Schuren (SV Linne) en Jos van der Borst (Hercules Reuver) met medailleskansen voor de 12-jarige Ed Heynen. Bij de jongens junioren: Peter Frissen (Excelsior Schinveld), Frits Scholte (Olympia Schinveld) en Ger Erens (Eendracht Kerkrade). Van dit drietal heeft alleen Peter Frissen nog reële medailleskansen.



Hoe schakel  
ik mijn  
tegenstander  
uit?



• Zo zag fotograaf Dries Linssen een trainingsduel tussen verdediger Leo Degens en aanvallers Pierre Vermeulen. De solo van de snellere Vermeulen kan alleen met een sliding worden afgebroken. Leo Degens hanteert dat wapen dan ook genadeloos. Vermeulen vliegt tegen de grasmat. Na afloop: eren goede vrienden, Leo Degens (links) en Pierre Vermeulen.

# LEO DEGENS

Hij kampeert voorlopig  
in dugout van Roda JC

## opvolger van John Pfeiffer

door Harry Muré

**KERKRADE** – Hij heeft een tweejarig contract als fullprof, heeft alle Nederlandse stadions van binnen en van buiten gezien, en Bert Jacobs zegt van hem: „Hij heeft specifieke kwaliteiten om een uitstekend verdediger te worden”. Hij is voorbestemd als opvolger van John Pfeiffer. Toch is hij de grote onbekende in het gezelschap van zestien Roda-JC-profs. Leo Degens, 19 jaar. Wie is dat eigenlijk?

Hij staat sinds het begin van dit seizoen vast in de selectie, maar is alles bij elkaar hooguit een halve wedstrijd in actie geweest: een kwartier tegen FC Twente (vorige competitie), tien minuten tegen AZ '67 en afgelopen zondag twintig minuten in Haarlem, als vervanger van Pierre Vermeulen. Voor de rest kampeert de 1,78 grote, stevig gebouwde rasechte Kaalheidenaar elke zondag in de dugout.

### Leren

Het befaamde vijfde rad aan de wagen of inderdaad de toekomstige spij? Bert Jacobs houdt het op het laatste: „In het eerste jaar is het voor zo'n jongen vooral een kwestie van kijken, horen en zien. Dat hoort ook bij de opleiding. Hij moet nog wat leren, maar hij is de eventuele opvolger van John Pfeiffer”.

Nu Pfeiffer heeft aangekondigd dat hij nog een jaar doorgaat, wordt het voor Leo Degens extra moeilijk. „Hij moet wat geduld hebben. Hij blijft een duidelijke vervanger voor John Pfeiffer. Over een jaar misschien”, schat Bert Jacobs.

Leo Degens zelf zit daar niet mee. „Ik heb nog geen minuut het gevoel gehad dat ik een bijloper zou zijn. Logisch dat ze iets in me zien. Anders hadden ze me geen contract aangeboden”, beredeneert hij nuchter. „Leren van de oudere spelers en goed kijken. Sfeer proeven en voor de rest afwachten. Op zaterdag speel ik in het C-team. 's Zondags zit ik bij de A-groep. Dat is gewoon grandioos”.

### Studeren

Roda JC blijft steunen op jongere, zelf opgeleide voetballers. Pierre Vermeulen is daar een goed voor-



• Leo Degens: „Ik ben nog lang geen John Pfeiffer”.

beeld van. Leo Degens is van dezelfde generatie. Hij lijkt wat langer te moeten rijpen. Hij droomt niet van een grote voetbalcarrière, maar besteedt een groot deel van zijn energie aan het behalen van het middenstandsdiploma. „De club moedigt zo iets aan. Toen ik mijn contract tekende, zei manager Coerver dat ik tijd genoeg kreeg om er iets bij te studeren. Dat lijkt me wel zo verstandig. Zorgen dat je iets achter de hand hebt”.

Leeftijdgenoten van Leo Degens, zoals Metgod, Lodeweges, Woudsma en Wilschut, hebben sneller een vaste plaats in hun basis-team veroverd. Het zijn toch allemaal UEFA-jeugdspelers met wie Leo Degens regelmatig samen heeft gevoetbald (onder andere toernooien in Cannes en Hongarije).

Leo Degens: „Dat houdt verband met de verschillende doelen die de clubs nastreven. Voor een ploeg als Go Ahead (Lodeweges, Woudsma) was er niets meer te behalen, terwijl wij veel langer in de race lagen”, aldus Leo Degens. Bij Roda JC is er tot nu toe inderdaad weinig tijd en gelegenheid geweest om te experimenteren. Misschien dat er in de laatste competitiewedstrijden meer gebeurt op dat gebied.

### Erg goed

Leo Degens op korte termijn in de plaats van John Pfeiffer? Hij maakt zich weinig illusies. „Ik ben nog lang geen John Pfeiffer. Hij voetbalt dit jaar erg goed. Daar is veel van te leren”.

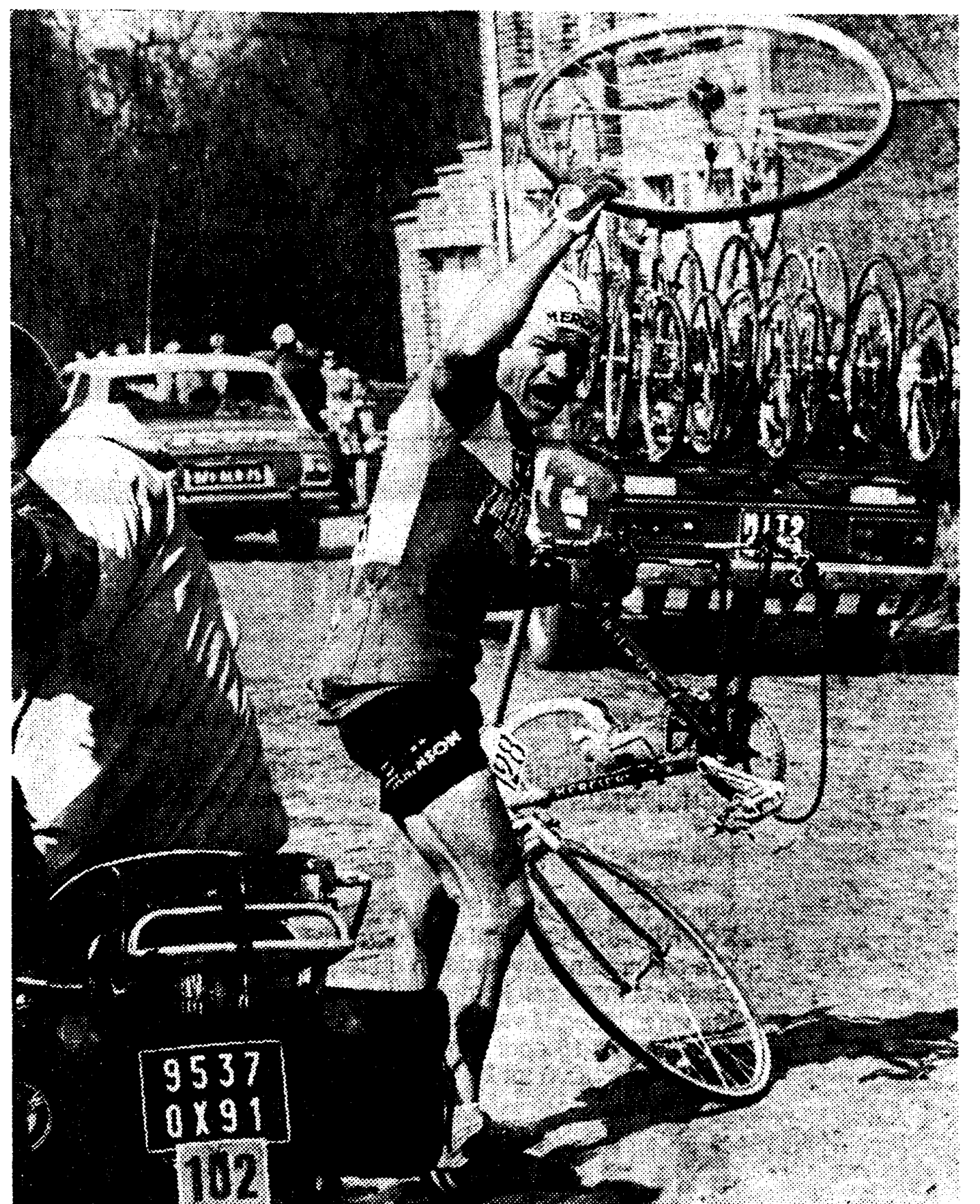
# Het inferno van Parijs-Roubaix

Je neemt, huiverend in de slagregens die over de Avenue Gouverneur Bovesse in Jambes zwiepen, afscheid van je collega's: je grinnikt als je **ANDRÉ PUTZEYS** (van de Gazet van Antwerpen) luid foeteren hoort omdat regendruppels zijn laatste notities over de Ronde van België onleesbaar hebben gemaakt en je zegt tegen **HARRY VAN DEN BREMT** (van het Nieuwsblad-Sportwereld) „Tot zaterdag in Compiègne”. En als Harry reageert met de woorden „Oke, tot zaterdag. Het zal me wat worden!”, dan weet je in die uitspraak „Het zal me wat worden” de ongewisse verwachtingen, de vrees ook over het verloop van de koningsklassieker Parijs-Roubaix. Morgenvroeg om precies tien minuten voor negen beginnen op de Avenue de l'Armistice in Compiègne 172 professionele hardfietters aan een dag die uitmondt zal in een ware kruisweg; aan een klassieker waarin het enige echte inferno van alle eendagskoersen ter wereld laaiend brandt. De Koppenberg in de Ronde van Vlaanderen en in Gent-Wevelgem, de Côte de Stockeu en du Rosier in de Waalse Pijl, de Poggio in Milaan-San Remo, de

Chevreusevallei in Tours-Parijs, de Keuteberg in de Amstel Gold Race: die obstakels in beruchte wielerklassiekers zijn slechts „flauwe grappes” vergeleken bij „l'Enfer du Nord”: de Hel van het Noorden in Parijs-Roubaix. De organisatoren van in alle opzichten 's werelds zwaarste eendagskoersen hebben het precies nagemeten: op de lange en uitputtende weg naar het velodroom van Roubaix liggen welgeteld 46,5 km kasseien. Tussen Neuville en Valenciennes 18,9 km., tussen Valenciennes en Roubaix 27,7 km. smalle paden vol bonkige, puntige, verraderlijke stenen. Weggetjes vol kuilen, vol modder. Een diepe poel van ellende. Een hel waarin de karavaan uit elkaar spat; waarin renners vallen, auto's en motoren slippen; waarin gescholden, gevloekt, gehuild en geleden wordt. In een kakafonie van wild geraas is er iedere renner op zich zelf aangewezen, is er nauwelijks gelegenheid meer tot teamwork en luidt het motto: ieder voor zich en God voor ons allen. Daar, op die smerige stenen, transformeert Parijs-Roubaix tot een loterij. Want, zonder geluk is zelfs de beste, de sterkste en de moedigste hardfietser nergens. Alleen zij die niet vallen, geen bandjes aan farden rijden, geen derailleurs verknallen, geen

wielen verspelen, geen kaders of stuurstangen breken – want zesenvertigeneenhalve kilometer duurt het mens en machine teisterende gehonkebonk op de kasseien –, alleen zij die dat allemaal overleven en als eersten uit het inferno komen hebben kans op wellicht de schoonste overwinning die een beroepsrenner behalen kan: een triomf in Parijs-Roubaix is bijna net zo mooi als het winnen van de Tour de France. Verleden jaar was het, voor het eerst sinds lange tijd, kurkdroog in „l'Enfer”. Verleden jaar raasden we in één grote stofwolk vooruit. Ik laveerde er een Peugeot over stenen, langs renners en tussen verbijsterde toeschouwers. Plotseling vielen, onder het dashboard, alle zekeringen op de vloer. Plotseling werkte, ergens in de woestijn van stenen, geen lamp (en dus ook geen remlicht) en geen claxon meer. Plotseling was ik er aan de heidenen overgeleverd. Stoppen was eenvoudig niet mogelijk. En zonder claxon ben je als gemotoriseerde volger in Parijs-Roubaix weerloos, machteloos. We haalden het, zonder al te veel blikshade. Maar vraag niet hoe! Verleden jaar was het droog, maar morgen...? In Jambes, waar we in de slagregens met een groepje collega's op de overlevenden van de Ronde van België wachtten, meldde **MICHEL SEASSAU** (van het Parijs sportdagblad L'Equipe): „De stenen van de Hel staan onder water. Er komt geen auto door”. Hij overdreef, Michel. Doch achter zijn woorden ging de angst schuil. Niet voor de volgers, maar wel voor de renners. De Hel van het Noorden is een grote

modderpoel. Tussen de kasseien verbergen plassen vaalzwart water de kuilen. Men zegt in de wielersportwereld dat de winnaar van Parijs-Roubaix uit de Ronde van België komt. In die Ronde kwam in gesprekken met renners de vrees voor de Hel steeds terug. **HENNIE KUIPER** mijmerde: „Je mag God op je blote knieën danken als je er heelhuids uitkomt”. **CEES PRIEM** schudde zijn hoofd: „Ik wil er niet over praten, ik wil er niet aan denken. Je zou er, als je niet oppast, van wakker liggen”. **WALTER FLANCKAERT** zei ferm: „Ik ben niet bang” en hij dacht met opzet niet terug aan verleden jaar toen hij, na een val, bewusteloos van de kasseien werd opgeraapt. „Ik ga kijken hoe het er is”, meldde **MAERTENS**, daar in Jambes. Hij heeft, de wereldkampioen, gisteren even de Hel verkend. En wellicht zal hij zich de klap en de pijn herinnerd hebben waarmee hij vorig jaar in het inferno sneuvelde. **ROGER DE VLAEMINCK** testte zich tot aan zijn opgave in de laatste etappe van de Ronde van België, tot het uiterste. Hij is vel over knook, hij heeft bijna het toppunt van zijn conditie bereikt (zeggen zij die het weten kunnen) en hij wordt verteerd door het verlangen de koningsklassieker te winnen. Zo zijn er meer: **JAN RAAS** bijvoorbeeld. En **FRANCESCO MOSER**. „Deze Parijs-Roubaix wordt een ware verschrikking”, voorspelde **WALTER GODEFROOT**. Zij die naar hem luisterden, knikten zwijgend. Parijs-Roubaix wierp dreigend schaduwen vooruit. Geen wonder dat collega Harry van den Bremt opmerkte: „Het zal me wat worden...”



• De foto is al tientallen malen gepubliceerd. Het beeld illustreert in vele markante bijzonderheden het opvallende feit dat zelfs de goedige, brave **RAYMOND POULIDOR** in de Hel van het Noorden zijn kalmte en zijn geduld verliest. Shot uit Parijs-Roubaix 1976.



even **APART**  
door  
nino tomadesso



# Niemand wint 't van hem.

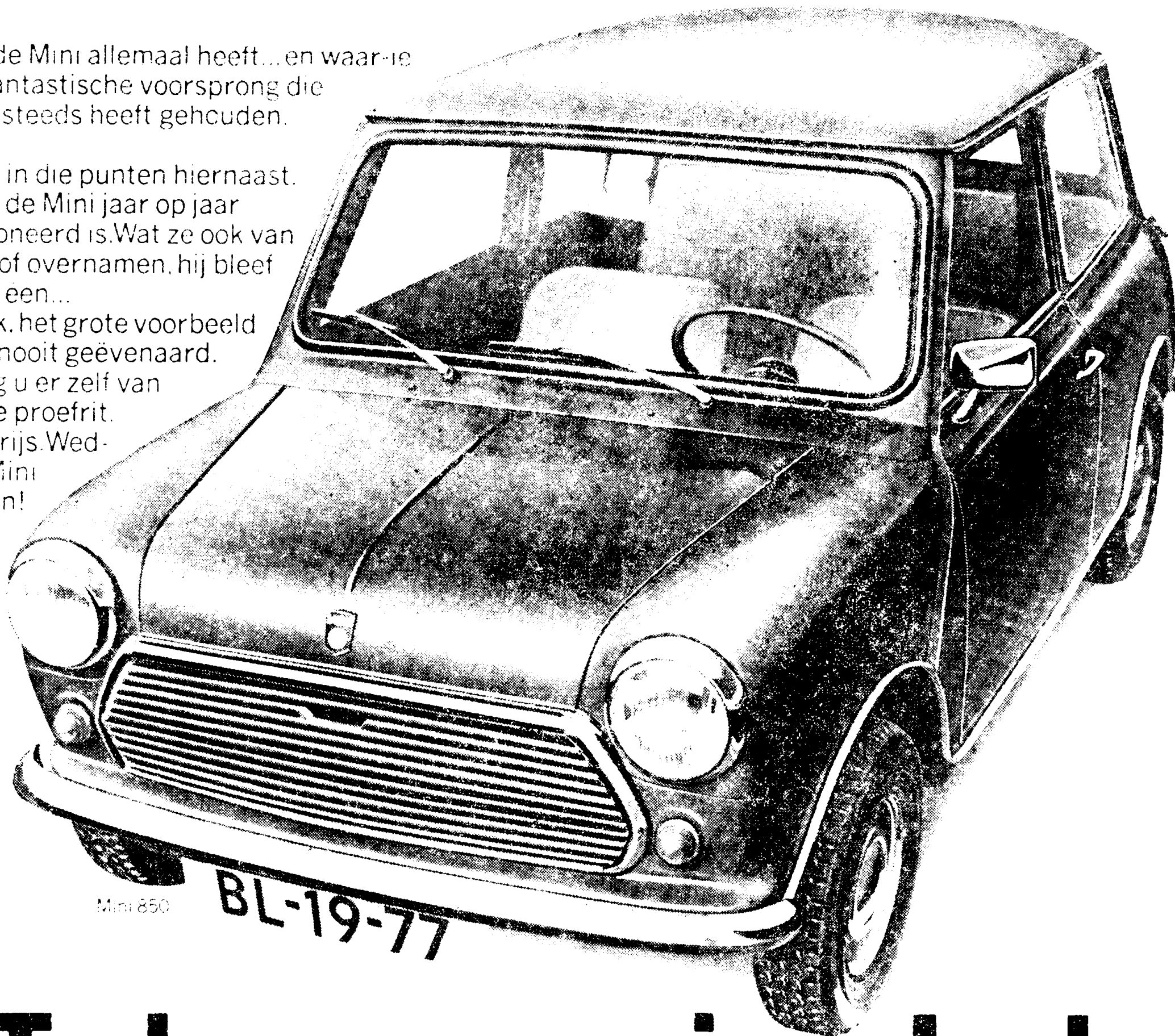
Niet te geloven, wat de Mini allemaal heeft... en waar-ig de eerste mee was. In Fantastische voorsprong die hij altijd heeft gehad en steeds heeft gehouden. Slim als-ie is!

En 't zit 'm niet alleen in die punten hiernaast. Maar ook in het feit, dat de Mini jaar op jaar steeds meer geperfectioneerd is. Wat ze ook van 'm namaakten, afkeken of overnamen, hij bleef altijd glansrijk nummer één...

De Mini vindt het leuk, het grote voorbeeld te zijn. Veel geïmiteerd, nooit geëvenaard. Vergelijk maar. Overtuig u er zelf van tijdens een vrijblijvende proefrit.

En kijk dan naar de prijs. Wedden dat u dan ook een Mini koopt? 't Zat er altijd al in!

**Mini vanaf  
7.895,-**



## Vergelijk:

1. Motor dwars voorin.
2. Maximale binnenruimte bij minimale buitenmaten.
3. Voorwielaandrijving.
4. Zuinigheid: 1 op 15 (typen 850-1000 op normale benzine).
5. Ruimte voor vier volwassene.
6. Zeer korte draaicirkel.
7. Stuurslot.
8. Tapijt op de vloer (vanaf type 1000).
9. Automatisch oprolbare 3-punts veiligheidsgordels.
10. Gescheiden hydraulisch remsysteem.
11. Radiaalbanden.
12. Service, waar je ook bent.
13. Goedkope onderdelen.
14. Leverbaar in: Mini 850 7.895,-; Mini 1000 8.595,- (met automaat 9.822,-); Mini 1100 Special 9.295,-; Mini Clubman 9.095,-; Mini Clubman Estate 9.950,-.

Enkele typen worden bovendien geleverd met: getint glas, stoffen bekleding, achterrautverwarming, verstelbare rugleuningen, achteruitrijlampen, metallic-kleur en matzwarte grille.

Voor alle Mini's geldt: vol jaar garantie, ongeacht het aantal kilometers.

## Toch maar mooi van Leyland.

Mini-Allegro-Marina-Maxi-Princess-Triumph-Rover-Jaguar-Daimler-Land-Rover-Range Rover-Sherpa-Bedrijfswagens.  
Prizen incl. BTW, af fabriek. Importeur van Leyland automobielen: British Leyland Nederland B.V., Gouda. Tel. 01820-11122. 200 Verkooppunten in Nederland. Mogelijkheden voor leasing.

### Automobielbedrijf Balt B.V.

Kasteellaan 1, Heerlen. Tel. 045-717514

### „Auto-Dirks”

Amstenraderweg 81b, Hoensbroek. Tel. 045-213068

### Van Leeuwen Leyland Cars

Strijthagenweg 129, Kerkrade-West. Tel. 045-453355

### J. J. Molenaar's Automobielbedrijf b.v.

Dr. Bakstraat 82, Maastricht. Tel. 043-30084

### J. J. Molenaar's Automobielbedrijf b.v.

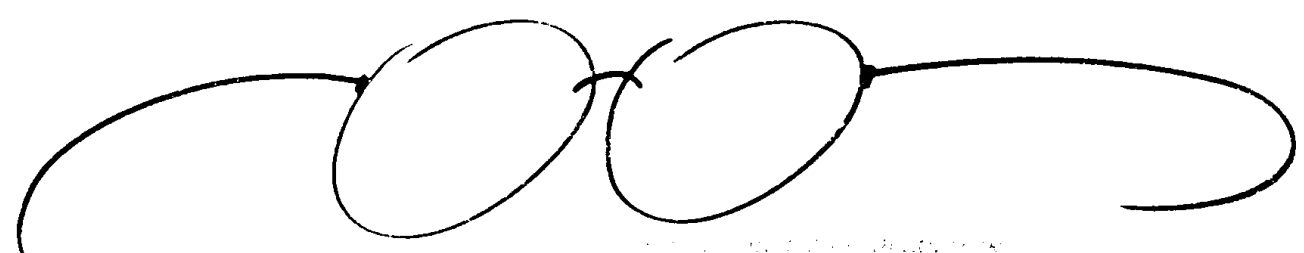
Pres. Kennedysingel 8-12, Sittard. Tel. 04490-7544, 7545

### Automobielbedrijf Harry Schobben

Hoek Prins Hendriklaan/Tegelstraat, Brunssum. Tel. 045-252270

Van de fabrikant van de  
ROVER 3500  
Auto van het Jaar 1977.

## De bril....



... met een bril die u niet alleen ziet, maar ook voelt.  
... met een bril die u niet alleen ziet, maar ook voelt.  
... met een bril die u niet alleen ziet, maar ook voelt.

**CONSTEN**

de modieus beste opticien  
die u niet alleen ziet, maar ook voelt.

## Open dagen

Wij zijn zo ver

Op zaterdag 16 april zetten wij de deuren open, en U bent onze gast.

Wij stellen **VOORDEUREN, TUINDEUREN, SCHUIFDEUREN en RAMEN**, alles uit kunststof ten toon.

Het nieuwste op dit gebied, prachtige uitvoering, geheel geïsoleerd.

Verder nog **ROLLUIKEN, MARKIEZEN en ZONNEWERING**, want dat hoort erbij.

Om het nut en de voordelen op te tellen, is hier niet de plaats. U moet zelf komen kijken.

Wij verwachten U van 16 april tot 27 april 1977.

Op zaterdag 16 april van 11.00 tot 21.00 uur en overige dagen van 18.00 tot 22.00 uur.

**H. DOUVEN**

ST. FRANCISCUSSTRAAT 12, URMOND, tel. 04495-3066

FABRICAGE: FIRMA GERHARD HENGSCENS

KERKSTRAAT 42, SUSTERSEEL SELFKANT, tel. 09-49-2456-1270.

## TE KOOP

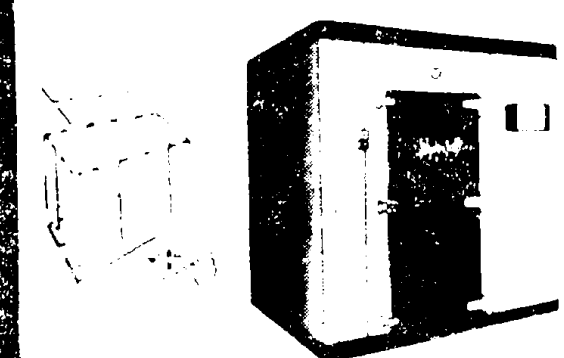
**KONSUMPTIE  
IJSMACHINES  
NU KOPEN =  
3x voordeel**

- beste prijs
- vlotte levering
- dubbele service

**GERKO**  
3680 MAASEIK  
Industrieterrein 011/56.60.11  
Geopend alle dagen van 10-19 u. 's Zaterdag gesloten.  
ZONDAG OPEN van 14-18 u.  
Verkoop in Nederland: **J. Prins**  
Stadhoudersstraat 46 Brunssum  
TEL 045-25 56 49

## TE KOOP TE HUUR

**KOEL- EN  
DIEPVRIESCELLEN**



minder dan 60 min. montage tijd

**GERKO**  
3680 MAASEIK  
Industrieterrein 011/56.60.11  
Geopend alle dagen van 10-19 u. 's Zaterdag gesloten.  
ZONDAG OPEN van 14-18 u.  
Verkoop in Nederland: **J. Prins**  
Stadhoudersstraat 46 Brunssum  
TEL 045-25 56 49

## WIE IN BRUNSSUM.....

heeft mogelijkheden, om er – eventueel samen met ons – een servicevestiging te realiseren?

Dat wordt dan een compleet en modern autogebeuren, waar vakkundige mensen met een goede onderdelenvoorziening die automobilisten van dienst kunnen zijn, die voor hun nieuwe of gebruikte auto zaken met ons gedaan hebben of gaan doen.

Waar nieuwe en gebruikte auto's in voorraad staan om proef te rijden en te kopen met garantie- en servicevoorzieningen ter plaatse.

Met dat alles zullen toch gauw zo'n 1000 vierkante meter gemoeid zijn, die bovendien erg gemakkelijk bereikbaar moeten zijn.

Aanbiedingen daarvoor zijn welkom bij

**CANTON-REISS**

„waar U auto's met service koopt”

Valkenburgerweg 34, Heerlen.



DEN HAAG - Ontdaan van vier kilo lijfgewicht, zit AR-fractieleider Willem Aantjes (54 jaar) op het Haagse Binnenhof bij te komen van de val van het kabinet-den Uyl. Dat gewichtsverlies staat bijna in flagrante tegenstelling tot de laconiek rustige houding, die Wim Aantjes voor en na de kabinetscrisis ten toon spreidde in het openbaar. Maar het vertelt iets over zijn emotionaliteit en zijn persoonlijke teleurstelling over de verbroken vertrouwensfeer tussen christen-democraten en progressieven, die hij vrijwel onherstelbaar acht. Wim Aantjes begint eerst nu de naweën daarvan goed te voelen, en dat maakt hem moe.

Zo tref ik hem aan tijdens het paasreces van de Tweede Kamer en dat doet hem misschien meer dan gewoonlijk filosoferen over de toekomst van het CDA. En niet in de laatste plaats over Wim Aantjes zelf, hetzij als CDA-fractievoorzitter - waartegen hij eeu opziet -, als Tweede Kamervoorzitter - wat hij niet ambieert -, of als lid van een nieuwe regering. Van die drie functies is de ongenoemde „vierde“ eigenlijk de aardigste: Wim Aantjes zelf.

## Spontaan

Die introverte, laconieke - en vroeger zo zwaartillende - man reageert spontaan bij deze ontmoeting: Aantjes moet daarvan even bijkomen. Hij vergeet derhalve in het begin van ons gesprek de knop van de centrale verwarming in de kille AR-fractiekamer om te draaien en ook de schemerlamp doet het niet direct. Eigenlijk wel wat symbolisch voor het verloop van het gesprek, want de kille van de kamer is al gauw vergeeten en een flatterend licht heeft Wim Aantjes niet nodig. Aantjes kan als mens en als politicus het schelle daglicht best verdragen.

Sinds zijn lichamelijke en geestelijke inzinking in 1964 is Wim Aantjes zodanig veranderd, dat hij daarvan steeds meer vruchten plukt. Ook wrange, die hij met „levenslessen“ betitelt, maar die zijn feitelijk evenwicht niet meer raken.

## Dogmatisch

Aantjes werd na die crisis ook minder dogmatisch en wisselde daarmee een stuk streng-reformatorische opvoeding in voor een stuk persoonlijke bevrijding. Hij zegt: „Ik ben nog introvert, al maak ik een heel andere indruk. Ik ben ook vaak veel te subtiel, zodat wat ik zeg, soms te bloedserieus overkomt. Ik roep natuurlijk ook ongetwijfeld irritaties op. Ik kan zeer badinerend iets onvriendelijks zeggen. Mensen, die mij niet zo goed kennen, houden die wijze van uitdrukken voor een soort vuilspuiterij. Ik bijt ook wel eens van me af tegen iemand, terwijl dat niet zo is bedoeld. Ik relatieveer vaak om mijzelf te bewaren voor fanatisme“.

„Ik ben wel gepakt door een overtuiging“, vervolgt Aantjes, „en een ideaal. Dat zijn zaken, die door mensen worden herkend. Ik ben minder dogmatisch geworden. Dat mag ik dan eigenlijk niet zeggen, want dan wordt er onmiddellijk gedacht dat ik het vertrouwen verlies van een groot aantal AR-kiezers... Maar ik ben nu eenmaal niet te verklaren en te begrijpen zonder de bijbel. Ik heb het als een bevrijding gevoeld te ervaren, dat het in de bijbel niet gaat om de teksten, maar om de boodschap. Dat zou ik twintig jaar geleden hebben gezegd! Maar het is zoiets bevrijdends, als je uit die lettergebonden bijbel komt en nu te weten,

## HIJ

Wim Aantjes, 54 jaar oud, al meer dan tien jaar parlementariër.

## DEZE WEEK IN HET NIEUWS:

omdat hij als voorzitter van de huidige fractie van de Anti-Revolutionaire Partij in de Tweede Kamer en belangrijke man in het Christen-Democratisch-Appel de gisteren in Utrecht gestarte CDA-verkiezingscampagne is ingegaan.



# WIM AANTJES:

# Bruggebouwer van het CDA

dat woorden „illustraties“ zijn van de boodschappen in de bijbel!“

## Nuchter

Die persoonlijke bevrijding werd geen ontzuivering voor Wim Aantjes, maar maakte hem wel nuchterder. Dat word „Dat wel na zo'n crisis“, zegt hij, „want je beseft dat niets meer waard is dan een goede gezondheid. In 1967 zou ik minister van Volkshuisvesting zijn geworden. Ik had het graag gedaan en het is ook goed een jarenlang Kamerlidmaatschap af te wisselen met het ministerschap. Maar ik vond toen zelf dat mijn evenwicht nog niet helemaal terug was en ik heb het toen niet gedaan“.

„Ik vind nu het Kamerlidmaatschap eigenlijk belangrijker dan minister te zijn. Het is natuurlijk mooi, als iemand minister wordt die dat ambieert. Maar verder is het vier jaar lang niet anders dan regeren binnen de grenzen die het parlement aangeeft. Daarin is natuurlijk wel geweldige veel macht, ja. Zeker ook veel moeis. Praktisch, denk ik wel eens, als ik twaalf of vijftien uur vijftien het stuur van de auto zit met vijf uur slaap achter de rug: een auto-met-chauffeur zou beter zijn, verdamme! Aan de andere kant,

zou ik mij wel opgelaten voelen in zo'n auto, want je krijgt niet eens de kans om zelf uit te stappen! Maar als ik een poesje minister was, zou ik die poespas misschien ook wel mooi vinden. Nu vind ik het eigenlijk aardiger in tijden van spanning en weinig slaap door mijn zoon te worden gereden“!

## Spanning

Wim Aantjes is, ondanks achttien jaar Tweede Kamerlidmaatschap, gevoelig Kamerlidmaatschap voor spanningen. „Iedereen denkt, dat je na zo'n lange tijd daar meer tegen bestand bent dan wanneer je pas Kamerlid bent. Je bent natuurlijk meer getraind en je weet dat je je niet moet laten meeslepen door emoties, als het er op aan komt. Als beginnend Kamerlid ben je meer onder de indruk van je eigen belang, van het meendraaien in meedraaien functie. Die tendens van het persoonlijk belang is altijd vrij sterk geweest in de Kamer“.

„In de achttien jaar die ik hier nu zit, kan ik de mensen zo zien bij wie dat overheersen van het persoonlijk belang trouwens nooit is weggegaan. Ik kom eigenlijk zelf steeds meer onder de indruk van het belang en de verstrekkende politieke gevolgen van be-

slissingen. Je ijdelheid blijft wel, maar je verantwoordelijkheidsbesef wordt groter. Je leert je ijdelheid ook beheersen en ondergeschikt beheersen maken aan het belang van de zaak. Ik ben uiterlijk wat onderkoeler en relativerender onderkoeler ook omdat ik één ding heel zeker weet: awt er ook wat een week later gebeurt alles weer anders dan je overtuiging was“.

„Een stukje religieuze overtuiging speelt ook mee, want je hebt niet alles in de hand en er zijn grense grenzen aan het kunnen. Maar“, relativeert Aantjes zijn eigen standvastigheid, „ik denk toch dat ik een emotioneel type ben. Ik voelde mij ook ontzettend moe worden, nadat ik het standpunt van het CDA had uiteengezet tijdens het Kamerdebat over de kabinetscrisis. Ik merkte het meteen: ik voelde mij omslachtig worden en uitglijden toen ik commentaar gaf, en ik dacht: oh, Willem...“

## Coalitie

Dat het kabinet voor het einde van de rit toch nog is gevallen, zit Aantjes hoog. Niet alleen politiek, maar meer nog omdat hij er werkelijk van overtuigd is dat een concentratie van socialisten en christen-democraten de beste coalitieregering oplevert voor het land. Aantjes' grootste zorg

op dit moment is dan ook zijn welbekende duidelijkheid hierin na de val van het kabinet voor zijn kiezer te kunnen handhaven.

Aantjes: „Niet dat ik liever met socialisten omga dan met VVD'ers. Het heeft ook niets met sympathie en antipathie te maken. Ik zou net zo hard kunnen sjouwen voor een andere regeringscombinatie. Ik wil, bij wijze van spreken, best met de VVD regeren. Maar ik blijf toch zitten met het feit, dat ik een coalitie van progressieven en christen-democraten de beste zou vinden. Maar ja, als die coalitie toch weer tot stand zou komen, zou die niet meer op die vertrouwensbasis berusten waar het om was begonnen“.

„De sfeer is helemaal verpest in de laatste maanden. Ik zie nu alleen maar nadelen. Ik ben niet rancuneus of verbitterd; dat is onzin. Wat ben je zelf nu helemaal? Als je morgen vertrekt, ben je over een half jaar vergeten en in de geschiedenisboekjes kom je helemaal niet meer voor. Waarmee ik wel zit, is het gevoel van machteloosheid. Je ziet voor je ogen de isolering van een conflict tot stand komen, gevoed door een bijna dagelijkse verharding van standpunten. Je kunt dan wel spreken van „politieke wil“, maar dat is in dit geval een persoonlijke wil om als kabinet bij elkaar te blijven“.

Die persoonlijke wil heeft echter pas effect als je de politieke mogelijkheden ziet om daaraan vorm te geven. Je kunt niet blijven roepen dat je niet van elkaar af wil, omdat de persoonlijke verhoudingen zo goed zijn. Van Agt is hierin te luchthartig geweest. Ik zeg niet dat het niet voor iemand pleit dat dit zijn uitgangspunt is. Het pleit wel degelijk voor iemands karakter! Maar je moet een mogelijkheid zien om aan die wil een politieke vorm te geven! Den Uyl had veel eerder dan van Agt door, dat zoiets er niet meer in zat. Maar de mensen begrijpen niet dat ondanks de goede verhoudingen, het kabinet toch is gevallen. Ze begrijpen niet, dat daaraan de opstelling van de fracties niet vreemd is. Maar de politieke sfeer is bedorven door de fracties“.

## Van Thijn

Hierna volgt - zoals enigszins was te verwachten - een tirade tegen Ed van Thijn van de PvdA, die Aantjes als hoofdschuldige aanwijst voor de val van het kabinet-den Uyl. Daarmee schopt hij eigenlijk ietwat tegen zijn eigen schenen aan. Wim Aantjes heeft tevoren beweerd, dat „niets zo onheilig is en niets zo geschikt om je vertrouwen in de principiële politiek te verliezen als de tijd voor de kabinetsformatie, waarin mensen kapot gaan aan het gekruip, gekonkel en gehannes“. Aantjes wenst van Thijn duidelijk een beter lot toe, omdat hij sympathie voor hem voelt.

Willem Aantjes: „Ik zal er geen traan om laten, als ik straks geen CDA-fractievoorzitter word. Misschien zal het CDA straks de kamervoorzitter moeten leveren. Maar als ze je daarvoor vragen, betekent dat niet dat ze je de beste voorzet, maar meer omdat het zo uitkomt. Dus, die ambitie heb ik niet. Ik heb vier moeilijke jaren achter de rug met het CDA en tusslotte heb ik daartegen „ja“ gezegd. Ik zou het daarom onlogisch vinden, als straks zou blijken dat ik daarin geen politieke rol van betekenis zal spelen“.

„Maar ik geef het je te doen om als fractievoorzitter inhoud aan het CDA te geven! Je bent de hoofdschuldige als het niet slaagt! In de Anti-Revolutionaire Partij ken je de mensen, de mentaliteiten en de invalshoeken. Er is een bepaalde werkwijze, die van grote betekenis is voor de manier waarop je politiek doet. Wij zetten vanuit de fractie liever geen grote bekken op tegen ministers. De AR-fractie dient buitengewoon weinig moties in tijdens een kamerdebat. Anderen vinden, dat je eigenlijk geen debat kunt hebben zonder moties; dat haalt de kranten. Ik ben misschien wat ouderwets, maar ik zeg altijd dat het verhaal het moet doen“.

„De KVP is een andere opvatting toegedaan. Je mag niet zeggen dat die opvatting beter is dan de onze. Wat echter wel wordt onderschat, is hoe belangrijk een persoonlijke vertrouwensbasis is met de mensen met wie je werkt. Zoveel is dan oplosbaar! Ik ben nu bijna zover, dat ik maar hoop dat ik het fractievoorzitterschap van het CDA niet op mijn brood krijg“!

## Hoop

Toch wordt Wim Aantjes' angst voor de logge grootheden van de CDA-fractie in de Tweede Kamer en het plaatsmaken van de vertrouwensfeer voor de nog onbekende CDA-mentaliteit overschaduwd door een grotere angst: dat het CDA niet groot wordt. Als ik hem vraag, wat er nu moet gebeuren om de gewenste eenheid tot stand te brengen, valt er een diepe stilte.

Dan zegt Aantjes wat diplomatiek: „We moeten het eens worden over die dingen, waarover wij het nog niet eens zijn. Er mogen best vleugels in het CDA zijn, als het maar vleugels zijn waarvan je het christen-democratisch karakter kunt herkennen. In de PvdA zijn ook vleugels, maar alle met een socialistisch karakter. Mijn grootste bezwaar tegen de VVD is dan ook, dat die partij niet meer een voortdurend liberaal karakter draagt. Ik vind, dat overal in het CDA een kenmerkend christen-democratisch karakter moet zijn terug te vinden. Ik denk dat het ontbreken daarvan op dit ogenblik zeer wordt onderschat. Om de eenheid in het CDA werkelijk tot stand te brengen, is veel hoop nodig“.

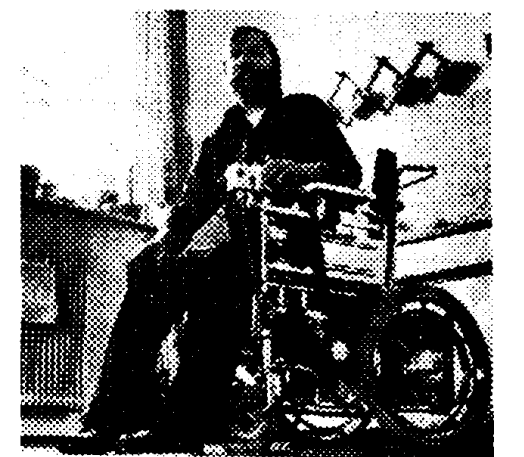
Rita Blaauw van Os-van der Burgt

Lees met het LD het weekend door

Zaterdag  
16 april 1977

## Vrijuit 2

Op de jongerenpagina deze week een profiel van de Pacifistisch-Socialistische Partij en een reactie van de Katholieke Werkende Jongeren op een eerder gepubliceerd profiel van de JOVD-afdeling-Limburg. De jongerenpagina DRUIT kondigt verder weer een aantal evenementen van allerhand soort aan en vertelt over het afscheid van Boudewijn de Groot.



## Vrijuit 3

Verslaggever Dick Versteeg volgde een aantal gehandicapte mensen uit de gehele wereld naar Noorwegen. In het Noorse dorpje Beitostolen zag hij die mensen - waaronder ook 20 Nederlanders - aan het werk tijdens hun skioefeningen. Hij legde het doorzettingsvermogen van de gehandicapte mens in woorden vast. Margriet Kousen deed dat ook in Maastricht na een gesprek met de door een ernstige spierziekte getroffen Limburger Fred Stel.

## Vrijuit 4

Vrijuit-vier bevat een aantal interessante artikelen op het stuk van voorlichting over onder andere mode, hobby en foto. Evenals de soortgelijke artikelen uit het Limburgs Woonblad zijn die stukjes van nu af te verzamelen in een daarvoor bij de L.D.-kantoren verkrijgbare verzamelmap.





## Pinkpop 77

GELEEN - Nog zes weken (30 mei) en het Burgemeester Dammepark in Geleen zal traditiegetrouw vollopen met tienduizenden jongeren, die het Pinkpopfestival bezoeken.

DRUIT houdt je op de hoogte van dit zowel internationaal als nationaal enorm gewaardeerd muziekfeest. Uiteraard gonst het van de geruchten over het programma. De werkelijke feiten: op dit moment is nog geen enkel contract getekend. In het bureau van Jan Smeets (directeur Pinkpop) ligt wel een lange lijst van mogelijke kandidaten. Jan heeft dit jaar met opzet lang gewacht met het vastleggen van de groepen, opdat hij kan profiteren van aanbiedingen van groepen die in de lift zitten.

Vandaar dat de groep RACING CARS een enorme kans maakt op Tweede Pinksterdag in Geleen erbij te zijn. Het aanbod uit Engeland is er en ook Pinkpop voelt er heel wat voor. Het is op dit moment zelfs zo, dat van alle groepen Racing Cars de meeste kans maakt.

Ook de KINKS behoren tot de serieuze mogelijkheden.

Uit eigen land is alleen GOLDEN EARRING een serieuze kandidaat. Maar er zijn mogelijkheden rond het tijdstip, waarop de Earring zou moeten spelen. De organisatie vindt vroeg in de middag, de Earring wil per se wat later.

Ook ligt er een aanbod van de manager van VAN MORRISON, maar de grootmeester zelf heeft enorme bezwaren tegen een openluchtfestival na het fiasco in Hilversum waar hij vanwege tijdgebrek niet mocht optreden.

Tot begin april was het zeker dat ROD STEWART de top of the bill zou worden. Helaas kreeg Smeets toen een telegram met de mededeling dat Rod veel liever in Amerika bleef, omdat daar na zijn tournee een ideaal klimaat was geschapen voor de opname van een nieuwe elpee. Ook QUEEN is van de baan, omdat de groep niet in de openlucht optreedt en eerder in mei twee konserten in de Rotterdamse Ahoyhal zal geven. Tot slot: ook dit jaar zal er weer een lersse folkformatie zijn, (dit jaar wel acoustisch) en op dit moment is eveneens BOB SEGER nog kandidaat en „troetelaar“ ROY HARPER afgevalen.

# De PSP is vooral een aktiepartij

Vandaag bestaat de Pacifistische Socialistische Partij (PSP) precies twintig jaar. Uit het feit dat dit jubileum in Utrecht gevierd wordt met een groots festival, waar ondermeer Rolf Biermann en de kritiese popgroep Bots zullen optreden, zal al duidelijk zijn dat de PSP een partij is, die vooral jongeren aantrekt. Paul van der Velden, onderwijzer en kontaktpersoon voor de PSP in de Oostelijke Mijnstreek heeft daar wel een verklaring voor: „Het is een partij, waar nogal wat idealisme ingestopt moet worden. Pacifist zijn in de huidige maatschappij betekent nogal wat. Daar is durf en inzet voor nodig. Kenmerken, die we onder de jongeren aantreffen. Maar het is beslist niet zo, dat alleen jongeren de dienst uitmaken bij de PSP. Zo zijn er in de Oostelijke Mijnstreek ook oud-mijnwerkers lid”.

## Geweldloos

Op 25 mei PSP stemmen betekent streven naar een socialistische samenleving zonder geweld en dat je daarvoor heel wat over moet hebben. Paul: „Dat klopt. PSP-ers vinden elke vorm van militarisme misplaatst. Dat houdt in, dat we zelfs tot een eenzijdige ontwapening zouden willen overgaan. Maar dat is erg moeilijk te verkopen in een land, waar nog steeds alle kwaad aan de Russen wordt toegeschreven. Wat niet wil zeggen, dat we Rusland zo ideaal vinden. Integendeel. Het Gewestelijk Bestuur Limburg van de PSP heeft onlangs een open brief aan de ambassades van Oost-Europa geschreven, waarin fel geprotesteerd werd tegen de schendingen van de mensenrechten in Oost-Europa. Wel vinden we dat men daar één voordeel heeft. Daar zijn, zoals Rolf Biermann dat zo treffend stelde, de fundamenten van een ideale maatschappij gelegd: het socialisme. Het is alleen triest dat een juiste interpretatie ontbreekt en het geheel verworpen is tot een bureaucratisch socialisme, dat verwerpelijk is”.

## Aktie

De PSP is meer een aktiepartij, die echter wel parlementair bezig wil zijn om ook die deuren open te houden. Paul: „Als je dat niet doet, verlies je na een geslaagde aktie alle sympathisanten. Vandaar dat we ook een politieke organisatievorm hebben. We moeten

herkenbaar blijven. Maar dat werken in het parlement is niet het allerbelangrijkste. Zeker niet. Het gaat om de akties die we overal, elke dag weer, voeren. We houden ons aan een bepaalde strategie: de mensen op mistoestanden wijzen, dan helpen met de voorbereiding van de aktie en op dat punt trekt de PSP zich meestal terug. De mensen moeten niet het idee hebben dat het om een politieke stunt gaat. Als er behoefte aan is, blijven we adviseren. Dat wel. Zo hebben we ook Graetheide (uitbreidingsplannen DSM) aangepakt. De PSP heeft die aktie op poten gezet de mensen uit die omgeving geïnformeerd”.

## Raden

Nog even terug naar het pacifisme: „Elke pacifist strijdt ook tegen structureel geweld. Dat wil zeggen het geestelijk geweld, dat elke mens dagelijks treft. De PSP meent dat dit alleen op te heffen is, als er naar een socialistische maatschappij gestreefd wordt, waarin de mensen in zogenaamde raden enorm veel inbreng hebben. Vooral de buurtraden moeten dan invloedrijk zijn”. De PSP Oostelijke Mijnstreek houdt in de Sarolestraat 63 in Heerlen elke avond “Open huiskamer”, waar men onder andere terecht kan voor informatie over het aktieprogramma, want zo noemt men binnen de PSP het fenomeen wat andere partijen als verkiezingsprogramma lanceren. De PSP ten voeten uit!

# DRUIT



jongerenrubriek  
redactie-adres  
eynattenweg 43  
gulpen

# Boudewijn de Groot neemt afscheid van Nederland



Maandag aanstaande vertrekt BOUDEWIJN DE GROOT naar Amerika. Voorlopig voor een jaar, maar als alles meezit voor altijd. Reden temeer om eens stil te staan bij deze troubadour van het Nederlandstalige lied. Bij zijn vertrek is overigens een prima dubbelalbum „HET BESTE VAN BOUDEWIJN” (PHILIPS/PHONOGRAM) gereleased en op de valreep ook nog een spiksplinter nieuwe single, „Kinderballade”. En wie anders kan ons beter informeren over Boudewijn de Groot en zijn dubbelalbum dan zijn beste vriend, inspirator en tekstschrijver Lennaert Nijgh.

„De elpee opent met de eerste liedjes die we maakten nadat Ed Lautenslager, toenmalig nieuwslezer bij de eveneens toenmalige NTS, ons de lip had gegeven: maak eens een bandje, dan ga ik naar Phonogram. Dat was op de gedenkwaardige avond van 8 februari 1964, want behalve dat „Boudy” de Groot werd ontdekt, ontdekten de Nederlanders pers de met veel onzekerheden omgeven veroving van Prinses Beatrix. Studenten, daar keken we hoog tegen op. Ons idool was Jaap Fischer, naast Jacques Brel en zulke heiligen als Coltrane. Al lusterend was in het geniep wel eens naar Guitart Man en Briddo, op radio Luxemburg. Maar dat was muziek voor vetkuijen, er liep nog een diepe sociale afgrond door de lichte muziek, al zouden vier langharige jongens uit Liverpool daar voor de komende generatie een brug over slaan.

Studentenkoos waren ook de liedjes die we maakten en die door Boudewijn in keurig („keurig”) Kennemerduinen Nederlanders werden gezongen, met eigen gitaarbegeleiding: „Elégie prénatale” (de titel is geloof ik ontleend aan een

Haarlemse winkel voor positiekleding) en het volgens middelbare scholieren ook nu nog aktuele „Strand”. Succes bleef uit, behalve in kleine kring. Wij beschouwden het maken van liedjes ook nog niet als serieus.

Alle teleurstellingen, hoop en romantiek van die broeierige tijden zouden later in de LP „Voor de Overlevenden” ruimschoots aan de oppervlakte komen. Zover was het toen nog niet, de film este onze aandacht nog volkomen op. Producent Tony Vos liet mij Aznavours smartlap „Une enfant” vertalen — „Een meisje van zestien” — „Dit doe ik nooit meer!” schreef Boudewijn op de hoer van het presentexemplaar dat hij mij kwam brengen. Tot onze verbijstering werd het een hit. Een hit die Boudewijn over de onverbiddelijke lijn tussen massamuziek en „kunst” zou brengen, zoals zijn Engelse collega Donovan door de commercie uit een folkclub in de Londense wijk St. Albans werd gesleurd. Die „onverbiddelijke” grens tussen twee soorten muziek en twee soorten publiek wankelde overigens al over de gehele wereld en een van huis weggevoerd domineesoon uit Amerika nam de naam van de rebelse dichter Dylan Thomas aan en werd de stem van een nieuwe generatie, die zich in stormachtig tempo emancipeerde — „Vertrouw niemand boven de dertig”.

We waren een deel van deze beweging. Zonder opzet — het was alsof datgene wat onder de oppervlakte van onze generatie leefde, in ons gestalte kreeg. „Woningnood” is op deze plaat de tegenwoordiger van het soort strijdbare, soms een tikje op Dylan geïnspireerde liederen, die al gauw protestsongs of liederen (in Vlaanderen kontest, het woord protest schijnt daar een meer kerkelijke klank te hebben) werden genoemd. Het zou jaren duren voor Boudewijn van het stempel „protestzanger” af was.

In 1966 kwam „Voor de Overlevenden” tot stand, waar nummers als „Het Land van Maas en Waal”, „Testament”, „Naast Jou”, „Verdrongen Vlinder” en andere deel uitmaakten. Boudewijn was inmiddels „be-roeps” geworden — de opleiding aan de Nederlandse Film Academie had blijkbaar geen andere gevolgen gehad dan de positie van magazijnbediende bij een groot warenhuis op het Damrak. Toen na „Meisje

van zestien” de kans er was, verliet Boudewijn deze post en storte zich in het vak — „Picknick/Tuin der Lusten” was een LP die ondanks de zeer hoge perfectie van opname en arrangement toch wel heel zware invloeden van het voorbeeld vertoonde.

Inmiddels was het vaste team gevormd, verantwoordelijk voor het totale Boudewijn-repertoire: producer Tony Vos, opname-technicus Albert Kos, arrangeur Bert Paige, PR-man Rolf ten Kate (wie herinnert zich nog de glorieuze Gouden Plaat op Loevestein, waar Maas en Waal en Boudewijn en Burgemeester Van Rappard en Ramses Shafly tezamen kwamen, trop etonnes de se trouver ensemble om alles zonder kletscheuren te overleven). In 1972 kwamen we nog een keer bij elkaar, na wederzijdse privémogelijkheden, om een LP te schrijven die de donkerste en minst begrepen is: „Hoe sterk is de eenzame fietser?” Byna een retorische vraag; geen van beiden hadden we het gevoel op eigen benen ver te zijn vooruit gekomen. „Terug van weggeweest”, „Onderweg”, „Tante Julia” (eigenlijk een Engels nummer van Boudewijn, „Aunt Emily”), „Kindermeislied”, een door Ruud Engeland vertaald gedicht van de 18e eeuwse Engelse dichter Blake, zijn van deze LP afkomstig.

Wie hij was en waar hij woonde, vroeg Boudewijn zich inmiddels af. Tijdens een verblijf in Californië schreef hij in samenwerking met cineast René Daalder (Body and Soul), zijn oude „goeroe” van de Filmacademie, de autobiografische LP „Waar ik woon en wie ik ben”.

Twaalf jaar na het filmavondje in Haarlem is Boudewijn de Groot de meest met mythen en legenden omwoven Nederlandse popster. De samenwerking tussen ons heeft altijd aanleiding gegeven tot verhalen à la Burton en Taylor. Boudewijn zelf werd door de pers zelfs een keer in een „commune” gestopt, toen hij met een paar muzikanten repeteerde in zijn toenmalige boerderij in Drenthe. Of we ooit samen nog een plaat zullen schrijven, is aan ons. Aan de anderen de muziek en de taak, zich te zetten tot het schrijven van sagen en legenden voor de debiele dorpen in het achterland”, zoals Lucien Duzee het treffend formuleerde op Boudewijns onbegrepen solo-plaat „Nacht en Ontij”, lang geleden in 1969”.

Met dank aan Lennaert Nijgh.

tjeu seeverens

paul custers

els vertommen

jos gerards

## WEG VAN HET BUISJE

# Stop atoomplannen

Op zaterdag 23 april wordt in de Utrechtse Veemarkthallen de landelijke manifestatie Stop Atoomplannen gehouden. Van 11 uur tot 18 uur is er een continuprogramma over de gevaren van de kernenergie en de nadelen van het beleid van de overheid. Om uit de kosten te komen wordt aan elke deelnemer tweeënhalf piek gevraagd, maar daarvoor krijgt je dan ook een programma aangeboden dat er mag zijn: Leon Wecke (politikoloog), Hans Wüstenhagen (Duitse Bürgerinitiative) zijn enkele van de sprekers. Onder de artiesten bevinden zich 'De Prettig Gestoorde Vrouwen en Kabaret REVO alsmede De Volharding en Beautiful Idaho. Informatie-adres: Beweging Stop Atoomplannen, Tweede Weteringplantsoen 9, Amsterdam, 020-221369.

## Kieskeurig



Op 5, 6 en 7 mei vindt in het kader van het verkiezingsproject 'Kieskeurig' in het provinciehuis in Den Bosch een driedaagse manifestatie plaats waaraan diverse landelijke politici meewerken. Niet dat die manifestatie voor veel Limburgse jongeren zo interessant is, maar wel vermeldenswaard is de uitgave van een vijftal verkiezingskranten door de Stichting Levensvorming. Jeugd en Jongeren in het bisdom Den Bosch die ook de manifestatie organiseert. De verkiezingskranten namelijk bevatten een heleboel informatie over de onderwerpen landbouw, ontwikke-

lingswerk, milieu, onderwijs, vorming, werkgelegenheid en werkloosheid. Het verkiezingsproject is bedoeld voor jongeren van 15 tot 25 jaar. De kranten zijn verkrijgbaar via jongerencentra, VJV en scholen in het bisdom Den Bosch maar omdat behalve in Midden-Limburg de informatie hier niet zo makkelijk is te krijgen is het contactadres: Stichting Levensvorming, Kapelaan Koopmansplein 3, Den Bosch, 073-142697.

## Fungus

Zondag 17 april is de popformatie Fungus te gast in zaal Vleugels in Eindhoven. De entree bedraagt 3,50 gulden en in de voorverkoop in jongerencentrum Carina 2,50 gulden. Het optreden begint om 20.00 uur. Zaterdag 23 april komt Fungus naar Gulpen (parochiehuus).

## Kernenergie

Vrijdag 22 april om 20.00 uur start in Donkiesjot Kapittelstraat 6 in Sittard een informatie/discussieavond over kernenergie waaraan onder andere meewerkt Wim Riedijk, kernenergie-deskundige van de PPR. Ook de film over de massale demonstratie tegen de bouw van een kernenergiecentrale in het Duitse Brockdorf wordt gedraaid.

## Mutter Kusters

„Mutter Kusters fährt zum Himmel” is een film van de Duitse cineast Werner Reiner Fassbinder. Zondag om 20.00 uur brengt Inpoet Klompstraat 22 in Heerlen de film op het scherm. De entree bedraagt 2,50 gulden.

## Crime Story

Maandag 18 april draait VJV Vosum Brunssum in het Astoria-theater in de Rumpenerstraat om 19.30 uur de film Crime Story van Jacques Dery. Na afloop is er ruimte voor het gebruikelijke 'praatje achteraf' bij Vosum.

## Nederlandse films

Jongerencentrum Donkiesjot Kapittelstraat 6 in Sittard organiseert op vrijdag 15, zaterdag 16 en zondag 17 april om 20.15 uur een driedaags filmfestival van speelfilms van 'Nederlandse huize'. Hoewel je misschien vrijdag gemist hebt is het nog alleszins de moeite waard om vandaag en morgen te gaan kijken. Entree 2,50 gulden per avond. Zaterdagmiddag om 15.00 uur wordt er een kindervoorstelling gegeven. Willen de papies en mammijs onze allerjongste lezers hiervan even op de hoogte stellen?

## Riot Rockers

In het gemeenschapshuis in Margraten treedt donderdag 21 april de Engelse Rock en Rollformatie The Riot Rockers op vanaf 20.00 uur. Een uniek gebeuren voor Limburg en dus alleszins de moeite waard.

## Badlands

Zaterdag 23 april om 22 uur draait in Donkiesjot in Sittard de film Badlands van Amerikaanse makelij. De entree is een piek.

## RODE KOOL

Beste Eric

Toen ik het interview las over jou en de JOVD afdeling Limburg dacht ik eerst aan een grap. Want, zo vroeg ik me af, „hoe kan het in hemelsnaam mogelijk zijn dat een 17-jarige jongen, via de KVP via Operatie Aarde, via de Wereldwinkel en via een Stichting die zich bezighoudt met politieke bewustwording, kan verworven tot een behoudend VVD-er?”

Blijkens de dingen die je zegt, kan dat dus toch. Helaas! Behalve verwondering, over zo'n „bewustwordingsproces”, voel ik me gedwongen op jouw uitlatingen te reageren. Vanuit mijn persoonlijke opvattingen, maar zeker ook vanuit mijn aktief zijn in de KWJ-Beweging van Werkende Jongeren.

Hoe kan het groeien? Getuige zijn uitlatingen en gezien de opleiding die hij volgt géén telg uit een arbeidersgezint... komt ons eens vertellen hoe het moet! Toch vraag ik het om een reactie, laten we dus de rij maar eens af gaan. Jongeren moeten de buikriem maar eens aanhalen! Verbijsterend als je kijkt naar de lonen die werkende jongeren momenteel, voor vaak volwaardig werk, „verdienen!” Dat idee, beste Eric zul je beslist niet hebben opgedaan door contacten met jongeren die in fabrieken werken!

Als veel werkgevers het minimum-jeugdloon niet meer kunnen betalen is de vraag gewettigd: wie ze dan wel nog kunnen betalen? Dat er in ons economisch systeem iets fundamenteel fout is en dat dit, ergerlijk vaak, over de ruggen van lage inkomensstrekken gecorrigeerd schijnt te moeten worden... dat zijn zeker zaken, Eric waarvan jij nog nooit gehoord hebt? Dat aardige loon wat werkende jongeren dan nog van uwe edele mogen

hebben om te sparen voor een flatje (aan een huis zullen ze natuurlijk niet meer toekomen), autootje of wat luxe, biedt nauwelijks mogelijkheden om te sparen. Dat autootje, beste Eric, komt er alleen maar door ofwel, tot in extreme dingen je vanalles te ontzeggen ofwel door er een bijverdienste op na te houden! Dat laatste wordt dan door jouw baas nog betiteld als beunhazen! Meer begrip voor de ondermensen hebben we al, beste Eric! Zoveel begrip dat we hun zo langzaam aan ook dóór hebben!

Dat de VVD leeft onder jongeren zal jouw verheugen. Bij mij roept het levensgrote vragen op over hun kritische vermogen om de werkelijkheid van het dagelijkse leven, de feiten dus, te zien! Het kan natuurlijk ook zijn dat je, als je in de natuurgeleg bent om „iets” meer te worden dan anderen, geen behoefte hebt om feiten onder ogen te zien. Minimaal heeft het jou in ieder geval aan, goede en feitelijk juiste maatschappijleer ontbroken!

De hoogstandjes die je maakt over vrijheid, liberaal zijn, zijn werkelijk treffend. Vooral waar je, aansluitend je mening geeft over de stakingen. Maar, ik weet onderhand ook wat jij en je geestverwanten bedoelen met vrijheid. Dit is het recht van de sterkste, „de wet van de jungle”, zo je wilt! Vrijheid om in een mensenleven, op hoogst diskutabele gronden, tienduizenden gulden meer te verdienen. Vrijheid om in kasten van huizen te wonen terwijl mensen met een minder inkomen jaren op de wachtlijst staan voor het flatje wat jij hen zo slemielig toebedeelt!

Vrijheid die mensen voor hun leven straft omdat ze met minder capaciteiten bedoeld zijn of om dat ze toevallig niet met de „kont in de boter” gevallen

zijn... dat soort vrijheid mag je van mij in je zak steken!

Ik ben niet zo'n fanteieke fanatieke maar dat jij je dankbaarheid aan God belijdt vanwege het feit dat de mensen niet gelijk zijn, vind ik een grofheid van de ergste soort. Al besef ik dat er genoeg „meelovigen” zijn die van harte met je meeloven. Helaas zijn vele van je uitspraken typerend voor een deel van de mensensoort. De prestatie-maatschappij, hoge inkomens, want dat stimuleert het hogerop komen. En meer van die gouden kalveren worden door meer mensen dan jij alleen aangeboden. Daardoor leven we ook in een maatschappij waarin velen menen dat de geschiedenis begint en eindigt bij hún geboorte en hún dood. En waar men enkel wenst na te streven, die dingen die in de eigen kraam (je kunt het ook carriëreplanning noemen) passen.

En dat Credo wordt door Hans en zijn maten beleiden, dus ook door jou! Het lijkt me goed dit vast te stellen ook al twijfel ik eraan of het veel aan jouw benul en onbenul ten aanzien van de wereld waar we in leven, zal veranderen!

Tot besluit nog dit: Ik heb zelden zo'n hooghartige visie onder ogen gehad, naar voren gebracht door een jongere. Welke een eigenwaan moet er in jouw bol geslagen zijn? Maar ik wist van je bestaan en ook van je geestverwanten. Vaak genoeg zijn we als KWJ-ers, op middelbare scholen en hoger waar we „mochten” vertellen over ons werk, uitgemeekt voor „rooie honden” en „vuilnis”. Het heeft ons geleerd wat we te denken hebben over al die zogenaamd beter-gesitueerden; hoeveel netter en fatsoenlijker zij in werkelijkheid zijn!

Ik wens je van harte beterschap!

Ger Bertholet  
KWJ-Beweging  
voor Werkende Jongeren  
Sittard



# Invalide Fred Stel uit Maastricht:

„Ondanks alles mijn zelfstandigheid behouden en niet onder andermans tafel te hoeven kruipen, daar zal ik steeds voor blijven vechten zoals ik me ook zal blijven verzetten tegen medelijden betuttelarij, want die doen innerlijk pijn”.

Aan het woord: Fred Stel, Maas-trichtenaar, achtentwintig jaar, sympathiek extrovert, muziek-liefhebber, gehandicapt. Hij stemt toe in dit gesprek omdat hij hoopt daardoor een steentje te kunnen bijdragen tot het normaliseren van de betrekkingen tussen de gehandicapten en de valide maatschappij. Zelf is hij het slachtoffer van een progressieve spierdystrofie. Een spierziekte waardoor de spieren verslappen en verzwakken. Die ziekte dwong hem zeven jaar geleden in een rolstoel plaats te nemen.

„Ik heb natuurlijk wel van te voren geweten dat dat er ooit van zou

komen, omdat die ziekte zich al op negenjarige leeftijd voor het eerst manifesteerde. Eigenlijk moest ik mij toen gaan beperken in het doen van prettige dingen, zoals fietsen en voetballen. Terwijl je op die leeftijd juist alles tegelijkertijd wilt doen. Ik heb me dan ook nauwelijks beperkt. Tegen die rolstoel ben ik me blijven verzetten. Zolang als het ging. Desondanks was ik nuchter genoeg me steeds te blijven realiseren wat er ging gebeuren. Ik maakte een schema hoe ik mijn verdere leven zou gaan inkleiden. Onafhankelijk blijven stond daarin voorop! Daarom ben ik ook alleen gaan wonen. Bovendien wilde ik mijn ouders van die last bevrijden. Ik wil leven zoals ieder normaal mens”.

Dat klinkt ironisch en is ook duidelijk zo bedoeld. Is hij rancuneus ten opzichte van die „normale” maatschappij? „Een beetje wel omdat er nog steeds gediscrimineerd wordt. De gedachten dat mensen in een rolstoel niet goed wijs zijn bestaan nog steeds. En als ik in een winkel iemand



# „Verzetten tegen medelijden en betuttelarij”

passeren wil en dat kenbaar maak. word ik vaak bekeken met een blik van: zittend moet je je rustig houden. Wisselgeld krijg ik geregeld terug met de woorden: hier ventje, je centjes”.

Fred Stel heeft leren leven met deze onhebbelijkheden. Vrede heeft hij er niet mee. Littekens van verboden relaties die verwachtingsvol werden aangegaan, doen soms nog pijn. Niet in het minst omdat de oorzaak toch steeds weer, direct of indirect, zijn gehandicapt-zijn was. „Alsof ik als gehandicapt als mens niet volledig zou zijn. Minder liefde zou nodig hebben. Terwijl mijn gevoelens juist door mijn handicap sterker ontwikkeld is. Zoals ik ook veel diepzinniger over het leven nadenk dan de meeste valide mensen. Mijn interesse in mensen is groot. En voor de jeugd heb ik een zwak”. Daarom bezoeken zoveel jonge mensen Fred Stel. Hun problemen brengen ze dan mee en die worden vaak met zijn hulp opgelost. Hij is blij dat te kunnen

doen, het zijn van die dingen die zijn leven zinvol maken. Hij weet uit eigen ervaring wat problemen zijn. Hij heeft immers ook zijn periodes gehad van schaamte, protest en depressies.

„Dat overwinningproces was toen wel al begonnen, maar toch realiseerde ik me dat ik nog steeds een terughoudende houding aannam, nog niet helemaal vrij was. Omdat ik een soort lichamelijke revisie nodig had en wilde weten hoe groot mijn lichamelijke mogelijkheden nog waren, ben ik via een specialist in een revalidatiecentrum terecht gekomen. Dat is een waardevolle ervaring voor me geweest dat voelen en leven in een familie van gehandicapten. Ik kreeg daar tevens de kans iets zinsvols te gaan doen. Samen met anderen had ik een radioomroep opgebouwd. Ik was blij dat ik daardoor anderen wat levensplezier kon geven. Ik deed iets wat nut had. Bovendien werd wat ik deed gewaardeerd. En dat is toch wat in feite ieder mens wil: geaccepteerd

worden. Die ervaring heeft me tevens duidelijk gemaakt dat je ook als invalide nog een zinvolle taak kunt hebben. Nu heb ik in de muziek mijn levensvulling gevonden.

Ik coach een zangeresje, ben manager van een orkest en probeer nieuw talent te ontdekken. Alles pro deo uiteraard, maar ik kan me bewijzen en dat is me meer waard”.

„Tijdens mijn verblijf in het revalidatiecentrum is er nog iets heel belangrijks gebeurd. Ik heb geprobeerd nog eens te staan. Dat is me na langdurige training, gelukt voor enkele minuten. Daarna zei de therapeut dat dit de laatste keer in mijn leven zou zijn. Toen pas heb ik mijn handicap werkelijk voor honderd procent geaccepteerd. Ik hoefde mezelf niets meer wijs te maken. Vanaf toen kon ik mezelf zijn en daardoor gelukkig zijn. Dat maakt mijn leven compleet”.

MARGRIET KOUSEN

# BLIND OP DE LATEN

Voor Willi Kollmann uit Oostenrijk is tien kilometer langlauf in een rap tempo een peuleschilletje. Daarom staat hij die donderdag een paar uur later alweer met z'n neus vooraan op de berghelling, waar studenten van de Noorse sportacademie zich met hem en drie anderen aan een nieuw skiexperiment wagen. De volgende dag zal Willi deelnemen aan de biathlon, een combinatie van langlauf en schieten.

Als afsluiting zal hij zaterdag vrijwel moeiteloos een langlaufwedstrijd over 25 kilometer volbrengen.

Willi Kollman behoort tot het type doorzetters. Hij is dus te vergelijken met vele andere sportmensen. Toch is er een verschil. Willi Kollmann is blind en heeft slechts één arm.

Dit verhaal begint met Willi Kollmann omdat zijn doorzettingsvermogen mij aangreep, maar het had even goed kunnen beginnen met een van de vele anderen uit de groep van ruim 300 blinden, slechthzienden en andere gehandicapten, die de veertiende skiweek in het Zuidnoorse plaatsje Beitostolen bijwoonden. Onder hen twintig Nederlandse deelnemers. De andere deelnemers kwamen uit Amerika, Oeganda, Israël, Oostenrijk, Finland, Noorwegen, Zweden, Frankrijk, Duitsland, Denemarken en Engeland. Beitostolen is tijdens dit sportieve evenement in de ban van de blinden. In de hotels en de winkels is men al zo veel jaren volledig ingesteld op hun komst. De organisatie van het sportieve gedeelte verloopt vlekkeloos.

Op de heen- en terugreis en tijdens het verblijf in de hotels worden de deelnemers omringd door begeleiders. Meestal zijn dit bekenden, familieleden of vrienden van de blinden. Overdag vinden de gehandicapten tijdens het skien studenten van de Noorse sportacademie aan hun zijde en zijn de begeleiders vrij. De meesten van hen zijn wintersportliefhebbers en kunnen dus zelf gaan skien. In Beitostolen zijn volop mogelijkheden om te langlaufen en kan het alpine-skien worden beoefend. Daartoe staan twee afdalingsparcoursen ter beschikking. Onder de Nederlandse begeleiders bevond zich de Soester sportleraar Otto Zoetelief, die rond Pinksteren een kunstschiibaan in Soesterberg zal beginnen.

Vrijwel alle sportactiviteiten voor de blinden vinden plaats op het gebied van het langlaufen. Dat is ook het meest voor de hand liggend, omdat het alpine-skien veel grotere risico's met zich brengt.

## Oefenen

De eerste dagen van hun verblijf houden de blinden zich bezig met oefenen. Zij die al eerder op de lange latten hebben gestaan, leggen zich daarbij toe op het conditioneel voorbereiden op de diverse wedstrijden, die in de tweede helft van de week worden georganiseerd. De beginners concentreren zich op het aanleren van de techniek. Het is opvallend hoe snel de eerstelingen zich die techniek eigen maken. Twee Hollandse meisjes, Judy van de Brink en Tineke Hek, gingen dit jaar voor de eerste maal mee en maakten al na enkele uren de indruk nooit iets anders gedaan te hebben.

Bij dit alles speelt niet alleen het doorzettingsvermogen, maar ook de des-



• Het gevoel van vrijheid, dat het skien zo typeert is ook weggelegd voor blinden. Er moet wel een begeleider in de buurt zijn.

kundige begeleiding een doorslaggevende rol. De studenten van de sportacademie hebben een speciale opleiding voor het begeleiden van blinden ontvangen en zijn daarnaast gewaard met een voor dit werk onmisbaar stukje sociale bewogenheid. Er wordt geskied in een dubbel „transpoort”, dat door een speciale machine in de sneeuw is uitgeperst. Het is dubbel, omdat er net als bij het langlaufen voor ziende mensen snelle skiers zijn die de langzamen moeten kunnen inhalen, maar ook opdat de instructeurs naast de blinden kunnen blijven glijden. Zij vertellen wanneer er een bocht naar links of rechts komt en geven tijdig informatie over een nader klim of afdaling door.

Voor de begeleiding zorgen ook mili-

tairen van het Noorse leger. Zij hebben hun tenten in het dorpje opgeslagen en zijn verantwoordelijk voor het uitzetten van de pistes, het bijhouden van de tijden bij wedstrijden en het versterken van de inwendige mens. Hoewel de bedoeling van dit jaarlijkse internationale skigebeuren duidelijk recreatief gericht is, krijgt het wedstrijdement veel aandacht.

Het is opvallend, dat praktisch alle deelnemers zich ook laten inschrijven voor die wedstrijden. Het gaat er soms fanatiek aan toe en sommigen blijken zich uiterst serieus te hebben voorbereid. Dat heeft ook tot gevolg dat er tijdens worden gemaakt waarop menig geoeftend skier jaloers zou zijn. Type-rend voor het doorzettingsvermogen

is ook dat praktisch niemand van de deelnemers een wedstrijd – hoe zwaar ook – voortijdig staakt. Op een gegeven moment vergeet je ook gewoon dat hier blinde mensen aan de slag zijn. Om een globale indruk te krijgen van wat het betekenen moet zonder gezichtsvermogen over zo'n piste voort te glijden, jun je een poosje met de ogen dicht de proef op de som nemen. De gevolgen dienden zich bij mij zeer snel aan: reeds na een seconde of tien was ik het spoor bijster en maakte vervolgens een reuze-buiteling.

## Schieten

Naast de vijf, tien en vijftientwintig kilometer langlaufwedstrijden doen

de blinden sinds kort ook aan de zogenaamde biathlon. Bij dit skionderdeel, dat ook op de Olympische Spelen wordt afgewerkt, gaan normaal gesproken de deelnemers van start met een geweer over de schouder en schieten halverwege de wedstrijd op een doel.

Voor blind skien is dit aangepast en neemt men na een bepaalde afstand plaats achter een schietinstallatie, die voorzien van een geluidsinstallatie. De blinde krijgt een koptelefoon op en hoort tijdens het richten een toon die van hoog naar laag loopt. Als het geluid het alleraagste punt bereikt heeft, is de loop van het geweer precies op het middelpunt van de schijf gericht en zal vuren op dat moment een voltreffer tot gevolg hebben.

*Blinde mensen zijn tot veel meer in staat dan de meeste mensen veronderstellen. Ze blijken zelfs te kunnen skien.*

*Blinde, slechthziende en andere gehandicapten uit de hele wereld worden daartoe jaarlijks in de gelegenheid gesteld tijdens een speciale skiweek in het Noorse dorpje Beitostolen. Onze verslaggever Dick Versteeg reisde erheen en volgde de veertiende editie van dit indrukwekkende skigebeuren.*

Het uiterst ingenieuze systeem is vier jaar geleden in Zweden ontwikkeld en is in Noorwegen al erg populair. Het kan ook binnen gebruikt worden. In Beitostolen gebeurde dit in de droogruimte voor de ski's en dat leverde nogal wat hilariteit op. Zo spelde men een van de minder schietvaste Nederlandse deelnemers op de mouw, dat hij diverse ski's en het dak doorboord had.

## Alpine

Het Alpine-skien – het maken van afdalingen – met blinden staat in Noorwegen nog in de kinderschoenen. In Oostenrijk en Zwitserland waar het skien voor blinden ook steeds meer terrein wint, wordt er al

een poosje mee gewerkt en het levert verbluffende resultaten op. Voor de eerste maal deden de Noorse sportstudenten er ditmaal in Beitostolen een proef mee. Tien instructeurs klauterden met vier blinden een helling op en fungeerden als levende slalomstokken.

Na het startsein begint de hoogst op de helling staande instructeur te roepen, zodat de blinde skier weet waar hij z'n eerste bochtje moet draaien. Als hij die toer volbracht heeft neemt de volgende instructeur het roepen over en zo wordt de slalom letterlijk blindeelings afgewerkt. Ook bij dit onderdeel veel hilariteit, want de blinden hebben zo'n sterk ontwikkeld gehoor, dat zij dikwijls niet om het geluid heendraaien maar er recht op af glijden. De instructeurs moeten dan ook herhaaldelijk springen voor hun leven om niet van de sokken te worden geskied.

Ook voor blinden met een been of één arm is het mogelijk een afdaling te maken, zoals in Beitostolen werd gedemonstreerd. Belangrijke steunen zijn dan speciale skistokken, die als krukken om de bovenarm klemmen en op de plaats van de punten miniskis hebben.

Van de groep Nederlandse deelnemers aan het skigebeuren hadden er slechts twee nog nooit eerder op de ski's gestaan. De overigen maakten de reis naar Noorwegen al eerder. Voor het eerst ging men ditmaal in verenigingsverband: de Nederlandse Visueel Gehandicapten Ski Vereniging, die 21 leden telt is enkele maanden geleden opgericht en stelt zich ten doel een serie activiteiten samen te stellen om het skien voor blinden mogelijk te maken en verder uit te dragen. Als één van de voornaamste taken ziet men het organiseren van een goede begeleiding tijdens een heen- en terugreis en het verblijf naast het skien.

Tot vorig jaar moesten de blinden hun begeleiding zelf betalen, maar ditmaal was er een regeling getroffen, waarbij de begeleiders ongeveer de helft van de reiskosten vergoed kregen van de vereniging. De achtdaagse reis naar Noorwegen kostte de begeleiders daardoor zo'n vijfhonderd gulden. De vereniging probeert begeleiders te vinden, die zelf van skien houden. De selectie vormt een probleem, want de kans is levensgroot aanwezig dat zich mensen aanmelden, die op een goedkope wintersportvakantie uit zijn en het helpen van de blinden als een bijzaak beschouwen.

## Niet zielig

Het bestuur is nog op zoek naar een juiste koersbepaling. In ieder geval wil men wel proberen een groter aantal leden te werven. Dat is ook noodzakelijk om meer faciliteiten tot stand gebracht te krijgen. Zodra die koersbepaling meer diepte heeft gekregen zullen de plannen gepubliceerd worden in de media voor blinden. Hoewel hierover binnen de vereniging verschillend gedacht wordt ziet het er niet naar uit, dat er een beroep op de massamedia in ons land gedaan zal worden om leden te werven of geld bij elkaar te krijgen. Een deel van het bestuur is er pertinent op tegen om „op sentiment te leunen”. Liever geen bedelpartijen derhalve, want men wil één ding duidelijk voorkomen: voor zielig te worden aangezien.

Dick Versteeg



• Vooral bij beginnende blinde skiers moet de begeleidende sportstudent vaak bijsturen.



• Dick Kuivenhoven kan niet zien. Toch ziet hij met behulp van ingenieuze geluidsapparatuur herhaaldelijk in de roos.



## „Geen betere leerschool dan de praktijk”

„Ik wil mijn bier. Ik mag in mijn eigen huis toch wel een biertje drinken? Rotwijf, kom met dat bier”, brult de man, voor de zoveelste keer stomdronken, door de kamer. De vrouw, gespannen als een veer, voelt aan dat het huishoudgeld weer eens in het café is achtergebleven en dat er voor de komende week alleen nog wat dubbeltjes en kwartjes te verteren vallen. Dan springt er wat in haar en zij smijt haar serviesgoed tegen de muur. Het signaal voor het begin van een knallende ruzie, waar de burens door de dunne scheidingmuur heen getuige van zijn. Het wordt hun te bar en zij waarschuwen de politie.



• In de praktijkstraat wordt een winkelier geverbaliseerd.



• Het begin van een twist tussen een vrouw en haar dronken echtgenoot.

Een regelmatig voorkomende toestand. Politie, knap het maar op. In het bovenstaande geval worden er twee aspirant-agenten (een streep op de mouw) van gemeentepolitie op af gestuurd. Met een half jaar opleiding in hun ransel, vol goede bedoelingen en zo'n twintig paar ogen van collega's en van de brigadier N. Waterschoot in de rug moeten zij de zaak klaren. U hoeft geen angst te hebben dat „halfwas” agenten de straat op gestuurd worden. Hoe echt ook de scherven van het servies door de kamer spatten, het is een spel. Maar dan zo realistisch mogelijk, want op het Zuid Nederlands Instituut voor Gemeentepolitieopleidingen (Politie-school) in Heerlen huldigt men het standpunt dat er geen betere leerschool bestaat dan de praktijk.

### Veertig lesweken

De Nederlandse politieagenten krijgen in een jaar, veertig lesweken, hun opleiding. Dan worden zij op de burgers losgelaten. Zo wordt het ervaren. Barstensvol gestampt met juridische kennis, bedreven in de administratieve verwerking en lichamen in een optimale conditie gaan zij de straat op. In feite in opdracht van en betaald door de Nederlandse burger. Wij willen zoveel mogelijk waar voor ons geld. In dit geval geen automaat, die vanuit zijn boekje met zijn wetten en bevoegdheden opereert: maar een mens, waar dan toevallig een uniform omheen zit. Henk de Heus, hoofdinspecteur van politie en hoofd onderwijs van de Heerlense politieopleiding is het daarmee eens. En met hem de hele Nederlandse politie. De opleiding zo dicht mogelijk bij de praktijk brengen wordt beschouwd als het beste middel

om te voorkomen dat de politieagenten als blauwe automaten fungeren. De politieopleiding in Heerlen leidt de mensen voor 31 korpsen gemeentepolitie op. Die korpsen hebben samen 3300 man. Er lopen twee cursussen, die elkaar ongeveer een half jaar lang overlappen. De ene begint in april de volgende in oktober. De laatste cursus bestaat voor 60 procent uit leerlingen jonger dan 21 jaar, voornamelijk schoolverlaters. De aprilcursus geeft

een omgekeerd beeld te zien: 60 procent is ouder dan 21. Deze groep laat over het algemeen de minste zakkers zien. Velen hebben een gezin en zijn daaraan gewoon verplicht om te slaan.

### Drie hoofdgroepen

Het aantal vakken valt ruwweg in drie hoofdgroepen te verdelen: juridisch-

technische vaardigheid, fysieke vaardigheid en sociale vaardigheid. Allemaal zaken, die uit een boekje geleerd kunnen worden of in de boeken terug te vinden zijn. Maar wat heb je aan een knappe politiemans, die iedere keer met de burgers in botsing komt, ook al heeft hij de wet aan zijn kant?

In de school is een praktijkstraat gebouwd: woningen, winkels, cafés, een bank en een politiebureau. Daar

wordt zo realistisch mogelijk de praktijk beoefend. Enkele honderden praktijkgevallen zijn op papier gezet en worden met allerlei variaties met vervoer gespeeld door de cursisten. Een deel is burger, een ander deel is politie. Door de docenten worden de „burgers” van te voren over hun rol geïnformeerd. De politiemannen – en een paar politievrouwen – moeten voor de ogen van hun collega's en do-cent laten zien wat zij er van terecht

brengen. Dat vak heet praktisch politietoptreden (PPO).

In de vijf PPO-lesuren per week moeten de aspiranten hun theoretische kennis op verschillende gebieden bij elkaar brengen en toepassen. Dat is dan ook te zien. Zodra ze met een zaak geconfronteerd worden slaan zij in hun hoofd de lesboeken er op na: „Welk wetsartikel is hier van toepassing? Wat mag ik wel en wat mag ik niet doen?” Opeens verheldert het gezicht. „Dat artikel van het strafrecht is van toepassing”. Prompt holt de aspirant naar het einddoel en gaat even hard in de fout. Hij denkt in artikelen en vergeet dat het om mensen gaat. „Die PPO-lesuren vormen het centrale deel in de opleiding”, zegt Henk de Heus. „Niet alleen moeten de cursisten daar het moeilijke werk leveren door hun kennis van de verschillende vakken aan elkaar te koppelen, maar ook moet daar de sociale aanpak van de zaak in de praktijk gebracht worden. En dat leer je alleen in de praktijk”.

### Praktijk

Om de werkelijkheid zo dicht mogelijk te benaderen wordt gewerkt met concrete gevallen onder leiding van praktijkdocenten, die allemaal zelf lange tijd in de „frontlijn” hebben gestaan. Zij moeten er voor zorgen dat de school geen dienstklappers aflevert. Na elk rollenspel keert dan ook stevast de opmerking van de docent terug: „Je hebt met mensen te maken”. Zoals bij de levensmiddelen-handelaar, die bekeurd wordt omdat hij zonder vergunning sterke drank heeft verkocht. „Waarom vraag je niet aan de man, kennelijk een kleine middenstander, waarom hij daartoe is

overgegaan. Zit die man in financiële moeilijkheden door het grootwarenhuis naast zijn deur? Dat kunnen allemaal factoren zijn, die een rol spelen bij het bepalen van de strafmaat. Blijf niet met de man in zijn winkel praten. Neem hem mee naar achteren. Zijn klanten hoeven niet te weten dat er iets mis is”. Een voortdurend hameren op: „Je hebt met mensen te doen. Probeer wat van hun achtergrond te weten te komen. Probeer de beweegredenen te begrijpen”.

Welke garanties zijn er, dat de opleiding voortdurend op de praktijk geënt blijft? „Onze politiepraktijk verandert snel. Even snel als de maatschappij waarin wij werken. Wij moeten met de opleiding voortdurend aanpassen. Onder meer door een direct contact met de mensen, die in de „frontlinie” zitten. Zij vormen het directe contact met de werkelijkheid”, is het antwoord van de hoofdinspecteur. Er is nog een garantiebepaling in de opleiding ingebouwd. Na vijf jaar zijn de vaste docenten hun greep op de werkelijkheid ook kwijt geraakt. Hun realiteit is verouderd. „Die docenten gaan ook weer terug. Een half jaar weer gewoon dienst doen om de achterstand in te lopen. Ik ben ook al te lang uit de praktijk. Ik moet steeds vaker bij collega's vragen hoe het nu toegaat. Daarom heb ik mij uit de PPO-lesuren teruggetrokken”, is de consequentie voor Henk de Heus. Maar met dat alles blijft de oefening maar een surrogaat van de werkelijkheid. De dronken echtgenoot speelt alleen maar. Hij heeft geen weet van de motieven, die tot het drinken leiden. De gelegenhedswinkelier kent te weinig van de middenstandproblemen om als echte winkelier op te treden.

„De opleiding is goed. Maar het kan beter”, geeft de Heus toe. Hij staat niet alleen, want zijn baas commissaris A. Broekaart, directeur van de school, denkt er ook zo over. „Een jaar is te kort. De praktijk is niet echt genoeg. Ik zou de opleiding halverwege willen onderbreken om de aspiranten dan een half jaar lang bij een korps de echte praktijk mee te laten maken. Dan komen de mensen veel beter gemotiveerd terug. Hun optreden is veel soepeler”, zegt de heer Broekaart en bekent meteen: „Het is geen idee van mij. De politieopleiding in Denemarken werkt allang met dat systeem. En met succes”.

Waarom wordt dat dan niet gedaan? „Geldgebrek”, is het alleszeggende antwoord. „De opleiding duurt dan weer een half jaar langer en wordt duurder. Bovendien moeten de korpsen een half jaar langer op hun nieuwe krachten wachten”, somt de heer Broekaart de argumenten tegen zijn plan op. Er blijven nog andere wegen over om de nadruk op de praktijk te leggen. Zij het dan, dat die het moeten afleggen tegen het half jaar stage in een korps. „Wij moeten onze mensen voldoende kennis meegeven om de eerste vier jaar van hun diensttijd mee te kunnen werken. Er zijn theoretische zaken die wij uit het onderwijspakket kunnen lichten en verschuiven naar een later tijdstip bij een daarop volgende opleiding. De tijd die daarbij vrijkomt kan weer aan de praktijk besteed worden”, becijfert hoofdinspecteur de Heus.

„Ik wil de commissaris spreken”, blijft een bezoeker van het politiebureau in de praktijkstraat doordrammen. „Kan mij niet schelen of hij veertien dagen met vakantie is. Ik heb de tijd. Ik blijf hier wel zitten. Ik wil de commissaris spreken.” Knap het maar op, want ook die man heeft een probleem, dat verder gaat dan enkel wat wetsartikelen.

Wim Jongsma



• De dronken echtgenoot wordt met geweld afgevoerd.



• Na alle consternatie volgt een gesprek met de vrouw van de dronken man.



Foto

# Instantfoto van Kodak

„U drukt op de knop en wij doen de rest”, was ooit de slagzin van Kodak. Datzelfde principe hanteert Kodak nu weer met het instantfotoprocedé, dat deze maand in Nederland geïntroduceerd is. „Wij doen de rest”, gebeurt niet meer in een laboratorium, maar in het fotootje zelf, waarin een mini-ontwikkellaboratorium is aangebracht.

Zo'n acht jaar heeft Kodak er aan gedokterd. Drie researchafdelingen kregen de opdracht iets dergelijks te maken. Van de drie resultaten werd het beste in productie gebracht. De camera's, waarover verderop meer, worden geladen met een cassette voor 10 opnamen. Elk plaatje is aan de achterzijde voorzien van een hoeveelheid chemicaliën. Na de opname wordt het plaatje met de hand of motorisch uit de camera gedraaid en passeert twee rollen, die de chemicaliën in de lichtgevoelige laag drukken. Daarna begint het ontwikkelproces, dat ongeveer 8 minuten duurt.

Daarna heeft men een kleurenfoto van 10,1 bij 9,7 centimeter buitenmaat en 9 bij 6,8 centimeter beeldformaat in handen. De afgewerkte chemicaliën worden in een dun sponslaagje aan de achterzijde van de foto opgevangen achter kunststof. Er hoeft niets weggegooid te worden. De gevoeligheid van de kleurenfilm is 23 din en valt dus in de middenklasse. Dat ziet er veelbelovend uit, maar wordt ongedaan gemaakt door de lichtsterkte van de objectieven, die in de camera's gebruikt worden. De lensopening is 1:11, zoals de oude boxcamera's. Lensopening en film maken het toestel tot een mooiweercamera. Bij proefopnamen midden over dag bij bewolkte hemel van een niet donker uitgevallen onderwerp, was de hulp van flitslicht nodig.

Kort voor Pinksteren zullen de camera's, de modellen EK 4, EK 6 en EK 8, in de handel komen. Alle camera's zijn voorzien van een automatische belichtingsregeling waarbij de sluitertijden elektronisch gestuurd worden tussen 1/20ste en 1/300ste seconde. Deze wordt door een batterij gevoed, waarvoor ook een controlelampje is aangebracht. Een rood lichtje in de zoeker waarschuwt tegen onderbelichting en is het signaal voor ge-



● De Kodak EK 8 instant camera is het topmodel uit de reeks van drie. Het is een uitklapbaar model met een automatische belichtingsregeling en een gekoppelde afstandmeter. Na de belichting wordt de film door een elektrisch motortje tussen twee metalen rollen door naar buiten getransporteerd.

bruik van flitslicht. Er is een aansluiting voor zogenaamd topflitslicht: een staaf met 8 lampjes. Mochten de opnamen wat te donker of te licht uitvallen, dan is de belichtingsmeter voor de volgende opnamen te corrigeren. Een speciaal systeem is er voor de portretopnamen bij de EK 4 en EK 6: een cirkeltje in de zoeker wordt groter of kleiner en moet precies om het hoofd van het model passen om de juiste scherpte te krijgen.

Bij de EK 4 moet de opname met een slinger-tje naar buiten worden gedraaid. Bij de andere modellen zorgt een motortje daarvoor. Meteen daarna is de camera voor de volgende opname gereed en is de sluitser ook gespannen. De EK 8 is extra plat en de lens moet voor de opname met behulp van een balg naar buiten worden gebracht. Bovendien heeft dit model een meetzoeker voor de scherpstelling. Elke camera heeft ook een automatisch telwerk voor het aantal gemaakte opnamen. In Amerika, waar deze toestellen al een jaar op de markt zijn, hebben fotodeskundigen vastgesteld, dat de plaatjes niet lichtecht zijn. Kodak geeft dat toe, maar heeft wel ernstige bezwaren tegen de testmethode: urenleng intensief en fluorescerend licht. Een situatie, die bij normaal gebruik nooit voorkomt. Wie van zijn kleine plaatsjes een vergroting wil hebben, kan dat door een Kodakcentrale laten maken. Een filmcassette kost 23 gulden, de EK 4 gaat tussen 200 en 250 gulden kosten, de EK 6 tussen 250 en 275 en de EK 8

tussen 400 en 450 gulden. Dit jaar zal nog een goedkoper model van de EK 4 in de handel komen.

Polaroid heeft naast de produkten voor amateurgebruik ook een pakket voor vakgebruik ontwikkeld, dat zijn weg heeft gevonden. Kodak zegt geen enkel plan in die richting te hebben. Goede scherpte en goede kleuren met deze film en deze camera's zullen het geheel voor af-en-toe-fotomakers aantrekkelijk maken. De wat meer eisende amateurs zullen bij nadere beschouwing van de resultaten de voorkeur geven aan de conventionele fotografie. Dat ziet Kodak ook wel zitten, want dit procedé zal de bestaande fotografie niet verdringen, hoogstens een aanvulling daarop zijn.

Wim Jongsma

1

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Med. rubriek

Vrijuit

# Nog te veel babies sterven vlak voor of kort na geboorte

Van onze departementale redactie

LEIDEN – De moedersterfte is aanzienlijk gedaald, maar er sterven nog te veel babies vrij kort vóór of kort na de geboorte. Om dat getal terug te brengen, dient te worden gestreefd naar regionalisatie van de verloskundige zorg en de zorg voor pasgeborenen. Omdat de huisarts veel minder bevallingen verricht dan vroeger, doet hij te weinig ervaringen op. Alles moet worden gedaan om de kwaliteit van de zwangerschapszorg op te voeren. Er zijn nog problemen, maar het perspectief is gunstig.

Dit zijn kempunten uit de inaugurele reden waarmee dr. J. Bennebroek Gravenhorst het gewoon hoogleraarschap in de verloskunde en gynaecologie aanvaardde. Hij stelde dat door betere verzorging de moedersterfte, die in 1934 nog 316 per 100.000 bedroeg, daalde tot 13,9 per 100.000 in 1974. De zogenaamde perinatale mortaliteit (sterfte tussen 28 zwangerschapsweken en 7 dagen na de geboorte) daalde van 45 per 1.000 in 1920 tot 13,9 in 1975.

Toch overlijden in die periode nog bijna 2500 kinderen, volgens voorlopige CBS-cijfers over 1975. Vergeleken met het aantal dodelijke verkeersongelukken (2437 in 1975) is dit volgens prof. Bennebroek (45) geen gering getal. Ook volgens CBS-gegevens is de perinatale sterfte in 1976 zelfs iets gestegen. In Zweden blijft deze sterfte sterk dalen; zij nadert daar de 9 per 1.000.

De afwijkingen die het grootste aandeel in deze sterfte hebben, zijn die van de placenta, vroegtijdige geboorte en kinderen met ernstige, meestal niet met het leven verenigbare afwijkingen. Voor vroegtijdig geboren kinderen een gewicht van 1500 gram zijn de levenskansen in een goed geëquippede kliniek groter. Voorwaarde is dat aan die verloskundige kliniek een intensieve bewakingseenheid is verbonden voor neonatale zuigelingen (tot 7 dagen na geboorte).

## Te weinig ervaring

Er moet volgens prof. Bennebroek zoveel mogelijk naar worden gestreefd om, indien

vroeggeboorte dreigt, de moeder vóór de bevalling naar een kliniek te vervoeren. Omdat vroedvrouwen het grootste aandeel hebben in de thuisbevallingen (45 procent van het totaal) en het gemiddeld aantal bevallingen dat huisartsen jaarlijks verrichten van 26 tot 12 is teruggelopen in de periode van 1961 tot 1973 (vroedvrouwen 115 tot 85), doet de huisarts te weinig ervaring op.

Om een verdere daling van de perinatale sterfte te bereiken, dient men te streven naar regionalisatie van verloskundige hulp en zorg voor pasgeborenen. Daarin zou kunnen worden voorzien door verloskundige centra, waarin huisartsen, verloskundigen, kinderartsen en kraamverzorgsters samenwerken. De zwangerschapszorg zou op die manier kwalitatief beter kunnen worden, terwijl de selectie van bevallingen „met hoog risico” optimaal kan gebeuren.

Dit is hard nodig, aldus prof. Bennebroek, zo bewijst het feit dat in 1974 nog 281 zuigelingen onder de 2000 gram thuis werden geboren en dat er nog 327 zogenaamde stuitgeboorten en 230 tweelinggeboorten thuis gebeurden. Omdat uitvoering van regionalisatieplannen veel tijd zal kosten, zou in de tussentijd nauwere samenwerking moeten ontstaan tussen degene die zich bezighouden met verloskundige zorg.

## Discriminatie

Het een- of tweemaalig onderzoek door een vrouwenarts van iedere zwangere die door een huisarts of een vroedvrouw wordt bevalen en het bijhouden van een zwangerschaps- of baringsverslag, zou moeten worden gestimuleerd. Prof. Bennebroek vond het „een

verdrietige vorm van discriminatie” dat de vroedvrouw van iedere zwangerschap en bevalling uitgebreid verslag moet doen aan de geneeskundige hoofdinspectie van de volksgezondheid, terwijl geen enkele arts deze verantwoordingsplicht heeft.

Het vakgebied „verloskunde” is in beweging, zei de nieuw benoemde hoogleraar, zodat opleiding en nascholing voortdurend aan de veranderende behoefte moeten worden aangepast. Praktische verloskunde hoort niet meer tot de basiskennis van de arts „nieuwe stijl”. Specialisten zouden meer gebaat zijn met een intensievere opleiding in de gynaecologie en de sociaal-psychologische aspecten van de biologie der voortplanting.

Voor de huisarts is de praktische verloskunde nog onmisbaar. Het verschuiven van de stage praktische verloskunde naar de opleiding tot huisarts heeft tot voordeel dat het voor het onderwijs beschikbare aantal bevallingen optimaal kan worden gebruikt. Er is grote waakzaamheid geboden ten aanzien van de recente ontwikkeling in de verloskunde. Maar de vooruitzichten lijken niet ongunstig. Een moderne vorm van verloskundige zorg heeft zijn intrede gedaan, waarbij de nadruk vooral op de bewaking van de kwaliteit van het leven valt.

K. Cornelisse

1

Auto

Vrijuit

# Vakantieveilgheid centraal bij „Autovak” in Amsterdam



De vakbeurs voor garagebedrijven „Autovak” die begin april in de Amsterdamse RAI werd gehouden, was natuurlijk in de eerste plaats bedoeld voor de autobedrijven. Veel eigenaars stellen zich eens per jaar graag op de hoogte van nieuwtjes op het gebied van garageapparatuur, testbanken e.d. Toch werd ook aandacht besteed aan de doe-het-zelver en dat is niet zo verwonderlijk. Want knutselaars, die zelf aan de auto sleutelen, roepen toch graag de hulp van de vakman in en hij is het immers ook, die de benodigde materialen en artikelen kan leveren.

De meeste fabrieken die artikelen leveren aan autoshops en doe-het-zelf-zaken hadden hun assortiment afgestemd op nieuwtjes voor de vakantieganger. De man die zijn auto voordat de reis begint optimaal in conditie wil hebben, zal daar al vroeg in het seizoen mee willen beginnen.

Natuurlijk zijn er op reis altijd handige hulpsjes, naast de bekende pechsets waaronder men reservelampjes, ventilatorriem, bougies e.d. mag rekenen. Maar ook een noodvoorraad kan de automobilist die onderweg in het buitenland door steenslag is getroffen een eind op weg helpen, wanneer in de onmiddellijke omgeving geen garagebedrijf te vinden is, waar men hem van een nieuwe voorruit kan voorzien. Omdat steeds meer vakantiegangers de hond meenemen (de asiels zitten immers in de hoogzomerse maanden overvol), zijn er speciale hondenrekken, die men tussen vloer en autodak vastzet en waarin

het dier een eigen plekje heeft zonder de andere passagiers te storen. Zijstrips, die men aan de buitenkant van de portieren bevestigt zodat bij het openen van een deur op de parkeerplaats een er naast staande auto niet zo snel wordt beschadigd, bewijzen ook uitstekende diensten.

Kampeers, die op het dak van de wagen alle tentpullen op een imperiaal willen vervoeren, dienen daar nog eens kritisch naar te kijken. Zijn de bevestigingen nog wel in orde en is het draagvlak berekend op een toenemend gewicht aan bagage? Deze rekken worden namelijk vaak te klein gekocht en dan ook nog onjuist bevestigd. Een ravage onderweg en mogelijke moeilijkheden met het besturen van de auto zijn daar heel vaak het gevolg van.

## Motorreiniger

Wie de motor van de auto eens goed wil schoonmaken kan voor het luttele bedrag van vijf gulden bij de autoshop een spuitbus motorreiniger kopen. U moet de elektrische bedrading dan eerst afdekken met plastic en daarna de motor in zijn geheel inspuiten. Vijf minuten laten intrekken en vervolgens afspuiten met water en het resultaat is een brandschone motor die er weer als nieuw uitziet. Vakmensen raden aan de wagen twee keer per jaar op deze manier te behandelen. Een spuitbus is groot genoeg om er meer dan één keer de motor mee schoon te maken.

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Vrouw

Vrijuit

WINTER '77/78:

# Slobberige wol en doorzichtige kant

Truien als tenten, met mouwen die van schouder tot heup reiken, gedragen op smalle rechte pantalon, of slechts een wollen panty, geven de mode van de volgende winter een heel nieuw silhouet. Als volumineuze windbrekers zullen de vrouwen door de barre winterkou zeilen. En zo ruig als ze er overdag bijloopt zo elegant en frêle kleedt de vrouw zich 's avonds voor een party. Dunne zijde, gaas, zijde en satijn worden verwerkt tot coctaildresses. Etagetrokken en petticoats uit de vijftig jaren geven hier de toon aan.



Doorzichtige kanten blouse, pantalon en satijnen laarzen en op de achtergrond romantische katooten avondjapon met kanten stroken, de partymode van het Parijse huis Chloë.

Daarnaast is er het beeld van zeer wijde fluwelen avondbroeken als knickerbockers gesneden. Waarbij zeer hooggehakte fluwelen of satijnen laarzen gedragen worden. Het modehuis Chloë heeft daarbij tops van doorzichtige kanten blouses en de Japanner Ashida ontwierp er bloeses en vestjes in het materiaal van de broek bij. De trend naar puur natuur beheerst ook het beeld van de winter die nu nog veraf lijkt. De modewereld loopt echter bijna twee seizoenen vooruit zodat inkopers lang tevoren hun keus moeten bepalen.

Op de beurzen, zoals vorige maand in Parijs en deze maand in Düsseldorf bestonden de kollekties grotendeels uit zachte natuurlijke stoffen als tweed, angora, mohair, jersey en winterkatoen in geruwde kwaliteiten, wafelstof en ribfluweel. Bruin en groen vormen de ietwat sombere hoofdkleuren die de hoofdrol gaan spelen. Ze worden afgewisseld met wit en de pastelinten die in de komende zomer de hoofdtoon voeren. De kleine tasjes die aan een koord om de hals bungelen zijn ook weer in de wintermode terug te vinden. Na de zomer hebben goud en zilver in deze leermode hun beste tijd gehad en bestaat het aanbod uit natuurlijke kleuren.

Verder krijgen de tassen, schoenen en ceintuurs wit en diep wijnrood als trendkleur. Het is altijd prettig een beetje vooruit te kijken. Mode is een kostbare hobby geworden en bij de zomerinkopen kan men misschien al een beetje rekening houden met het daaropvolgende seizoen.



Een wollen gebreid jack met een dwarsgestreepte gebreide wollen broek. Het is een set van het meri „Clique”, afkomstig uit Israël.

Lily Scheffer

2





## gemeente heerlen

De openbare leeszaal en bibliotheek realiseert zijn taken op het terrein van de lectuurvoorziening door middel van de centrale en een distal filiaal, verdeeld over de stad.

Van het boekenbezit (116.000 exemplaren) maken 14.000 leden gebruik. Het aantal uitleningen in 1977 wordt geschat op plus minus 800.000.

Bij deze openbare leeszaal en bibliotheek bestaat op korte termijn plaatsingsmogelijkheid voor

### EEN DISCOTHECARIS(ESSE)

Zijn/haar taak zal bestaan uit het verder tot ontwikkeling brengen van de (thans nog kleine) discotheek, o.a. door het leveren van een deskundige inbreng bij de aanschaf van grammofoonplaten.

Voorts zal hij/zij worden belast met werkzaamheden op het terrein van de uitlening.

Vereist is het bezit van het diploma assistent-bibliotheecaris(esse). De voorkeur gaat uit naar kandidaten, die bovendien het diploma muziekbibliotheecaris(esse) hebben behaald. Enige jaren praktijkervaring strekt tot aanbeveling.

### EEN ASSISTENT-BIBLIOTHECARIS(ESSE)

Hij/zij zal worden belast met bibliotheektechnische werkzaamheden in de centrale en zo nodig in een van de filialen.

Vereist zijn het diploma assistent-bibliotheecaris(esse) en enige jaren praktijkervaring.

De salariering voor beide functies zal - afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring - liggen tussen f 1.589,- en f 2.207,- bruto per maand.

De arbeidsvoorwaarden van de gemeente Heerlen zijn van toepassing (o.a. eigen ziektekostenregeling, 7,8 procent vakantietoelage, welvaartspensioen).

Een medisch en een op de functie gericht psychologisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selectieprocedure.

Sollicitaties binnen 10 dagen - onder nummer 691 a of b - te richten aan de directeur van de personeelsdienst, Passage 19, Heerlen.

### GEMEENTE MAASTRICHT

Gemeentelijke Sportstichting Maastricht

Bij de Gemeentelijke Sportstichting Maastricht is plaatsingsmogelijkheid voor een

### TERREINVERZORGER

die zal worden belast met zowel cultuurtechnische als sporttechnische werkzaamheden, die in wisseldiensten dienen te worden uitgevoerd (o.a. bij toerbeurt op zaterdag en zondagen).

Tot deze functie behoren o.a. de volgende werkzaamheden:

- het onderhouden van sportvelden en tennisbanen;
- het onderhoud van de bestaande groenvoorzieningen;
- diverse sporttechnische werkzaamheden.

De voorkeur gaat uit naar gegadigden, die in het bezit zijn van het hoveniersdiploma. Aan deze kandidaten kan bij aanstelling maximaal een bruto-maandsalaris van f 1904,- (exclusief toeslag voor onregelmatige diensten) worden toegekend. De gebruikelijke gemeentelijke rechtspositieregelingen zijn op deze functie van toepassing.

Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatie, uiterlijk 30 april a.s., te richten tot het Bestuur van de Gemeentelijke Sportstichting Maastricht en in te zenden aan de Directeur van de Centrale Personeelsdienst, Postbus 186, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: **„Vakaturenummer 1201; Sportstichting“**.

Bij het Medisch Regionaal Centrum (het samenwerkingsverband van de instanties en instellingen op het gebied van de gezondheidszorg in Zuid-Limburg) kan op korte termijn geplaatst worden een

### SECRETARESS

Haar werkzaamheden zullen onder meer bestaan uit alle voorkomende secretariaatswerkzaamheden w.o.:

- behandelen van binnengekomen post
- typen en verzendklaar maken vergaderstukken en correspondentie
- beheer archief

Gegadigden dienen te beschikken over een middelbare schoolopleiding, een secretaresse-opleiding, alsmede over enige ervaring in een secretariaatsfunctie. Kandidaten moeten in staat zijn na een korte inwerkperiode de bedoelde taak met een redelijke mate van zelfstandigheid te vervullen.

Aanstelling zal voorshands voor een periode van drie jaar plaatsvinden bij de Stichting MRC i.o.

Het salaris kan, afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring, variëren van f 1722,- tot maximaal f 2.366,- per maand.

Schriftelijke sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan het MRC, t.a.v. mr. Th. G. M. Vermeegen, secretaris, p/a Witmakersstraat 6, Maastricht.



### GEMEENTE KERKRADE

De afdeling Cultuurtechniek, sector Ontwikkeling en Voorbereiding van de Algemene Technische Dienst der gemeente Kerkrade is in hoofdzaak belast met:

- De voorbereiding van de cultuurtechnische plannen in de gemeente Kerkrade;
- het begeleiden en controleren van de door derden voor te bereiden werken;
- het houden van toezicht bij de uitvoering van cultuurtechnische werken.

Op korte termijn wordt contact gezocht met kandidaten voor de functie van:

### MEDEWERKER

Afd. Cultuurtechniek

TAAK:

Het houden van toezicht bij in uitvoering zijnde cultuurtechnische werken.

VEREISTEN:

Het bezit van het diploma MAVO en Middelbare Cultuurtechnische- of Middelbare Tuinbouwschool; Uitgebreide plantenkennis; Goede leidinggevende kwaliteiten en goede contactuele eigenschappen; Ervaring in een soortgelijke functie is gewenst. Leeftijd min. 25 jaar.

SLARIS:

Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring.

De gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Sollicitaties binnen 10 dagen na verschijning van dit blad te richten aan Burgemeester en Wethouders der gemeente Kerkrade, Markt 1, Kerkrade.

### MET SPOED

gevraagd IEMAND MET AANNEMERSPAPIEREN om samen met mij een bedrijf op te bouwen. Minstens 2 jaar ervaring vereist. Br. o. nr. E109 LD Hrl.

ALUMINIUM ZONNESCHERMEN.

Levering en montage met volledige garantie. Wij maken vrijblijvend prijsopgave. Belt u even?

**brizon**  
zonnenschermen

SCHAEBSBERG  
Telef. 045-311923.

### KANTOOR-MEISJE

gevraagd omg. Hrl. leeftijd plm. 17 jaar. Kennis van boekhouden en typen. Br. o. nr. M 109 LD Hrl.

*Bij Pinky eten is lekker eten*  
**'t LOON HEERLEN**

STICHTING „DE MOLT“ te SCHAEBSBERG (LIMB.) vraagt een

### ONDERWIJS-OPBOUWWERK(STER)

(functiecode loac C11B)

Taken:

- Begeleiden van groepen vrijwilligers, volwassenen, jongeren en kinderen in activiteiten op het terrein van onderwijs, gezin en buurt.
- Onderhouden en stimuleren van contacten met ouders, scholen en andere hulpverleningsinstanties.
- Samenwerken met twee andere welzijnsinstellingen in Schaebsberg met welke een geregeld samenwerkingsverband bestaat.
- Medebeheer van accommodatie en taken die daaruit voortvloeien.

De Stichting stelt zich ten doel een instrument te zijn van en door de bevolking om deze bevolking in zelfwerkzaamheid te activeren, te stimuleren en te begeleiden. Het team bestaat, naast de vakature onderwijsopbouwwerker(ster), uit een parttime sociaal-kultureel werker en 2 stagiaires MBO-KW. Binnen de Stichting werken ongeveer 60 vrijwilligers mee.

Gevraagde kwaliteiten:

- Voltuiste HBO-opleiding (soc. ak./mktolj/pedak.);
- Op de hoogte zijn van ontwikkelingen binnen het sociaal-kultureel werk;
- Kennis van het onderwijsopbouwwerk, benevens het onderkennen van mogelijkheden om wijkbewoners te laten participeren;
- Enige ervaring in het welzijnswerk.

Sollicitatiebrieven met personalia, opleiding en ervaring, vóór 30 april, te richten aan Stichting Welzijnswerk Schaebsberg i.o.; t.a.v. Leo Probst, Hoofdstraat 144-146 te Schaebsberg. Telefonische inlichtingen bij John Kuijpers: 045-311304 of 045-217535.

### ONTLOPEN zwarte bouwvier

Heeft batterijband om. Voor inl. of terugbezorging flinke beloning. Tel. 04446-1857 b.g. 045-721432.



VOLVO BM



### kuiken n.v.

Onze dochteronderneming Kuiken Limburg B.V. te Spaubeek heeft plaatsingsmogelijkheden voor

### EEN ERVAREN MONTEUR

voor de reparatie en service aan Poclain hydraulische graafmachines

### EEN MEDEWERKER

die een gevarieerd aantal werkzaamheden zal moeten verrichten, zoals

- schoonhouden van machines
- het laden en lossen van laadschoppen, trekker, hydraulische graafmachines, uitrustingsstukken, etc.;
- wisselen van wielen en montage van banden

Voor een jongeman met enige technische feeling is dit een interessante functie met goede doorgroei mogelijkheden.

Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van uitvoerige gegevens, kunt u richten aan de personeelsafdeling van Kuiken Limburg B.V., Stationsemplement te Spaubeek.

### FRISTHO

MEUBELFABRIEK FRISTHO B.V. TE HEERLEN fabrikant van moderne kwaliteitsmeubelen zoekt op korte termijn enkele jonge

### AKTIEVE MEDEWERKERS

die interesse hebben om in ons bedrijf opgeleid te worden tot machinaal houtbewerker, meubelmaker of spijter. De eerstgenoemde functie kan volgens ons uitermate geschikt zijn voor machinebankwerkers.

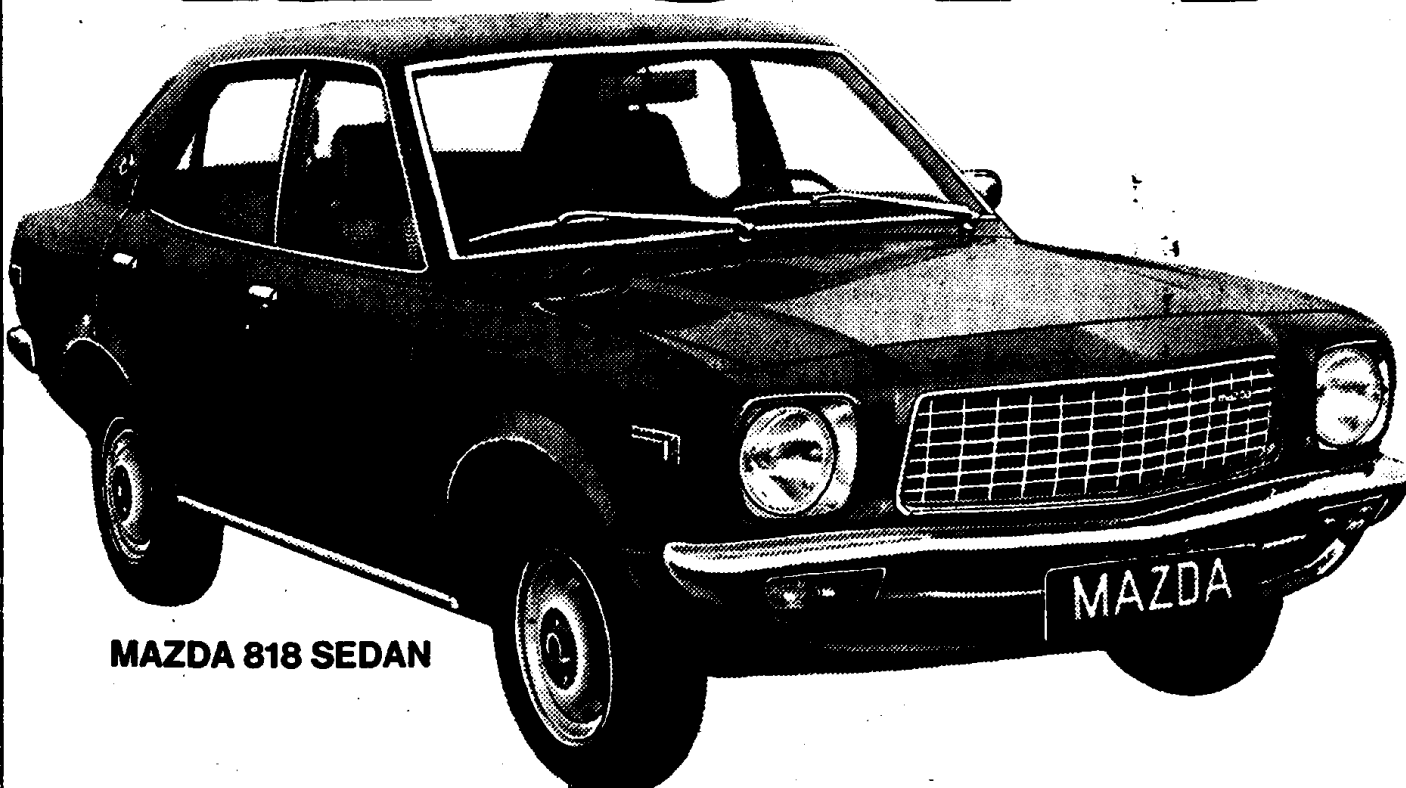
Bovendien kunnen wij nog

### ERVAREN VAKLIEDEN

uit de meubelindustrie plaatsen.

Belangstellenden worden verzocht zich in verbinding te stellen met: Fristho B.V., afd. Personeelszaken, de heer J. v.d. Wal, Beitel 15, Ind.terrein „de Beitel“, Heerlen.

# 12.344



MAZDA 818 SEDAN

# Mazda

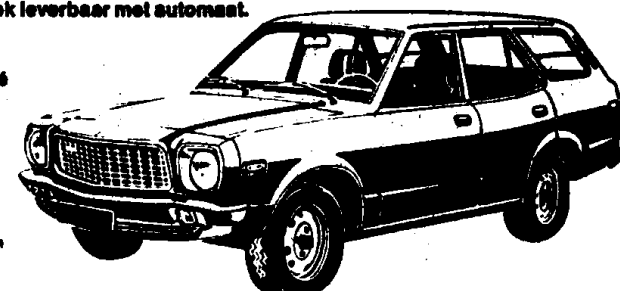
## omdat niet alleen de lage prijs bepalend is

Een "scherpe" prijs is in Nederland erg belangrijk. Maar er is méér voor nodig om een auto werkelijk aantrekkelijk en goed verkooptbaar te maken. Met de Mazda 818 zijn wij daarin zeer goed geslaagd: niet voor niets was de 818 S in 1976 de best verkochte Mazda uit ons programma! Misschien omdat deze sierlijke middenklasser, ondanks z'n sportieve styling, alle kwaliteiten heeft van een ruime, 5-persoons gezinsauto? Misschien omdat hij inwendig zo comfortabel en bijzonder compleet is uitgerust, en omdat hij zich onderscheidt door tal van veiligheidsvoorzieningen? Of omdat hij in de praktijk bewezen heeft weinig "service-gevoel" te zijn en economisch in het gebruik? Zoveel hoorden, zoveel zinnen. Maar het staat buiten kijf dat deze Mazda best-seller in werkelijk alle opzichten uitstekend voor de dag komt. Dat dat ook geldt voor z'n prijs, wel, daar willen wij bepaald geen geheim van maken...

**Komfortabele middenklasser met zeer complete uitrusting (standaard)**  
o.m. elektrisch verwarmde achterruit • alarmknipperlichten • achteruitrijlampen • radiaalbanden • slaapstoelen • gelsagde voorruit • krachtig, gescheiden remsysteem • stoffen vloerbedekking • stoelbekleding • dagrijler • sedan ook leverbaar met automaat.



Mazda 818 Coupé op top sportief f 12.995



Mazda 818 Stationwagen 1500 cc-motor laadruimte 1 x b x h 1515 x 1280 x 880 mm f 13.555

190 dealers in Nederland. Service in alle Europese landen. 12 maanden garantie, ongeacht aantal km. Prijzen inkl. BTW af importatie.

AUTO PALACE - DE BINCKHORST B.V., DEN HAAG, POSTBUS 146, BINCKHORSTLAAN 312-322, TEL. 070-666100/665101

# Mazda biedt méér!

<b>LOTOMI,</b> Stationsweg 182, Heerlen aan de roelader, tel. 045-719249	<b>LOTOMI,</b> O.L. Vreestraat 88, Kerkrade, tel. 045-433889
<b>AUTOMOBIELBEDRIJF GEBR. GIJZEN</b> Hoevenste 27, Brunssum, tel. 045-223211 • Dorpsstraat 12 A, Brunssum, tel. 045-221822 • Alle modellen uit voorraad leverbaar	<b>AUTOMOBIELBEDRIJF HENSCHENS B.V.,</b> Nieuwstadt, Limburgstraat 66, tel. 0449-2000 ALLE MODELEN UIT VOORRAAD LEVERBAAR
<b>AUTOMOBIELBEDRIJF A. CAUBO B.V.,</b> Eggenbergsgracht 65, Vink-Kerkrade, tel. 045-231558	

<b>AUTOBEDRIJF LEYMBORGH,</b> Bosweg 24, Limbork, tel. 0449-3833 DE ALLE VOR UITRANG EN ONTWERPEN	<b>AUTOMOBIELBEDRIJF H. DRIESSEN,</b> Maastrichtlaan 22-24, Breda, tel. 0416-1999 ALLE MODELEN UIT VOORRAAD LEVERBAAR
<b>AUTOBEDRIJF RADREMA,</b> Ahn. Buitlaan 99-101, Maastricht, tel. 043-18131	<b>AUTOMOBIELBEDRIJF N. H. VAN LIJF,</b> Klimburg 138, Miermaal, tel. 0440-1021

### BMW type 518 te koop

10 mnd. oud  
20.000 km gelopen

Te bevragen: Gronenschild, Thull 18B, Schinnen. Tel. 04493-2769.

**VINDT U DE KOFFIE OOK TE DUUR? GELIJK HEFT U WIJ TREKKEN ER ONS NIETS VAN AAN!!**  
Bij bezoek aan onze zaak bieden wij **U EEN 2E KOPJE KOFFIE GRATIS AAN EN VOOR UW KINDEREN EEN GRATIS ATTRACTIE**

Deze aanbieding geldt vanaf paaszaterdag elk weekend tot Pinksteren. Hotel-café-restaurant D'Ouwe Smidse, Cauberg 11, Valkenburg tegenover gemeentegrotten.

# Oh, U zoekt'n boerderij



Limburgs Woonblad heeft er een voor u. Elke zaterdag in het Limburgs Dagblad. Huizen, wonen, leven en alles wat daarbij hoort. Pagina's lang.

Elke zaterdag **Limburgs WOONBLAD** zo vast als een huis

### Het bestuur van de ONDERWIJSSTICHTING SINT-BERNARDINUS TE HEERLEN

Akerstraat 95, telefoon 045-712597

vraagt per 1 augustus 1977 docenten aan:

### BERNARDINUSCOLLEGE TE HEERLEN

atheneum-gymnasiumschool voor havo

Akerstraat 95, telefoon 045-716145

voorzitter van de directie: p. Drs. M. van der Schoot o.f.m.

NEDERLANDS	1e + 2e	gr.	20 lessen
engels	1e	gr.	6 lessen
geschiedenis	1e	gr.	12 lessen
economie	1e + 2e	gr.	26 lessen
tekenen	1e + 2e	gr.	26 lessen
handenarbeid	1e + 2e	gr.	6 à 7 lessen
aardrijkskunde	1e + 2e	gr.	20 lessen

### EIJKHAGENCOLLEGE TE SCHAEBSBERG

scholengemeenschap atheneum-havo

Eijkhagelaan 31, telefoon 045-315656

rector: Ir. W. P. Ringens

frans	1e of 2e	gr.	10-16 lessen
engels	1e	gr.	29 lessen
geschiedenis	1e of 2e	gr.	24 lessen
economie I of II	1e	gr.	13-17 lessen
godsdienst of maatschappijleer	1e of 2e	gr.	7-11 lessen

### ROMBOUTSCOLLEGE TE BRUNSSUM

scholengemeenschap atheneum-havo

Brederostraat 11, telefoon 045-251680

rector: H. M. Disco

nederlands	1e of 2e	gr.	± 24 lessen
engels	1e	gr.	± 36 lessen
latijn	1e	gr.	± 9 lessen
wiskunde	1e of 2e	gr.	± 20 lessen
economie II/ handelswetenschappen	1e	gr.	± 21 lessen

### SCHOLENGEMEENSCHAP SANCTA MARIA TE KERKRADE-WEST

scholengemeenschap atheneum-havo

Elberveldstraat 105, telefoon 045-413964

waarnemend rector: W. L. Crombach

nederlands	1e	gr.	± 12 lessen
duits	1e	gr.	± 5 lessen
latijn	1e	gr.	± 7 lessen
aardrijkskunde	1e	gr.	± 10 lessen
scheikunde	1e	gr.	± 10 lessen
tekenen	1e	gr.	± 8 lessen

### SCHOLENGEMEENSCHAP SINTERMEERTEN TE HEERLEN

scholengemeenschap atheneum-havo

John F. Kennedylaan 10, telefoon 045-711664

rector: Drs. J. M. A. Bakermans

engels	1e	gr.	± 40 à 50 lessen
duits	1e	gr.	6 à 9 lessen
nederlands	1e of 2e	gr.	± 9 lessen

Van de sollicitanten wordt verwacht dat zij zich met de katholieke grondslag van de school kunnen verenigen.

Sollicitaties te richten aan de rector van de school, die ook graag bereid is nadere informatie over de vacatures te verstrekken. Er kan ook gesolliciteerd worden naar een gedeelte van een betrekking.



# STUNTAANBIEDING IN PLAVUIZEN

15x30 rood	19,50	p.m.
20x20 bruin	25,—	p.m.
20x20 ant. verglaasd	37,50	p.m.
40x40 leisteen	29,00	p.m.

40x40 travertin	49,00	p.m.
25x25 bruin	39,50	p.m.
10x20 groen-bruin	19,50	p.m.
10x20 anti-slip	24,50	p.m.

10x20 oranje	49,00	p.m.
20x20 boerenplavuizen	19,50	p.m.
25x25 Delft rustiek	59,50	p.m.
15x15 Engelse plav.	39,50	p.m.

**Eurotagel**

Laanderstraat 47, Heerlen  
Tel. 045-715544  
( 's maandags gesloten)

KATHOLIEKE UNIVERSITEIT NIJMEGEN

## analiste mbo of dokters- assistente

voor de Bloedtransfusiedienst. De werkzaamheden op het laboratorium worden bij toerbeurt verricht en omvatten bloedgroepbepalingen, kruisproeven en bloedgroepserologisch onderzoek ten behoeve van de patiënten, bereiding van bloedfracties en het afnemen van donorbloed. Voor dit specialistisch werk wordt intern een opleiding gegeven. Wij vragen hiervoor een gediplomeerde analist(e) of doktersassistent(e) met goede contactuele eigenschappen en de bereidheid deze werkzaamheden te leren. Het salaris bedraagt maximaal f2024,- bruto per maand. Inlichtingen bij mej. J.H.Bloo, 080-513621. Sollicitaties aan afdeling Personeelszaken, Gerard van Swietenlaan 4, met vermelding van code BV/028.

## sint radboud ziekenhuis nijmegen

**KSV**

Het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen e.o. vraagt ten behoeve van de onder haar bestuur ressorterende Bernardusschool, Witteweg 2 te Gulpen, tel.: 04450-1682, hoofd der school de heer J.P.H. Hamelers:

## EEN CONCIËRGE

(parttime functie voor twintig uur per week)

De functionaris dient zoveel mogelijk onder schooltijd aanwezig te zijn. Van hem wordt verwacht dat hij in staat is de voorkomende werkzaamheden zelfstandig uit te voeren. Een lagere beroepsopleiding en/of ervaring in een dergelijke functie is gewenst.

Opname in het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds: de premie A.O.W. is voor rekening van het bestuur.

Sollicitaties, onder vermelding van vorige werkzaamheden, binnen veertien dagen na plaatsing van deze advertentie te richten aan het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen e.o., Postbus 196 te Heerlen.

## Het Regionaal Centrum voor Maatschappelijk Werk zoekt

## EEN SEKRETARESSE

Gedacht wordt aan een vrouwelijke kracht van de secretariële richting M.E.A.O. of gelijkwaardige opleiding.

Haar werkzaamheden zullen bestaan uit:

- het ontvangen van cliënten
- het bedienen van de telefoon
- administratie en registratie
- typen
- archiefwerkzaamheden
- het behandelen van de post
- lichte huishoudelijke taken (zoals het verzorgen van koffie)

Salaris overeenkomstig de COAM-regeling. Psychologische test hoort tot de mogelijkheden.

Sollicitaties te richten aan het bestuur van de stichting p/a Raadhuisstraat 5 te Brunssum.



**gemeente heerlen**

De commissie openbare scholen van de gemeente Heerlen roept sollicitanten op voor de betrekking van

### KLEUTERLEIDSTER

aan de Openbare Kleuterschool Heerlerbaan, Vullingsweg 66 te Heerlen:

en

### KLEUTERLEIDSTER

aan de Openbare Kleuterschool Treebeek, Treebeekstraat 139 te Heerlen.

Indiensttreding per 1 augustus 1977

Akte A is vereist. Studie c.q. bezit van Akte B strekt tot aanbeveling

Inlichtingen kunnen desgewenst worden ingewonnen bij de Afdeling Onderwijs c.a. van de gemeentesecretarie Heerlen, tel. 045-765555, toestel 464.

Zij, die reeds naar een functie aan deze scholen hebben gesolliciteerd, hoeven niet meer op deze advertentie te reflecteren

Sollicitaties, met opgave van uitvoerige inlichtingen en referenties, binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad te zenden aan de Afdeling Onderwijs c.a., Geleenstraat 27, Heerlen

## CHAUFFEURS

gevraagd op 6x6 3-assers kippers. Zonder ervaring onnodig te melden.

**Aannemings- en transportbedrijf  
Fa. Grooten & Zn.,  
Toupsbergstraat 120, Kerkrade.  
Tel.: 045-456962 of 453386.  
Na 20 uur 045-452963.**

### AUTO'S & MOTOREN

Leijenaars autocentrale te Hoensbroek biedt deze week weer een keurcollectie van eerste klas automobielen aan, met garantiecertificaat. Iedere erkende keuring toegestaan. Gemakkelijke betalingscondities tegen voordelige tarieven. MERCEDES 220S automatiek met gasinst. kl. zilvergrijs met vele access. bj. '75, Toyota Celica ST 5 speed met wit leren top en div. access. kl. rood model '73, Toyota Corolla 1200 de luxe kl. geel model '73, Toyota Corolla 1200 coupe, blauw model '74, Toyota 1000 kl. rood bj. '73. Grote keus in Opel's: Manta Berlinetta duurz. ste uitv. kl. rood model '73, Manta 16N kl. bruin bj. '73, Ascona 16N kl. geel model '74, Ascona 16N kl. Monzablauw bj. '74, Ascona 16S kl. Monza-blauw bj. 11-73, Kadett 12N kl. m. groen bj. '75, Kadett 12N kl. sign. blauw 4 deurs, uitv. bj. '74, Kadett 12N kl. oranje bj. 10-74, Kadett coupe kl. geel model '74, Kadett's bruinm. '73, kl. groenm. bj. '73, kl. oranje bj. '72, kl. zilvergrijs bj. '72, kl. goudbr. bj. '72, kl. beige bj. '71, kl. groenm. bj. '71 en zilvergrijs bj. '71, Kadett stationcar 12N kl. bruinm. bj. '73 en beige bj. '71, Mazda 1000L kl. oranje model '75, Mazda 1300L kl. rood model '73, Datsun CHERRY 100A kl. okergeel bj. '72, Ford 1600L kl. wijnrood bj. '72, Ford Escort 1300L kl. oranje bj. 11-74, Audi 100 LS kl. groen model '72, Peugeot 104 LS kl. oranje bj. '73, Fiat 128 kl. groen bj. '73 en blauw bj. '71, Simca 1000 4 drs. bj. '73, Simca 1100 4 drs. bj. '73, VW Kever 1300 wit bj. '71. Bedrijfsauto's: Hanomag-Henschel F40 KA geel, bestel, geheel uitger. met polyester bj. '71, Ford Transit gesl. bestel kl. geel model '73, V.W. kleinbus voor pers.erv. als nieuw bj. '74, Inruilauto's Kadett f 500,- en f 1000,-, Cortina stationcar f 1250,-, Daf bestel f 1000,-, Ford 12M f 500,-, Simca 1000 f 1000,-, Dyane f 1250,-. Dit alles bij „Leijenaars autocentrale“, waar u auto's met service koopt, Ridder Hoensbroek 151, Hoensbroek.

Bij Donny kijken is kopen. 60 exclusieve auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, directe financiering, volle garantie. ALFASUD TI '74, Alfa 2000 '73, 1800 '73, 1300 '71, Honda Civic '74 en '73, Austin Allegro '75, Morris Mini 1000 850 Clubman '74 '73 '72, VW Golf '75, VW Passat '74, Peugeot 504 diesel '74, Peugeot 304 '74, Ford 1300 L Coupe '73, Ford Escort '72, BMW 3 lit. '71, 1802 '72, 2002 '70, Datsun 1200, Mazda 1300, Ford Capri 2000 '70, 1600 '73, Opel Rekord '73 '72, Renault R 5 '74, R 12 '73, Opel Kadett '72 '71 '70, Manta '73, Ascona '71, Viva '74, Audi 80 LS '73, diverse Fiats 128 127 850, 8x Simca 1100 1000 en rally, Simca 1301, diverse Stationcars: Opel Rekord, Ford 1600, VW Variant, Opel Kadett, enz., diverse goedkope inruilauto's. f 500,-. Diverse bussen en bestelauto's. Hanomag bus diesel '73 en benzine '72, diverse Hanomag F 20 - F 25 open laadbakken, Hanomag F 66 diesel bestel, diverse VW bussen en bestel, VW Pick-ups open laadbakken, Ford Transit Pick-Up, diverse kleine bestelauto's van 300 tot 500 kg laadvermogen, Simca 1100 '74, Daf 33 Pick-Up '73, Ford Escort bestel '75 en '74. Let op adres: Donny Klassen bv in- en Verkoop, Alleen Meerssenweg 219 of showroom Bloemenweg 67, tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

**TREKHAAK** te k. v. Toyota Corolla, tel. 310427.

**MAZDA 1300 '71 f 2850,-** - Kasteelstr. 16 Brunssum.

**OPEL Rek. Caravan** bouw. '70 met gasinst. i.z.g.st. Prijs f 2000,- en Opel Kad. '68 f 250,-. Te bevr. Kissel 23 (na 17.00 u.) tel. 720551.

Te k. wegens omstandigheden **PEUGEOT 504** 21 mnd. oud, 40 km.st. 29.300. Eikenweg 14 Hoensbroek.

**PEUGEOT 204 '70 techn. goed in orde.** Hoofdstr. 28 Amsterrade, tel. 04492-2203.

Te k. **FORD Cortina** bouw. '74 40.000 km. i.g.st. Tel. 045-713905 (na 18 u.)

**BIJ DONNY KIJKEN IS KOPIëren** 60 exclusieve auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, directe financiering, volle garantie. Alfadud TI '74, Alfa 2000 '73 - 1600 '73 - 1300 '71, Honda Civic '74 en '73, Austin Allegro '75, Morris Mini 1000 - 850 - Clubman '74 '73 '72, VW Golf '75, VW Passat '74, Peugeot 504 Diesel '74, Peugeot 304 '74 '73, Ford 1300 L Coupe '73, Ford Escort '72, BMW 3 lit. '71, 1802 '72, 2002 '70, Datsun 1200, Mazda 1300, Ford Capri 2000, '70, 1600 '73, Opel Rekord '73 '72, Renault R5 '74 - R12 '73, Opel Kadett '72 '71 '70, Manta '73, Ascona '71, Viva '74, Audi 80 LS '73, diverse Fiats 128 - 127 - 850, 8x Simca 1100 - 1000 en Rallye, Simca 1301, diverse Stationcars: Opel Rekord, Ford 1600, VW Variant, Opel Kadett, enz. Diverse goedkope inruilauto's vanaf f 500,-, diverse bussen en bestelauto's. Hanomag bus Diesel '73 en Benzine '72, diverse Hanomag F20 - F25 open laadbakken, Hanomag F66 Diesel bestel, diverse VW-bussen en bestel, VW Pick-Ups open laadbakken, Ford Transit pick-up, diverse kleine bestelauto's van 300 tot 500 kg laadvermogen, Simca 1100 '74, Daf 33 Pick-up '73, Ford Escort Bestel '75 en '74. Let op adres: Donny Klassen B.V., in- en Verkoop, Alleen Meerssenweg 219 of showroom Bloemenweg 67, Tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

## TYPE-KUNST KWIJT? WELKOM BIJ KESER.

Waar is ze gebleven, die vaardige vrouw die eens zo rap de toetsen beroerde? Durft ze niet meer in een baan te stappen? Eens geleerd, blijft beheerst, zegt Keser. Daarom staan er schrijfmachines in onze vestiging, speciaal voor u. Daar kunt u vrijblijvend uw oude snelheid op terugvinden. Wie weet, helpen we u daarna ook nog aan een fijne tijdelijke baan. Zien we u gauw?



Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18 15 1  
Dr. Poelsstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20

Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven  
Heerlen - Helmond - Maastricht  
Nijmegen - Oss - Tilburg  
Utrecht - Venlo

In ons bedrijf te Kerkrade kunnen wij op korte termijn plaatsen:

## ADM. MEDEWERKER

tot wiens taak o.a. behoort

- lichte adm. werkzaamheden,
- verkoop aan klanten en zonodig
- assisteren in magazijn.

vereist:

leeftijd 18-21 jaar, vrij van mil. dienst, opleidingsniveau min. dipl. MAVO o.g.w. goed voorkomen, contactuele eigenschappen.

Schriftelijke sollicitaties richten aan:

**HOUT - BOUWMATERIALEN - KEUKENS**

**Muyrers & Wijnen B.V.**

POSTBUS 21050 SIMPELVELD.



**KASTEEL  
RESTAURANT**

**De Haam**

## MENU:

- crème blanche
- toast provencaal
- noiset de veau
- bitterkoekjespudding
- Prijs f 25,-

Mevr. E. Dewaide,  
Elsloo, Maasberg 1.

Voor reserveringen: 04402-1021.

## 340 KVA DIESEL- GENERATOR

merk Strüver, 400 PK, bouwjaar 1967, ± 200 bedrijfsuren, inclusief reserveonderdelen. Te bezichtigen op Eurocontrol, Vliegveld Zuid-Limburg, op werkdagen van 9-16 uur (vragen naar de heer Hooymayers). Schriftelijk bod in te dienen tot en met 22 april a.s. om 17.00 uur (postbus 7 - Beek (L)).

## Renault 16 TL

20 mnd. oud. In zeer goede staat. Schadevrij. Elke keuring toegestaan. Wegens aanschaf grote wagen. Prijs f 9950,- B.T.W.-rekening mogelijk. Te bevr. zat. 9-18 uur Pinky Homerusplein 1A-3 Heerlen.

*Drink Uw kopje  
koffie bij Pinky  
't Loon Heerlen (bij C&A)*



Wie originele, handgeknoopte Perzische tapijten op hun waarde weet te schatten, kent maar een naam, die borg staat voor vertrouwen, grote keuze en alleszins redelijke prijzen.



**DICK VAN DEN BERG**  
Sittard, Steenweg 60, tel. 04490-5520  
Geleen, Salmstraat 21, tel. 04494-42244.

## STICHTING KATHOLIEK VOORTGEZET ONDERWIJS VOOR MIDDEN-LIMBURG

vraagt per 1 augustus 1977 voor de onder zijn bestuur staande

**SCHOLENGEMEENSCHAP  
SINT URSULA**  
Bergervweg 21, Horn

## DOCENT KATECHESE

(plm. 26 uur)  
(bij voorkeur R.K. priester).

Sollicitaties, met opgave van referenties te zenden aan de rector van de school, drs. J. M. A. G. Gillissen, tel. school 04758-2121, thuis 04747-1519.

### MAASPAVILJOEN-MAASTRICHT

Wij kunnen nog plaatsen een

### 1ste of 2de restaurant-kok

Voor een persoonlijk onderhoud kunt U een telefonische afspraak maken. Tel. 043-54361.

Gevraagd voor spoedige indiensttreding

### VAKBEKWAME BROODBAKKER

ook bekend met kleinbroodsoorten.

Wij bieden een goed salaris en een prettige werkkring. Ook kunt u ons bellen voor een afspraak. Bakkerij Daniels, Stationsstraat 1, Sittard, tel. 2307; privé 6183.

Gevraagd:

## HALFWAS-TIMMERMAN en LEERLING-TIMMERMAN

voor timmerfabriek.

Timmerfabr. C. A. von den Hoff

Eindstraat 37, Binglegade, tel. 04492-1839.

## MAASTRICHT 130e grote Perzische tapijtenveiling

Dinsdagavond om 19.30 uur  
aanvang veiling

van tapijten, welke in opdracht van de Fa. Schiraz te Amsterdam BIJ OPBOD verkocht zullen worden ten overstaan van gerechtsdeurwaarder P. C. BAARDA, Hertogsingel 91a te Maastricht in

### de grote zaal van de voormalige Berchmans Sociëteit

Bredestraat 19, Maastricht

(ingang t.o. de Algemene Bank Nederland)

**Kijkdag: dinsdag van 15 tot 19.30 uur.**

Garantie: bij ieder tapijt volledig met certificaat.

Betaling: contant, cheque of giro.

Soorten: Bitjar, Keshan, Kirman, Saruk, Kashkay, Herez, Afghan.

Kussens, kleedjes, lopers enz. enz.

Maten van 30x30 cm tot 400x300 cm.

**R. BLEES, Erkend Veilinghouder, van der Veerlaan 86, AMSTELVEEN.**

**P.S. Voorheen werden deze veilingen gehouden in Gebouw Dickhaut te Maastricht, doch thans in bovenstaande zaal, gelegen op zeer korte afstand van het Vrijhof op ongeveer de helft in de richting van het O.L. Vrouweplein.**



**MAYFRAN LIMBURG B.V.,  
Postbus 232,  
Schaeberg**

Mayfran Limburg b.v., ontwerpt en bouwt transportsystemen, waarvan een groot deel bestemd is voor export over de gehele wereld.

Mayfran, een bedrijf met ca. 150 medewerkers, zoekt contact met gegadigden voor de functie van:

## INKOPER

Na een inwerkperiode door de chef van de afdeling Inkoop moet betrouwbare zelfstandig de hem opgedragen inkoopwerkzaamheden kunnen afwikkelen.

Wij bieden een interessante functie voor iemand, die zich volledig wil inzetten, waarbij het werkteleijn op de gehele Europese inkoopmarkt ligt.

De door ons gezochte functionaris zal een minimumopleiding van MAVO en MTS werktuigbouw dienen te hebben, een redelijke kennis in woord en geschrift van de moderne talen, waarbij spreekvaardigheid in Engels en Duits een vereiste is.

Een inkoopcursus van het NIVE strekt tot aanbeveling, evenals gevoel voor commercie en techniek, terwijl enige ervaring op een inkoopafdeling, mogelijk in de metaalindustrie, vereist is.

Wij denken hierbij aan iemand vanaf 25 jaar, met goede contactuele eigenschappen. Bovendien moet hij genegen zijn zich verder in zijn vak te bekwaamen via cursussen, seminars e.d.

Brieven met uitvoerige gegevens, vergezeld van een recente pasfoto te richten t.a.v. het hoofd afdeling Inkoop.



**Het trendbepalende  
toonaangevende meubelpaleis**



**Onze permanente expositie moet U gezien hebben, wanneer U geïnteresseerd bent in klassemeubels en aparte interieur-inrichtingen.**

# möbel debetz

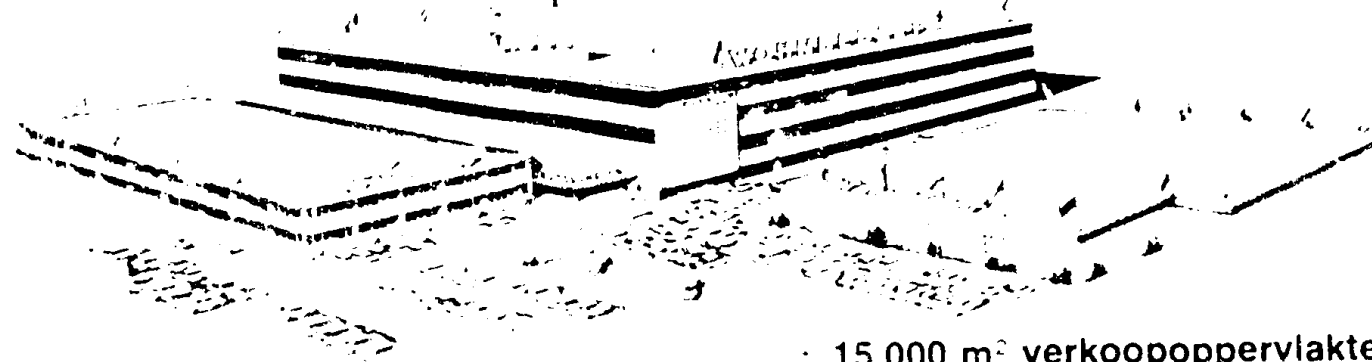
**Wegweiser der Wohnwelt**

**HERZOGENRATH**

*Grensovergang Kerkrade 800 mtr.*



**Onze verkoopoppervlakte  
is groter dan de  
voetbalvelden van de  
Olympische stadions van  
Berlijn en München samen!**



15.000 m² verkoopoppervlakte

Uw ontdekkingsreis naar het betere meubel voert U beëindigd naar Duitsland, grootste en tevens mooiste MMZ Meubel-Inkoop-centrum. U wandelt door een woonwereld vol „kleine prijzen”. In een 15.000 m² grote verkoopruimte presenteren wij U een internationale show van baanbrekende, actuele nieuwe ontwikkelingen, afgestemd op de hedendaagse woonwensen. In honderden „woonklaar” ingerichte studio's vindt U woonideeën voor de meest verwende individualist.

Kortom, vele facetten waarmee U een totaal nieuwe leefwereld opbouwt met een keuze uit ca. 220.000 artikelen. En dat niet alleen voor het eigen huis, maar ook voor de huurwoning, flat of een-kamerwoning.

- \* In de unieke woonmeubelpresentatie vindt U zowel moderne stijl- als rustieke meubelen. 1001 woonideeën maken voor U de keuze tot een vertwijfeling.
- \* In de slaapkamer-expositie vindt U een „droomkollektie” tegen prijzen om verliefd op te worden.
- \* In de keuken-studio's vindt U „uiterlijk” prachtige keukens met een enorm praktisch „innerlijk”. Kortom het einde op keukengebied.
- \* In de eetkamer-showruimte vindt U de stijlvolle meubels voor iedere smaak en elke beurs.
- \* In de sieraden-groothandel vindt U een kollektie sieraden vol glans en élégance.
- \* In onze speciale oosterse tapijten-show vindt U een weergaloze miljoenen-kollektie tegen prijzen die U niet voor mogelijk houdt.

Kom daarom nog heden naar het Mekka van de meubelinkoop. Een bezoek aan onze shows is voor iedereen een ware belevenis. Over de groothandel - inkoopvoordelen, die wij aan de woninginrichting de gehele detailhandel en industrie bieden, moet U beëindigd eens komen praten met onze verkoopsléiding.

# WOHNBEDARF

**HET IDEAAALSTE MEUBELPALEIS VOOR BETER WONEN**

**VERKOOP UITSLUITEND AAN DE MEUBELHANDEL,  
DE WONINGINRICHTER, DE DETAILHANDEL EN DE INDUSTRIE**

**HERZOGENRATH**



### Wegwijs

De woningverkoop en de bouw van eigen woningen heeft de laatste jaren een enorme vlucht genomen.

Verwacht mag worden dat deze tendens nog blijft aanhouden nu de regering het roermeien heeft om een deel van de woningproductie over te hevelen naar de verkoopsector.

In Limburg beginnen de goedkope bouwterreinen schaars te worden. Het gevolg is dat de grondprijzen stijgen en dat de huizen aanmerkelijk duurder op de markt gebracht worden dan vier jaar geleden. Ter vergelijking een halfrijstaand eengezinshuis met tuin kostte vier jaar geleden gemiddeld zeventigduizend gulden. Voor datzelfde pand moet nu gemiddeld honderddertigduizend neergelaten worden. Ook de lonen en materiaalkosten in de bouw zijn fors gestegen. Het gevolg is dat de grootte van de hypotheekbedragen gelijk tred gehouden heeft en dat een gemiddeld hypotheekbedrag momenteel rond de honderddertigduizend schommelt.

wonen in limburg

Toch blijft de vraag naar hypotheekleningen nog steeds aanhouden. Zelfs zozeer dat banken en hypotheekinstellingen de rentevoet moeten verhogen om de vraag enigszins af te remmen. Er dreigt anders een tekort aan financiële middelen bij de banken te ontstaan.

Om enigszins wegwijst te kunnen worden uit de veelheid van hypotheekleningen en andere vormen van krediet zal het Limburgs Woonblad met ingang van volgende week voorlichting geven over alle soorten hypotheekleningen.

## Heerlense buurtschap Palemig stond model

# Oud-Heerlenaar wil ieder huis identiteit geven

**HEERLEN** - Jean Spreksel zou best in zijn eigen plan voor de Heerlense wijk Palemig willen wonen. Het is echter niet waarschijnlijk dat de 350 woningen die de pas afgestudeerde bouwkundige ingenieur aan de rand van de Brunsummerheide situeerde, ooit gebouwd zullen worden. Voor de 27-jarige van oorsprong Heerlenaar is dat het studieproject waarmee hij aan de Technische Hogeschool in Eindhoven zijn titel behaalde. Wel meent hij, dat het principe dat hij in dit project toepaste - een bestemmingsplan realiseren zonder de bestaande groenvoorzieningen en het eigen karakter van de bestaande wijk aan te tasten - overal en altijd toepasbaar is.

Dit is ook het geval met zijn eigen vinding die het bewoners mogelijk maakt zowel buitenaanblijven als indeling van hun huis voor een deel zelf te bepalen. Hij bereikt daarmee dat ieder huis herkenbaar blijft en een eigen identiteit behoudt, ook bij een beperkt aantal woningtypes. Bijna drie jaar lang heeft Jean Spreksel zich met het plan Palemig beziggehouden. Hij koos voor een project in het Limburgse land omdat het vinden van een synthese tussen het heuvelachtige terrein, de daaraan aangepaste bebouwing en de woonwensen van de huiseigenaar voor hem een extra uitdaging vormde. Hij ging zo te werk dat de natuur rond Palemig in het nieuwe bestemmingsplan doorloopt. Waar het terrein geaccidentueerd is passen de huizen zich aan. Door middel van niveaus blijft men op de grond wonen waardoor vanuit de woonkamer steeds een uitloop naar de tuin mogelijk is. Een tuin of terras ziet Jean Spreksel als het verlengde van de

woonruimte. Om zijn bestemmingsplan niet plotseling en zonder overgang in het gebied neer te zetten heeft hij er een natuurlijk verloop in gebracht. Hoe dichter men het centrum van Palemig nadert hoe dichter de bebouwing wordt. Ook de wegenstructuur sluit bij dit concept aan.

De basisgedachte is: Palemig moet Palemig blijven! Palemig krijgt er volgens het studieproject van ir. Spreksel echter wel een uitbreiding van de winkelveorzieningen, een kleuterschooltje, een basisschool en een Groene Kruisgebouw bij. De ietwat vergrijpende oude kern van het vroegere dorpje Palemig zal er in zijn visie immers een aanzienlijke jonge wijk bijkrijgen.

Hoewel Jean Spreksel zijn plan bij Heerlen situeerde kan het volgens hem met andere types woningen overal neergezet worden. Het is hem in eerste instantie te doen een mogelijkheid te scheppen tot individueel wonen. Bij hem betreffen het toekomstige koopwoningen waarvan de goedkoopsten nog net binnen de premiegrenzen vallen. De begrippen flexibiliteit binnen en buiten, voor en na de bouw (dat wil zeggen dat het huis binnen de contouren aan de wensen van de bewoners is aangepast en dat daarin later nog veranderingen mogelijk zijn, dus zeggenschap van de eigenaar) kan iedere projectontwikkelaar en architect van grotere projecten in praktijk brengen. Jean Spreksel wil zo meewerken aan de bewustmaking van de huisbewoner.

Deze hoeft niet zonder meer zijn woonwensen aan te passen aan de onwrikbare planning die anderen voor hem gemaakt hebben. Jean Spreksel: „Iemand moet kunnen zeggen: daar woon ik en je moet mijn huis herkennen aan die en die kenmerken. Ze moeten allemaal hun eigen tintje hebben”.

• Jean Spreksel: „Allemaal een eigen tintje”.

### Voordelig naar Amsterdam met

## Limburgs Woonblad

**HEERLEN** - De vereniging Eigen Huis in Amersfoort stelde voor het LIMBURGS WOONBLAD ook voor deze week weer een overzicht van de hypotheekrenten op. Nog steeds is er geen einde gekomen aan de rentewijzigingen: ook dit keer is er weer een aantal verhogingen te melden. Het Bouwfonds voor Limb. Gemeenten ligt echter voor gegarandeerde leningen (5 jaar vast) op 8,5%.

Naam bank	rente vast gedurende	afsluit-prov. in proc.	rentepercentages met/zonder gemeentegarantie
A.B.N.	5 jaar 1,5 1 jaar 1,5	1,5 1,5	9 8,75
Amrobank	5 jaar 1,5/2 variabel 1,5/2	9,25 9	9,25 9
Bouwfonds Limb. Gemeenten, Geleen	30 jaar 1,5 5 jaar —	8,75 8,5	8,75 8,5
Levensverzekering-maatschappijen (aangesloten bij de N.V.B.L.)	5/10 jaar —	—	8,9
Onderlinge 's Gravenhage	5 jaar 1,5	8,5	8,6
Ned. Middestandsbank	3 jaar 1,25	9,25	9,25
Rabobank (adviesrente)	variabel 1,25	9	9
Rabo-Hypotheekbank	5 jaar 1,25	9,25	9,25
R.P.S.	5 jaar 1	8,75	8,75
Spaarbank Limburg	5/10 jaar 1,5	8,75	8,75
Maastricht-Venlo	5/variabel 1,5	8,75	8,75
Sint Pancratius, Heerlen	5/10 jaar 2	8,9	9,1
Westland Utrecht standaard	5/10 jaar 2	9,3	9,5
no risk budget	variabel 2	8,9	8,9

Nog de hele week - tot en met vrijdag 22 april - zijn bij de kantoren van het Limburgs Dagblad goedkope gecombineerde reis- en toegangsbewijzen voor de 32ste internationale huishoudbeurs in de RAI-gebouwen in Amsterdam te koop. De prijs voor de treinreis van een Limburgs NS-station naar Amsterdam en terug, voor de toegang tot de beurs en voor een hele dag gratis gebruik maken van de trams in Amsterdam bedraagt dan 25 gulden. Dat betekent een voordeel van meer dan tien gulden voor de Limburgers die de beurs willen bezoeken om er 'de kunst van het wonen en het leven af te kijken'.

## Huishoudbeurs duurt nog tot zondag 24 april

Op de 32ste Huishoudbeurs in de RAI te Amsterdam kan men nog tot 24 april "de kunst afkijken". De kunst van het wonen, van het huishouden, van het tuinieren, van het kleden, van het koken, van het vrijetijdsbesteden, van het reizen en van nog zo veel meer.

In totaal zijn er ca. 400 exposanten, die niet alleen dingen tonen voor binnenshuis, maar ook heel veel voor daarbuiten. Zo is er o.a. een grote tuin - "V. Groene Hart" - waaraan de Kring Tuin- en Land-schapsvoorziening van de Nederlandse Bloemisterij medewerking verleent. Sterk uitgebreid is de afdeling Vis-sport (vorig jaar nieuw), waarin een werpbaan voor demonstraties en wedstrijdes is opgenomen. Toerisme en Rekreatie zijn ook dit jaar goed vertegenwoordigd. Het nieuwe exposanten, zoals Chandris Zeereizen met zeer feestelijke cruises: British Caledonian Airways, het Tunesisch Verkeersbureau, NRV-Holiday, het Reisbureau Isropa en Ouwehands Die-renpark. Er zijn tevens vele oude

bekenden als: De ANWB, de Europese Spoorwegen, Staatsbosbe-heer en vele provinciale VVV's.

Andere attractieve onderdelen van de Huishoudbeurs zijn stelling de al dan niet elektrische huishoudelijke apparaten en artikelen waarbij weer vele aardige nieuwtjes zijn alsmede de levensmiddelen en dranken met diverse noviteiten. Voor de modebewuste vrouw zijn er een Mode Theater en een Mode-Centrum met een grote variatie aan artikelen als: kleding, stoffen, bont, lederwaren, sieraden, haarverzorgingsproducten, cosmetika, pruiken, brillen, kon-taklezen e.d.

Voor de handige mannen en vrouwen is er als steeds een grote afdeling Doe-het-zelf & Hobby, waarin bijna 60 exposanten een rijke staalkaart aanbieden: van de nieuwste gereedschappen en werktuigen tot vreemde munten, van handgemaakte bijenwaskaarsen tot geheel gerepareerde en gebruiksklare originele antieke weefgetouwen.

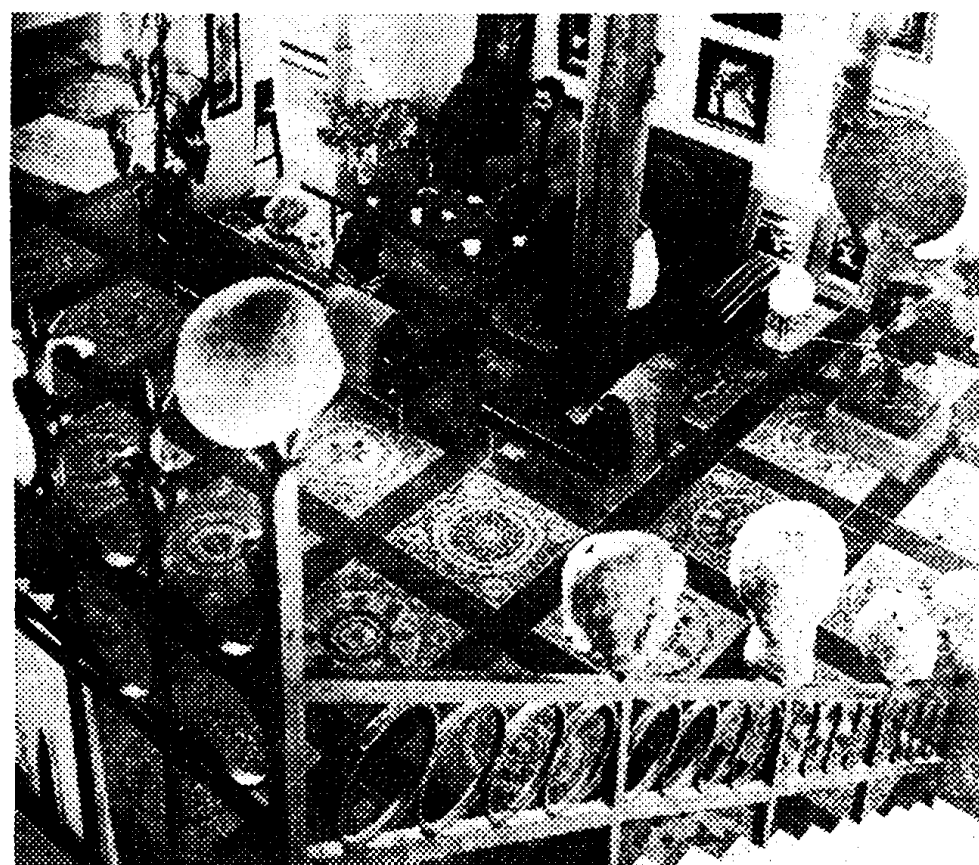
## DEZE WEEK OOK:

- Laat een garage „van alles” zijn
- Bouwmarkten helpen doe-het-zelver op weg
- Hobby, tuin, veiligheid.

### Bewaren

Dit Limburgs Woonblad bevat - evenals ook de wekelijkse bijlage Vrij-uit - een hele pagina met allerhande rubrieken die de moeite van het bewaren waard zijn. Het Limburgs Dagblad helpt u een handje bij het bewaren door het beschikbaarstellen van een speciale omslag waarin de

diverse rubrieken keurig gerangschikt kunnen worden opgeborgen. Voor f 1,75 is zo'n speciale omslag te koop bij alle kantoren van het LIMBURGS DAGBLAD. Door de beide pagina's uit Vrij-uit en Limburgs Woonblad te verzamelen legt u een bijzonder nuttig en waardevol naslagwerk aan waarvan u vele jaren plezier kunt hebben.



• Bijna zeven meter hoog is de woonruimte waarvoor Warpu zelf de mozaïekvloer maakte van kiezelsteentjes in cementplaten. De eiken draagbalk stamt uit een Maastrichtse kerk die gesloopt werd. Ook het hekwerk werd gevonden in afbraakpanden.

# Kunstenaar sechtpaar bouwde een huis om in te werken

Door Lily Scheffer

**BECK** - Het huis van de familie Spronken in Kelmond bij Beck is in veel opzichten uniek. Het is door de bewoners zelf ontworpen en volledig afgestemd op hun woon- en werkbehoefte. Eigenlijk is het een groot atelier geworden, overal licht en ruimte om te werken. Het is een huis dat de natuur niet afschermt maar binnenlaat en een funktie in de totale architectuur geeft. Grote glaswanden zonder gordijnen geven een onbelemmerde blik naar buiten terwijl er toch de intimiteit en geborgenheid die een huis moet geven is.

„Het zou binnen net zo moeten zijn als buiten”, zegt Warpu Spronken-Tikanoja. „In de natuur heeft alles zijn plaats en alles wat natuurlijk is stoort niet”. Het kunstenaarsechtpaar, beeldhouwer Arthur Spronken en zijn Finse echtgenote, de schilderes Warpu Tikanoja, en hun vijf kinderen voelen zich zeer verbonden met de natuur. Ze hopen dat hun behuizing langzaam door het groen overwoekerd zal worden. Dat het helemaal zal wegvallen in het stukje Limburg waarin het gesitueerd is en niet meer als een door mensenheden gemaakt object tegen de omgeving afsteekt. Vanaf de weg voert een grintpad naar huis dat zo aan het oog van voorbijgangers onttrokken wordt. De eerste indruk is een veelheid van gebouwen die samen toch één geheel schijnen te vormen. Het zou een moderne hoeve kunnen zijn ook al leidt de weg naar de hoofdingang langs een buitengalerij met een tiental meer dan levensgrote beelden van Arthur Spronken. Door een kleine hal stapten men zonder enige overgang de woonruimte binnen. Daar begint de verbazing want men komt terecht in een bijna zeven meter hoge ruimte die het midden houdt tussen het atrium van een Zuid-Europese landgoed - maar dan overdekt - en de mystieke sfeer van een museum. Overal open doorgangen naar omliggende vertrekken en langs de zijwand een trap naar een hangende etage. Metershoge plasticen van Arthur Spronken lijken nonchalant in de ruimte gezet te zijn. Bij navraag blijkt dit nog waar te zijn ook! Aan de wanden hangen schilderijen van Warpu (haar werk wordt in sep-



• Een grintpad loopt vanaf de weg naar huis dat Arthur Spronken en zijn Finse echtgenote Warpu Tikanoja zelf ontworpen en meegebouwd hebben. Rechts op de achtergrond het atelier en op de voorgrond de beeldengalerij van de huisheer. Links op de voorgrond het overdekte zwembad dat aan de woonruimte werd vastgebouwd.

tember in het Heerlense Raadhuis geëxposeerd) alsof ze speciaal voor die muren gemaakt werden. Overal vitrines met antieke dingetjes, potjes en vaasjes, Fins glaswerk en beeldjes. Nergens zijn lampen te zien. „Die heb ik weggemoffeld in het plafond. Het gevolg is bar slecht licht maar de vorm van lampen zou in deze ruimte storend werken. Alles is van een rustgevend soberheid, ieder detail vertoont de creatieve inbreng van de bewoners die voor hun woonproblemen heel eigen oplossingen kozen. Arthur heeft het huis zelf meegebouwd. Het bouw materiaal noemt hij „afval”. Voor het plafond van massieve eiken balken vond hij zijn materiaal bij de sloop van een kerk, het vele sierhekwerk in huis werd gevonden in oude boederijen en bij slooprojecten, de veldbrandstenen waren „tweede-hands” de weinige ijzeren zitmeubels laatste Arthur Spronken in elkaar van stukken hekwerk en tanden van een hooivork als zitting. Het zijn frêle,

doorzichtige, meer sier- dan zitmeubelen. Het huis verdraagt geen zware meubilerie. Behalve een zwartleren zitgroep tegen de achterwand van de hoofdruimte ziet men nergens enig spoor van kasten of tafels. De ruim tweehonderd vierkante meter grote vloeroppervlakte spreekt voor zichzelf. De vloer draagt het signatuur van Warpu, ze heeft hem zelf gemaakt. Een jaar lang heeft ze, met de frekwentie van een tegel per dag, mozaïeken van kiezelsteentjes in een cementen plaat gedrukt. Rond die cementen platen liggen zwart marmeren balken. Iedere plaat heeft een ander dessin. „Een van de voordelen van deze vloer is dat je hem met een emmer water eroverheen schoon krijgt. Ik ben geen huisvrouw en ik heb het huis daarom zo gepland dat het een minimum aan zorg nodig heeft. Het schoonhouden doen we trouwens met het hele gezin. Dat is voor allemaal een verplichte bezigheid. Op zaterdag werken we een flink

uur en dat is alles” verklaart Warpu. Voor haar is werken schilderen. Het Finse element in het huis zou het zwembad kunnen zijn. Het is vanuit de hoofdruimte via een open doorgang te bereiken. „Limburg is eigenlijk een waterarme streek”, zegt Arthur Spronken. Het leek ons heerlijk voor de kinderen om zo'n bak water ter beschikking te hebben. We zwemmen er iedere dag in. De woning van het gezin Spronken neemt aan grondoppervlak zo'n driehonderd vierkante meter in beslag. In het verlengde van de oprijt ligt het atelier en slaaprums voor de kinderen. Links daarvan ligt het woongedeelte met aan de voorzijde de eraan vastgebouwde ruimte waarin het zwembad is ondergebracht. „Zo'n huis is iets dat je langzaam opbouwt. Het is niet als het maken van een beeld. De inspiratie is er opeens en dan ga je er aan alle kanten aan werken. Eigenlijk is het nooit af...”, de woonfilosofie van twee individualisten.

(ADVERTENTIE)

finn sauna's solariums

AKERSTRAAT 188, HEERLEN  
TELEFOON: 045 710925



## LIMBRICHT

### NOTARIS J. H. P. CLAESSENS TE SITTARD

Op woensdag 20 april 1977 te 3 uur nam. in café-restaurant De Molenvoer te Limbricht, aan de Molenvoer 12, ten verzoeken van zijn principaal in het openbaar te koop.

## Gemeente Limbricht :

De riante bungalow, voorzien van c.v., met ondergrond, open tuin, gelegen te Limbricht, aan de Vredeslaan 11, kadastr. sectie A nummer 4035, groot 10.40 are.

Het pand bevat :

- 2 slaapkamers; hal met toilet, woonkamer met openhaard en tegelvloer, moderne aanbouwen voorzien van diverse apparatuur, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, dubbele vaste wastafel en toilet.
- 2 verdieping: studeerkamer met open haard; 2 zolders;
- buitenbad; garage.

De afdeling der koopsoom: uiterlijk 1 juni 1977.

Aanvaarding: bij betaling der koopsoom.

Voor en bijbehoudingen - ook t.a.v. bezichtiging van het pand - ten kantore van voornoemde notaris. Walramweg 24 te Sittard, tel. 04490-4747.



**euveko b.v.**

Makelaar Onroerend Goed  
Dir. Ing. H.L.W. Steenbakkers

### TE KOOP AANGEBODEN:

**Born-Buchten Klein Holtum:** zeer mooie luxe hoekwoning (herenhuis). Ind.: entree met toilet, ruime woonkamer met open haard en open trap naar verd., grote moderne keuken met berging, garage en tuin. Verd.: overloop, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet. Zolder: vlieztrap naar geheel bevoorde zolder met c.v., aardgas. Vraagprijs: f 165.000,- k.k. Direct te aanvaarden.

**Urmond, Dr. Poelsstraat:** Vrijstaande middenstandswoning met groot magazijn. Ind.: royale hal, grote woonkamer met open haard, grote moderne eetkamer, serre, garage, grote kelder. Verd.: overloop, 4 slaapkamers, douche. Zolder: vlieztrap naar geheel bevoorde zolder. Groot magazijn 9.50x11.50 meter. Vraagprijs: f 172.500,- k.k. Aanvaarding direct.

**Geleen, Gs. Klijnenlaan:** Inkerdeeld, oudere dubbele middenstandswoning. Ind.: hal, kelder, woonkamer, uitbouw met keuken, bijkeuken, douche, toilet. Verd.: overloop, 3 slaapkamers, zolder, overloop, zolderslaapkamer, c.v., aardgas. Achter het pand een zeer mooie siertuin. Vraagprijs: f 108.000,- k.k. Aanvaarding na overleg.

### TE HUUR AANGEBODEN

**Geleen, Groenstraat:** Winkelruimte voor een dagwinkel, afm. ongeveer 3x15. Snelheid te aanvaarden. Huurprijs f 750,- p. maand.

**Sittard, Steenvweg (centrum):** Zeer gunstig gelegen winkelpand. Ind.: winkel 3.20x16.00, dagverhuur, bijkeuken en toilet. 1e verd.: overloop, slpk., kantoor c.q. magazijnruimte, grote woonkamer, badkamer, 2e verd.: overloop, 2 slaapkamers. Pand heeft diepe achtertuin. Snelheid te aanvaarden. Huurprijs nader overeen te komen.

**Munstergeleen:** Riant herenhuis, rechterhelft, tweeblak in nieuw gedeelte van Munstergeleen. Ind.: hal met toilet, grote living met intieme zithoek en open haard, half-open keuken met alle moderne voorzieningen. Verd.: 3 slaapkamers, moderne badkamer, vaste trap naar zolder waar royale overloop en 4e slaapkamer is en 2 bergingen. Mooie voor- en achtertuin, garage annex berging. Huurprijs f 750,- p. maand. Aanvaarding medio mei 1977.

Rijksweg Nrd. 45 Geleen Tel. (04494) 49450  
Ma. t/m vr. 0.900 - 17.30 u. Zat. 10.00 - 12.00 u.  
b.g.g. (04494) 45798 of (04490) 9362

## TE KOOP

**UBACH OVER WORMS.** Halfvrijstaande, gemoderniseerde woning met garage en c.v., voor- en achtertuin. Indeling: entree, W.C., woonkamer, eetkamer, open keuken, douche en w.t., 3 slaapkamers en kelder. Afwerking: o.a. moderne keukeninstallatie met fornuis, koelkast en afzuigkap. Diverse wanden in sierpleister, c.v., gas, etc. Vraagprijs f 112.500,- k.k. Aanvaarding medio 1978.

**NIEUWENHAGEN.** Halfvrijstaande woning met berging en achtertuin met privacy. Bouwjaar 1969. Indeling: entree, woonkamer 7,5x3,65, keuken, bergkast, w.c., berging in achtertuin 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Afwerking o.a. in woonkamer en hal wanden sierpleister, in woonkamer schoorsteen voor eventuele open haard, diverse schrootteswanden, 4-deurs en 2-deurs kastenwand slaapkamers. c.v.-gas. Vraagprijs f 110.000,- k.k. incl. stoffering en gordijnen. Aanvaarding uiterlijk dec. 1977.

**BRUNSSUM.** Halfvrijst. mooi gerenoveerde woning. Grondopp. ca. 650 m2. Ind.: hal, keuken, woonkamer ca. 42 m2, opp. met tegelvloer, open haard en balkiesplafond, keuken, badkamer met ligbad, bijkeuken, kelder, 3 slaapkamers en berging, fundering gereed voor bouwen van garage. Het pand is zeer mooi en luxe verbouwd. Vraagprijs f 165.000,- k.k.

**KERKRADE-WEST.** Bungalow met grote bedrijfsruimte waarin momenteel 2 appartementen, garage - apart houten gebouw geschikt voor werkplaats etc. Grond opp. 1318 m2. Ind. bungalow; entree, grote woonkamer, keuken, 2 slaapkamers, badkamer, berging, Ind.: appartementen: entree, grote woonkamer, 2 slaapkamers, resp. 1 slaapkamer, keukentje, badkamer. Bungalow en appartementen mooi afgewerkt met houten betimmering. C.V.-oliestook. Vraagprijs f 250.000,- k.k. Aanvaarding: n.o.t.k.

**HEERLEN.** Groot dubbel winkel-woonhuis gelegen dichtbij centrum voor diverse doeleinden geschikt. Vraagprijs 265.000 k.k.

Wij vragen voor onze relaties in de omgeving van Heerlen, Brunssum, Kerkrade en Maastricht, woningen, bungalows en landhuizen in alle prijsklassen.

Inlichtingen

**ozeek**

**ozeek bv onroerend goed**  
bekkerweg 67 heerlen - tel. 045-718283  
's zaterdags tot 12 uur.

### ALUMINIUM ZONNESCHERMEN.

Levering en montage  
met volledige garantie.  
Wij maken vrijblijvend  
prijsopgave. Belt u even?

**brizon**  
zonnenschermen

**SCHAESBERG**  
Telef. 045-311923.

**ROERMOND.** Schout Kel-

Ruim tussenliggend woonhuis met c.v. en kelder. Ind.: woonk. 32 m2 royale keuken en hal, 1e verd. 4 royale slaapk. met v.w. en muurkasten, badkamer. Zolder via vlieztrap bereikbaar. Aanv. spoedig. Vraagprijs f 95.000,- k.k.

**Bongaerts**  
Immobilien BV

Molenweg 1 Roermond  
Tel. 04750-14642  
geopend tijdens kantooruren en 's zaterdags van 10-12 uur

# Te koop bij Mesterom

### SITTARD

Uitstek. onderh. ruim luxueus, halfvrijstaand woonhuis m. gar. en centr. verw. Ind. hal m. parketvloer, toilet, muurk. L-vormige woonk. (37m2) m. parketvloer, open keuken met parketvloer, keukeninstall. m. aanrechtblok m. 4-pits elektr. kookplaat, oven, ingebouwde koelkast, afzuigkap, 4 bovenk. bijkeuken, gar. (verwarmd). 1e Verd. ruime overloop, 3 flinke slaapk's, badk. (2,4x2,4) m. ligb. v.w. en 2e toilet. 2e Verd. (bereikbaar via vaste trap) overloop, 4e slaapk. c.q. hobby- of kantoorruimte (5,4x3,5), berging, muurk. Gekleurde sanitair. Voor- en achter (10x7,5) prachtig aangelegde siertuin. Bwjr. 1975. Koopprijs fl. 187.500,- k.k. Aanv. in overleg.

en achtertuin (9x4,5). Bwjr. 1975. Koopprijs f 110.000,- k.k. incl. vloerbed. in geh. pand. Aanv. in overleg.

### BRUNSSUM

Nabij centrum gel., ruim, ouderwets degelijk geb. halfvrijst. herenh. m. centr. verw. Ind.: kelder, beg. grond: hal (3,8x3,7), toilet, woonk. (plm. 38 m2), keuken (3,8x3,1) m. L-vormig aanrechtblok, 2 spoelb., elektr. fornuis, ingeb. koelkast, wasmekap, 3 bovenk. bijkeuken (3x2), berging (3,5x2,5). 1e verd.: royale overloop, 3 slpk's (4x3,8 m. muurk. en v.w., 4x3,7 m. balkon, muurk. en v.w. 3,8x3,1), badk. (3,2x2,6) m. ligb. v.w., 2e toilet en muurk. 2e verd.: via vaste trap, overloop, 1 slpk., beschoten en bepl. zolder, voor-, zij- en achtertuin (24x6). Pand is achterom bereikbaar alwaar mogelijk, tot bijbouwen garage. Geen bebouwing a.d. achterzijde v.h. pand. Perc. opp.: 585 m2. Bouwjaar: 1938. Koopprijs: f 172.000,- k.k. Aanv.: 1-4-1977.

### BEEK

Te huur of te koop. Ruim bedrijfsruimte met 80 m2 winkelruimte en 120 m2 magazijn, 4 ruime kantoren, parkeer-ruimte voor het pand.

### MAASTRICHT-CABERG

Degelijk geb., prima onderh., vrijst. woonh. m. centr. verw. Ind. grote kelder, beg. grond: entree (4x1,7m), schroottesplafond, toilet, keuken (3x2,1) m. wasmekap en schroottesplafond, woonk. (± 30 m2), berging (4,5x2,1) m. zoldertje. Achtertuin 15x6, terras 7x3,30. 1e verd. overloop m. ged. schroottesplafond, 3 slaapk's, badk. (3x2) m. douche, v.w. en 2e toilet. 2e verd. bereikbaar via vaste trap, royale overloop, woonk. slaapk. zolder. Bwjr. 1935. Pand is echter geheel aangepast a.d. huidige eisen. Vraagprijs f 165.000,- k.k. incl. badgelyser, luxaflex, vloerbed, glas- en overgordijnen in gehele pand. Aanv. in overleg.

### KERKRADE-WEST

Ruim woonh. m. berging en centr. verw. Ind. hal, toilet, open keuken (5x2,4/2,9) m. parketvloer en eetbar, woonk. (plm. 27m2) m. parketvloer, berging, hardh. open trap naar verdieping grote overloop (3x2,3) m. 2 bergk. 3 slaapk's, badkamer (2,3x1,9) m. ligb. v.w. en 2e toilet. Voor-

### KERKRADE-HAANRADE

In uitst. staat v. onderh. verkerende schakelbungalow m. gar. en c.v. Ind. sout.: gar. (8x5/3,6). Beg. grond: hal (3,4x2) m. travertinvloer, L-vormige woonk. (± 35 m2), keuken (3,9x2,4) m. luxe keuken-inr. best. uit o.a. aanrechtblok m. 4-pits kookplaat, ingeb. wasmekap, vaatwasmach., oven, koelkast m. groot diepvriesvak, 3 bovenk., plafond en 1 wand in schroottes, 3 slpk's (4x3,15 m. schroottesplafond - 4,3x3,72 - 3,4x2,7), badk. (2x2) m. ligb. en v.w., patio (6,6x6) voor- en achtertuin. Prijs: n.o.t.k. Aanvaarding direct

### KERKRADE-HAANRADE

Zeet degel. geb., in moderne architectuur uitgev. ruim woonh. m. gar. en centr. verw. Ind. sout.: gar., prov.

Huis verkopen?  
Draai de  
onroerend-goed-lijn  
04402-3636.

## WONING TE THORN

### Notaris Wennekers te Thorn

zal op woensdag 27 april 1977 des namiddags om 3 uur in de „Koninklijke Harmoniezaal" van R. Pubben, Bogenstraat 8 te Thorn, ten verzoeken van zijn principaal

### OPENBAAR VERKOPEN

het te renoveren woonhuis met stallen en tuin, in de oude dorpskern te Thorn aan de Bogenstraat 28, voorkomende in het Register Beschermede Monumenten, kadastraal bekend gemeente Thorn sectie A nummers 864 en 1871 tezamen groot 1 are 95 centiares.

Aanvaarding: vrij in eigen gebruik na betaling koopsoom te voldoen uiterlijk op 10 juni 1977.

Bezichtiging: alleen na afspraak met voornoemde notaris op dinsdag 19, donderdag 21 en dinsdag 26 april telkens tussen 2 en 4 uur, alsmede op woensdag 27 april tussen 10 en 12 uur.

Inlichtingen: bij voornoemde notaris, Beekstraat 2 te Thorn, tel. 04756-2155.



### WONINGINRICHTING

**Gebr. Stoffels**

21nno 1880

VOOR MASSIEF EIKEN MEUBELEN

## SPECIAAL EIKEN VAKWERK

vervaardigd in eigen werkplaatsen



Born, Julianaweg 3  
Uw adres voor het betere meubel

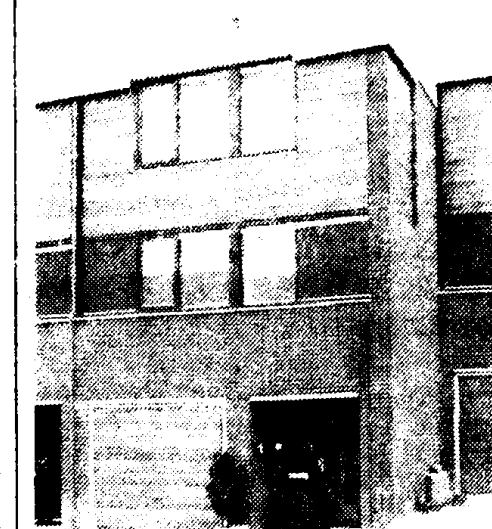
kelder, hobby-ruimte c.q. 4e slpk. (4,5x4,3/3) m. v.w. en schrotenplafond, hal m. spijlttegelvloer en schrotenplafond, toilet, woonk. (± 30m2) m. ged. schrotenplafond, keuken (3,35x2,56) m. L-vormig aanrechtblok m. 2 spoelbakken, 3 bovenk. en afzuigkap, 115 ltr. boiler, bijkeuken, 3 slaapk's (4,4x2,75 m. v.w. en muurk. - 4,35x2,80 - 4x3/2 m. grote berging), 2e toilet, badk. m. ligb. en v.w. Voor- en achtertuin (9x65/9) op de zonkant, leuk aangelegd m. o.a. biezelen bloemb. en flink terras. Perc. opp. ± 230m2. Bwjr. 1974. Door de div. niveaueverschillen in de woning maakt het geheel een speelse, prettige indruk. Koopprijs: f. 169.000,- k.k. Aanv. in overleg.

### HEERLEN

Rustig gel. modern woonh. m. berging en centr. verw. Ind. hal m. tegelvloer, toilet, werkkast, woonk. m. open keuken (plm. 36m2) woonk. m. parketvloer en een wand sierpleister, keuken m. parketvloer, afzuigkap, 5 bovenk. kl. eetbar, berging (3,45 x 2,60) m. aparte ingang, 1e verd.: 3 slaapk's, bergkast, badk. m. ligb. en v.w., schrotenplafond, 2e verd. zolder over geh. pand. Voor- en achtertuin (12 x 5) m. terras. Bwjr. 1974. Koopprijs: f. 122.500,- k.k. incl. vloerbed. glas en overgordijnen. Aanv. september 1977.

### GELEEN

Ruim, halfv. woonh. m. c.v., garage en werkplaats. Ind.: kelder, hal m. solnhofer vloer, toilet, keuken (3,2x2,4 m.), wasmekap, L-vormige woonk. (12x3,5/6), gar. (5x3,5), werklp. (5x4,5), beide verwarmd. 1e verd. 3 ruime slpk's m. div. muurk., badk. m. ligb. v.w. en 2e toilet. Bouwjaar: 1966. Voor- en achtertuin (16x7/12). Koopprijs: f. 160.000,- k.k. Aanv.: in overleg.



### HEERLEN-WELTEN

Ruime drive-in met centr. verw. en voor- en achtertuin. Ind.: beg. grond hal (4x2) m. tegelvloer, hobby/studeerk. m. spijlttegelvloer, garage/berging (8,5x2,9). 1e verd. overloop m. garderobe-kast en toilet, open keuken (3x2,6) m. L-vormig aanrechtblok, 2 bovenk. afzuigkap, L-vormige woonk. (± 25 m2). Vloer van woonk. en keuken uitgev. in plavuizen, 2e verd. overloop m. bergkast, 3 ruime slaapkamers m. div. muurk. en v.w. badk. (2,1x2) m. douche, v.w. en 2e toilet. Bwjr. 1976. Voor- en achtertuin (18x5,5). Koopprijs: f. 122.000,- k.k. incl. rol-gordijnen. Aanvaarding direct.

### BUNDE

Uniek gel. zeer luxueus uitgev. vrijst. landhuis met inpandige garage en c.v. Indeling: Souterrain: portaal m. tegelvloer, berging, waskeuken (3,6x3,15) m. spijlttegelvloer, waterontharder en div. kasten, garage (5,7x4,1/3) m. mahonie-kantelpoort en zijdeur. Beg. grond: hal (3,4x3) m. parketvloer, garderobe-kast en div. muurk., toilet, woonk. (plm. 45m2) m. aluminium schuifd. m. terras (10x2,4), thermopane-beglazing, aparte eestk. (4,4x3,1) m. parketvloer en een wand schroten, keuken (4,3x3,1) m. luxe keuken-instal. best. uit: U-vormig aanrecht m. 2 spoelb. ingeb. vaatwasmachine, elektr. kookpl., afzuigkap, 3 bovenk. servieskast, lost, keukenmeubel m. ingeb. oven en div. kasten. Verdieping: overloop (2,5x1,6) m. parket, 2 slaapk's (5,7x3,5/3 - 3,7x3,75/3,2 met div. muurk.) 1e badk. (2,6x2) m. ligb. v.w. op zuij, 2e toilet en bidet, groen sanitair, kranen en leidingen drievoudig ongelegd in goud., overloop (3x1,4) m. parket, 1 slpk. (3,4x3,15) m. berging, 2e badkamer (3x1,4) m. douche, v.w. 2e toilet en bergk., c.v./boiler-ruimte, houtwerk in geh. pand mahonie, Bwjr. 1972. Tot. perc. opp. 1100m2. Tuin achterzijde (27x22m) op zonkant, m. vrij uitzicht op akkers en weilanden. Koopprijs: f 370.000 k.k. Aanvaarding in overleg.

### MESCH-EYSDEN

Zeet riant, in prachtig natuurgebied gel., ruim luxueus en degelijk gebouwd, vrijst. landhuis met centr. verw. Ind.: sousterr. prov. kelder, stookkelder, hobbyruimte, berging, garage (8,5 x 4,4) m. anti-splijl tegelvloer, speelruimte (5,9 x 2,9) m. spijlttegelvloer. Beg. grond: royale hal m. leistenen vloer en open trap naar verd., trappenhuis uitgev. in schoonnetselwerk en ruw sierpleister, toilet, grote keuken (4,4 x 3,1) m. aanrechtblok (3,1 m.) m. 2 spoelbak, 5 bovenk. staande kast en afzuigkap, spijlttegelvloer, L-vormige woonk. (plm. 40m2) m. open haard partij, plavuizen vloer, 3 wanden ruw sierpleister, tuindeuren naar zonneterras m. windscherm, studeerk./kantoor (4,2 x 3,25) badk. met ligbad en v.w. 1e verd.: overloop m. leistenen vloer, een wand schoonnetselwerk, schroten-plafond, 2e toilet, 3 ruime slpk's (5,1 x 3,1 m. bergk. - 5,1 x 4 m. balkon bergk. - 4,2 x 3 m. v.w.) wanden uitgev. in ruw sierpleister. In geh. pand hardh. kozijnen en gekl. sanitair. Bwjr. 1973. Inhoud plm. 800 m3. Perc. opp. plm. 630m2. Koopprijs: f. 325.000 k.k. Aanv. medio juli/aug. 1977.



### KERKRADE - KAALEHEIDE

In uitst. staat v. onderh. verkerend halfvrijst. woonhuis, m. gar. en centr. verw. Ind.: Kelder, hal m. spijlttegelvloer en 1 wand schoonnetselwerk, toilet, keuken m. aanrechtblok m. 2 spoelb., 3 bovenk., afzuigkap, woonk. m. parketvloer en 1 wand sierpleister. Schroten-plafonds in hal, keuken en woonk. 1e verd. 3 slaapk's, badk. m. douche en v.w. 2e verd. zolder over geh. pand. Voor- en achtertuin (15x4). Koopprijs: fl. 117.000,- k.k. Aanv.: okt./nov. 1977.

## mesterom MAKELAARDIJ O.G.

Postbus 77, Elisstraat 13, Beek (L) Telefoon: 04402-3636\*  
Kantooruren: ma t/m vr 10-18 uur, di-do 10-19.30 uur,  
zat. 10-13 uur. Telefoon na kantooruren: 04461-5352.

## HET PRONKSTUK VAN UW TUIN



U kunt onze showterreinen dagelijks bezoeken.

Ook 's zondags tot 17.00 uur.  
Al onze modellen zijn uit voorraad leverbaar.

**BON** voor gratis kleurendocumentatie sturen aan

Schrijnwerkerij Sint. Jansberg  
Weertersteenweg 147 - 149  
3680 MAASEIK. Tel.: 011/56.49.19

Naam .....  
Straat .....  
Plaats .....

## tuinhuisjes fincken

17 verschillende modellen.  
Levering door de hele Benelux.

Het beste spaarbankboekje  
is de hypotheek  
op uw eigen woning.

VOOR U EEN VRAAG  
VOOR ONS EEN WEEET!

Huren of kopen - Eigen geld -  
Hypotheekvormen -  
2e hypotheek - subsidies -  
Woningverbeteringskrediet -  
Gemeentegarantie - Belasting  
aftrek - Reel woonbedrag -  
Verreist inkomen .....

Voor u een vraag, voor ons  
een weet. Doe daarom rustig  
een beroep op ons. Wij zijn  
ervoor om u elke gewenste  
informatie te geven.

Natuurlijk vrijblijvend.



## Bouwfonds

### BOUWFONDS ZUID-NEDERLAND NV

Maastricht Wyckerbrugstraat 39. Telefoon (043) 5 00 47

Ook voor u geopend op maandag- en vrijdagavond

Venlo Hoogstraat 18 Telefoon (077) 4 10 41

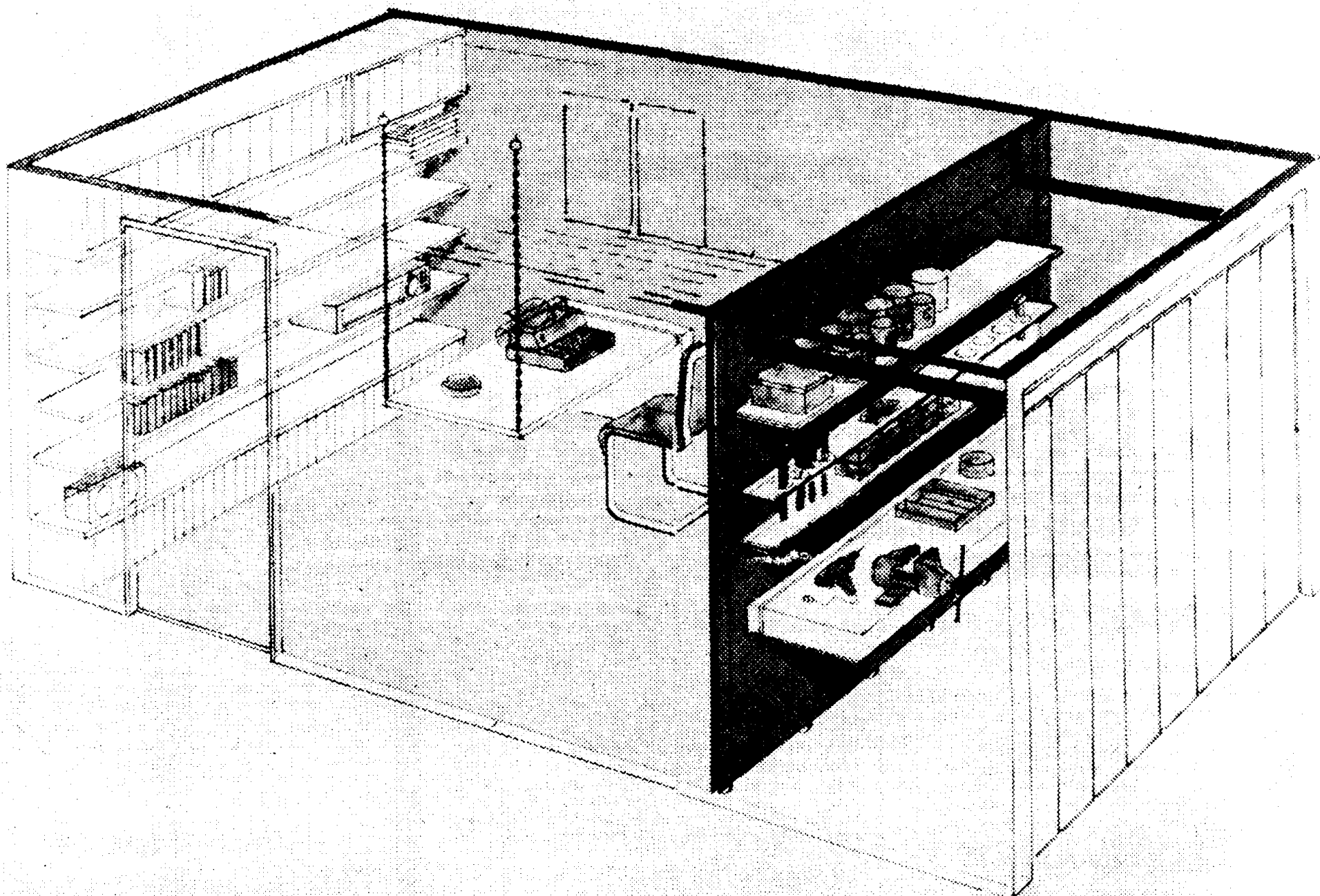
## assurantiën h.m. geurts bv

Afd. onroerend goed  
Nieuwstraat 22 - 24 Hoensbroek  
Tel. 045 - 211668



# Laat een garage „van alles” zijn

• Volop mogelijkheden voor uw multifunctionele garage. Met wat extra kosten en inspanning bereikt u dat het huis er op eens een kamer bij krijgt.



Overdag blijft de garage als regel ongebruikt. En nu de betere maanden van het jaar weer voor de deur staan, zal men er trouwens eerder toe komen de wagen 's avonds niet binnen te halen. Goed beschouwd is de garage dan ook een verhoudingsgewijs nogal prijzig deel van het huis. Toen u het inderijd aanschafte heeft u daarvoor betaald. Woningen met garage zijn nu eenmaal altijd duurder. Hoe krijgt de garage een verantwoorde multifunctionele bestemming? Gewoon maar „afschaffen” brengt uiteraard geen stap verder. Als u de auto de straat op stuurt en de garage voor heel andere doeleinden gaat inrichten bent u nog verder van huis, wat u aan de ene kant mocht winnen verliest u doordat de wagen voorgoed zijn stal kwijt is.

Verstandiger is het naar wegen te zoeken om een garage „van alles” te laten zijn. Zo krijgt het huis er opeens een kamer bij. Wie de garagedeuren wagenwijd open zet voor meerdere doeleinden ontdekt dat die ook heel goed speelplaats voor de kinderen of feestzaal voor uw party kan zijn. Dat er een hobbyruimte voor de doe het zelfver, een doka voor de fotomaterieel of een privé vertrek voor de vrouw des huizes in gevonden kan worden. Maar dan zal er natuurlijk eerst wel wat moeten gebeuren met het uitgangspunt dat het ook garage blijft.

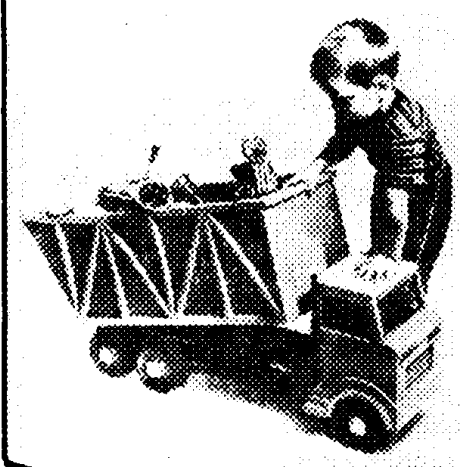


## Een kiepkar maken zonder rekenwerk

Een ideale bezigheid voor vader en zoon is het samen bouwen (van de tekening) van een kombi-kiepkar. Moeilijk is het allerminst. Dank zij handige werktekeningen op ware grootte, die door Wolfcraft worden uitgebracht en die in elke goede doe-het-zelf-zaak te verkrijgen zijn.

Ingewikkeld rekenwerk komt er niet aan te pas. Elk onderdeel kan direct op het hout worden aangebracht doordat er een velletje cartonpapier geleid wordt tussen de bouwtekening en het materiaal. Bovendien is een duidelijke taakbeschrijving bijgesloten. In glasbinder Nederlands. Daarbij worden ook aanwijzingen gegeven over het materiaal waarmee moet worden gewerkt.

De „Paasvakantiekiepkar” van vader en zoon is als hij klaar is 105 centimeter lang, 32 breed en 40 hoog. Een wagen dus die gezien mag worden en waarmee junior stellig in heel de buurt eer inlegt. Er zijn trouwens nog veel meer bouwtekeningen te koop voor diverse andere artikelen en het vervaardigen daarvan kost al evenmin hoofdbrekens. Om er een paar te noemen: een telefoonkastje, drie verschillende modellen vogelhuisjes, een kruidenkastje, een plantenstandaard, bergingsmogelijkheden voor speelgoed in een dekenkist of een echte speelkast met liden en planten, een huisbar en zelfs een werkbank met gereedschappenbord.



Gaat het om een drive-in woning, dan zal de verwarming geen probleem zijn. In het andere geval moet een oplossing voor het stookprobleem gevonden worden. Die zal afhankelijk zijn van de manier waarop er elders in het huis verwarmd wordt. Klamp daarvoor een vakman aan. Dat geldt ook voor water toe- en afvoer. En vanzelfsprekend voor het aanleggen van elektrische leidingen, als er geen licht in de garage aanwezig mag zijn. Gas, water en elektra zijn terreinen van de specialist. Er bestaat op dit gebied allerlei voor- en nadelen en daar moet zonder meer rekening mee gehouden worden. Als deze voorzieningen getroffen zijn kan de doe het zelfver aan de slag. Hij zal vooral een parool kiezen: geen tocht, geen stof. Heel de ruimte moet stelselmatig tocht- en stofvrij worden gemaakt. Kieren waar kou en vuil gemakkelijk door heen komen moeten worden gedicht met tochtstrip of aluminium profielen. Wand- en plafonds worden vervolgens bekleed. Behangen lijkt hier niet de meest geschikte methode voor, beter is het een pleisterlaag aan te brengen die tocht heel gezellig aandoet.

### Licht

Natuurlijk kan ook de garagevloer een nieuw gezicht krijgen, maar uiteraard pas nadat de waterleidingen zijn aangelegd. Het ligt voor de hand dat een vast tapijt hier niet kan. Gladde (gvc) materialen, die gemakkelijk schoon te houden zijn of tapijttegels, die voordat de auto naar binnen gaat weer verwijderd worden, zijn goede oplossingen. Al is het telkens leggen en opnemen van die tegels wat omslachtig.

Meer daglicht aanbrengen is de volgende opgave. Meestal is de autostelling volkomen donker of kan men er amper een klein lampje branden. Maar een luchtroepel in het dak of ramen in de muren ontbreken. Men moet het dus zoeken in een licht doorlatende deur. Ook daarvoor zijn goede mogelijkheden aanwezig.

Binnen het frame van de deur worden in twee rijen lamellen van hout of kunststof geplaatst. Tegen de voorste rij bevestigt u een glasplaat, die niet extra stevig hoeft te zijn omdat het glas toch steun krijgt van het metalen frame van de deur en van de voorste lamellen. De voorste rij is vast, de achterste lamellen kunnen zijdelings schuiven. Het daglicht wordt zichtbaar als de achterste rij, die onderling door een lattenwerk of een frame verbonden is, in zijn geheel wordt verschoven en de ruimte is plotseling meer geschikt als speel- of hobbykamer. Desgewenst gaan 's avonds de lamellen weer voor het glas. Vraag, als deze ingreep toch wat ingewikkeld lijkt, deskundig advies van een bekwaam timmerman, die goed thuis is in houten raamwerken. Is de deur van metaal dan kan een carrosseriebedrijf raad verschaffen. In elk geval: houd er rekening mee dat de deur aanzienlijk zwaarder wordt. Contra-gewichten aan kantelsystemen dienen daarom te worden verzwakt en veren moeten strakker gespannen worden.

### Bergruimte

Verfblikken, auto-onderdelen, olie-blikken en gereedschap zullen, hoe dan ook, een plaatsje in de garage moeten houden. Maar ze kunnen best voor het oog verborgen blijven. Tot 40 cm onder het plafond kan men kastjes maken langs de muur. Is de garage ruim 2,40 m hoog dan kan er altijd nog zo'n twee meter speling overblijven. In een wandkast in de hoek komen voorwerpen die omvangrijker zijn of moeilijk getild kunnen worden. De nieuwe ruimte kan nog zo gezellig worden, u zult nooit uit het oog mogen verliezen dat u in de garage bent. Meubilair dat tegen de wand geklapt kan worden is dan ook het meest aan te bevelen. Klapstoelen, -tafels en zelfs bedden zijn overal te koop. Wat vindt u van rieten hangschommelstoelen aan het plafond bevestigd kunnen omhoog gaan? Ze zijn heel decoratief en kunnen tegen een stootje als in de garage een feestje gegeven wordt.

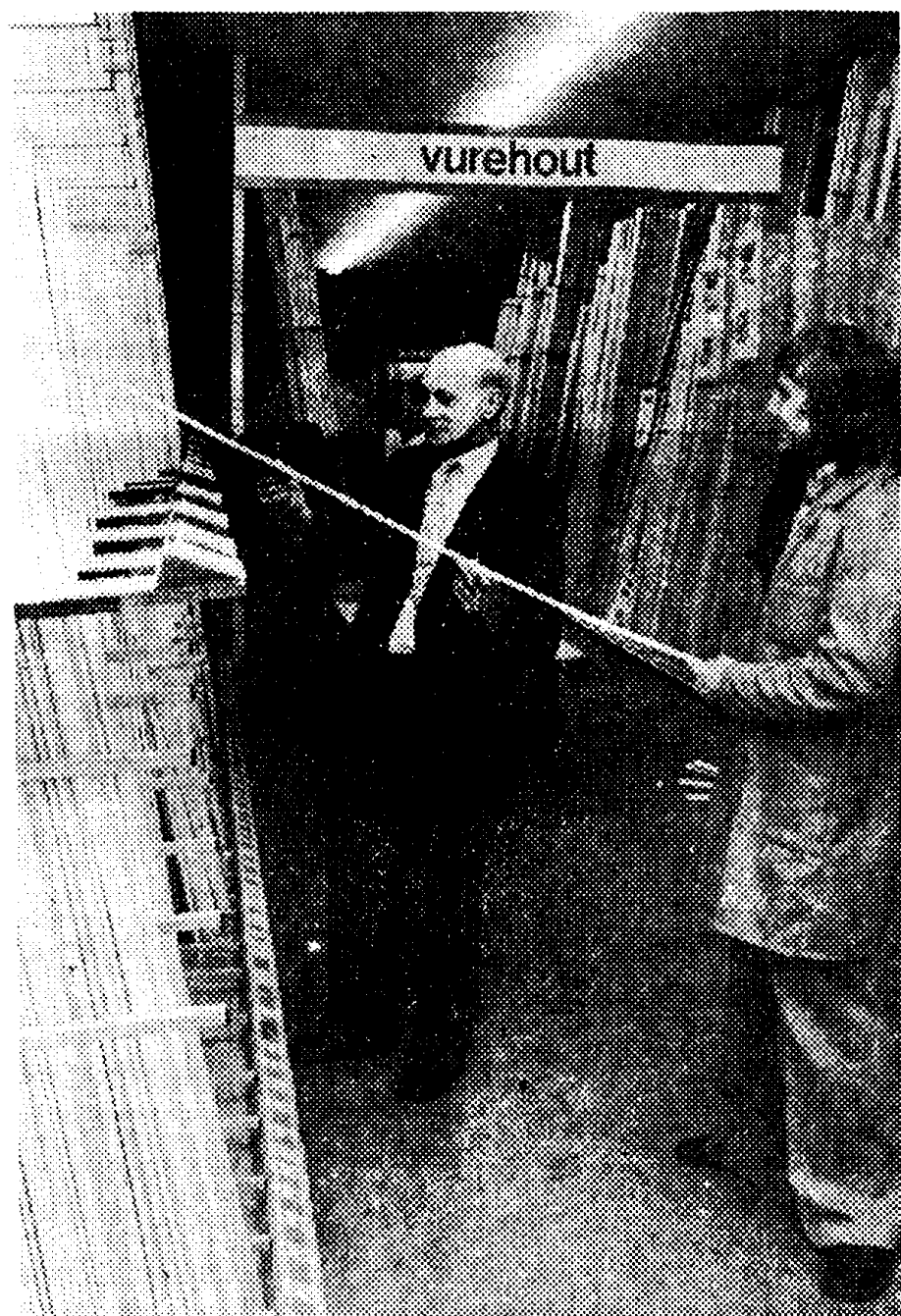
Wie ze de garage laat omschakelen zal spoedig merken dat men er alle

kanten mee uit kan. De burens zullen er jaloers op zijn, een goede reden om ze direct uit te nodigen voor een feestje aan de wegklapbar. Als u voor een goede isolatie heeft gezorgd zult u merken dat het gezellig dansen is binnen garagemuren. Rest natuurlijk nog de vraag wat het allemaal kosten gaat. Aan arbeidsloon en materialen zult u toch al gauw f. 3.000 kwijt zijn.

Maar daarvoor heeft u dan ook opeens een groter home gekregen.

## Bouwmarkten helpen doe-het-zelfver op weg

Door Jules Zollner



• De klanten in de bouwmarkt kiezen doelgericht.

(ADVERTENTIE)

**BRINK** Luchtverwarming

Uw installateur:

**MARLU B.V. - NUTH**  
Slagboomsweg 27, Telefoon (04447) 27 68



**SITTARD** - Het gaat goed met de „bouwmarkten” in Limburg. Grote zaken met op veel vierkante meters verkoopoppervlakte alles wat de doe-het-zelfver en het „manusje van alles” nodig hebben. Materialen en gereedschappen. Om het leven fijner te maken door het zelfte doen en er dan geweldig trots op te zijn. Het resultaat is immers nog mooier, als dat van de vakman.

De „voorrj-kosten” heb je er al uit, als je naar zo'n bouwmarkt gaat. Momenteel heeft iedere grote plaats in Limburg een eigen bouwmarkt. Dat zijn grote, simpel gestoffeerde hallen met een kassa erin, het minimale aantal verkoop-personeel en verder al het denkbare bouw materiaal dat nog niet zo lang geleden alleen de aannemer, schilder, de electricien, de loodgieter en de timmerman tot hun beschikking hadden. Al die soms toch wat mysterieuze spullen liggen te grijp in de bouwmarkt.

### Verzet

De laatste bouwmarkt - (het woord komt van bouw-supermarkt) - die vorige maand in Limburg geopend is de Formido aan de Rijksweg in Sittard van Jan Wetselaar uit Kerkrade. Deze Formido is eigenlijk een in veel Limburgse plaatsen al bestaande sterk vergroete Hubo-vestiging. Die worden centraal geleid en geadministreerd door het „Houthandel Utrecht” (=Hubo)-concern. Er staan inmiddels Formido's in Vroomshoop, Spijkenisse, Waddinxveen en Sittard. De zaak heeft niets van doen met de eraan vastgebouwde levensmiddelen-super Nettorama. Daar winkelen vrijwel uitsluitend huisvrouwen die de mannelijke wederhelft tot beider volkomen gedenken naar hartelust in de aanpalende bouwmarkt laten rond dwalen. „Als het daar regent, druppelt het hier”, glimlacht Jan Wetselaar fijntjes. Tien jaar lang was hij electro- en sanitair-installateur.

De gevestigde middenstand van Sittard heeft zich nogal tegen de komst van Formido verzet. „Bergrijpelijk”, knikt de filiaalchef toegeeflijk, „dit systeem kunnen ze niet bieden. De prijzen niet en het assortiment van artikelen niet. De zaak meet 730 vierkante meter en is nog uit te breiden tot 1130 vierkante meter. Jan Wetselaar denkt klanten uit heel de westelijke mijnstreek naar zijn zaak in Sittard te kunnen lokken. Het loopt er vrijdagmiddags en zaterdag „storm”. „De hele clou van dit soort zaken, is de omzetsnelheid”, legt de 27-jarige Kerkradenaar uit. „Daar ben ik tevreden over”.

Wat is het voor publiek dat de bouwmarkt trekt? Doelgerichte thuiswerkers, klusjesmannen, gelegenheden-bouwvakkers die wat ze willen hebben op een papieren hebben geschreven. Ze kiezen, rekenen af en verlaten twintig minuten nadat ze gekomen zijn de zaak met 'n grote plaat hout op het imperiaal van de auto, of de achterbak vol emmertjes verf. Deskundig advies hebben ze niet nodig. En dat is er dan ook niet a la minute. Er zijn vijf verkopers die overal een beetje verstand van hebben in zo'n zaak. De doe-het-zelfver heeft thuis zijn plannen reeds gemaakt. De materialen besproken en voor-gekozen, de voorgeschreven techniek uit de handboek nageplozen. „De zelfbediening staat hier centraal, de instructie staat op de verpakking”, zegt Jan Wetselaar.



„Ik ben brandpreventie. Denk aan de drie O's van onvoorzichtigheid, onverschilligheid en onwetendheid. Dan krijgt de brand geen kans om kwaad te doen. Vergeet niet: voorkomen is beter dan blussen”.

luchtdichte verbinding tussen fles en bijvoorbeeld gaskookplaat. Voor die verbinding wordt een speciale rubber slang gebruikt, die niet langer dan een meter mag zijn. Hoe langer de slang, hoe groter het drukverlies en des te verder moet de drukregelaar open gedraaid worden om bij het toestel nog voldoende druk te krijgen. Die toestand is niet bevorderlijk voor de levensduur van de slang. Om dezelfde reden moet de fles na het gebruik van het toestel als het even kan dichtgedraaid worden, waardoor geen spanning meer in de slang staat. Die moet trouwens zeker om de twee jaar vernieuwd worden.

Er is niet zo bar veel gas nodig om brand te veroorzaken. Als een hoeveelheid lucht twee tot negen procent gas bevat, is een vonkje de laatste vereiste om de zaak te laten branden. Beneden of boven dat percentage lukt het niet.

Beide zijn zwaarder dan lucht en vloeien als onzichtbaar water naar de laagste plaatsen, waar ze zonder goede ventilatie als plassen gas blijven staan. Vandaar twee dringende adviezen. Geef de flessen een plaats ver van ventilatieopeningen, zodat het gas niet in on-geventileerde ruimten kan komen: kelders, kruipruimten, berghokken. Controleer regelmatig op lekkages met zeepsopwater. Ondanks alle gevaren wordt dat karwei nog regelmatig met een brandende kaars gedaan. Niet zo zeer om te kijken waar een vlammetje zou ontstaan - dan is het definitief te laat - als wel om meer licht te hebben.

Verdere adviezen voor meer veiligheid zijn:

- zo mogelijk buiten aan- en afkoppelen zonder vuur in de directe nabijheid;
- ventileer na dat karwei en wacht toch nog maar een tijd met het opsteken van een sigaret;
- mocht bij een controle een lek gevonden worden, doof dan alle vuren en zet de fles recht op buiten, waar geen gevaar is;
- houdt voor alle zekerheid nooit meer dan een fles in reserve.

## FLESSESEGAS VEILIG VERPAKT

Flessegas is gemakkelijk. Zo'n fles sjouw je overal mee naar toe. Je kunt het gebruiken op de plaatsen waar je het nodig hebt. Geen problemen met verlengen van leidingen, controles en alles wat daarbij hoort. Gewoon oppakken, meenemen en neerzetten. Daarom is dat transportabele energiebronnetje zo geliefd bij allerlei werkzaamheden en zo gewild om in verbouwde woningen een blijvende functie te krijgen: in een nieuwe keuken, voor een badgeiser of in de hobbyruimte in de schuur. En in een andere verpakking voor boot, caravan en tent.

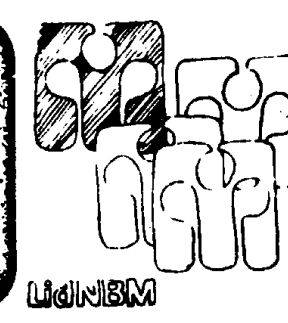
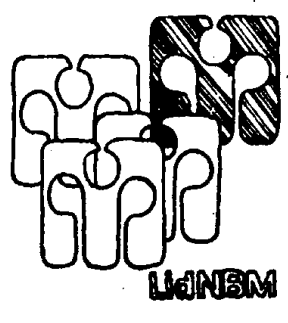
Zo'n wolk gas is in vloeibare vorm veilig verpakt in een ijzeren fles. Wie niet zo hard gelooft in die veiligheid moet maar eens kijken hoe de flessen op vrachtwagens worden vervoerd. Niet alle wegen zijn even goed en dan rammet het spel behoorlijk zonder onge-lukken te veroorzaken. Wie na die waarneming nog twijfel heeft moet er maar op vertrouwen, dat er strenge voorschriften voor de flessen zijn en dat daar regelmatig controle op wordt uitgeoefend. Bovendien zou dat pak gebalde energie onverkooptbaar zijn als de gebruiker in een voortdurende staat van bomalarm zou moeten verkeren.

Toch knalt het wel eens rond zo'n fles, die dan volgens de buitenwacht ook wel de veroorzaker zal zijn. In de praktijk blijkt echter, dat de fles geen scheurtje, deukje of schrammetje vertoont. Het moet dus ergens anders aan liggen. De gevaren beginnen pas bij het punt, waar het gas de fles verlaat. Voor dat punt is het een zorg van deskundigen en veiligheid geweest, na dat punt is het in handen van leken.

Er worden twee soorten gas in de handel gebracht: butaan en propaan. Om die wolk gas tot een handelbare omvang terug te brengen wordt ze in vloeibare vorm in een fles geperst. Daar zit het onder druk op-geborgen. De druk is voor beide gasen verschillend en varieert ook met veranderingen in de buitentempe-ratuur. Voor butaan is dat bij 5, 20 en 40 graden Cel-sius 0,1, 2 en 4 atmosfeer en voor propaan respectieve-lijk 5, 7,5 en 13 atmosfeer. Met een nog aanzienlijke veiligheidsmarge zijn de flessen daar ook op bere-kend. Het is ook duidelijk waarom een butaanfles niet met propaan gevuld mag worden. De druk van het laatste gas loopt immers hoger op en kan de veiligheidsmarge van de butaanfles overschrijden.

De eerste voorwaarde voor een veilig gebruik is een





# DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed • lid MCC • lid FIABCI • sittard venlo eindhoven  
sittard stationsplein 1 • telefoon 04490-9151\*

Op zaterdag geopend van 9.00 uur tot 13.00 uur

## te koop:

### BRUNSSUM

Zeet mooi gelegen vrijst. woonhuis met garage en c.v. Ind. hal met splittegelvloer, sierpleister, open trap, toilet met fontein, L-vormige woonkamer met open haard (36 m<sup>2</sup>) grote luxe ingerichte keuken met eengeleghoud, bijkeuken, 3 ruime slaapkamers, waarvan 1 met garderobe, badkamer met ligbad, toilet, v.w. met gekeurd sanitair, 4e slaapkamer en c.v.-ruimte via vaste open trap. Gehele pand met hardhouten buitenkozijnen en deuren. Tot opp. p.m. 400 m<sup>2</sup>. Bouwjaar 1975. Aanv. direkt. Vraagprijs f 205.000,- k.k.

### BOUCHTEN-BORN

Mooi gel. halfvrijst. woonh. met c.v. en gar. Hal m. plavuizen, toilet, wandeltrap, luxe ingerichte open keuken en L-vorm. woonk. m. open haard en ged. parketvl. (tot opp. p.m. 43 m<sup>2</sup>) 1e verd. 3 slpk. en badk. m. ligb., v.w. en 2e toilet. Zolder m. 4e slpk. via vaste trap te ber. Bw. 1973. Aanv. in overl. Kooppr. f 138.000,- k.k.

### ECHT

Gunstig gel. pracht. halfvrijst. herenh. (bw. 1971) zeer geschikt voor woonh. m. praktijk of kantoor. Ind. kelder, hal m. toilet, praktijk ged. best. uit 4 k., aparte ing. naar woonh. m. o.m. hal m. garderobe, woonk. (p.m. 60 m<sup>2</sup>) m. open haard en open luxe keuken m. compl. keukennicht. 1e verd.: 4 slpk. m. div. vaste kasten en v.w.'s ouderslaapk. m. aparte badk. m. ligb. v.w., toilet en douche, 2e badk. m. douche, v.w. en toilet. Vaste trap naar prachtige zolder over geh. pand. Inh. p.m. 1100 m<sup>2</sup>. Opp. 840 m<sup>2</sup>. Aanv. in overl. Vraagpr. f 335.000,- k.k.

### GELEEN-ZUID

Mooi gelegen woonhuis met garage en c.v., op goede woonstand. Flinker tuin (400 m<sup>2</sup>). In. hal, toilet, living met open haard en doorlopende tuinkamer, tot opp. 58 m<sup>2</sup>, voorzijde thermopane beglazing, keukens, 3 slaapkamers, badk. met ligbad en v.w., beschoten zolder met vlieztrap en mogelijkheid voor 4e slaapkamer, kelder. Aanv. direkt. Koopprijs f 162.000,- k.k.

### HEERLEN, Gringelstraat

Kantoor. p.m. 67 m<sup>2</sup> best. uit 3 kantoren, waarv. 2 m. parketvl. Verder bevat het geh. ontvanghal m. solihof, archief en keukens. Aanv. dir. Huurpr. op aanvraag.

### HEERLEN-WELTEN

Mooi gelegen, modern vrijstaand landhuis met c.v. en garage. Indeling souterrain: ruime hobbyruimte (plus minus 32 m<sup>2</sup>), provisiekelder en c.v.-ruimte. Begane grond: hal, toilet met fontein, betegelde keuken met luxe inbouwapparatuur, woonkamer en betegelde eetkamer. Eerste verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, douche, dubbele vaste wastafel en een apart toilet. Dakterras, te bereiken voor royale overloop. Bouwjaar 1976. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 285.000,- k.k.

### HOENSBROEK

Pracht. gel. halfvrijst. split-level woning m. o.m. c.v., gar., berg., hal m. parketvl., garderobe en toilet, eetk. m. open keuken en tuinkantoor, woonk. (p.m. 30 m<sup>2</sup>) m. parketvl., 4 slpk., m. parketvl., badk. m. ligb. en v.w., apart toilet. Aanv. dir. Vraagpr. f 149.000,- k.k.

### HOENSBROEK

Ruim vrijst. winkel/woonh. m. gar. Ind.: winkel (p.m. 150 m<sup>2</sup>), hal, woonk., keukens, 3 slpk., douche, berg., zolder. Bw. 1969. Kooppr. f 168.000,- k.k. en BTW. Aanv. dir.

### HULSBERG

Mooi ruim halfvrijstaand woonhuis op goede woonstand met c.v., garage en grote tuin (450 m<sup>2</sup>) Indeling: hal, toilet, Z-vormige woonkamer met open trap, opp. p.m. 40 m<sup>2</sup>, gehele huis parketvloer, koudwater, keukens, 3 slaapk., badkamer met toilet en v.w. Vaste trap naar grote en beplante zolder. Aanvaarding 1 aug. 1977. Vraagprijs f 149.000,- k.k.

### KERKRADE (Plan de Gracht)

Mooi woonh. gel. aan groenwaaier, m. ruime parkeerplaats, voor- en achter. Ind.: hal, woonk. en open keuken geh. doorbet. m. leistenen plavuizen, keukens m. afzuigk., gasforn. en mk., 1e verd.: 4 slpk., waarv. 1 m. gr. mk. en v.w., badk. m. douche 2e toilet en v.w., 2e verd.: gr. hobby/annex slp. m. dakterr., berg., carport en c.v. Aanv. april 1977. Opp. ca. 216 m<sup>2</sup>. Vraagpr. f 138.000,- k.k.

### KERKRADE-WEST

In leuk opgezet plan gel. halfvrijst. woonh. m. c.v. en carport. Ind. royale hal, woonk. m. open keuken (tot p.m. 48 m<sup>2</sup>) m. splittegelv., veldbrand en schrootjesw., berging, 1e verd. 4 ruime slpk., badk. m. douche, v.w. en 2e toilet, ruime bergkast. Perc. opp. 200 m<sup>2</sup>. Bw. 1974. Vraagpr. f 119.000,- k.k. Aanv. in overl.

### HEEL Dorpstraat

Gunst. gel. winkelp. m. pracht. bovenw. het geh. is zeer degel. geh. (1968) ruim van opzet en bevat o.m. 220 m<sup>2</sup> betegelde winkel. m. parkeermogelijkh. en 120 m<sup>2</sup> magazijn. Vraagpr. f 395.000,- k.k.

### MAASTRICHT

Nabij centrum gel. representatieve kant- en bedrijfsr. voorz. van c.v. Ind. 2 kelders, receptie (4.70x3.80) m.

## MEERSSEN

Op goede winkelst. gel. winkel/woonh., voor div. doeleinden gesch. Ind.: kelder, winkel (p.m. 75 m<sup>2</sup>) magazijn (p.m. 25 m<sup>2</sup>), gar. (10x10), opslag. (10x10), woonk. m. open haard en luxe keukens (p.m. 48 m<sup>2</sup>), kantoor (p.m. 40 m<sup>2</sup>), 4 slpk., luxe badk. en zolder berg. Aanv. medio juli 1977. Huurprijs f 2000,- per maand. exclusief BTW.

## MUNSTERGELEEN

Gunstig gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., garage (9x2,85) en o.m. hal toilet, T-vormige woonk. met compleet ingerichte open luxe eiken keukens met eet-ber. (tot opp. p.m. 47 m<sup>2</sup>), open haard, bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, beplante en beschoten zolder. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 145.000,- k.k.

## NIEUWENHAGEN

Halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en volledige inventaris. Het pand bevat o.m. hal met toilet, bergkast, keukens met inbouwapparatuur en eetber. woonkamer (p.m. 46 m<sup>2</sup>) met open haard en marmeren vloer, eerste verdieping: 3 slaapkamers en badkamer met ligbad. Pand is momenteel verhuurd voor f 1.200,- p.mnd. tot augustus 1979. Aanvaarding direkt. Koopprijs f 150.000,- k.k.

## OIRSBECK

Leuk gelegen terrasbungalow met c.v., garage en o.m. beg. gr. berging, ruime hal, 4 slaapkamers, badkamer met ligb., v.w. en toilet, eerste verd.: Z-vormige woonkamer (p.m. 37 m<sup>2</sup>), keukens. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 150.000,- k.k.

## OIRSBECK

Zeet mooi gel. uitst. onderh. halfvrijst. woonh. m. tuin, gar. berg., en c.v. Ind. hal, toilet, wasser., ruime keukens (12 m<sup>2</sup>) woonk. (p.m. 35 m<sup>2</sup>) en gr. tuinder. Geh. beg. grond m. splitj. 1e verd.: 3 slpk. en badk. m. ligb. en 2de toilet. Bw. 1972. Aanv. spoedig. Vraagpr. f 139.000,- k.k.

## SCHAESBERG-KAKERT

Aan groot plantsoen gelegen geheel vrijstaand herenhuis met tuin en c.v. Ind.: grote hal met marmeren vloertegels woonk. met open haard, studeerkamer met schrootjesplafond, keukens, 3 slpk. met schrootjesplafond waarvan 2 met mk., badk. met v.w., ligb. en 2e toilet, inpande garage en proviandkelder gehele huis mahoniehouten deuren. Opp. 3 are 85 ca. Vraagprijs f 159.000,- k.k.

## SCHAESBERG

Leuk gel. uitst. onderh. vrijst. woonh. m. c.v. gar. en o.m. 2 kelders, hal m. toilet, marmervl. en schrootjesplaf., keukens, bijkeuken, L-vorm. woonk. (p.m. 37 m<sup>2</sup>) m. parketvl. en ged. schoonnetselw., 4 slpk., badk. Opp. 702 m<sup>2</sup>. Aanv. in overl. Vraagpr. f 199.000,- k.k.

## SITTARD

Tussenwoning met c.v. en grote berging. Indeling: woonkamer, keukens, bijkeuken, kelder, 2 grote slaapkamers, grote beplante zolder en binnenplaatsje. Vraagprijs f 65.000,- k.k.

## SPAUBEEK

Gunstig gelegen groot halfvrijstaand woonhuis met flinke tuin (428 m<sup>2</sup>). Ind.: hal, toilet met fontein, woonkamer, keukens, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en v.w., c.v.-kelder, proviandkelder en grote uitpande garage. Aanvaarding direkt. Koopprijs f 132.000,- k.k.

## URMOND

Prachtig gel. vrijst. woonh. met vrij uitz. op het kanaal en weil. Het geh. bevat o.m. mooie tuin, gar., c.v.-kelder doorzonk., luxe keukens met ingeb. app. bijkeuken, 3 slpk., badk. m. ligb. en v.w. en apart 2e toilet. Vraagpr. f 179.000,- k.k.

## URMOND

Winkelwoonhuis met kantoorruimte voor diverse doeleinden geschikt. Het geheel bevat o.m. c.v.-kelder, winkelruimte (totale opp. 470 m<sup>2</sup>). Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 250.000,- k.k.

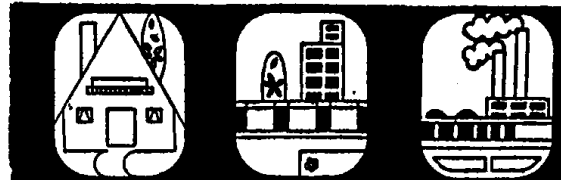
## te huur:

### BERG EN TERBLIJT

Riant gelegen ruim halfvrijst. woonh. met c.v., garage en o.m. ruime hal met toilet, luxe keukens met o.m. vaatwasmachine, kookkast, kookplaat en afzuigkap, woonkamer, 4 slaapkamers, badk. met ligbad, 2e toilet en v.w., zolder. Aanvaarding direkt. Huurprijs f 750,- p.mnd.

## NIEUWSTADT

Aan de markt gelegen winkel/woonhuis met c.v., magazijnen, garage en berging. Ind. winkel 12.50 x 3.50/11.50 x 4.30, magazijnen 4.00 x 2.00/3.50 x 2.00/5.00 x 3.40/4.00 x 7.50/8.50 x 4.00 en toilet. Bovenwoning: L-vormige woonkamer (34 m<sup>2</sup>) met open haard, grote overloop met schrootjeswand, 3 slaapk., badk. met ligbad + toilet + v.w., gekeurd sanitair, keukens, bijkeuken, serre, garage en berging. Direkt te aanvaarden. Huurprijs op aanvraag.



## WONINGEN

**BOCHOLTZ**  
Mooi gelegen bouwterrein met bouwplannen voor riant landhuis te koop. Prijs en nadere gegevens op aanvraag.

## EYGELSHOVEN

Te koop riantte bungalow met patio en tuin, garage en c.v. Indeling: entree, woonkamer ca. 40 m<sup>2</sup>, gedeeltelijk open keuken met inrichting, toilet, 3 ruime slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad, overdekt terras. Perceelsoppervlakte ca. 500 m<sup>2</sup>. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs f 240.000,- k.k.

## KERKRADE

Te koop 10 verhuurde garageboxen als beleggingsobject. Vraagprijs f 27.000,- k.k.

## KERKRADE

Panneshelderstraat, te koop groot woonhuis, eventueel geschikt voor kamerverhuur. Indeling: entree, grote woonkamer, 2 slaapkamers, grote keukens, toilet en douche, berging en garage, bijbouw waarin zitslaapkamer, woonkamer/keukens, slaapkamer, zolder, verdieping: 4 slaapkamers, toilet, beplante zolder. Aanvaarding op korte termijn. Koopprijs f 140.000,- k.k.

## BEDRIJFSPANDEN

**HEERLEN**  
Winkelcentrum „Het Loon“ te huur dagwinkels v.a. 100 m<sup>2</sup>. Nadere gegevens op aanvraag.

## HEERLEN

Aan de rotonde Schelsberg, te koop tankstation met showroom en servicestation. Nadere informatie op aanvraag.

## HEERLEN

Te huur in het centrum kantoorruimte in units vanaf 250 m<sup>2</sup>. Nadere gegevens op aanvraag.

## HEERLEN

Geleentstraat, te huur nieuw te bouwen winkelruimte, in units vanaf 200 m<sup>2</sup>, huurprijzen vanaf f 150,- per m<sup>2</sup>/jaar.

## HEERLEN

Te huur in de onmiddellijke nabijheid van de autoweg, bedrijfsruimte ca. 1000 m<sup>2</sup> groot. Geschikt voor allerlei doeleinden. Nadere gegevens op aanvraag.

## HEERLEN

Te huur, gelegen aan de Spoorweg nabij het centrum van Heerlen, 700 m<sup>2</sup> kantoorruimte. Aanvaarding augustus 1977. Nadere gegevens op aanvraag.

## SITTARD-CENTRUM

Te huur bedrijfsruimten in units vanaf 250 m<sup>2</sup>, geschikt als winkel- of kantoorruimte alsmede showroom. Prijzen en nadere gegevens op aanvraag.

Wij zoeken voor onze cliënten woningen, landhuizen en beleggingsobjecten in diverse prijsklassen.

Voor nadere informatie:

**Penners & Schoenmakers**

**Makelaardij Heerlen B.V.**

Heerlen, Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

# glasdam

glashandel dam bv nieuwenhagen

bepaal 25 % brandstof,

wij verzorgen uw subsidie aanvraag

met isolerend thermopane glas!

stuur mij zonder verdere verplichting nadere informatie!

ja! naam \_\_\_\_\_

adres \_\_\_\_\_

plaats \_\_\_\_\_

tel. \_\_\_\_\_

glasdam bv - pleistraat - industrieterrein ruk- kender - nieuwenhagen - tel. 045-311897-313118



Beed, taxateur  
Lid Makelaars Computer Centrum

## BIEDT TE KOOP AAN:

**Eys-Wittem:** fraai vrijstaand landhuis met panoramisch uitzicht en 1000 m<sup>2</sup> grond. Hal, L-vorm. woonk. m. open haard, keukens, studeerkamer, 3 slpk., 2 badk., gar. v. 2 auto's. Vraagprijs f 380.000,- k.k. (1e etage dient nog afgewerkt te worden).

**Valkenburg:** luxe semi-bungalow op pr. stand aan bosrand. Opp. 2350 m<sup>2</sup> grond, L-vorm. woonk. m. open-haardhoek (85 m<sup>2</sup>), logia, terras, luxe keukens, bijkeuken, hal, toilet, badk. m. ligbad en douche, 3 slpk., gastenbadk. Vele extra's. Prijs f 585.000,- k.k.

**Nieuwenhagen:** groot landhuis in U-plan Ravetmaer met 1670 m<sup>2</sup> bosterrein (inh. 1000 m<sup>2</sup>). Hal, gr. woonk. (oudholl. plavuizen), televisiehoek, hyp.mod. keukens voll. inger., kantoorruimte, 3 slpk., luxe badk., (douche, 2e toilet, bidet), souterrain; gar. v. 3 auto's, kelder, hobbyruimte, speelgel., douche. Vraagprijs f 495.000,- k.k.

**Brunssum:** ruim vooroorl. degelijk gebouwd halfvrijstaand woonhuis met voor- en achtertuin, geen garage. Hal, doorzonkamer (parket + open haard), keukens, bijkeuken, 1e etage: 3 slpk. en badk. m. bad en ap. douche, 2e etage: 1 slpk. en zolder. Ged. onderkelder. Goede ligging. Vraagprijs f 169.000,- k.k.

**Bocholtz:** te bouwen landhuis m. 3800 m<sup>2</sup> grond. Indeling en grootte in overleg. Prijs in overleg.

## TE HUUR

Omg. Heerlen: luxueus landhuis met 780 m<sup>2</sup> grond. Zeer modern, geheel nieuw. Dubbele garage, 3 slaapk., badk. en douche. 1e stand. Huurprijs f 1500,- p.m.

**Heerlen:** Stationstraat; 1e etage: gr. woonk., keukens, badk. en slaapk. 2e etage: 5 slaapk. 3e etage: 1 slpk., toilet en douche. Voorzien van c.v. Ook gesch. v. kantoren. Huurprijs f 850,- p.m.

## OOK UW KANTOOR VOOR BETROUWBARE BEMIDDELING

Burg. de Hesselplein 22, Heerlen, tel. 045-714315.



## TE HUUR

in het nieuwbouwwinkelcentrum  
PROMENADE II Heerlen

## nog een viertal dagwinkels

Huurprijzen variërend van f 250,- tot f 300,- per m<sup>2</sup> per jaar.  
Oppervlakte variërend van 30 m<sup>2</sup> tot ca. 300 m<sup>2</sup>.

Rekening houdend met het branchepatroon bijzonder geschikt voor:

- damesmode
- kadoartikelen/kunstnijverheid
- reisburo
- speelgoed
- boeken en tijdschriften
- huishoudelijke artikelen
- optiek

Voor nadere bijzonderheden verzoeken wij u vriendelijk contact op te nemen met

**j.w.offermans  
makelaardij bv.**

tel. 043-12243

wilhelminasingel 118 maastricht

makelaardij in onroerend goed-lid nbm



**GER BLOEMEN**

NIEUWENHAGEN  
APOLLOLAAN 2. Tel. 045-311106.

Massief parket v.a. f 39,- per m<sup>2</sup>, incl. B.T.W. leggen en verzegelen. Alles inbegrepen, in te genstelling met anderen.  
**LAMELPARKET** om zelf te leggen vanaf f 46,- per m<sup>2</sup> incl. B.T.W.

Showroom geopend maandag, woensdag en vrijdag van 18.30-20.30 uur. 's Zaterdags van 14.00-18.00 uur.

Verder volgens afspraak. Direkt leverbaar.

Bezoek onze stand nr. 118 Huishoudbeurs „Alles voor Eva“ Eurohal-Maastricht vanaf 29/4 t/m 8/5.

**BORN, Maaselerweg**  
Halfvrijst. woonh. met gar., cv-gas, bwj. '74. Ind.: woonk. met (elken) parketvloer, terras, keukens, entree en toilet, bet. vloer en garderoben. 1e verd.: 3 slpk., badk. ligbad, vlieztrap n. zolder. Aanv. aug. '77. Vraagprijs f 128.500,-.

**BRUNSSUM, Op gen Hoes**  
Halfvrijst. herenhuis met cv-gas, gar., tuin, woonk. met leistenen vloer, open haard en open trap, keukens, hal met bet. vloer en toilet, terras met 2e open haard. 1e verd.: 3 ruime slpk., 1 met wastafel, badk. met ligbad, toilet, gekl. san., overloop met muurkast. Direkt te aanv. Vraagprijs f 145.000,-.

**BRUNSSUM, Meelovenstraat**  
Uitst. onderh. vrijst. woonhuis met cv-gas, gar., gar., tuin, bwj. '84. Ind.: prov. kelder, woonk., keukens, bijkeuken, hal en toilet. 1e verd.: 4 slpk., badk. met douche, vlieztrap n. zolder. Aanv. in overleg. Kooppr. f 175.000,-.

**ELSLOO, Stationsstraat**  
Bijzonder luxe halfvrijst. herenhuis met cv-gas en tuin (zuid 70 mtr. diep). Opp. 1115 m<sup>2</sup>, bwj. '35. Zeer geschikt v. pension. Ind.: kelder, woonk. met marm. vloer en open haard, kompl. inger. keukens, 2 bijkeukens, berging, entree en toilet. 1e verd.: 4 slpk., zit-slpk., modern bet. badkamer met ligbad, douche en toilet, vaste trap n. 2e verd.: 3 slpk., overloop met muurkasten. Dir. te aanv. Vraagpr. f 196.000,-.

**GELEEN, Marcellinusstraat**  
Groot zeer goed onderh. herenhuis met cv, bwj. 1908. Ind.: Kelder woonk., zitkamer, keukens, binnenplaats, roy. entree, toilet en douche. 1e verd.: 5 slaapk., overloop en toilet, vaste trap n. zolder met berging en mansardekamer en mog. v. meer kamers. Aanv. april. Vraagprijs f 137.500,-.

**GELEEN, Ruysdaellaan**  
Riant vrijst. landhuis met cv-olie, gar., uitst. ligging en stand, grote tuin. Ind.: (voll. onderkelderd), woonk. met open haard, groot balkon, terras 34 m<sup>2</sup>, kantoor, entree en toilet. 1e verd.: 3 slpk., dakterras, badk. ligbad geh. bet. Aanv. 2 mnd. Opp. 950 m<sup>2</sup> Bw. '66. Kooppr. f 275.000.

**HEERLEN, Schelsberg**  
Degelijk halfvrijst. woonh. met cv-gas, oprit, roy. tuin, bwj. '30. Ind.: prov. kelder, woonk. met parketvloer, keukens, entree, toilet, badk. ligbad, berging. 1e verd.: 3 slpk., vaste trap n. zolder-berging en 1 slaapk. Dir. te aanv. Vraagpr. f 129.000,-.

**KERKRADE, St. Pieterstraat**  
Dubbel winkel-woonh. met 2 bovenwon. en achterbouw met uitb.mog. Ind.: 3 kelders. A) winkel 40 m<sup>2</sup> bet. vloer



Tuin

Limburgs  
WVD  
BLAD

# Voorbeeldtuinen

Een aantal willekeurige tuinen, naast elkaar gelegen in een van de ontelbare nieuwbouwwijken in Nederland. Geen twee zijn er gelijk. Op de ene hoek van het rijtje eengezinshuizen is een tuin ontstaan waar geen metertje onbenut is gelaten: een rotstuintje, een voliere, een lang smal stukje „moestuin“ met sla en kruiden en opzij van het huis een keurige grasstrook, afgebeeld met laag-groeiende bloeiende planten.

Op de andere hoek hebben de bewoners hun tuingebied woest en ledig gelaten. Een paar struiken langs huismuur en omheining, een stenen terras met een roestige barbecue, en verder louter platgetrapt grasveld, waar een kinderfietsje, een voetbal en nog wat stukken speelgoed rondslingeren. In een rij van zes tuinen zijn het twee uitersten, elk zo op het oog duidelijk beantwoordend aan een gezinssituatie. Al is het ook best mogelijk dat de eigenaars van die tweede tuin niet de interesse, durf of fantasie in huis hebben om er iets meer van te maken.

## Praktijktuinen

Want wie nimmer tevoren tuinierde en nu voor het eerst van zijn leven zo'n slordige lap braakliggende grond moet fatsoeneren, hanteert de eerste tijd het tuingeredschap met twee linkerhanden. Goed tuinieren is een vak dat te leren valt, maar op het pad van de beginnende tuinier zijn mislukkingen meestal onvermijdelijk. Wat goede literatuur over het zelf opbouwen en onderhouden van de tuin kan in de eerste tijd even onmisbaar zijn als de spade en de schop. Aan de reeks handleidingen op dit gebied die in de boekhandel te vinden is, heeft het Bouwcentrum er kortgeleden eentje toegevoegd, in de vorm van een aantal geïllustreerde „tuinvoorbeelden“.

„Tuinen van A tot Z: 26 voorbeeldtuinen“ heeft deze uitgave. Het gaat om in de praktijk bestaande tuinen, want deze bundel bevat de neerslag van adviesgesprekken die regelmatig worden gehouden in samenwerking tussen het Bouwcentrum en de KMTP, de Koninklijke Maatschappij voor Tuinbouw en Plantkunde. Tijdens zo'n persoonlijk adviesgesprek kunnen consumenten hun tuinproblemen voorleggen aan deskundigen die (tegen betaling en op afspraak) voorlichting geven over de

# voor onervaren tuiniers

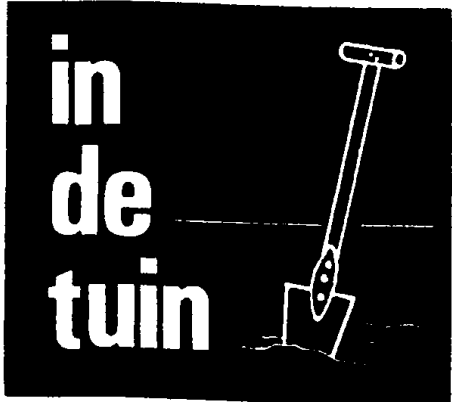
mogelijkheden van tuinaanleg en beplanting. Deze gesprekken worden zowel in het Rotterdamse als in het Groningse Bouwcentrum gehouden.

## Gegevens

„Tuinen van A tot Z“, geeft eerst een aantal algemene tips voor de beginnende tuinbezitter, die nog wat verduwaasd naar zijn onontgonnen lapje grond staat te kijken. Aangeraden

deren van een bestaande tuin. Verder komen aan de orde: een driehoekstuin, een tuin aan het water, tuinen met verdiepte zitplaatsen, voortuinen, grote tuinen bij hoekhuizen, een woontuin, moeilijke tuinen met grillige vormen, hoekige tuinen en lange smalle tuinen. Elke bespreking is onderverdeeld in gegevens, een plan, suggesties voor de beplanting, en een duidelijke situatie-tekening.

Een verhelderende, beknopte en vooral niet te „moeilijke“ uitgave, deze beschrijving van 26 tuinen. De informatiebundel kan besteld worden door het overmaken van f 6,70 op girorekening 35.76.96 van het Bouwcentrum te Rotterdam, met vermelding van de titel „Tuinen van A tot Z“.



Leens Macaré

2

wordt om eerst een plattegrond met „vaste gegevens“ te tekenen. Daarna worden ligging, grondsoort en beplanting, het zaaien van een grasveld (speelveld of sierveld) besproken, gevolgd door een aantal suggesties voor het maken van borders met planten in verschillende kleuren en hoogten en met uiteenlopende bloeitijden. De richtlijnen voor de 26 voorbeeldtuinen beginnen met tips voor het veran-

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Interieur

Limburgs  
WVD  
BLAD

# Vitrage kleedt de kamer aan

Wij, Nederlanders, schijnen het prettig te vinden 's avonds de gordijnen open te houden. Wij hebben wel vitrage en overgordijnen voor de ramen hangen, maar dan toch meer als decoratie. Want een kamer zonder gordijnen ziet er bijzonder kaal uit en het lijkt alsof we midden in de schoonmaak zitten. Na de oproep van minister Lubbers tijdens de oliecrisis zijn we weliswaar de gordijnen weer gaan gebruiken, maar toch zijn velen dat leed alweer vergeten. Jammer, want gordijnen houden de warmte binnen en de kou buiten, zijn bovendien geluid dempend en filteren het soms felle daglicht.

## Geen valletjes meer

Onderzoeken hebben uitgewezen dat de meeste mensen vitrage tot op de vensterbank prefereren. De van vroeger bekende valletjes worden nauwelijks meer gezien, terwijl het sluiergordijn alleen in bepaalde streken van ons land veel wordt verkocht. De meest gebruikte vitrage voor de huiskamer is de witte of gebroken witte vitrage zonder een bepaald werkje of kantje. In de keuken en slaapkamer geeft men de voorkeur aan meer bewerkte vitrage. Ook vele wordt veel in de slaapkamer toegepast. De zogenaamde afgestapte vitrage, die in de winkel netjes in een plastic zakje aan een standaard hing, wordt niet meer gemaakt. De vitrage, die de bedoeling had altijd te passen, bleek in de praktijk bijna nooit te passen.

## Kleur

Bij de aankleding van het huis gebruiken we steeds meer kleur. Met als logisch gevolg dat ook de vitrages in verschillende kleuren zijn gemaakt. Grof gebreide vitrage en openweaves werden steeds populairder. Vooral de openweaves worden nu echter bijna uitsluitend nog in tinten beige tot bruin gebracht, aangepast bij het vele herbertapit dat wordt gelegd. Hier en daar worden nog wel fel gekleurde vitrages toegepast, maar toch blijkt dit niet altijd een even groot succes. Een groot voordeel van openweaves is wel dat zij als kameroor „gordijn kunnen worden gebruikt. Zij worden dan ook als de voorloper van het kameroor overgordijn gezien. Bovendien wordt soms bij openweaves het gebruik van overgordijnen overbodig. Leuke effecten kunnen worden bereikt als een goed doorzichtige openweave wordt gecombineerd met een aluminium jaloezie en sluitgordijnen in afwijkende kleur. Laten we het jaloezie neer en sluiten we de openweaves dan schijnt de kleur van het jaloezie door de transparante gordijnen.

Vitrages en openweaves, die op grote breedtes worden gemaakt en dat is bij vitrage tot drie meter, zijn gemakkelijk zelf te maken. Kiest men een vitrage zonder werkje, dan kan de breedte voor de hoogte worden gebruikt. Laten we een voorbeeld geven: men kiest een vitrage, die als breedte de hoogte van het raam heeft plus vijftien centimeter voor de zomen. Als aantal meters koopt men dan twee maal de breedte van het raam. Die dubbele breedte is voor de plooiën. U hoeft nu alleen maar het gordijn door midden te knippen, de zoom aan te brengen en het plooiend en de gordijnen zijn klaar om opgehangen te worden. Vitrage met loodband hoeft van anderen niet gezocht te worden en hangt door het gewicht van het lood mooi strak. Maakt u zelf vitragegordijnen, vergeet dan niet om bij synthetische weefsels band en garens te gebruiken dat eveneens synthetisch is. Hebt u bij uitzondering vitrage gemaakt van katoen, dan eveneens katoenen band en garens gebruiken. En dan flinke krimpzomen toepassen, want katoenen vitrage kan flink krimpen ook als op het kaartje staat 100% krimp vrij. Hebben de gordijnen een werkje, dan wordt het aanzienlijk moeilijker om de gordijnen zelf te maken. Behalve natuurlijk voor ervaren naaisters. U moet dan maar denken, verknippen is duurder dan laten maken.

## Wassen

Tenslotte iets over het wassen van de vitrage. Echt niet zo'n klus als het lijkt. Eerst zet men de gordijnen in handwarm water waaraan wat zout is toegevoegd. Na een uurtje worden ze dan vervolgens in een handwarm sop gewassen, waarna ze het best in een ruim bad luchtig kunnen worden gespoeld. Na het spoelen laat u de gordijnen over de lijn uitlekken en u kunt ze daarna in natte toestand ophangen. Luchtig opvouwen en even centrifugeran gaat ook. Mochten er toch wasvrouwen zijn ontstaan, die niet willen wassen, trekken dan voorzichtig strijken en daarbij een droge doek als warmteoverbrenger gebruiken. Is het waswater aanzienlijk warmer dan „handwarm“ dan kan de finish verdwijnen en gaat de vitrage sterk vuil aantrekken. Denk er aan dat raambrede gordijnen wel erg mooi zijn, maar nogal onhandig om te wassen. Vaak worden om die reden gordijnen met geringe breedte samengevoegd zonder de banden aaneelkaar aan elkaar naaien.

Het kan handig zijn als we het inkijken kunnen voorkomen door de vitrage te sluiten. In dat geval kunt u veel plezier hebben van vitrage opgehangen aan rails met glijders of



runners (wieltjes). Hebt u de vitrage afwisselend open en dicht kies dan rails met ingebouwd trekwerk. U trekt aan het koordje en de vitrage gaat open of dicht. Doet u dit met de hand dan wordt de vitrage spoedig smoezelig. Helaas vormen de gordijnen vaak een sluitpost op de begroting, wanneer we ons huis gaan inrichten. Het aantal meters, dat nodig is om de ramen te bekleden schrikt vaak af. Maar zoals gezegd, met vitrage en overgordijnen kleedt men het huis aan. Het vormt de grondslag van een gezellig en gekleed huis.

M.J.J.G. CAMPS

1

Huis

Limburgs  
WVD  
BLAD

# Meesterkraker komt overal in

Hele wijken van Hamburg werden door een inbreker afgewerkt. Hij werkte netjes. Vakman, zongezegd. Het duurde maanden, voordat de politie de onbekende te pakken kreeg. Tot ieders verwondering was het een zeer goede bekende, die echter zijn naam met het zware werk zoals brandkasten had vergaard. Nu was de man bezig met het eenvoudige werk: op één dag een rij huizen in een straat afwerken en de volgende dag een volgende straat.

„Ik zal wel op mijn achterhoofd gevallen zijn“, was zijn verklaring. „Alle brandkasten zijn beveiligd. Dat risico is mij te groot. Tien huizen op één dag leveren mij gemiddeld 3000 mark op en dat loopt in een maand ook aardig op. Als je één deur open krijgt, krijg je ze allemaal open. Het risico is gering“.

In één van de Duitse deelstaten heeft men geteld dat bij zeventig procent van de inbraken de buit minder dan 500 mark is. Als elke inbreker zo'n keurige vakman is als de boven aangehaalde kraker is de totale schade niet veel hoger. In de praktijk blijkt echter dat de schade aan geforceerde ramen, deuren, en apparatuur doorgaans een veelvoud is van de waarde van het gestolene.

Beveiliging verhoogt het risico en dwingt de vakkraaker en de beginnende om minder gevaarlijke objecten te zoeken. Meesterkraker en leerling zijn het er over eens, dat de woningen het minste risico opleveren en de achterzijde van de woning het meest zwakke punt is. Behalve in flats komt een inbreker nergens door de voordeur naar binnen. Altijd door de achterdeur, want daar wordt hij door niemand gezien en de achterdeur is meestal alleen geschikt om regen en wind buiten te houden. Daar houdt het dan ook mee op.

Er zijn tal van mogelijkheden om daar maatregelen tegen te nemen. Goedkope tot zeer uitgekende elektronische maatregelen, die elk hun eigen prijs hebben. Los van dat



Elke beveiliging kost geld. Het aanbod aan beveiligingsmateriaal is in de laatste jaren enorm gestegen, waardoor het voor de leek niet meer mogelijk is om na te gaan wat voor hem het beste is en wat de zwakke punten van de verschillende systemen zijn. Bij Kluwer in Deventer is het boek „Theorie en praktijk van de inbraakpreventie“ verschenen. Het is geschreven door L. J. van Aart, die regelmatig in Nederlandse politiebldaren over dit onderwerp gepubliceerd heeft.

Het is geen eenvoudig boek. Het behandelt zowel de eenvoudige sloten als de meest verfijnde elektronische installaties, die zich zelf ook nog eens controleren. Het boek biedt de zoekende geen pasklare oplossingen, want elke situatie vraagt om een andere installatie. Wel geeft het boek haarfijn aan wat de voor- en nadelen van de verschillende systemen zijn.

prijsverschil kunnen de kosten aanmerkelijk beïnvloed worden door het tijdstip waarop die extra veiligheden worden aangebracht. Achteraf aanbrengen kost meer werk en meestal moet het iets wat al eerder aangebracht was, bijvoorbeeld een eenvoudiger slot, vervangen. Dat is meer werk, maar ook een snelle afschrijving van het oude slot.

Nieuwbouw en verbouwingen zijn eigenlijk de meest geschikte en goedkope momenten om een beveiliging aan te brengen. De mogelijkheden zijn legio. Daarbij moet speciaal gedacht worden aan de sloten van de achterdeur en het sluitwerk van de ramen, dat na een tik op het glas gemakkelijk te bereiken is.

Geen enkele beveiliging is in staat om de meesterkraker tegen te houden. Wel kunnen allerlei voorzieningen het hem zo moeilijk maken, dat hij het halverwege moet opgeven, of dat hij er helemaal niet aan gaat beginnen. De vakman heeft snel in de gaten wat hij wel of niet aankan binnen de tijd die hij er voor heeft uitgetrokken.

Wim Jongsma

2

- HIERLANGS AFKNIPPEN -

Hobby

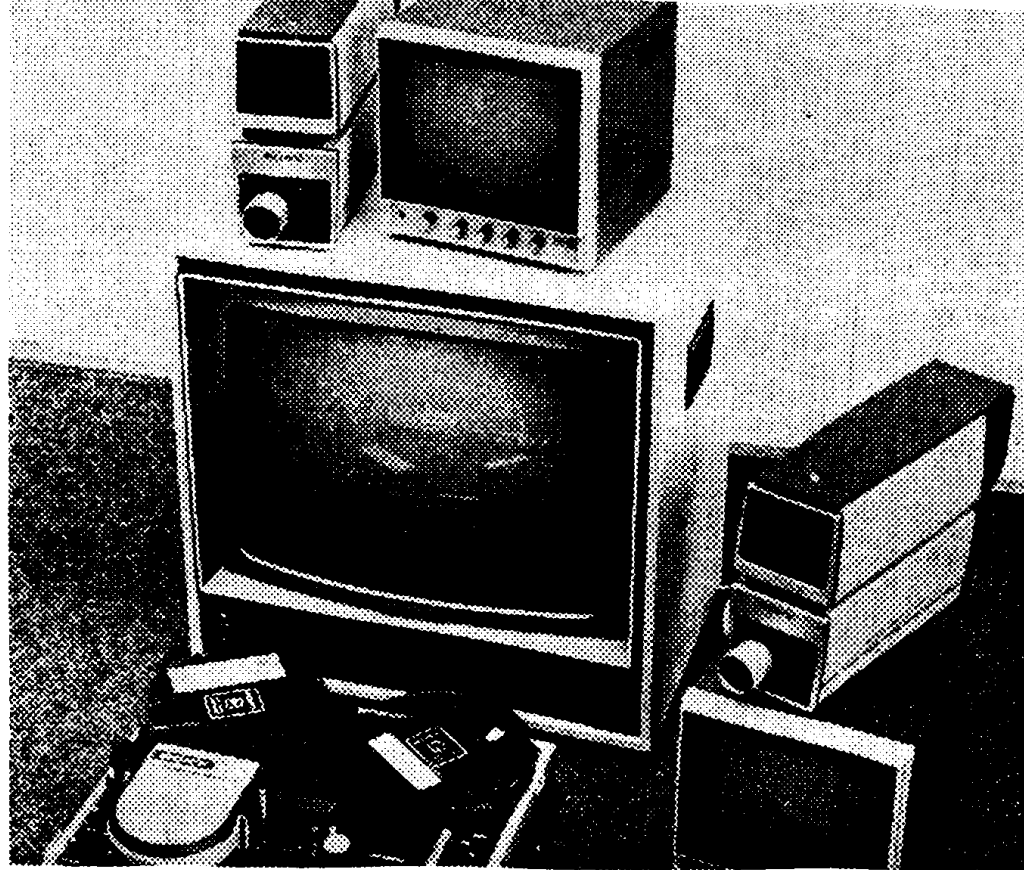
Limburgs  
WVD  
BLAD

# Videorecorder

Wij worden overspoeld met electronica voor het huisgezin. Een tweede televisie is al geen zeldzaamheid meer. In het algemeen verhuist de oude huiskamer televisie naar de slaapkamer van zoon of dochter. Daar gaat die een tweede leven tegemoet omdat de jeugd meestal andere interesses heeft dan de ouders. In de huiskamer verschijnt de nieuwe kleurenontvanger. Als dit dan alweer in bereik is gekomen wordt uitgekeken naar de volgende electronicastap, de videorecorder. Heeft men er iets aan? Soms wel soms niet. Voor iemand die 's avonds veel door werkzaamheden is bezet, is de videorecorder de oplossing voor het kijken naar programma's, op tijden die beter uitkomen.

Er kleeft maar een „maar“ aan het apparaat. Men moet bij het opnemen ieder uur de band of cassette wisselen, en daar moet dus iemand voor thuis zijn. Cassette wisselen is zo eenvoudig dat zelfs een kind het kan leren. Natuurlijk moet dat kind ook langzamerhand aan het verdwijnen. Ze worden wel een aantrekkelijk object voor de echte knutselaar. Het blijkt dat juist deze oudere recorder ook de afwijkende normen kan weergeven, wat bij de nieuwste cassette recorder niet meer kan, daar deze uitsluitend de Europese Norm kan weergeven. Dit oudere bandsysteem heeft een zwak punt die slechts een echte knutselaar weet op te vangen. Dat zwakke punt is het lager

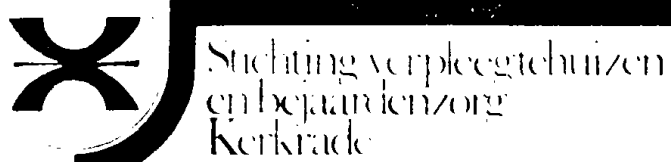
van de videokop. Door de grote snelheid waarmee de kop ronddraait, treedt op de duur speling in het lager op, met als gevolg dat er beeldafwijkingen verschijnen. Voor de leek betekent dit, dat reparaties zo duur gaat worden dan men over versleten kan praten. De man met de echte knutselhanden gaat dit probleem natuurlijk aanpakken en zal door het bijplaatsen van een extra lager dit probleem oplossen. Wie dat niet is houde de handen af van een tweedehands videorecorder en kan beter een geheel nieuwe kopen. U moet natuurlijk wel goed overwegen waarvoor u er een gaat kopen. U moet de videorecorder als een nuttig instrument bekijken. U kunt hier een mooie opname maken van een programma dat uw kennissen in West-Nederland niet kunnen ontvangen. De recorder kan in de auto meegenomen worden om kennissen via hun televisie van „uw“ opnamen laten genieten. Ook voor scholen is het een nuttig instrument. Men kan er lessen in verzamelen. Met een tv-kamera kunnen leerlingen ook eigen tv-programma's maken die naderhand kunnen worden besproken. Ook bij instuderen van toneelstukken, kan een acteur of actrice de eigen fouten ontdekken. De mogelijkheden met de videorecorder zijn legio.



Henk Vasterman

3





Stichting verpleegtehuizen  
en bejaardenzorg  
Kerkrade

Te koop patio-bungalow, gelegen a/d  
Jacob Ruysdaelstraat 31, ter grootte  
van 3.88 are.

Het onderhavige pand is ca. 6 jaar oud  
en bevat: entree hal, woon-eetkamer,  
keuken, badkamer, toilet, 3 slaapkamers,  
patio en een garage berging  
onder het pand. De entree hall en de  
woon-eetkamer zijn betegeld met  
Noorse leisteen. In de kamer is een  
open haard aangebracht.

Het pand is direct te aanvaarden.  
Voor nadere inlichtingen kan men  
zich wenden tot het bureau van de  
Stichting. Schriftelijke aanbiedingen in te  
diene voor 7 mei a.s. aan onderstaand  
adres. In de linkerbovenhoek van de  
enveloppe te vermelden J.R. 31.

Markt 32  
Tel. 045-455451

## REGTOP PARKET B.V.

### een tijdloze vloer

- Massief parket in alle soorten en maten
- Parket met een unieke afwerking
- Parket met een unieke afwerking
- Parket met een unieke afwerking
- Parket met een unieke afwerking
- Parket met een unieke afwerking

Massief Mozaïek Parket

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.

Regtop Parket B.V. is een bedrijf dat zich

specialiseert in het leveren van massief

parket in alle soorten en maten.



## Spouwmuur-isolatie met Isoschaum is sparen en beleggen tegelijk!

• U krijgt nu ruim 22%  
subsidie van de regering met  
Isoschaum spouwmuur-  
isolatie terug.

• U gaat direct aanzienlijk  
besparen op uw brandstof.

• Die energie-besparing  
kunt u nu meteen voor  
straks vastleggen, want  
energie zal in de toekomst  
ongetwijfeld nog duurder  
worden.



geskal  
Isoschaum  
SCHUIM-CHIEF

Met het gepatenteerde Isoschaum, heeft 25 jaar  
ervaring bereikt u een isole-  
rend vermogen van 6 x de  
bestaande isolatie. Dat bete-  
kent een besparing van  
ca. 30% bij een normale  
beglazing.

Dus binnen 4 jaar heeft u  
uw geld terug uit Isoschaum.  
Bij een investering van  
€ 100,- in Isoschaum, heeft u  
na 4 jaar een besparing van  
€ 100,-. Het is een echte  
investering die u nu kunt  
vastleggen voor de toekomst.

B.V. Geskal te Geleen,  
importeur van Isoschaum,  
kan u precies voorrekenen  
wat het u kost en wat het u  
aan energie bespaart.  
Speciaal opgeleide dealers  
kunnen u in het hele land  
dienst doen.

Vraag met u briefkaart  
of onderstaande pon-  
even alle informatie.  
We helpen u zo snel  
mogelijk.

## TE KOOP

### WINKEL-WOONHUIS

met aangrenzend bouwterrein,  
opp. 200 m²

Totale oppervlakte 400 m²  
Woningruimte 75 m²

Zeer geschikt gelegen aan de  
Kruisstraat in Ubach over Worms.

## Aanbouwkeuken „ALLMILMO“

Kunststofdekor Larix  
incl. Siemens E-apparaat

## F 4000,-

## Aanbouwkeuken „OSTA“

Bruin kunststof  
incl. AEG-apparaat

## F 4700,-

## Aanbouwkeuken „HEIDAPAL“

Zwart eiken  
incl. AEG-apparaat

## F 4350,-

Alle prijzen zijn inclusief BTW. Gratis thuis  
bezorgd.

**AKEN, Rudolfstrasse 42,**  
tel. voor Nederland 045-721706

NIEUWENHAGEN, Brun-  
summerweg 4

Veel wooncomfort, warmte  
en gezelligheid biedt u dit  
luxe tussenliggend woon-  
huis met c.v.

Ind. kelder, grote hal 2x9 m.  
Grote L-vormige woon-  
kamer met open haard  
9x4.50 m. Keuken L-vormig  
met eiken aanbouwkeuken  
en schroefplafond 6x5 m.  
Berging, Badkamer met  
ligbad (in de vloer inge-  
bouwd), douche, 2e toilet,  
bidet en v.w. Vaste trap  
naar 1e verd.

1e verd. ruime overloop,  
3 slaapkamers waarvan 1 met  
vaste wastafel. Deze slaapk.  
geeft tevens toegang tot  
zonneterras van 7x2.50 m.  
Vaste trap naar 2e verd. 2e  
verd. 2 slaapk. en grote  
bergruimte. Tuin met terras  
van gewassen grind beton-  
tegels en gazon.

Bijzonder: de vloeren van  
hal, keuken en badk. zijn  
uitgevoerd in roestkleurige  
Noorse leisteen. In de  
woonk. ligt massief eiken  
parket 22 mm dik. Verder  
zijn er veel zware oude  
eiken balken in het huis  
aangebr., die veel tot de ge-  
zelligheid bijdragen. Aan-  
vaarding juni '77.

Tel. 04750-14642

**Bongaerts**  
Immobilien BV  
Molenweg 1 Roermond  
b.g.g. 043-35208; 04754-2891

## Te huur gevraagd in Geleen

## MAGAZIJNRUIMTE

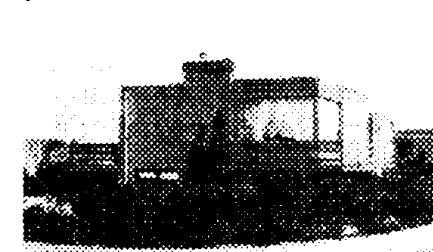
Aanbiedingen BINNENHUIS DESIGN B.V.  
Rijksweg Centrum 2 te Geleen, postbus 360.

### AMSTENRADE

Aan de Trichterweg riante vrijstaand  
landhuis ind. o.a. sout. gar.  
waskelder part. living met open  
keuken ca. 45 m² eikenhouten  
keuken, grote veranda, 1e verd. 4  
slaapk. badk. met douche, mogelijk  
voor ligb. 2e verd. zolder. Balken over  
de gehele achterzijde. Het pand is  
voorz. van c.v. Perceelopp. ca. 600 m².  
Aanv. najaar 1977. Vr.prijs f 182.500,-  
k.k.

### BRUNSSUM

In Oeloven modern woonh. met c.v. en  
gar. ind. o.a. mod. bet. keuken in  
zitkamer 6 10x4.40 met openh. eeth.  
4 16x2.90 terras met openh. 1e verd.  
3 slaapk. Aanv. ca. sept. 1977. Vr.prijs  
f 147.500,- k.k.



Vrijst. bungalow met c.v. en dubb. gar.  
en tuin ind. o.a. sout. dubb. gar. was-  
hobby- en c.v.-kelder, slaapk. part.  
L-vorm woonk. met wand in  
schoonmetselwerk, openh. en tegelv.  
mod. keuken met ingebouwde  
apparatuur 3 slaapk. badk. met ligbad  
Opp. ca. 700 m². Aanv. juli/aug. 77.  
Vr.prijs f 315.000,- k.k.

### CADIER EN KEER

Monumentaal gerestaureerd  
vakwerkhuis met c.v. en tuin. Tot  
grondopp. 485 m² ind. o.a. hal  
woonk. 35 m² met tegelvloer  
eetkamer/keuken 22 m² met tegelvloer  
en luxe keukeninstall. 1e verd. bet.  
badk. met douche, v.w. en 2e toilet 4  
slaapk. 2e verd. bergzolder 25 m². Alle  
wanden uitgevoerd in veldbrandsteen  
met eikenbalken vakwerkconstructie.  
Aanv. mei-juni. Vraagpr. f 275.000,-  
k.k.

### EYGELSHOVEN



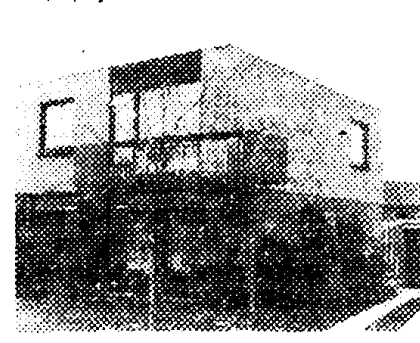
Goed onderh. halfvrijst. woonh. met  
c.v. en tuin ind. o.a. woonk.  
8 50x3.80, keuken, 1e verd. 4 slaapk.  
badk. met douche. Aanv. in overl.  
Koopprijs f 147.500,- k.k.

### GULPEN

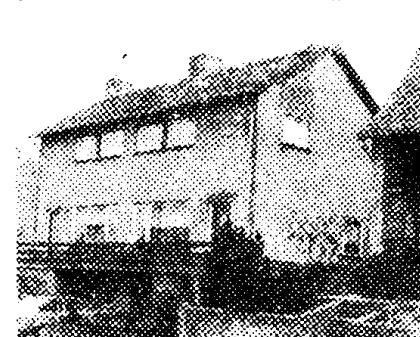
Halfvrijst. woonh. met c.v. en tuin  
ind. o.a. woonk. 7 00x3.73 met houten  
vloer, keuken 3 75x2.30, gar.  
6 00x3.00 1e verd. 3 slaapk. badk.  
met douche. Aanv. in overl. Vr.prijs  
f 123.000,- k.k.

### HEERLEN

In Heerlerheide halfvrijst. woonh. m. c.v.  
en dubb. gar. ind. o.a. royale woonk. 39  
m² met parketvl., tuin en terras op het  
Zuiden, 1e verd. 3 slaapk. badk. met  
douche, 2e verd. mansardekamer  
zolder en bergruimte. Aanv. ca. juli 77.  
Vr.prijs f 142.500,- k.k.



In de Erk halfvrijstaand herenhuis met  
c.v. en garage ind. royale hal, grote  
keuken, woonk. 8 70x3.81.5, terras en  
tuin ca. 15 m. diep op het zuiden.  
Garage met berging 7 00x4.50/3.00 1e  
verd. 4 slaapk. waarv. 1 met balkon en  
2 met kasten, royale overloop met gr.  
muurkast badk. met ligbad, v.w. en 2e  
toilet. Aanv. ca. aug. a.s. Vr.prijs  
f 185.000,- k.k. incl. stoffering.



In Palem halfvrijst. herenhuis met c.v.  
en garage ind. sout. garage 7 00x3.50  
prov.- en hobbyk. part. entree- woonk.  
- 33 m², keuken, terras en tuin ca. 20  
m. diep op het zuiden 1e verd. 3  
slaapk. badk. met ligbad, v.w. bidet.  
Aanv. in overl. K.prijs f 156.000,- k.k.

In Heerlerheide royale halfvrijst. drive-in  
won. met c.v. en gar. ind. o.a.  
nobbykamer, berging met kasruimte,  
royale tuin ca. 15 m. diep op het  
Zuiden, woonk. ca. 40 m² met open  
keuken en balkon 2e verd. 3 slaapk.,  
badk. met douche. Aanv. ca. juni 1977.  
Vr.prijs f 127.000,- k.k.

### HOENSBROEK

De Dem. splittevel drive-in woning met  
c.v. en garage ind. o.a. gar. eeth. met  
open keuken, zitkamer 3 slaapk. badk.

heerlen,  
templesplein 25  
tel. 045 712255

maastricht  
alex. battalaan 85  
tel. 043 19177

makelaars in onroerende goederen  
bouwprojectontwikkeling  
verzekeringen hypotheek

# STIENSTRA

### BON VOOR MEER INFORMATIE

Wilt u meer weten over:

- ☐ de gegevens sturen over het te koop staande pand
- ☐ in de praktijk van de verkoop
- ☐ de belastingen en de afrekening van de verkoop
- ☐ de hypotheek en de hypotheekmogelijkheden
- ☐ de woonwettelijke vooraf Limburgse wetten

NAAM \_\_\_\_\_

ADRES \_\_\_\_\_

PLAATS \_\_\_\_\_

TEL. \_\_\_\_\_

## Expo Meubel Smeermaas (B)

Zondag geopend van 14-17 uur

**ROLLUIKEN**  
**JALOEZIEën**  
**ZONNENSCREENS**

**MICA**  
**ZONWERING**

showroom  
Sittardweg 116, Heerlen  
tel. 045-721658

**PEUGEOT**

de of Franse eiken keukens  
Verder GEBA - FAVORITE  
PRACTICA - SCHMIDT  
keukens

Vakkundige plaatsing,  
**EURO MEUBEL**  
Projectafdeling  
Hoogweg 4  
ind. Schelsberg  
Heerlen-Nrd



## ALUMINIUM DAKRAMEN

Kompleet. Voorzien van dubbele beglazing.

Leverbaar in 8 verschillende maten.  
54/94 cm vanaf f 482,- excl. BTW.

Vraag vrijblijvend inlichtingen

## DEBETS ALUMINIUM B.V.

Kleikolenweg 20, tel. 045-314256

NIEUWENHAGEN

### PERSOONLIJKE LENDING

- Geld binnen 2 uur voor iedereen in loondienst tot max. 60 j. leeftijd
- Geen aanvraagkosten
- Binnen 1 dag geregeld, desnoods thuisbezorgd
- Overlijdensrisico tot max. f 20.000,- gratis gedeekt
- Elders lopende leningen geen bezwaar.

### 2e HYPOTHEEK

- Tot maximaal 180 maanden voor bezitters van een eigen huis
- Geen behandelingskosten, d.w.z. geen taxatie- en afsluitprovisie
- Overlijdensrisico gedeekt tot max. f 20.000,-

NETTO IN HANDEN:

120 mnd 180 mnd

f 10.000,- f 143,- f 120,-

f 15.000,- f 210,- f 175,-

f 20.000,- f 280,- f 225,-

# PRUDENTIA

045-468543 (na 18.00 uur en zaterdag 045-457572) Poststraat 36 Kerkrade

## PAND TE PANHEEL

Notaris J. C. Ritzen te Roermond en  
Notaris H. A. M. Mesters te Geleen

geven te kennen, dat op donderdag 21 april 1977, 's middags om drie uur  
door de heer L. A. Peters, kandidaat-notaris/plaatsvervanger van notaris Rit-  
zen in het Gemeenschapshuis te Heel aan de Dorpsstraat 49 zal worden over-  
gegaan krachtens artikel 1223 boek IV van het B.W. tot de

## Openbare verkoop

van de bungalow met tuin, overdekt zwembad en aanhorigheden, gelegen  
aan de Heelderweg 30 te Panheel, kadastraal bekend als gemeente Heel en  
Panheel sectie D nrs. 1908 en 1947 samen groot 51.75 aren.

Indeling  
Parterre: garage en 3 slaapkamers, 1e verd. L-vormige woonkamer, hal,  
keuken, bijkeuken en 1 slaapkamer, het geheel is voorzien van centrale ver-  
warming (gas).

Het pand is te aanvaarden bij betaling der koopprijs, welke koopprijs uiter-  
lijk op 2 juni 1977 moet worden voldaan.

De ventuele koper dient er rekening mee te houden, dat hem bij de veil-  
ing, tot zekerheid voor de betaling van de koopprijs, een garantie ten geoe-  
ve van de verkopers kan worden gevraagd.

Bezichtiging: op de dinsdag 12 en 19 april en donderdag 14 april van 17.00  
tot 19.00 uur.

Verdere inlichtingen ten kantore van notaris Ritzen, Swalmerstraat 3 te  
Roermond, tel. 04750-13065; en van notaris Mesters, Krummenaedestraat 60 te  
Geleen, tel. 04494-47175

## Hypotheekvergelijking

Wilt u zeker zijn dat u de juiste hypotheek neemt,  
komt u dan eens met ons praten.

In een half uur berekenen wij met onze computer  
alle hypotheekvormen van alle instellingen.

## veld assurantien

Hoensbroek Nieuwstraat 116, tel. 045-215458



**Te huur te**  
**HEERLEN CENTRUM**  
**KANTOORRUIMTE**  
(nieuwbouw)

ter grootte van ca. 1000 m<sup>2</sup> verdeeld over 3 verdiepingen, voldoende parkeerplaatsen aanwezig. Met wensen huurders kan thans nog rekening gehouden worden.

Voor nadere bijzonderheden verzoeken wij u vriendelijk contact op te nemen met

**j.w.offermans**  
**makelaardij b.v.**  
tel. 043-12243

wilhelminasingel 118 maastricht  
makelaardij in onroerend goed - lid nbm

**VLODROP: Eikenlaan**  
Wij zijn gestart met de bouw van 2 bijzonder fraaie luxe huizen, halfvrijstaande woningen. L-vormige woonkamer van meer dan 40 m<sup>2</sup> met open haard, functionele keuken, 3 slaapkamers met kastwanden, badkamer met ligbad, douche, 2e toilet, v.w.t., grote zolder. Het geheel is thermopane (dubbel) beglaasd, mahoniehouten vensters en deuren, c.v. en garage. Oplevering: juli/aug. Koopprijs f 145.000,- v.o.n.

**KERKRADE, Centrum**  
Aan de Hoofdstraat, uiterst gunstig gelegen, verhuurd zakenpand van drie winkels en prachtige ruime bovenwoning, die in de loop van dit jaar vrijkomt, voor bewoning en geldbelegging. Koopprijs f 250.000,- k.k.

**NUTH, Nuihofstraat.**  
Zakenpand, 140 m<sup>2</sup> bedrijfsruimte, 2 ruime bovenwoningen, bijgebouwen en tuin. Opp. 1600 m<sup>2</sup>. Direct te aanvaarden. Koopprijs op aanvraag.

**SUSTEREN, Kavinksbos**  
Enige te renoveren vooroorlogse woningen, met hoge subsidies, 3 slaapkamers, voor- en achtertuin, mooie omgeving. Prijzen v.a. f 40.000,- k.k.

**MAASMECHELEN (B).**  
Uiterst luxe bungalow op 5000 m<sup>2</sup> grond met verwarmd zwembad. Geheel onderkelderd. L-vormige woonkamer van 120 m<sup>2</sup>, 5 slaapkamers en 2 garages. Prijs op aanvraag.

**Als u uw woning snel wilt verkopen, neem dan direct contact met ons op.**

**VASTGOED**  
**ZUID BV**

Centrum Maastricht

**WINKELRUIMTE**  
**TE HUUR**

met kantoor en kantine.  
Opp. ± 200 m<sup>2</sup>.  
Vrij te aanvaarden.

Brieven onder nummer M 5396,  
Limburgs Dagblad te Maastricht.

**Te koop:**

**Geleen Antoniusstraat**  
Gerenoemde hoekwoning. Ind.: hal, grote woonkamer, open keuken, complete badkamer (ligbad, douche en wastafel), garage met berging. 1e verd.: 3 slaapkamers, zolderkamer met berging, geheel voorzien van c.v. Prijs op aanvraag.

**Hoensbroek Wilhelminastraat**  
Halfvrijst. woonhuis met werkplaats van 100 m<sup>2</sup>. Ind.: hal, toilet, grote woonkamer, moderne eiken keuken. 1e verd.: 2 ruime slaapkamers, complete badkamer, ligbad, douche, wastafel en 2e toilet. 2e verd.: 4 slaapkamers en zolder. Geheel onderkelderd en voorzien van c.v. Aanvaarding direct. Vraagpr. f 145.000,- k.k. Kavelgrootte 360 m<sup>2</sup>.

**Roermond, Kasteel Hillenraadstraat**  
Riant drive-in woning. Ind.: garage, hal, ruime hobbykamer. Verd.: grote woonkamer, keuken en toilet. 2e verd.: 3 ruime slaapkamers, badkamer. Geheel voorz. van c.v. Vraagpr. f 95.000,- k.k. Aanvaarding direct.

**Heerlen/Heerlerbaan**  
Riant halfvrijst. woonhuis met tuin en berging. Ind.: mooie L-vormige woonkamer voorzien van schrootjesplafond en open haard, keuken, ruime hal en toilet. Verd.: 3 slaapk., badk. voorzien van ligbad, douche en 2e toilet, vaste trap naar zolderverdieping, alwaar 2 slaapkamers en grote hobbyruimte. Geheel voorzien van c.v. Vraagpr. f 145.000,- k.k. Aanvaarding in overleg.

**NIEUWBOUW**

**Mheer (Plan-Jonghegaten)**  
Riant vrijstaande bungalow. Ind.: ruime entree, grote woonkamer met open haard (65 m<sup>2</sup>), moderne Amer. keuken, 4 slaapk., badkamer met ligbad en bijkamers, grote garage met berging, geheel afgewerkt met hardhouten kozijnen en deuren, thermopane beglazing. Aanvaard. direct. Vraagpr. f 345.000,- v.o.n.

**Eygelshoven, Wilhelminastraat**  
Dubbel woonhuis, geschikt als beleggingspand. Beide woningen voorzien van ruime hal, grote woonkamer, ruime keuken, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, zolder, berging en garage. Oplevering 1-6-77. Prijs voor beide woningen samen f 280.000,- v.o.n.

**Bel snel de woninglijn 045-218455**

**HJ Raats bv**  
**Geid & Woningwinkel**  
Hoofdstraat 376, Hoensbroek

**TE KOOP**

**Kerkrade/centrum**  
Gunstig gelegen WINKELPAND met bovenwoning en cv-gas. Oppervlakte winkel ca. 100 m<sup>2</sup>. Ruime bovenwoning met ca. 10 kamers. Het pand is direct leeg te aanvaarden. Vraagprijs f 350.000,- k.k.

**Oirsbeek**  
Rustig gelegen SCHAKELWONING met c.v., garage en tuin. Ind.: hal, toilet, berging, ruime eetkamer, woonkamer (36 m<sup>2</sup>) met schuifdeur naar terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, wastafel en 2e toilet. Aanvaarding direct. Vraagprijs f 141.000,- k.k.

**Stein-Valderstraat**  
Op een hoek gelegen WINKEL WOONHUIS met magazijnen, oprijt en garage. Zeer ruime indeling met o.a. winkel en magazijn (ca. 150 M<sup>2</sup>) 2 aparte woningen met in totaal 10 kamers, 2 keukens en badkamer met ligbad. Grote zolder (beschoten en beplankt). Het pand is voor div. doeleinden geschikt en leeg te aanvaarden. Vraagprijs f 225.000,- k.k.

**Valkenburg**  
Vrijstaande VILLA met c.v., garage en tuin. Ind.: kelder, ruime hal, toilet, keuken, grote living met parketvloer (55 m<sup>2</sup>), 6 slaapkamers, ruime badkamer met ligbad, 2e toilet en aparte douche. Vraagprijs f 295.000,- k.k.

'S ZATERDAGS GEOPEND VAN 10.00 TOT 13.00 UUR.

**L. H. NICOLAI**

**MAKELAARDIJ B.V.**  
Stationsstraat 20  
Maastricht  
Telefoon 043 - 54555

**CENTRALE VERWARMING**

Rheem C.V. ketel met 8 gemoffelde radiatoren f 3100,- excl. BTW

Gelaste installatie

Montage 3-4 dagen

Gem. financiering

**Fa. van Houtum & Zn.**

Groenstraat 176 Geleen  
Tel. 04494-48844

**ELECTRO SANITAIR**

**TE HUUR**  
in Echt  
**CAFÉ MET WONING**  
gelegen aan de Rijksweg Nrd. 1

Het gehele pand zal in de komende maanden geheel worden verbouwd en gemoderniseerd. Met de wensen van de toekomstige exploitant t.a.v. de inrichting kan rekening worden gehouden.

Gegadigden, die over de vereiste vestigingspapieren beschikken, kunnen schrijven aan: Koninklijke Brand's Bierbrouwerij B.V., Postbus 1, 6320 AA Wijlre.

**Brand BIER**

HET BIER WAAR LIMBURG TROTS OP IS

*Keukentips van Kellerrhuis*

**3875,- incl. BTW**

Rustieke keuken landhuisstijl in uitgebalanceerde vorm met massief houten fronten, stalen scharnieren en laden op kogellagers.

Alle zijwanden en kopse kanten van de kasten in bruine frontkleur.

U krijgt deze keuken inkl.

- Koelkast op hoogte met automatische ontdooing
- Oven met grill en draaispit
- Gaskookplaat of elektrische kookplaat
- Luxe wasemkijp
- Met rondof vierkante spoelbak
- Breedte 300 cm. Aan te bouwen op elke breedte. Ook als hoekopstelling verkrijgbaar.

**Enkele showroom-keukens moeten snel weg. Profiteer ervan.. 50% korting**

**Kellerrhuis bv**

Ringovenstraat 1, Geleen • Schuitenberg 24, Roermond  
tel. 04494-47905 • tel. 04750-12430  
Geopend maandag van 13.00-18.00 uur  
Dinsdag t/m vrijdag van 9.00-18.00 uur  
Zaterdags 10.00-17.00 uur. Andere tijden volgens afspraak.

**TE KOOP GEVRAAGD**  
op goede stand

**WINKEL- EN KANTOORPANDEN**  
bij voorkeur verhuurd

Uw vrijblijvende aanbiedingen zien wij gaarne tegemoet

**j.w.offermans**  
**makelaardij b.v.**  
tel. 043-10994

wilhelminasingel 118 maastricht  
makelaardij in onroerend goed - lid nbm

kasteel revieren klimmen  
telefoon 04446-2351  
autoweg heerlen-geleen afslag voerendaal 500meter

antiek en eiken meubelen

**50**

**OECHEER Bend**

**50 JAHRE OECHEER BEND**  
**DAS GROSSE AACHENER VOLKSFEST**  
**AM WESTBAHNHOF**  
vom 9. April bis 20. April 1977  
Täglich geöffnet ab 14.00 Uhr

Modernste Fahr-, Schau-, Belustigungsgeschäfte  
Attraktionen: Hippodrom mit Elefantenschau, Großesrad, Viererbob mit Wasserorgel, Alpen-Blitz, Laserstrahlenschießen aus USA, Toboggan-Rutschbahn

Familientage: 13. April und 20. April 1977  
An diesen Tagen bis 19 Uhr 50% Preisermäßigung bei Fahr-, Schau- und Belustigungsgeschäften. 25% bei Spiel- und Schießgeschäften.

Brilliant-Feuerwerke: 9.4. und 22.4.1977  
Tagesfeuerwerk: 18.4.1977 16 Uhr

**EINTRITT FREI!!**

**PEGASUSPARKET**  
de vloer met karakter

P.P. Parket vanaf f 36,- incl. BTW gelege

Levering van alle soorten parket o.a.:

- Klassiek parket
- Lamellen parket
- Doe-het-zelf parket
- Opknappbeurt bestaand parket
- Bezoek showroom met meer dan 100 m<sup>2</sup> parket

Tel. 04494-46675

Showroom open van ma 1.00 tot behalve woensd., vrij koopavond tot 21.00 uur

Rijksweg-Z 233

Ben zonder postz. Antw. nr. 3 Geleen  
Stuur mij vrijblijvend prijslijst  
Adresbezoek

Naam \_\_\_\_\_  
Adres \_\_\_\_\_  
Plaats \_\_\_\_\_

**VADAH**

**Ford**

**VOORJAARSSHOW**

op vrijdag 15, zaterdag 16, maandag 18 april as van 10-18 uur.

Tijdens deze show kans op **GRATIS ACCESSOIRES** bij aankoop van een nieuwe FORD

**ESCORT NU NOG AAN OUDE PRIJS** zelfs met gratis automaat!

Alle modellen uit voorraad leverbaar  
Fiesta - Escort - Taunus - Capri - Granada - Transit

Sittard Rijksweg Zuid 90-100  
Telefoon 04490-5200

**ELISA KROLL, Ehevermittlerin**  
10 Jahre Erfahrung  
Haus-Heyden-Strasse 52, 5122 Kohlscheid  
Tel. 02407/4642

Wenn Sie bei mir keinen Erfolg haben, wo dann noch? Kostenl. pers. Beratung, sofortige pers. Vorstellung. Einsam und allein? Rufen Sie mich doch einfach an oder kommen Sie gleich vorbei. Auch der weite Weg lohnt sich.

**LADDERS**  
in iedere lengte

**Wiel Hendriks**  
**SCHAESBERG**  
Streeperstr. 55, tel. 313212

**Wij lenen u graag geld.**  
**En spelen daarbij open kaart.**

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug			
	24 mnd	36 mnd	60 mnd	120 mnd
3.000,-	148,05	106,07	72,49	
4.000,-	194,92	138,99	94,24	
5.000,-	241,15	171,26	115,36	
6.000,-	287,37	203,54	136,47	
8.000,-	379,62	268,09	178,70	
10.000,-	472,27	332,63	220,93	142,50
12.000,-	564,71	397,18	263,16	171,-
15.000,-	703,39	494,01	326,50	213,75
20.000,-	946,39	666,99	443,19	285,-

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot 115.000,- voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden. Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

**Crediet Maatschappij Venlo**

Kantoor Brunsum, Kerkstraat 224, telefoon (045) 251043 - 251017  
Kantoor Heerlen/Molenberg, Kerkruiderweg 40, telefoon (045) 413700  
Kantoor Geleen, Rijksweg 2 211, telefoon (04494) 45870

**iedere zondag van 10 tot 19 uur geopend**

WAAROM WIJ U VOOR MINDER GELD VEEL MEER WOONKOMFORT BIEDEN? Dat spreekt vanzelf. Als Belgisch bedrijf, slechts twaalf kilometer van Maastricht verwijderd, biedt Woonkultuur u het grote voordeel om aan Belgische prijzen te kunnen kopen. En meubel in België zijn nu eenmaal veel goedkoper dan in Nederland! TUSSEN PLAFOND EN VLOER LIGGEN 1001 MOGELIJKHEDEN VAN WOONEN. Vorm, kleur en licht spelen een grote rol. U heeft een woonruimte, en onze Nederlandse binnenhuis-architecten willen graag samen met u bekijken welke mogelijkheden erin zitten. Zo ontstaat woonkultuur. Ons Assortiment, afgestemd op de gevanceerde Nederlandse smaak, in stijlvol klassiek en vlot modern, op 3000 m<sup>2</sup> sfeervol gepresenteerd, stelt u zeker in staat een verantwoorde keuze te maken.

**WOONKULTUUR ZUTENDAAL, HOEK DORPSSTRAAT/DAELSTRAAT TEGENOVER DE KERK. TEL. 09 - 3211350518 LEVERING FRANKO HUIS INKL. BTW. GEEN GRENSKOSTEN GEOPEND - IEDERE ZONDAG DAGELIJKS VAN 10 TOT 19 UUR - 'S WENS DAGS GESLOTEN**

AUTOBAAN HEERLEN-ANTWERPEN - AFSLAG ZUTENDAAL

**wk meubel**

**woonkultuur zutendaal**

Recht t.o. de kerk





Heden: **CIRCLE**  
Zondag: **COCO**

in  
**LA DILIGENCE**  
Iedere woensdag CIRCLE  
en predikant: Wim Frijns

**DANSEN**  
Om u een bekende diskjockey  
WIM FRIJNS zorgt voor  
een plezierig avondje.  
Akerstraat 36, tel. 045-  
412465  
**SPEKHOUDERHEIDE**  
Vrijdag 15 april, zaterdag 16 april

**BAR DANCING**  
t. WIJLTJE

**LE CAVEAU  
GELEEN**  
Zaterdag en zondag  
**RAILWAY**

Tot straks in **DANCING MIO**  
Hoofdweg Heerlen-Brunssum.  
Iedere zaterdag vanaf 20.00 uur. Geen entree

Heden zaterdag 16 april  
**HARMONIEZAAL BANHOLT**  
**DANSEN**  
met de **HIPPY'S.**

**DANCING HOUSMANS  
MONTFORT**

16 APRIL  
**ZATERDAGAVONDBAL  
MIDNIGHT**

**HAUS BREPOLS**  
WÜRSELEN  
Gedurende de maand APRIL  
elke zaterdag: **DANSEN**  
met het quintet  
**RÜBEZAHL**  
keukenspecialiteiten

Geduldig ontpoppen met een  
**DANSJE**  
en een drankje en prima dansmuziek  
bij  
**Auk en Annie de Jager**  
Hoogstraat 191 Nieuwenhagen, tel. 315515

**REYMERSTOK**  
**ZAAL KROONEN**  
Zondag 17 april  
**KWJ-BAL**  
met  
**THE SPIKES**  
Aanvang 19.30 uur.

**Disco Bar Dancing  
SOHO Nieuwenhagen**  
Iedere vrijdag, zaterdag en zondag disco  
met onze top d.j. **BEN SALDEN**  
Vrijdags vrij entree

**BAR DANSPALEIS EXTASE**  
**PEY ECHT**  
Zaterdag Dansen met **MELODIA'S**  
Zondag Dansen met **HURRICANS**  
**BAR DANSPALEIS EXTASE**  
HET TREPPUNT VOOR ECHT EN OMSTREKEN

Zondag 17 april  
**KPJ-BAL**  
in zaal Moulin Rouge te WILRE  
orkest THE BLUE FIVE  
Uitnodigend: KPJ afd. Krim Gulpen

Zaterdag en zondag  
**DANSEN**  
met  
**THE GUARDS**  
Ook voor bruiloften, feesten en vergaderingen.  
Romeinsestr. 84, Kerkrade-W., tel. 045-413689.

**EL DORADO  
SPAUBEEK**  
Zaterdag dansorkest  
**COCO**  
DINSDAG KIENEN.

**DISCODANCING  
DE BOKKERIJDER**  
Hulsberg  
Zaterdag en zondag disco met  
**DISKJOCKEY JO JO.**

**DANCING  
't BROUWERSHUIS**  
v/h Dancing Bus. Prins Hendriklaan 40 - Brunssum  
VOOR U SPEELT  
ZATERDAG 16 APRIL  
het bekende orkest  
**„HURRICANE“**  
ZONDAG 17 APRIL  
sfeer en gezelligheid met  
**„SUNSHINE“**  
Vrijdag 29 april TEACH IN. Voorverkoop aan de  
zaak.

**MOLENBRONZAAL  
LIMBRICHT**  
ZONDAG 16 APRIL  
**DANSEN**  
Orkest **TOTAL LOSS**

**ZAAL MAESSEN BEEK**  
Zondag dansen met  
**Drive-in discoshow  
THE FLASH**  
Entree f 2,-  
MAANDAG KIENEN T.B.V. CAESAR

Zaal Keulen Klimmen  
Zondag 17 april  
**DISCO TIME**  
Uitnodigend: Judo Centrum Klimmen.

**VAKANTIE**  
Le Barcaris in Z-Frankrijk  
v. zomaanbidders 4 pers. te lenen is geen bezwaar.  
app. in VILLA vlak aan zee. Kwijtschelding bij overlij-  
ten tot 1 juni f 200 p. week. Tel. 045-414568.  
x avonds tel. 045-414568.

**CARAVANVERHUUR**  
vastst. in Eifel en Arden-  
nen. Fr. 14 p. D. van Sch-  
onhoven, 6 Kerkrade-W., tel. 045-  
455088.

**BAGAGEWAGENS** te koop  
en te huur. P. D. van Sch-  
onhoven, 6 Kerkrade-W., tel. 045-  
455088.

**Italie Model. Zee. Motor.**  
v. zomaanbidders 4 pers. te lenen is geen bezwaar.  
app. in VILLA vlak aan zee. Kwijtschelding bij overlij-  
ten tot 1 juni f 200 p. week. Tel. 045-414568.  
x avonds tel. 045-414568.

**LUKSEMBURG VAKANTIE**  
Clervaux vrij in mei juni  
en eerste f 12 p. week. 4 pers.  
tev. app. P. D. van Sch-  
onhoven, 6 Kerkrade-W., tel. 045-  
455088.

**LANDBOUW**  
Fokstier te k. 14 mnd.  
vader. Toris, 14 mnd.  
(KI) Texel, buitengew. af-  
stamm., moeder 4.40's vet  
en 370 eiwit. J. Looijer,  
Puth, tel. 0493-1310.

Steds ruime keuze in rij-  
en SPRINGAARDEN. Zo-  
wel gr. als kl. maat. In-  
mog. W. Janssen 31, Cuij-  
rinasstr. 42, Ulestraten tel.  
0403-2141.

Te k. gevr. STRO en hooi.  
G. Simons, tel. 04740-1337.  
Swalmen.

Te k. VAARSALVEREN.  
stienkalveren 275-450. Beas-  
mans 0457-315.

**ONDERWIJS**  
Binnenkort aanvang **DANS-  
LES** beginners-gevorderden  
voor alle leeftijden. Dans-  
instituut Betty Decker, He-  
bertusstr. 77 Beek, telef.  
04402-3273.

Autorijsschool **LEIJTEN** te  
Brunssum, tel. 045-251418.  
gedipl. Vamor-MI, ook les-  
sen in automatie.

**ORGELES** aan huis, of bij  
ons in lokaal, geen  
groepen. Geen orgel??  
Neemt U eerst enkele les-  
sen bij ons en wij geven  
eerlijk advies of U voor  
Uw kind deze uitgave kunt  
doen. Schrijf u meteen  
naar: Br. onder no. Q 108  
L.D. Hrl.

**GELD EN GOED**  
Alle geldleningen binnen 4  
uur geregeld. Tweede hypo-  
theek binnen 48 uur  
teregeld. Ter Horst B.E.M.  
Kant. Bernhardtstr. 5 Geleen  
bij de Markt, tel. 04494-  
16186.

Heer, met 3 kind., schuld-  
loos gesch. 34 jr., met  
eigendom, woning, goed in-  
kom. zoekt kennism. met  
Heer, Alleen brief met foto  
to Br. ond. no 2207, LD Hrl.

Wij de mevr. in zwart ge-  
kleed die vrijdags v. Pasen  
reid 6 uur in Paneratius-  
kerk te Hrl. was en bij het  
altaar stond en de mij aan-  
sprak zich bekend maken  
aan Br. ond. no. A 110 LD  
Hrl.

Jonge vrouw 28 jr. 1 kind.  
zkt. kennismaking met  
vrijblijvend int. Postbus  
399, ROERMOND.

Nette jonge man 28 jr. zkt.  
vrijblijvend int. Postbus  
399, ROERMOND.

Nette jonge man 28 jr. zkt.  
vrijblijvend int. Postbus  
399, ROERMOND.

Nette jonge man 28 jr. zkt.  
vrijblijvend int. Postbus  
399, ROERMOND.

**FEESTAANBIEDING!**  
Ter gelegenheid van onze  
heropening

**ALLE JEANSARTIKELN  
10% REDUCTIE**

**modehuis  
Bergstein**

**HET HART VAN KERKRADE  
MARKT 10 - TEL. 453800**

**DIVERSEN**  
DIEFSTAL? Uit voorraad blemen met winst en zware  
winkelspiegels, belastingverpl. Praat met  
t.v.-circuits, muurkluizen, v. Laar en het komt voor  
brandkasten, alarmsystemen, mekaar, tel. 0492-1981. Ook  
kortom alles voor veilig-voor alle voork. administra-  
x heide. Kuma-beveiligings-  
techniek Geleen, tel. 0494-  
47235. Barbarastr. 26a-26b. RADIATOREN dompelen of  
t.o. ziekenh. (ook op maan-sputten in kleur. Wintjens,  
dagochtend geopend). x Oirsbeek, tel. 0492-1817.

**geld kunt u overal lenen,  
maar het blijft een zaak van vertrouwen**

goed lopende leningen nemen wij indien gewenst over.

\* binnen 90 minuten is uw lening akkoord  
\* overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,-  
\* wettelijke tarieven, dus geen lokatieven.  
\* dezelfde dag wordt uw geld thuisbezorgd.

**PERS LENINGEN**  
5000,- 60 x 118.28  
7500,- 60 x 172.65  
10000,- 60 x 227.01  
12500,- 60 x 281.41  
15000,- 60 x 335.79  
17500,- 60 x 391.75  
20000,- 60 x 447.72  
25000,- 60 x 559.65

**2e HYPOTHEEK**  
10.000,- 120 x 143.18  
15.000,- 120 x 212.78  
20.000,- 120 x 283.71  
25.000,- 120 x 354.64  
30.000,- 120 x 410.69  
35.000,- 120 x 477.57  
40.000,- 120 x 544.44  
50.000,- 120 x 678.19

Bel 04754-1201  
Afdeling financ. bemid.  
Financieringskantoor  
**WOLTHERS**  
Bosstraat 40, Echt

**BEZOEK ONZE UITGEBREIDE  
TOONKAMERS VAN  
KUNSTSTOF EN EIKEN  
AANBOUWKEUKENS**

**SLABBERS**

Linne (L.)  
b.v.  
Tel. 04746-2227

kleurenfolders op aanvraag

**AUTO'S & MOTOREN**  
Te k. OPEL Rekord 70,  
Filip te 25 Heerlenade,  
Nieuw-Einde.  
Te k. FORD Capri 1700 71  
kmst. 75.000. Te huur. Molen-  
weg 7, Epen.  
Te k. LADA 1200 73 kmst. pr.  
f 3500,- Jupiterstr. 27. Treu-  
beck, tel. 212219.  
Te k. aangeb. OPEL Kadett bij  
F. Bovenster. 20 Merhof,  
Heerl.  
Te k. originele oude Londense  
TAXI 1951, Ophoven 124 Sut-  
tard, tel. 3346.  
Te k. AUDI 60 Loco. 75.43 kmst.  
11.500. Kl. orange. Boerhaavstr.  
3 Schaesberg, tel. 313324.  
Te k. VAUXHALL Viva de  
Luxe 96, 1974, 2500 cc, 1200  
kmst. Te huur. Epen 23 Heer-  
de, tel. 04461-5029.  
Te k. PEUGEOT 404. De Kay-  
peste 47, Hrl.  
Te k. van part. VW GOLF 1.6  
km 17.000. Na 18 m. Tel. 045-  
25404. Grote Gats 18 Schin-  
veld.

**Bij aankoop van de elektronische  
slagboommachine SB 2E-400**

**f 298,- incl.**

**VOOR 1 CENT:**  
rubber steunschijf, komstaal-  
draadborstel, slijpsteen met  
opname, lamsvelhoes, 3 snel-  
draaihoutboren, 3 metaalboren,  
steenboor, schuurpapier en  
handgreep met diepte-aanslag.

**in luxe doos**

**Machine heeft KEMA keur.**

**Aktieduur zolang de voorraad  
strekt.**

**MECHANISATIEBEDRIJF**

**FRISSEN B.V.**  
VROENHOF 92 - TEL. 04406-40338  
VALKENBURG-HOUTHEM

**GROTE OPHEFFINGSUITVERKOOP**  
Alle vloerbedekkingen, tapijten, meubels, overgordijnen,  
vitrages en aanverwante artikelen enz. enz. tegen zeer lage prijzen

**COMPLETE WONINGINRICHTING  
WOUTERS-THIERRY,**  
Berkelplein 19 (Palankafiat), tel. 04406-13701, Valkenburg.



# Onroerend goed

**VILT** te koop half vrijst. woonhuis, grote schuur en stallen oppervl. 828 m<sup>2</sup>. s. Avonds na 6 uur. zaterdag na 2 uur. Leystenstr. 8. Vilt-Berg en Terblijt.

**EVGELSHOVEN**, prachtig gelegen vrijst. woning m. living van plm. 40 m<sup>2</sup>, 3 slpk. dubb. gar. Mooi aangelegde voor- en achtertuin. Thermobeglazing. Zonnewering. gasverw. enz. Direct vrij. Inl.: na 19 uur 0420-1855.

**STOKKEM-Dilsen** (Belg.) nabij toek. verbindingsweg Belg. Ned. te k. vrijst. herenhuys op 1300 m<sup>2</sup> grond. Prijs f 120.000.- k.k. Inl.: B.V.I. Rijksweg 312 Maasmechelen. Tel. 09-3211765938.

**LANCKLAAR-Dilsen** (Belg.) langs rijksweg gelegen vrijst. villa met 1/4 ha grond. Prijs f 250.000.- k.k. en in bossen gelegen bungalow ruwbouw Prijs f 120.000.- k.k. Inl.: B.V.I. Rijksweg 312 Maasmechelen. Tel. 09-3211765938.

Te k. rustig gelegen ouder vrijst. **HOEKHUIS** met keukens en bad, hobbykamer gar. tuin c.v.-gas woonk. 34 m<sup>2</sup>, kelder zolder (beslag) 2 slaapk., 1 tienerkamer. Kerkrade-W. Tel. 045-416934 na 17 u.

**HOENSBROEK**, te k. patio bungalow m. voort. en gar. Inl.: hal m. toilet, woonk. 34 m<sup>2</sup> open haard, thermopane beglazing en parketvloer. 14 m<sup>2</sup> m. tegel. vloer. 3 slpk., bergk. met gasgest. c.v., luxe badk. m. douche, toilet en ligbad. ruime patio. Het hele huis is geïsoleerd en verk. in pr. st. van onderh. Gunstige ligging plm. 600 m van station 1,5 km van autobaan. Prijs n.o.t.k. tel. 045-214201.

**ELSLOO** te k. halfvrijst. woning met c.v., garage. b.w.j. 1972. Vr.pr. 115.000.- k.k. Dross, z. Zuenstr. 22.

**PART**, zoekt in Z-Limburg ouder huis of boerenwoning. 1200 a 1500 m<sup>2</sup> grond. renovatie geen bezwaar. Tel. 03405-1578. Zaterdag en zondag niet aanwezig.

Wij zoeken halfvrijst. **HUIZEN** in Heerlen-Z. tot f 150.000.- Brückner Makelaar Annastr. 28, Aken. Tel. 09-4924132692.

**HEERLEN**, Palemig te k. nog te bouwen royale premiewoningen met c.v. ind. souterrain: grote garage, 4 slaapkamer en berging. Beg. grond: hal, bet. toilet en L-vormige woonkamer met open keukens, opp. ca. 41 m<sup>2</sup>. 1e verd.: 3 slaapk., badkamer met ligbad, 2e toilet en aansl. w.a. Zolder te bereiken via vliezotrap. Prijs: vanaf f 119.400.- v.o.n. Rijksbijdrage ca. f 18.095.-. Inlichtingen: Keulen. Prof. Asserstraat 45. Hoensbroek. Tel. 045-214045. Werkdagen na 14.00 uur.

**KERKRADE-W.** Holzstr. Vrijst. woonh. c.v. 5 kamers keukens, badk. zolder, kelder opp. 520 m<sup>2</sup>. Vr.pr. f 85.000.-. Makelaar Schmidt, Kaiserstr. 6, 5102 Wurselen (Dld). Telefoon 0949-24055027.

**BEDRIJFSPAND** met woning. Aan invalsweg te Maastricht gelegen op kruispunt. Groot wit perceel. Mogelijkheden voor zaak/kantoor/showroom, ca. 160 m<sup>2</sup> bedrijfsopp. met sanit., cv. en berguimten. Bovenwoning. hal, grote huiskamer van 72 m<sup>2</sup> met niveaoverschillen. open haard, luxe keukens, 3 slpkms., bet. kompl. badk., zolder, cv-kelders. Ing. van Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar. Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook zat 10-1 uur. (voor bemiddeling en diensten is bij aankoop mak-courtage verschuldigd).

Te koop gevr. voor div. relaties **WOONHUIZEN**, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Horstink Brunssum B.V. Buro in Onroerend Goed. Merkbeek-erstr. 4. Brunssum. 045-256161.

**VAALS** halfvrijst. huis gel. aan rustiek dorpspl. gar. en tuin. l-vorm living keukens badk. m. ligb. en douche 3 slpk. berg. zolder Vr.pr. f 154.000.- Bruckner makelaar Annastr. 28 Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627.

**UBACH** over **WORMS** Woonhuis 1973, 4 slaapkamers, ligb. + douche, open keukens, bijkeuken, garage + berging. Alles voorzien van cv, grote zolder. Inl. Tel. 045-315824

**HEERLEN**. Heerleirheide, halfvrijst. woonh. met c.v., dubb. gar. en tuin. Ind. o.a.: toilet, garderobekast, royale woonkamer 39 m<sup>2</sup> met parketvloer, keukens 3,51x2,30, tuin en terras op het z. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche, v.w. en 2e toilet, 2e verd.: mansardekamer 5,12x2,72, zolder en berg. ruimte. Aanv. ca juli 77. Vr.pr. f 142.000.- k.k. Stienstra B.V. Templesplein 25 te Heerlen. Tel. 045-712255.

**HEERLEN**-Wellen drive-in won. met c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: garage, royale hal, berging, hobbykamer, royale woonkamer, keukens, 3 slaapk., badk. met ligb. Aanv. 2 a 3 mnd. na koop. Vr.pr. f 109.000.- k.k. Stienstra BV, Templesplein 25 te Heerlen. Tel. 045-712255.

**GULPEN** halfvrijst. woonh. met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: entree, woonk. 7,00x3,73 met houtenvloer, keukens 3,75x2,30 met aanrechtcombinatie, garage 6,00x3,00. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met douche en v.w. Aanv. in overleg. Vr.pr. f 123.000.- k.k. Stienstra B.V. Templesplein 25 te Heerlen. Tel. 045-712255.

## Te koop Schimmert

tot woonhuis verbouwd graanmolens „De Proosdijs“ achter Schimmert 2, riante woning, zeer exclusief en uniek gelegen, met 945 m<sup>2</sup> eigen grond. Grote living met eetkamer plm. 55 m<sup>2</sup>, keukens, douche, 2 slaapkamers, groot terras, c.v. (olie), goedgekeurde verbouwingsplannen voor uitbreiding en achterstaalig onderhoud aanwezig. Vraagprijs f 190.000.-k.k. Inl. 010-511522.

## Geleent

Te h.a. zeer gunstig gelegen halfvrijst. moderne 4 slaapk. woning. Geheel gestoffeerd en kan eventueel naar wens gemeubeld en van huuraard voorzien worden. Garage, tuin met veel privacy. Prijs te bepalen in overleg. Ook voor eventueel kortere perioden. Tel. 04494-47287.

Te koop in Zuid-Limburg excl. **BUNGALOW**. Pano-ramiek vrijliggend op 1000 m<sup>2</sup> grond, tusschen van glooiende tuingaard met zuidterras in gemeente Margraten. Grootste waarde blijvende buiten- en binnenarchitectuur met alle luxe wooncomfort. Interieur o.a. hal/garderobe, uitgestrekte markante woonruimte (45 m<sup>2</sup>) eetkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, garage, kelder, c.v. Voor meer informatie en prijs ing. van Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar, Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook 's zaterdags 10-1 uur. (Voor bemiddeling en diensten is bij aankoop mak. Courtage verschuldigd.).

**STEIN**, Prachtig gel. met blijvend vrij uitzicht vrijst. semi-bungalow met c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: hal met marmereerl. en aparte garderobehek, bet. toilet met font. mod. bet. keukens met o.a.: vaatwasmachine, oven met grill, wasemkap etc., bet. bijkeuken, u-vormige woonk. met parketvl., open haard en all. schuifdeuren naar terras. Sout.: garage, slaapk., wasruimte en kelder. 1e verd.: 3 slaapk. met parketvloer en bet. badk. met ligbad, v.w. op zuiel en gekl. sanitair. Aanv. aug./sept. 1977. Vr.pr. f 245.000.- k.k. Stienstra B.V. Templesplein 25, Heerlen. Tel. 045-712255.

**SCHAEBSBERG** De Kakert. Vrijstaande woning met c.v., garage en tuin. Bwjr. 1965. Op zeer goede stand aan de rand van het bungalowpark De Kakert. Ind. o.a.: hal ruime woonk. ca 35 m<sup>2</sup>, eetkamer keukens 3 slaapk., bet. badk. met douche en v.w. Aanv. binnen 3 mnd. Vr.pr. f 159.000.- k.k. Stienstra B.V. Templesplein 25 te Heerlen. Tel. 045-712255.

**PUTH-SCHINNE**. Aan de Margrietstraat halfvrijst. woningen met garage, c.v. en tuin. Ind. o.a.: hal met bet. toilet, L-vormige T-vormige woonkamer met open haard, open keukens met installatie, terras. 1e verd.: 4 slaapk., badkamer met ligbad, v.w. 2e toilet en aansl. w.a. 2e verd.: zolder met c.v.-ketel te ber. via vliezotrap. Verkoopprijs van f 160.480.- tot f 163.430.- v.o.n. Vermeide prijzen zijn exclusief renteverlies. Stienstra B.V. Templesplein 25 Heerlen. Tel. 045-712255.

**HEERLEN**. Aan de v.d. Scheurstraat halfvrijst. woningen met c.v. en garage. Ind. o.a.: sout.: entree, prov. ruimte, garage met hobbyhek, part. hal met bet. toilet, u-vormige woonk. m. open haard en balkon, open keukens met install. 1e verd.: 3 slaapk., badk. met ligbad, v.w., 2e toilet en aansl. w.a., ruime berging, 2e verd.: zolder te bereiken via vliezotrap alwaar de c.v.-ruimte. Verk.prijs f 172.162.- v.o.n. Vermeide prijs is exclusief renteverlies. Stienstra B.V. Templesplein 25 Heerlen. Tel. 045-712255.

**VERZOCHT**. Ing. van Cromvoirt verzoekt om zeer mooie woonhuizen in klasse f 250.000.-/f 1.000.000.- gelegen te Zuid-Nederland. Ing. van Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar, Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook 's zat. van 10.00-13.00 uur.

**BOUWPLAATS** te k. gevr. voor landhuizen of bungalows. Min. 400 m<sup>2</sup>. Aanbiedingen Postbus 167, H'broek of Tel. 045-213928.

Plannen om uw **WONING** te verkopen? Voor onze cliënten, veelal gezinnen uit het westen en noorden van Nederland, die i.v.m. tewerkstelling, op Zuid-Limburg als domicilie zijn aangewezen, zoeken wij geschikte woningen en bungalows. Belangrijk! Geschikte objecten worden direct aangekocht. Aanbiedingen aan M.B.K. Vastgoed B.V., Hooftstraat 55, Postbus 1004, Amstenrade. Tel. 04492-1271.

**DIRECT** te k. gevr. voor geldbelegging. Er bestaat belangstelling voor aankoop van woonhuizen, bungalows, landhuizen, objecten, etagewoningen annex winkelpanden. De eigenaars kan, indien gewenst het pand als huurder bewonen. Aanbiedingen of inlichtingen: M.B.K. Vastgoed BV, Postbus 1004, Hooftstraat 55, Amstenrade. Tel. 04492-1271.

Te k. ouder halfv. **HUIS**. Ind. gr. zolder met vaste trap naar boven, 3 slaapk., woonk., keukens, berging, kelder, br. oprit, tuin, stukje weiland. Tot oppervl. 8 a. Koopprijs f 120.000.- k.k. Retersbeek 36, Klimmen. Tel. 04446-2545.

Te k. vrijst. **WOONH.** m. tuin, weiland, inr. m. gar., gr. doorzonk., parketvl., gr. keukens, 4 slpk., veranda. Huls 31, Simpelveld.

**HEERLEN** (5 km). Te koop groot luxe ouder woonhuis (tussenbouw). Inhoud ca. 700 m<sup>2</sup>, c.v., garage, grote aangelegde tuin, 5 ruime slaapkamers, allen met parket, kostbaar plafondwerk, 1 december vrij. f 225.000.- (rustige ligging grensdorp). Br.o.n.r. 2209. LD Heerlen.

Te koop gevr. **WOONHUIS** tot max. f 175.000.-. Omgeving Valkenburg of Maastricht. Tel. 04450-1578.

We gaan ons huis in **VOERENDAAAL** verkopen! Een genietelijk vrijstaand, in 1952 onder architectuur zeer deugelijk voor ons gebouwd huis: zonnige huiskamer 4x6 met thermopane en open haard, 5 slkamers, moderne keukens, douche, c.v., kelder 5x6, garage 4x6, 2785 mtr. tuin met o.a. 40 vruchtbomen, dichtbij natuurreservaat, 3 km. van Heerlen, vlakbij autoweg met uitstekende verbindingen. Br.o.n.r. D 110. LD Heerlen.

Te k. **EENGEZINSWONING** in zeer goede staat. Vriendelijke omgeving. Ind. b.g.: entree, toilet, douche, woonk., ± 29 m<sup>2</sup>, keukens, bijkeuken, boven: 3 slpk., vliering. Voor- en achtertuin, tot oppervl. ± 2 are, ruime aanbouw garage-werkruimte. Vraagprijs f 77.500 k.k. Geen makelaarskosten. Tel. 045-255651.

Te k. groot **HOEKHUIS** met grond en 2 garages. Ind. 9 kamers, 3 keukens, 2 douchebellen, 2 w.c.'s, 2 dougangangen. Cent. Hoensbroek. Tel. 045-218155.

**SCHIN OP GEUL** in aanbouw zijnde halfv. huizen met c.v., tuin en garage of L-vormige souterrain garage met berging. Ind.: o.a. hal met hardhouten trap; toilet; U-vormige woonk. met open haard ca. 40 m<sup>2</sup> inkl. keukens met install.; 1e verd.: 3 slaapk.; badk. met ligb., v.w. en 2e toilet; 2e verd.: hobbyruimte met v.w. en c.v.-berging. Brochure verkrijgbaar. Koopprijs v.a. f 164.020 v.o.n. Inl. Stienstra B.V., Alex Battalaan 85, Maastricht, tel. 043 - 19177. Postbus 3042.

**VOERENDAAAL** pracht gel. mooi halfvrijst. huis m. gar. en tuin, c.v. l-vorm living (36m2) keukens, hal 5 slpk. badk. m. ligb. en 2e w.c. veel bergruimte Vr.pr. f 215.000 Bruckner makelaar Annastr. 28, Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627.

Indien U een **HUIS** wilt verkopen of kopen, vraag ons dan vrijblijvend om inlichtingen, ald. Onroerend Goed. Ass. H.M. Geurts BV, Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek. Tel. 045-211668.

**VLODRUP** in het landelijke woongebied „de Elsberg“ worden 3 riante landhuizen gebouwd, woon-eetkamer 44 m<sup>2</sup> met open haard schoorsteen metselwerk en split-level, hal, keukens, bijkeuken, garage, 4 slaapk., badk., hardhouten kozijnen, gekleurd sanitair en complete aanbouwkeukens. Op 5 minuten van recreatiecentrum Eifenmeer en natuurreservaat Meinweg. Prijzen v.a. f 179.800.- v.o.n. op aanv. zenden wij u graag tekening en bestek. 04497-1763.

**MEERSSSEN** tuss. huis m. 3 slpk. badk. m. ligb. c.v., zolder en kelder. Vr.pr. f 109.000.- Bruckner makelaar, Annastraat 28, Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627.

**FLAT** woonh. of etagewoning te koop gevr. in Z-Limb. Max prijs f 65.000. Tel. 045-414728.

**ZUID-LIMBURG**. Landelijke bungalow. Op begraafde glooiing (in) trapsgewijze architectuur vrijliggend gebouwd in het centrale dorp Schimmert. Buiten/binnenrecreatie: zwembad, tuin, terras, partyroom, bar, sauna, solarium, sanitaire voorzieningen. Woning: duurzaam luxueuze bouwstijl met veel marmer, parket, open haard en veel extra comfort. Indeling: hal, huiskamer (inbouw)keukens, bijkeuken, mozaïekbadkamer, 4 slaapkamers, garage/hobbykamer, kelder, c.v. Ing. van Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar, Sportlaan 1, Herkenbosch. Tel. 04752-1943. Ook zat 10-1 uur. (Voor bemiddeling en diensten is bij aankoop mak-courtage verschuldigd).

Te koop moderne vrst. **BUNGALOW** inh. ± 600 m<sup>2</sup>, grondopp. ± 855 m<sup>2</sup>, 3 slkam. geh. onderkeld. Bij bos en sportcentr. op ± 8 km. v. Roermond. Pr. en aanv. n.o.t.k. Br.o.n.r. J. 860. LD Roermond.

Te k. ouder halfv. **HUIS**. Ind. gr. zolder met vaste trap naar boven, 3 slaapk., woonk., keukens, berging, kelder, br. oprit, tuin, stukje weiland. Tot oppervl. 8 a. Koopprijs f 120.000.- k.k. Retersbeek 36, Klimmen. Tel. 04446-2545.

Te k. vrijst. **WOONH.** m. tuin, weiland, inr. m. gar., gr. doorzonk., parketvl., gr. keukens, 4 slpk., veranda. Huls 31, Simpelveld.

**HEERLEN** (5 km). Te koop groot luxe ouder woonhuis (tussenbouw). Inhoud ca. 700 m<sup>2</sup>, c.v., garage, grote aangelegde tuin, 5 ruime slaapkamers, allen met parket, kostbaar plafondwerk, 1 december vrij. f 225.000.- (rustige ligging grensdorp). Br.o.n.r. 2209. LD Heerlen.

Te koop gevr. **WOONHUIS** tot max. f 175.000.-. Omgeving Valkenburg of Maastricht. Tel. 04450-1578.

We gaan ons huis in **VOERENDAAAL** verkopen! Een genietelijk vrijstaand, in 1952 onder architectuur zeer deugelijk voor ons gebouwd huis: zonnige huiskamer 4x6 met thermopane en open haard, 5 slkamers, moderne keukens, douche, c.v., kelder 5x6, garage 4x6, 2785 mtr. tuin met o.a. 40 vruchtbomen, dichtbij natuurreservaat, 3 km. van Heerlen, vlakbij autoweg met uitstekende verbindingen. Br.o.n.r. D 110. LD Heerlen.

Te k. **EENGEZINSWONING** in zeer goede staat. Vriendelijke omgeving. Ind. b.g.: entree, toilet, douche, woonk., ± 29 m<sup>2</sup>, keukens, bijkeuken, boven: 3 slpk., vliering. Voor- en achtertuin, tot oppervl. ± 2 are, ruime aanbouw garage-werkruimte. Vraagprijs f 77.500 k.k. Geen makelaarskosten. Tel. 045-255651.

Te k. groot **HOEKHUIS** met grond en 2 garages. Ind. 9 kamers, 3 keukens, 2 douchebellen, 2 w.c.'s, 2 dougangangen. Cent. Hoensbroek. Tel. 045-218155.

**SCHIN OP GEUL** in aanbouw zijnde halfv. huizen met c.v., tuin en garage of L-vormige souterrain garage met berging. Ind.: o.a. hal met hardhouten trap; toilet; U-vormige woonk. met open haard ca. 40 m<sup>2</sup> inkl. keukens met install.; 1e verd.: 3 slaapk.; badk. met ligb., v.w. en 2e toilet; 2e verd.: hobbyruimte met v.w. en c.v.-berging. Brochure verkrijgbaar. Koopprijs v.a. f 164.020 v.o.n. Inl. Stienstra B.V., Alex Battalaan 85, Maastricht, tel. 043 - 19177. Postbus 3042.

**VOERENDAAAL** pracht gel. mooi halfvrijst. huis m. gar. en tuin, c.v. l-vorm living (36m2) keukens, hal 5 slpk. badk. m. ligb. en 2e w.c. veel bergruimte Vr.pr. f 215.000 Bruckner makelaar Annastr. 28, Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627.

Indien U een **HUIS** wilt verkopen of kopen, vraag ons dan vrijblijvend om inlichtingen, ald. Onroerend Goed. Ass. H.M. Geurts BV, Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek. Tel. 045-211668.

**VLODRUP** in het landelijke woongebied „de Elsberg“ worden 3 riante landhuizen gebouwd, woon-eetkamer 44 m<sup>2</sup> met open haard schoorsteen metselwerk en split-level, hal, keukens, bijkeuken, garage, 4 slaapk., badk., hardhouten kozijnen, gekleurd sanitair en complete aanbouwkeukens. Op 5 minuten van recreatiecentrum Eifenmeer en natuurreservaat Meinweg. Prijzen v.a. f 179.800.- v.o.n. op aanv. zenden wij u graag tekening en bestek. 04497-1763.

**MEERSSSEN** tuss. huis m. 3 slpk. badk. m. ligb. c.v., zolder en kelder. Vr.pr. f 109.000.- Bruckner makelaar, Annastraat 28, Aken tel. 09-4924132692 na 19 uur 045-713627.

**FLAT** woonh. of etagewoning te koop gevr. in Z-Limb. Max prijs f 65.000. Tel. 045-414728.

## Ardenneren: k. stenen bungalow

in mooie zeer bosr. omg. Living 5,5x6, balk. 3x6, open elk. keuk., 2 slpk., badk. ligb. enz., perm. bewoonbaar, gr. open haard, 3 connect. enz. Garage, terras. Ind. zeer compl. meubil. pract. nieuw. 1975. Goed gel. in bepl. glooiende wei van 650 m<sup>2</sup>. Vr.prijs f 120.000.- k.k. Aanv. direct. Tel. 043-15610.

**HUIS** verkopen of verhuuren? Inl. en folders over adverteren in Duitse dagbladen, zoals de BRI-Roergebiedcombinatie en Die Welt/Weit am Sonntag bij: PAZ. Postbus 51. Nieuwkoop. 01725-2227.

**LIMBRICHT** t.k. luxe halfvrijst. Herenhuys (hoekhuys) b.j. 71, mooie grote tuin op het Zuiden, grote garage en c.v. Ind.: bet. hal sierpl., woonk. (36m2). Voorz. van parketvloer, moderne keukens, incl. app. waarond vaatwasmach., afzuigkap enz. 1e verd.: 4 slpk. w.v. 1 met vaste wast. badk. m. ligb. en 2de toilet. Vaste trap naar gr. zolder badk. keukens en toilet voorzien van luxe bet. Geheel incl. gordijnen pr. f 176.000 K.K. Inl. 04490-3669.

**KOLLEBERG** Bruntslaan 9 op eerste st. luxe patio-bungalow 1975 met carport en berging. c.v., voor- en achtertuin. Ind.: hal, met toilet, aanbouwkeukens met o.a. vaatwasm. L-vormige woonk. 48 m<sup>2</sup> met open haard schoon metselwerk het geh. voorz. van plank. vloeren. 3 slpk. waarv. 1 m. v.w. Badk. m. ligb., v.w., 2e toilet en aansl. wasaut. Het gehele pand is voorz. v. schroetjespl. en mahoniehoutdeuren. Aanv. in overl. Pr. f 189.000.- K.K. na 20 uur.

Limbricht royaal halfvrijstaand **HERENHUIS** te koop ind. hal grote woonkamer 36 m<sup>2</sup> en gr. keukens. Eerste verdieping 4 slaapkamers en badkamer m. ligb. Grondoppervlakte 335 m<sup>2</sup>, garage en c.v. B.j. 72, grote zolder. Vr.pr. f 168.000.- k.k. Maaslandstraat 5. Tel. 04490-9712.

**BUNGALOW**, verplaatsb. geschikt voor recreatie, semi-permanente bewoning of kantoor, opp. 85 m<sup>2</sup>, met c.v.-gasinstallatie. Inlichtingen 045-720546. b.g.g. 04447-1943.

Te koop ouder woonhuis nabij cent. **KERKRADE**. Gedeele verhuurd en gedeelte vrij te aanvr. Br. ond. nr. K 4617 LD Kerkrade.

**NIJEUWENHAGEN**, Oude Heide te k. hoekhuys. 045-311652.

Perceel **BOUWGROND** voor vrijstaande woning t.k. gelegen aan de Echterstr. naast nr. 55 te Echt-Hingen. Opp. ca. 1220 m<sup>2</sup>. Frontbr. 12 m. Op dit terrein staan nog goede opstallen voor verschillende doeleinden te gebruiken. Inl.: 04745-238 of 04499-1771.

Een **WONING** kopen? Een N.B.M. makelaar. Zoals makelaarskantoor W.A.O. van Soest BV, Hoolstraat 45, Voerendaal. Tel. 0446-2610. Dir. L.P.M. van de Pas. Tel. 0446-2918.

Halfvrijst. **WOONHUIS** te k. te Schinveld met opr. en c.v. dir. te aanvr. Te bevr. 045-217084.

**NIJEUWSTADT** Mooi gelegen half vrijstaand woonhuis met grote voor- en achtertuin (vrijliggend) 3 slaapkamers bergzolder. Koopprijs f 133.500.- (inclusief stoffering) R. van Gelrestraat 16, Nieuwstadt. 04497-1684.

Te k. halfvrijst. **WOONHUIS** te Merkbeek, Beelenweg 13, met c.v. gar. en tuin. Ind.: hal, toilet, woonk. keukens en bijkeuken, 4 slpk., badk. Grondopp. ± 350 m<sup>2</sup>. Direct te aanvr. vr. pr. f 175.000.-. Inl. Assurantiekantoor Vaessen Noorbeek. 04457-543.

Voor ca. 85 cliënten zijn zij zoekende naar een **MID-DENST. WONING**, bungalow of herenhuys t.m. f 225.000, gelegen in kleine gemeente of dorp, b.v. Hulsberg, Klimmen, Schaesberg, Oirsbeek, Schinnen, enz. Ass. H.M. Geurts BV, Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Buchten. Zeer mooi gelegen oud **BOERENHUISJE**, Dorpsstr. 58. Frontbr. ca. 14 m. Opp. ca. 500 m<sup>2</sup>. Het huisje moet van binnen geheel gerestaureerd worden. Er kan ook geheel nieuw gebouwd worden. Inl. 04499-1771 of 04745-238.

**BEDRIJFSRUIMTE** 18x15x5 annex vrijst. woonhuis te k. in Schaesberg. Inl. 045-412961.

**NIJEUWENHAGEN**: te koop grote tussenwoning met c.v. garage en grote tuin. Vraagprijs f 97.500.-. Inl. Horstink-Brunssum Merkbeekerstraat 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Te k. in **HEERLEN** half vrijst. woonhuis. b.jr. 73. Tel. 045-217422.

## TAXATIES?

NMB makelaar. Zoals makelaarskantoor W.A.O. van Soest BV, Hoolstraat 45, Voerendaal. Tel. 0446-2610. Dir. L.P.M. van de Pas. Tel. 0446-2918.

**BEEK** (Genhout). Prachtige vrijstaande bungalow (pannedak) met c.v. gas, garage en tuin, bouwjaar 1972. Ind.: ruime hal, woonkamer met open haard en lesteenvloer, open keuk. met luxe inrichting en eetbar, 4 ruime slaapkamers, badkamer met bad en douche. De bungalow is geheel onderkelder, waarin studeerkamer, provisie- en waskelder, hobbykelder met verbinding naar tuin. Luxe uitvoering. Grondopp. 800 m<sup>2</sup>. Aanvaarding medio 1977. Inl.: Makelaarskantoor W.A.O. van Soest, Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 0446-2610.

**BRUNSSUM**, op de Vos. Te koop moderne halfvrijstaand herenhuys c.v., gas en garage. Bouwjaar 1975. Indeling: hal, toilet, L-vormige woonkamer met open haard en een ruime keukens en verder badkamer met ligbad en 2e toilet, 4 slaapkamers. Aanvaarding over enkele maanden. Vraagprijs f 159.000.- K.K. Inlichtingen makelaarskantoor W.A.O. van Soest, Hoolstraat 45, Voerendaal, tel. 0446-2610.

**BELGIË** (Opoeteren). Vrijstaande mooi landelijk gelegen bungalow met c.v. olie. Bouwjaar 1975. Ind.: hal, toilet, woonkamer (48 m<sup>2</sup>) met tegelvloer, open haard en terrasdeuren, open keukens (16 m<sup>2</sup>) met tegelvloer en complete inrichting, berging, 5 ruime slaapkamers, luxe badkamer met bad, douche en 2e toilet. Zolder met vaste trap, provisie- en stoekelder. Totale grondopp. 8.800 m<sup>2</sup>. Aanvaarding over enkele maanden. Koopprijs f 330.000.- K.K. Inl. makelaarskantoor W.A.O. van Soest, Hoolstraat 45, Voerendaal. Tel. 0446-2610.

**KERKRADE** Haanrade mooi halfvrijst. woning, m. gr. garage, c.v. en gr. tuin. Ind.: hal, toilet, woonkam. plm. 55 m<sup>2</sup> met aansluitend open keukens en ontbijtbar, geh. vloer voorz. van mooie tegelvloer en veel schroetjeswanden. 1e verd.: 3 slpk., badkam. m. douche, 2e toilet, blijvend panoramisch uitzicht. Alle ramen voorz. van rolluiken. Aanv. sept. 1977. Vr.pr. f 147.000.- K.K. Macour B.V. Horst-Thorn. Tel. 04709-2699.

Te k. moderne Patiobungalow met garage te **WELTEN-HEERLEN** Br. o. no. H 3712 LD. Hoensbroek.

</







## AUTO'S &amp; MOTOREN

Te k. JAGUAR XJ6 4.2, wagen in st. v. n.w., elke keer toege- st. b.j. 3-6-71, vr.pr. f 7500. Te bevr. 04490-7936.

Te k. SIMCA Rally z.g.a.n. b.j. 73, vr.pr. f 2950. 04490-8338.

Te k. v. part. OPEL Ascona 1600S b.j. 71, compl. met radio, sportvelgen en versterkers. Te bevr. na 18 uur dhr. van Ree, Holweg 13, Sittard.

Te k. door inruil op auto motor Yamaha 750 cc b.j. 2-10-74, i.e.g., veel acc. Te bevr. Garage Ave, Industriest. 31, Sittard. 04490-5195.

Te k. Austin Allegro 1300 Super i.z.g.st. met div. acc., aug. 75. Aan het Broek 101, Sittard, tel. 2781.

Automobilbedrijf HAVE biedt te k. aan met 3 mnd. schrift. gar. Opel Mantia 1900S b.j. 71 nov. km 52.000 gewoon n.w., Opel Kadett 73 km 53.000, Opel Ascona 1600S b.j. 71, Morris Mini 1973 met radio en sportvelgen, Peugeot 304 b.j. 71, Peugeot 404 b.j. 71 als n.w., Datsun Cherry b.j. 72, Zastava 750 de luxe km 56.000 b.j. 72, Citroën CXV b.j. 1974, Ford 1600 b.j. 73, VW 1302 b.j. 71, Renault R10T5 1973, Renault R10T5 73, Renault R10T5 met elektr. ramen, schuifd., leren bekled., sportvel., Vauxhall Viva Stationw. 73, Fiat 128 Luxe 73, Austin Maxi b.j. 72, DAF 35 Coupé 69, motor 1973, Volvo 1600 GLE 73, Yamaha 750 74, Inr. en fin. eigen werkt. Wip eens vrijblijv. binnen en kijk en vergele. Industriest. 31, Sittard. 04490-5195. U weet wel de man die het ook maken kan.

Ford Taunus 1600 XL b.j. 72 m. gasinst. te k. Oranjelaan 142 Geleen.

Test m'zelf de VOLVO 343 op onze jubileumshow. Volvo-dealer Charles Feys B.V., Provincialeweg Nrd. 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314.

VOLVO Jubileumshow. Alle types in voorraad. Volvo-dealer Charles Feys B.V., Provincialeweg Nrd. 9, Oirsbeek, tel. 04492-1314.

Te k. MERCEDES Coupé 250CE 5 versn. 70, Burg. Willemstr. 32 H'broek tel. 04446-2036.

Te k. KADETT '70 f 1600.-, Heegerank 14, Brunssum.

Te k. TOYOTA Corolla '73, Molengweg 23 Sittard.

Te k. OPEL Kadett b.w.j. 71 i.g.st. Bergstr. 5 Svelthuisen tel. 04493-2021.

Te k. OPEL Biltz open laadbak, Rector Meussenstr. 6 Schaesberg, tel. 312050.

Te k. ALFA SUD '76 te k. van part. 10.000 km gel. Alleen in weekend. Op gen. Steen 13, Schaesberg, tel. 312050.

Te k. FORD Escort 1100 XL i.g.st. Te bevr. Banheide 8 Rocholt tel. 04442-1859.

OPEL Kadett '70 f 1250.-, BMW 4800 b.w.j. '71 f 4500.-, Simca 1000 b.j. 71 f 650.-, Peugeot 504 '70 f 1500.-, en Bestel 204 b.w.j. 71, Heerenweg 104 Heksenberg.

BMW R 90 S i.z.g.st. 75 vaagpr. f 8250.-, Te bevr. na 17 uur en weekend. J. Nijsten, Past. Dom. Heststr. 24, Meerssen tel. 04403-3745.

VW '69, Te bevr. Roemer Visserstr. 8 Heerlen.

Te k. van part. VW Golf L '76 km 17.000, Na 18 u. Tel. 045-255404. Grote Gats 18 Schinveld.

Te k. PEUGEOT 404, Dr. Kuiperstr. 47 Heerlen.

Te k. VAUXHALL Viva de Luxe b.w.j. 74 z.g.a.n. km 52.000. Te bevr. Iepenlaan 23 Bunde, tel. 04461-5029.

Te k. ASCONA 16N '76 km 11.500, kl. oranje, Boerhaavestr. 3 Schaesberg tel. 315324.

OPEL Kad. Spec. kl. goud-metall. b.w.j. 73 km 37.000, tel. 045-414435.

Te k. AUDI 80 L met div. 44.000 km gel. met radio en veel extra's. Pr. f 11.250.- Tel. 04405-2006.

Te k. originele oude LONDENSE TAXI i.g.st. Ophoven 124 Sittard tel. 3348.

Te k. aangeb. OPEL Kad. b.w.j. 75, Bovenderstr. 20 Merkbeek.

Te k. aangeb. AUDI 80 SL, Bouvpr. 1974 tel. Kerkrade 045-410565. Na 19.00 uur.

PEUGEOT, Peugeot, Peugeot m. Bovaggar. 504 L, 74, 504 GL '73, 504 GL '73, 72, 71, 70, 69, 68, 67, 66, 65, 64, 63, 62, 61, 60, 59, 58, 57, 56, 55, 54, 53, 52, 51, 50, 49, 48, 47, 46, 45, 44, 43, 42, 41, 40, 39, 38, 37, 36, 35, 34, 33, 32, 31, 30, 29, 28, 27, 26, 25, 24, 23, 22, 21, 20, 19, 18, 17, 16, 15, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

CITROEN Mehari '72 rood m. Bovaggar. Auto France, Bergrstr. 164 Mstr., tel. 043-87556.

ALFA's, Alfa's, Alfa's m. 100% gar. Alfaetta GT sportw. '73, FTV 1600 en 2000 '72 '73, Giulia Super 1300, 1600 '73, 2000 Spider Cabr. '73, Geusselt Auto's op roltoeren bij v.i.d. station naast Mobil, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

Pracht BMW 525 6 cyl. 75, 100% gar., inruil mog. Geusselt Auto's, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

SPORT, Sport, Sport m. 100% gar. Lancia B Coupé nieuwe, Pracht, Toyota Celica ST 2000, sportw. 74, Camaro LT 75, gas, Pontiac Grand Prix 75, mnd. oud, Capri 1600 GT '74, Porsche Turbo 1600 GT '74, Geusselt Auto's, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

TOYOTA Celica LT '74, 30.000 km, Celica ST '74, 30.000 km, Kad. Coupé 73, 31.000 km, Ford Taunus 1600L, 73, Escort 1100L, 73, Escort 1600, 76, Kadett de L. 73, Datsun 1200 72, Daf 35 coupé 69 f 900, Gar., fin. en inr. Autobedrijf P. Venstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

YAMAHA 650 te k. Kloooster, radest. 61, Kerkrade.

Te k. Istege, AUDI type 30 LS '73, 4 deurs, kl. zw., met div. nieuw te ondersch. pr. f 7800.-, Inr. financ. mog. Tel. 045-436513.

Te k. CHEVROLET Camaro, aut. 6 cyl. b.j. 76, te e.g. Lamp-rijenstr. 2, H'broek bij Randweg.

Te k. PEUGEOT 204 b.j. 74 te e.g. Na 17.00 uur. Rid. Ul. rijenstr. 2, H'broek bij Randweg.

Te k. AUDI 100 T '73, Austin Allegro '72, Citroën GS 1200 Club '71, Mercedes 250-230 '68 '69, DAF 35 Coupé '69, Buick Wildcat '69, R. inr. mog. Overboerkerstr. 54 H'broek, tel. 045-210171.

Te k. van part. DAF 35 b.j. '72, Casimistr. 34 H'broek.

Te koop aangeboden MERCEDES 240 Diesel 3 l. (5 cyl.) wit, schuifdak, stuurbekrachtiging enz. Bouwjaar 1975. In buitengewoon goede staat. Vraagprijs f 25.000.- Tel. hr. Daniels 043-1493 alleen tijdel. kantoor.

Te k. FIAT 128 b.j. 1972, groen 4-deurs met trek, etc. Keuring toegest., vr.pr. f 1500.-, 04490-8398, Na 16.00 uur.

Te k. OPEL Kadett LS Coupé, pr. f 1150.-, Spoortstraat 18, Kimmern, Ramsdall, achterkant station.

Te k. PEUGEOT 104 4-deurs, met 73, pr. onderb. Epreijr 14, Raaijch tel. 045-312474.

Te k. MERCEDES 220 D b.j. '69, vr.pr. f 3500.-, Sanderboudh 11 Stein, tel. 1633 na 3 uur.

PORSCHE 924 te k. b.j. nov. 1976, 14.000 km, radio, al-neemb. dak, Fabr.garantie tot nov. '77. B. o. n. 3933 LD Geleen.

Te k. van part. PEUGEOT 304 S te bevr. 1975, P. de Hoogstr. 8, Kerkrade.

Te k. OPEL Ascona, Dorpsstr. 3, Bingleirade.

Te k. PEUGEOT 204 i.g.st. f 1150.-, Dorpsstr. 155 Bingleirade.

Te k. DAF 33 b.j. '69 te e.g. 0492-2424 (tussen 17.00-20.00 uur).

Van part. PEUGEOT 204 '74, 42.000 km, f 6700.-, Nieuwstr. 23 Hrl. tussen 6 en 7 u.

Te koop MAZDA 1300 de luxe, type 1973, Theresastr. 16 Eindhoven.

Te k. HONDA 600 Touring b.j. '71 zeer mooi. Ruysdalerstr. 34 Heerlen.

Te k. FORD Taunus 17M i.g.st. wegens omstandigh. Hoofdst. 198, H'broek.

ALFA Alfetta wit 1974, Alfa-sud grjs 1973, Citroën GS grjs 1974, Citroën Dyane beige 1971, Morris Marina 1973, Coupé geel 1975, Mercedes 220 Diesel wit 1972, Peugeot 204 groen 1972, Toyota Mark II Hardtop zilver 1975, Toyota Mark II 4-deurs geel 1974, Toyota Carina 1600 luxe groen 1973, Toyota Carina 1600 Special rood 1973, Toyota Carina 1600 Special geel 1972, Toyota Corolla 30 Hardtop geel 1976, Toyota Corolla 20 luxe geel 1976, Ford Taunus 1000 Luxe geel 1973, Ford Taunus 1600 Luxe met gasinst. rood 1973, Ford Taunus 1300 Station grjs 1972, Ford Capri 1500 XL bruin 1972, Ford Cortina 1600 Station beige 1970, Ford Escort 1300 Sport geel 1975, Ford Escort 1100 de luxe geel 1975, Ford Escort 1100 de luxe bruin 1971, Ford Fiesta 1000 S zilver 1976, Opel Mantia Berlinetta, rood 1974, Opel Ascona 1600 S bruin 1975, Opel Kadett wit 1972, Opel Kadett beige 1970, Simca 1100 LX bruin 1975, VW Pick Up groen 1975, Fiat 124 groen 1975, Fiat 127 wit 1972, Fiat 128 rood 1972, Volvo 142 de luxe oranje 1974, Volvo 142 de luxe blauw 1974, Volvo 343 de luxe geel 1976, Volvo 66 GL geel 1976, Volvo 66 GL geel 1976, DAF 66 Marathon Station 1975, DAF 66 Marathon 1975, DAF 55 1971, DAF 33 1973, DAF 1971, DAF 33 1973.

Te k. OPEL Kadett b.j. 71, te k. van part. VW Golf L '76 km 17.000, Na 18 u. Tel. 045-255404. Grote Gats 18 Schinveld.

Te k. PEUGEOT 404, Dr. Kuiperstr. 47 Heerlen.

Te k. VAUXHALL Viva de Luxe b.w.j. 74 z.g.a.n. km 52.000. Te bevr. Iepenlaan 23 Bunde, tel. 04461-5029.

Te k. ASCONA 16N '76 km 11.500, kl. oranje, Boerhaavestr. 3 Schaesberg tel. 315324.

OPEL Kad. Spec. kl. goud-metall. b.w.j. 73 km 37.000, tel. 045-414435.

Te k. AUDI 80 L met div. 44.000 km gel. met radio en veel extra's. Pr. f 11.250.- Tel. 04405-2006.

Te k. originele oude LONDENSE TAXI i.g.st. Ophoven 124 Sittard tel. 3348.

Te k. aangeb. OPEL Kad. b.w.j. 75, Bovenderstr. 20 Merkbeek.

Te k. aangeb. AUDI 80 SL, Bouvpr. 1974 tel. Kerkrade 045-410565. Na 19.00 uur.

PEUGEOT, Peugeot, Peugeot m. Bovaggar. 504 L, 74, 504 GL '73, 504 GL '73, 72, 71, 70, 69, 68, 67, 66, 65, 64, 63, 62, 61, 60, 59, 58, 57, 56, 55, 54, 53, 52, 51, 50, 49, 48, 47, 46, 45, 44, 43, 42, 41, 40, 39, 38, 37, 36, 35, 34, 33, 32, 31, 30, 29, 28, 27, 26, 25, 24, 23, 22, 21, 20, 19, 18, 17, 16, 15, 14, 13, 12, 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, 1.

CITROEN Mehari '72 rood m. Bovaggar. Auto France, Bergrstr. 164 Mstr., tel. 043-87556.

ALFA's, Alfa's, Alfa's m. 100% gar. Alfaetta GT sportw. '73, FTV 1600 en 2000 '72 '73, Giulia Super 1300, 1600 '73, 2000 Spider Cabr. '73, Geusselt Auto's op roltoeren bij v.i.d. station naast Mobil, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

Pracht BMW 525 6 cyl. 75, 100% gar., inruil mog. Geusselt Auto's, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

SPORT, Sport, Sport m. 100% gar. Lancia B Coupé nieuwe, Pracht, Toyota Celica ST 2000, sportw. 74, Camaro LT 75, gas, Pontiac Grand Prix 75, mnd. oud, Capri 1600 GT '74, Porsche Turbo 1600 GT '74, Geusselt Auto's, v.i.d. station naast Mobil, Tel. 043-621861, Na 19 u. 38064.

TOYOTA Celica LT '74, 30.000 km, Celica ST '74, 30.000 km, Kad. Coupé 73, 31.000 km, Ford Taunus 1600L, 73, Escort 1100L, 73, Escort 1600, 76, Kadett de L. 73, Datsun 1200 72, Daf 35 coupé 69 f 900, Gar., fin. en inr. Autobedrijf P. Venstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

## Bij ons 'n FIAT truck voor elke branche



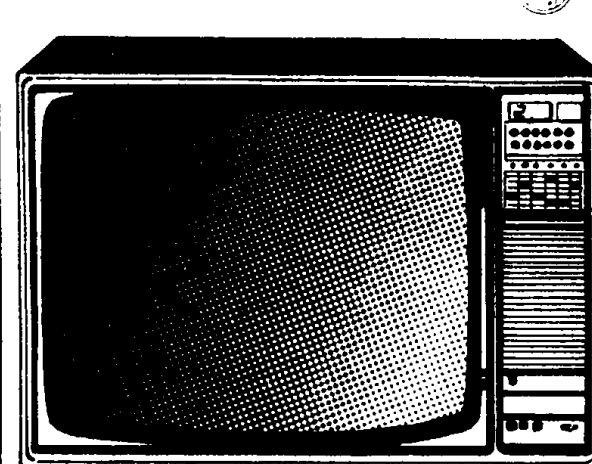
DE VALK BV

Broekhem 4-6 Valkenburg (L.)  
Tel. (04406) 13141\*

# Stel uzelf de onderstaande 5 vragen, voor u een kleuren TV gaat kopen.

- Bij wie vind ik de beste kwaliteitsmerken?
- Waar krijg ik de meest betrouwbare service?
- Kan ik met de garantiemogelijkheden alle kanten op?
- Bij wie krijg ik de meest deskundige voorlichting?
- Waar vind ik de prettigste betalingsmogelijkheden?

PHILIPS



Philips kleurentelevisies, in-line beeldbuis	syst. gr. serv.	syst. ber. serv.
14 C 625 (port.)	f 1445.-	f 1345.-
18 C 636 (port.)	f 1775.-	f 1595.-
26 C 655	f 2455.-	f 2155.-
26 C 565 (zie afb.)	f 2545.-	f 2245.-
26 C 566	f 2795.-	f 2495.-

Bij betaling binnen 2 weken minus 2% kontant. (i.e. f 45,-). Binnen 3 maanden normaal kontant. Binnen 6 maanden plus 2% rente v.d. kontantprijs. **Systeem gratis service:** 1 jaar volledige garantie, levenslange garantie op arbeidsloos en voorrijkkosten, recht op afsluiten T.V.C. service verzekering tot 6 jaar, kosten f 65,- per jaar, ook hierna noot doorberekening van arbeidsloos en voorrijkkosten. **Systeem berekende service:** 1 jaar garantie op arbeidsloos en voorrijkkosten en alle onderdelen.

## Dan weet Unu bij wie U het beste uit bent.



# tvc WEJNDEN

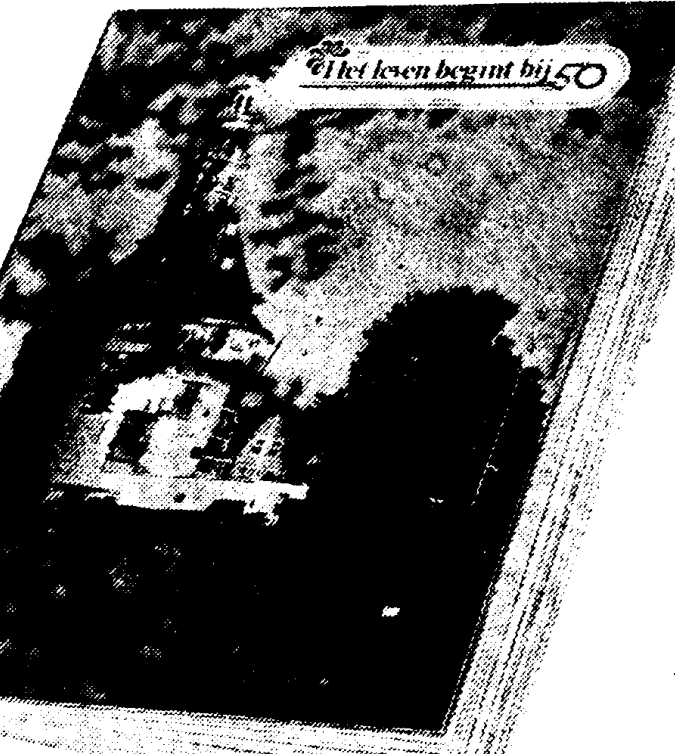
toonaangevend voor het zuiden

Brunssum/Geleen/Heerlen/Kerkrade

Kerkstr. 55-59 tel.: 045/252342 Annstr. 2 tel.: 04494/42605 O. Nassaustr. 38-40 tel.: 045/715484 Markt 34 tel.: 045/452765

Bent u 50 jaar of ouder?

## Dan krijgt u dit tijdschrift geheel gratis.



"Het Leven Begint bij 50" wordt uitgegeven door de Nederlandse 50 Plus Club. Het staat boordevol artikelen en informatie over onderwerpen die voor mensen van 50 jaar en ouder van belang zijn. Voor u dus. Artikelen over gezondheid, tuinieren, belastingen, wetgeving voor bejaarden, en nog veel meer! U krijgt dit tijdschrift gratis, zonder enige verplichting, wanneer u onderstaande bon instuurt.

**NVPC betekent: zeer veel besparingen**  
Vindt u ook dat alles te duur is vandaag de dag. Huishoudelijke artikelen, kleding, vakantie, boeken en platen, meubelen, verzekeringen... en al die andere dingen die u graag wilt aanschaffen. Als lid van de NVPC kunt u zich op al deze artikelen veel, heel veel besparen, omdat wij met voraanstaande producenten en leveranciers speciale afspraken hebben gemaakt, zodat onze leden grote kortingen krijgen.

**NVPC betekent: echte vrienden**  
De NVPC brengt mensen zoals u bijeen. Mensen van rippere leeftijd die zich over hun toekomst willen bezinnen. Binnen de club vindt een voortdurende uitwisseling plaats van ideeën, informatie en ervaring. De NVPC is een waardevol baken voor één van de belangrijkste groepen uit onze samenleving... de mensen die 50 zijn gepasseerd.

## Nederlandse 50 Plus Club

Keizersgracht 562, Amsterdam

**BON VOOR GRATIS NVPC DOCUMENTATIE**  
(Zenden aan: Nederlandse 50 Plus Club, Antwoordnummer 8509, Amsterdam.)

Stuur mij gratis en zonder enige verplichting een nummer van "Het Leven Begint bij 50" en uw uitvoerende documentatie over de besparingen en andere voordelen, die verhanden zijn aan het lidmaatschap van de NVPC.

Naam.....  
Adres.....  
Plaats.....

Handtekeningnummer 145396

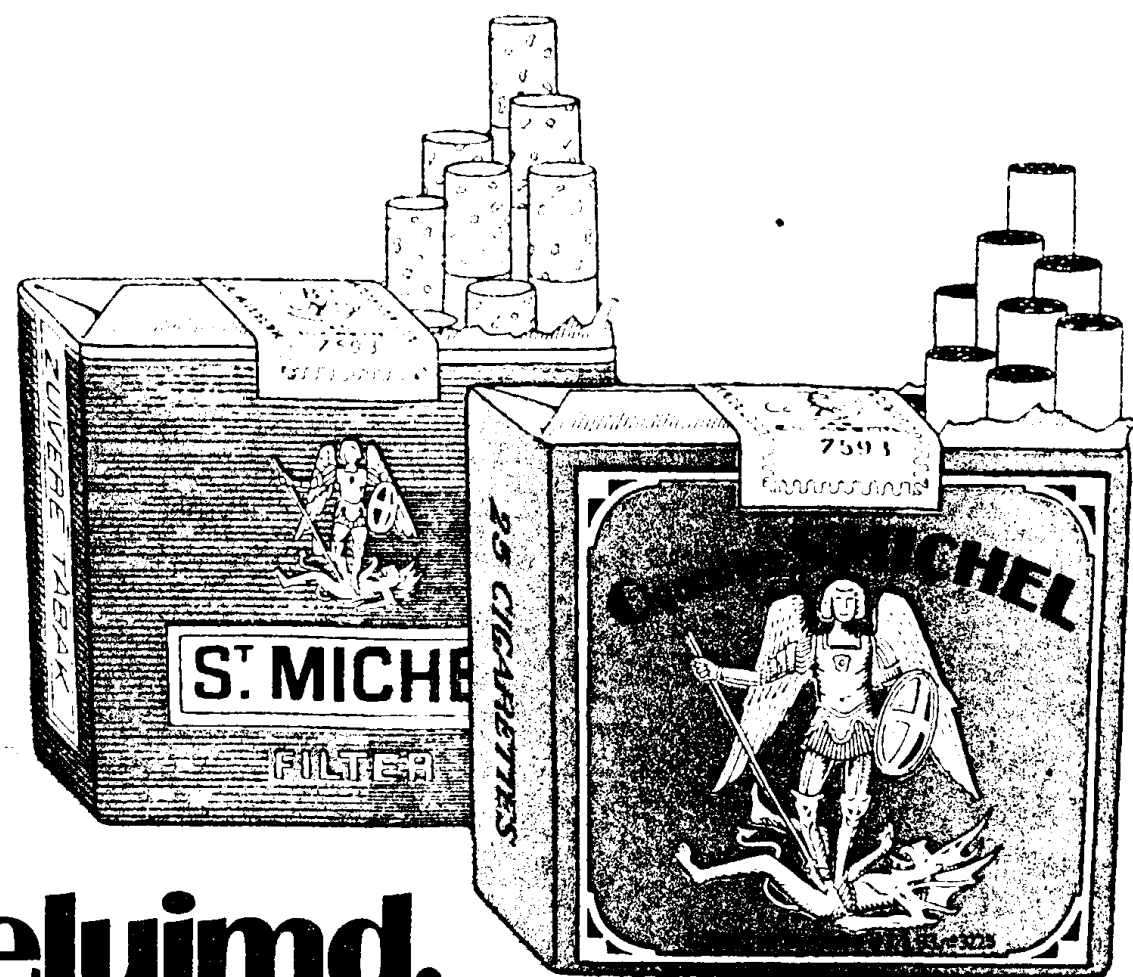
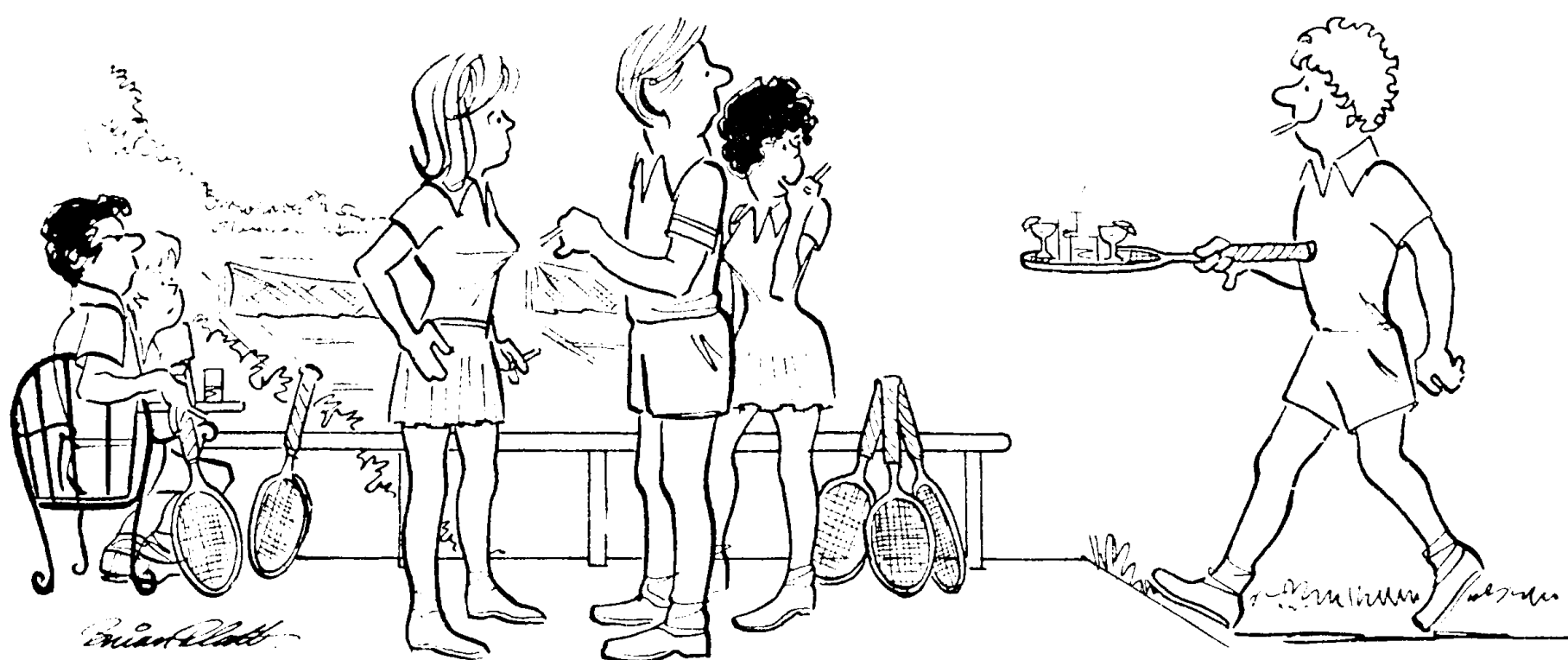


## Vormgeving en kleur

spelen een belangrijke rol.  
Bij ons aanwezig:  
een zeer moderne  
uitgebalanceerde kollektie  
**BRILMONTUREN**

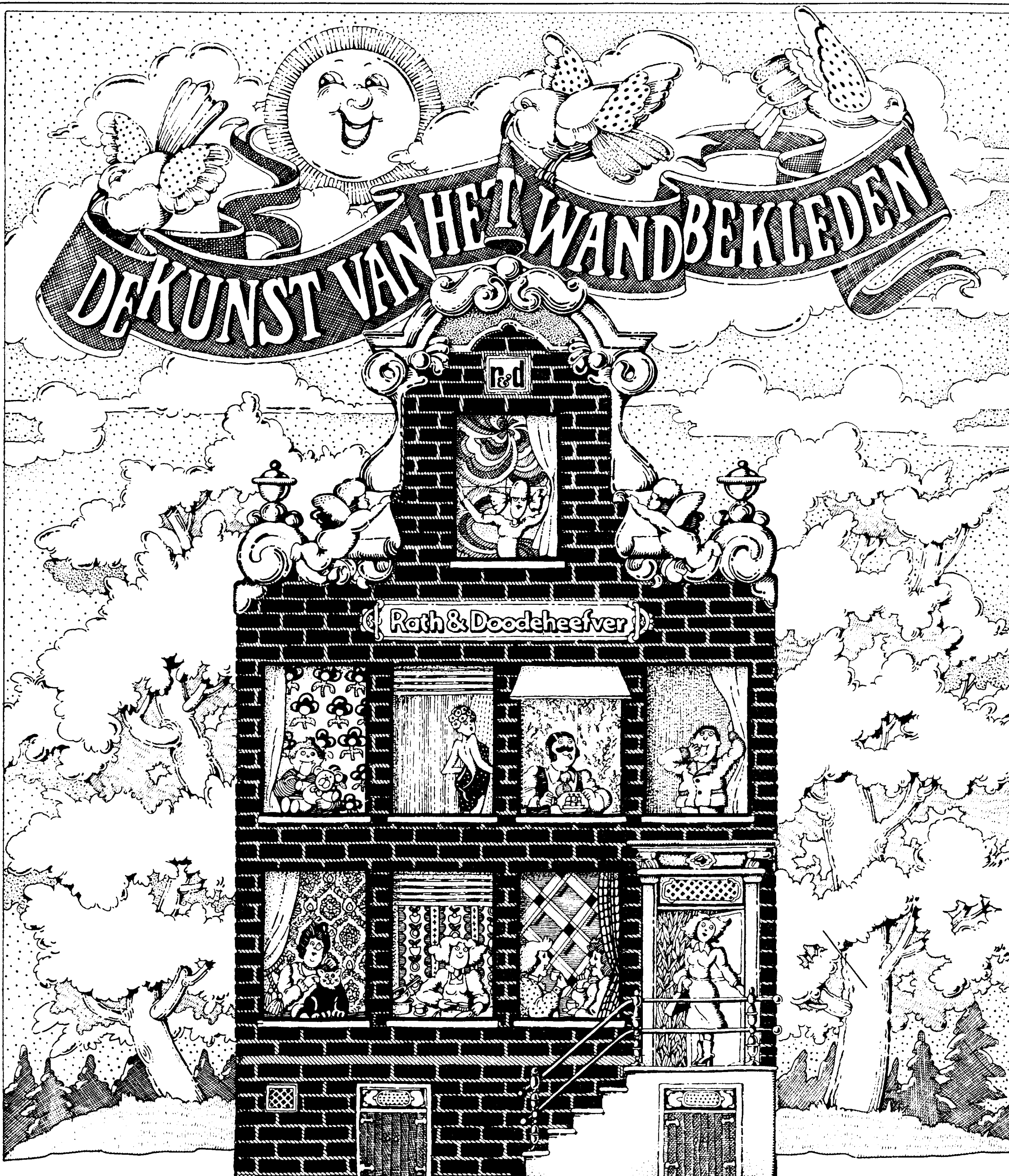


**P. Hoppenbrouwers**  
Emmaplein 11, Heerlen  
tel. 711984  
bij de St.-Pancratiuskerk  
t.o. Wyerspassage  
Voor ziekenfondsleden  
op recept  
20% montuurkorting  
Glasvergoedingen  
als steeds



# Met St. Michel altijd goed geluimd.

Met St. Michel is t merkwaardig  
Rook je die pure, pittige sigaretten, dan heb je  
een smaak waar je niet meervan afstapt.  
Of je nu de gewone of de filters preferert



# Laten we dit voorjaar met een schone wand beginnen!

Als u met plannen rondloopt om binnenkort iets te doen aan de wanden in uw huis, dan moet u eens binnenlopen bij de R & D adviseur voor wandbekleding. Hij heeft prachtige kollekties

behang en wandbekleding van Rath & Doodeheefver, die de grootste van Nederland zijn.

Bloemen, strepen, klassiek, kurk, modern, vinyl, textiel, fantasie. In schitterende variaties,

kleuren en materialen.

En als u dan tóch bij hem bent, vraag dan meteen om het boekje: "De kunst van het wandbekleden" van Rath & Doodeheefver.

Het is gratis!



Rath & Doodeheefver beheerst de kunst van het wandbekleden sinds 1887

## DE HYPEL DE ENIGE GELDLENING

met looptijd 120 of 180 maanden  
die u zonder kosten  
in handen krijgt.

Geen notariskosten; geen taxatiekosten; geen onderzoek- en kadasterkosten. Geen dure bijkomende verzekeringen; slechts een procent afsl. provisie. En: bijna volledig profijt van vervroegde aflossing.

**Al deze voordelen krijgt u nergens anders!**

(Leningen met looptijd 120 en 180 maanden zijn nl. altijd 1e, 2e of 3e hypotheek. Alle andere banken brengen de bovengenoemde kosten steeds geheel of grotendeels aan u in rekening.)

Wij kunnen iedereen van dienst zijn die al minstens één jaar 'n eigen huis bezit.

Rustende hypotheek en leningen zijn géén bezwaar. Beroep of leeftijd spelen géén rol. De besteding van het geld is uw zaak, en volledige discretie is gegarandeerd.

### Uiterst gunstige verlaagde tarieven.

Netto in handen min 1% afsl. prov.	Terugbetaling per maand (alles inbegrepen) looptijd 15 jaar	looptijd 10 jaar	looptijd 5 jaar
/ 7.000,-	—	/ 100,50	/ 155,75
/ 10.000,-	/ 120,25	/ 143,50	/ 222,50
/ 15.000,-	/ 180,25	/ 215,25	/ 333,75
/ 20.000,-	/ 240,25	/ 287,—	/ 445,—
/ 25.000,-	/ 300,25	/ 358,75	/ 556,25
/ 40.000,-	/ 480,25	/ 574,—	/ 890,—
/ 60.000,-	/ 720,25	/ 861,—	/ 1.334,75

enz. Tussengelegen of hogere bedragen zijn ook mogelijk

Zonder overbodige vragen, zonder inmenging van derden, zonder ongewenste huisbezoeken verzorgen wij in telefonisch en/of schriftelijk contact in 4 dagen een vrijblijvende, kosteloze offerte

Iedereen zonder een eigen huis bieden wij persoonlijke leningen met looptijd max. 5 jaar.

## MOONEN

Financieringskantoor Moonen  
Uw intermediair voor alle kredieten  
Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045 - 71 08 06 en 71 06 98

Bel nu meteen. Ook 's avonds én op zaterdag en zondag zijn wij steeds bereikbaar op: 045 - 71 08 06.

1e jaar 2e jaar 3e jaar



**Zelfs bij een total-loss in het 3e jaar bent u verzekerd van een nieuwe auto!**

De Ennia Super 3 Autopolis is een complete autoverzekering die om drie redenen uniek is.

1. Drie jaar nieuwwaarde-garantie bij total loss
2. De premie wordt drie jaar lang niet verhoogd
3. Voordelige total loss berekening

**ennia**  
Super 3 Autopolis

**Verkrijgbaar bij:**

Daarnaast nog een aantal zeer aantrekkelijke punten waar wij u graag persoonlijk meer over vertellen. Vraag ook naar de folder.

**Assurantiën H.M. GEURTS B.V.**

Nieuwstraat 22-24 HOENSBROEK